

# Hoja del Lunes

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA de MADRID  
DIRECTOR: LUCIO DEL ALAMO URRUTIA

48 páginas • 12 pesetas • Lunes 2 de febrero de 1976

## Arias Navarro regresó a Madrid

Pasó el fin de semana cazando en Andalucía

Llegó ayer domingo a Madrid el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, acompañado de su esposa, dando por terminada su estancia en La Carolina después de haber asistido el fin de semana a unas jornadas de caza invitado por el presidente de la Diputación Provincial de Jaén y alcalde de La Carolina, don Ramón Palacios Rubio.

También por carretera llegó a Madrid el vicepresidente del Gobierno y ministro de la Gobernación, don Manuel Fraga Iribarne, que participó con el presidente en la cacería del domingo en las fincas "Buenavista" y "San Francisco".

## HA MUERTO HEISENBERG

MUNICH. (Efe.) — Werner Heisenberg, el trigésimo segundo premio Nobel de Física, murió ayer en Munich a los setenta y cinco años de edad.

El último premio Nobel de la Paz, el soviético Andrei Sajharov, dijo al conocer la muerte de Heisenberg que había colaborado con él en 1925 en los trabajos que dieron como resultado la formulación de la teoría "mecánica cuántica" sobre la constitución de la materia.

Sajharov lo ha calificado como "uno de los más importantes científicos del mundo".

Heisenberg fue gran amigo de Albert Einstein y le defendió siempre contra los ataques y persecuciones de los nacional-socialistas.

# LA POLEMICA DE LA AMNISTIA

## Son unos quinientos los encarcelados por delitos políticos, incluido el terrorismo

UNA encuesta sobre el discurso del presidente del Gobierno realizada por Metra-Seis para "La Vanguardia", cuyos resultados publicó ayer el diario barcelonés, sitúa entre los puntos que han suscitado mayor interés en la intervención de don Carlos Arias el del indulto-amnistía. También un alto porcentaje de encuestados esperaba una mayor claridad sobre este tema.

De hecho, el indulto-amnistía tiene varias etapas que, en una agrupación de datos, se refieren a las peticiones que comienzan a plantearse tras la muerte de Franco y posterior concesión del indulto una vez proclamado don Juan Carlos como Rey de España. A partir de ese momento las peticiones pro-amnistía se suceden en una campaña en la

que la seriedad de muchos razonamientos se confunde con la anécdota o la utilización interesada del argumento.

En la declaración programática del pasado miércoles don Carlos Arias incorporó a la definición de la democracia española el tema del indulto-amnistía: "Cuando, desde el instante mismo de la proclamación del Rey se ha forzado un clima de opinión proclive a la concesión de un indulto o incluso a la concesión de una amnistía, se han presentado, indiscriminados en un mismo paquete, sentimientos generosos de clemencia con otros que, amparados en la etiqueta de la reconciliación, pretendían forzar por vía de hecho la frontera entre lo lícito y lo ilícito en política."

Precisó el presidente que, con anterioridad al indulto concedido a finales del pasado año, el número de reclusos en las cárceles españolas representaba la mitad de los que había en julio de 1936, y que ese número había decrecido tras el indulto concedido a finales del pasado año. "No obstante —afirmó el presidente—, el Gobierno continúa el estudio de medidas complementarias que permitan una reducción aún mayor de una población penal que es la más baja de nuestra historia."

Poco después, el pleno de la

Junta Nacional de la Confederación de Combatientes, que preside don José Antonio Girón, acordó "mantener una actitud de oposición a la campaña que los grupos antirregimen están desarrollando en nuestra Patria a favor de una amnistía general".

El pasado sábado, en un editorial que tituló "El gesto que falta", el diario "Ya" apuntaba que "no se comprende, en efecto, qué clase de obstáculos existen para echar de una vez al olvido unos delitos de opinión comprendidos quizás en artículos que hoy no se aplican

y cuya reforma está anunciada, que ni en el actual espíritu ni en ese mundo occidental hacia el cual nos orientamos pueden considerarse como tales. No hace falta decir—matizaba "Ya"—que no nos referimos al terrorismo".

Está claro que el tema levanta división de opiniones y que entre declaraciones y campañas se olvida la respuesta a una pregunta generalizada: ¿Cuál es la situación penal en España y cuántos pueden ser los beneficiados por una amnistía que, en opinión extendida, excluye a los inculcados por acciones terroristas? La respuesta aporta ideas esclarecedoras; según los datos oficiales que hemos obtenido es aproximadamente ésta:

—Antes del indulto de fin de año había 14.000 reclusos en las cárceles españolas, de los cuales, un 50 por 100—incluidas personas condenadas por delitos comunes y políticos—quedaron en libertad tras el indulto.

—De los 7.000 que quedan en las cárceles son, muy aproximadamente, unos quinientos los condenados por delitos de convicción política y por terrorismo; del total de quinientos, 140 están en la prisión madrileña de Carabanchel.

—En consecuencia, la amnistía por delitos políticos afectaría a unas quinientas personas, incluidos en esa cifra los detenidos aún no sentenciados y los acusados de terrorismo, incluso los condenados ya y los indultados de pena de muerte.

## ● PREPARACION DE LA REFORMA CONSTITUCIONAL

(Páginas 2 y 3)

## ● Remiten las huelgas obreras; ahora las hay en el profesorado.

(Página 4)

## ● Peligro de nueva confrontación Cuba-USA por el límite de las 200 millas de mar territorial.

(Página 8)

## ARRASATE CONTINUA EN PODER DE ETA

### CONVOCADA PARA MAÑANA UNA MANIFESTACION POR SU LIBERTAD

BERRIZ (Vizcaya).—Hasta última hora de ayer no se había producido ninguna novedad en torno al secuestro de José Luis Arrasate, que lleva diecinueve días en poder de un comando de ETA, rama político-militar, informa Cifra.

Este fin de semana, al igual que el pasado, se esperaba que fuese puesto en libertad, pero no ha sido así, lo que ha defraudado nuevamente las esperanzas suscitadas y renovado la angustia en el hogar de José Luis Arrasate.

La única novedad a destacar ayer en Berriz consistió en la distribución, ayer tarde, de unas hojas a multicopista en las que se convoca al pueblo para una manifestación, a celebrar mañana martes, encaminada a pedir la libertad del joven. El texto de estas hojas, redactado en castellano y vascuence, indica que el objeto de la manifestación es suplicar la libertad del secuestrado.

# EL ATLETICO Y EL «REAL», MAS ADELANTE



El delantero atlético Leivinha fue la figura del partido ayer, al proporcionar el primer gol, fenomenal, a Gárate y conseguir él mismo otros dos más, uno de los cuales, extraordinario, se recordará como casi imposible. Su



buena velocidad y gran habilidad dejaron más de una vez sentados en el duro terreno a los defensas ilicitanos que le salieron al paso. Si el Atlético de Madrid consigue mantenerse firme en el puesto de líder, por su par-

te también el Madrid ha conseguido volver por sus fueros con el triunfo de Alicante, ante un Hércules engallado. Santillana fue el artífice de la victoria, sobre todo al anotarse este segundo gol. (Europa Press.)

(Amplia información deportiva desde la pág. 24.)

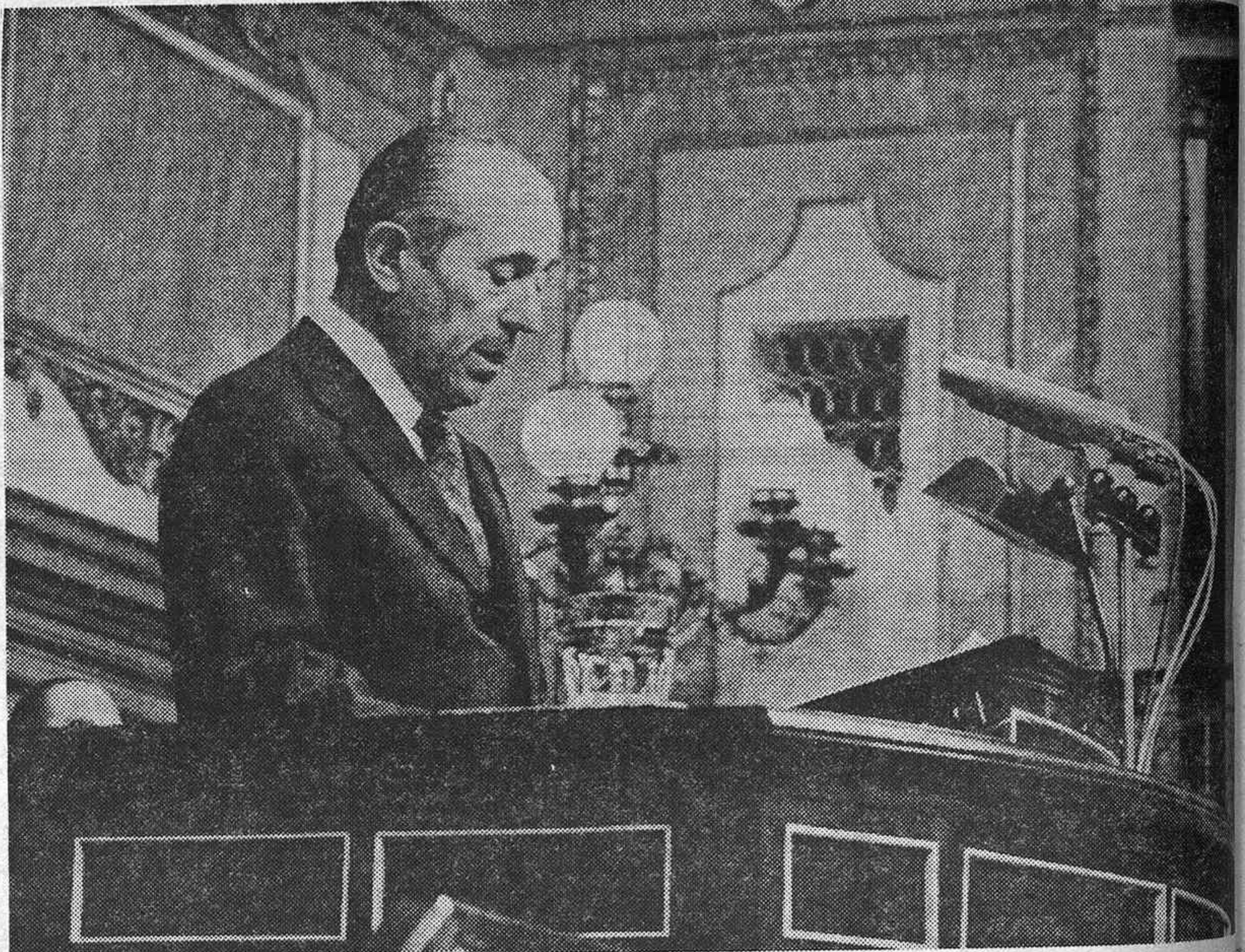
LA CONSTITUCION DE LA COMISION MIXTA GOBIERNO-CONSEJO NACIONAL CERRO UN

# PASOS CONCRETOS PARA LA

- ESTUDIARA LOS TEMAS CONSTITUCIONNALES CONTENIDOS EN EL DISCURSO DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO ANTE LAS CORTES.
- DON MANUEL FRAGA ANUNCIO LAS ELECCIONES GENERALES PARA LA PRIMAVERA DEL 77.
- POR PRIMERA VEZ LOS DEMOCRATAS CRISTIANOS SE REUNIERON CON LUZ Y TAQUIGRAFOS.

HOJA DEL LUNES. — Discurso del presidente Arias ante las Cortes, ampliación de su contenido a cargo del vicepresidente y ministro del Interior, don Manuel Fraga, quien a su vez era nombrado "español del año" en Barcelona; reuniones Iglesia - Estado, III Jornadas—por primera vez a la luz pública—del Equipo Demócrata Cristiano del Estado Español, guión de Franco arriado en el palacio de El Pardo... Van cumpliéndose plazos en la vida política española entre declaraciones, conferencias, manifestaciones, y un gran tema al filo de la semana que acaba de terminar: la constitución de una comisión mixta Gobierno-Consejo Nacional para la reforma constitucional, designada por el presidente, don Carlos Arias.

La comisión estudiará las propuestas al Gobierno sobre los temas constitucionales a que hace referencia el programa presentado ante el pleno de las Cortes por el propio presidente del Gobierno el pasado miércoles. Constituyen la comisión el presidente del Consejo Nacional del Movimiento, don Carlos Arias; el vicepresidente del mismo, don Adolfo Suárez González, y los señores don Fernando de Santiago y Díaz de Mendi- vil, don Manuel Fraga Iribarne, don Juan Miguel Villar Mir, don José María de Areilza, don Antonio Garrigues Díaz-Cañabate, don José Solís Ruiz, don Alfonso Osorio García y don Rodolfo Martín Villa. Por parte del Consejo Nacional, don Torcuato Fernández-Miranda, don Jesús Fueyo Alva-



Tras su discurso ante las Cortes, el presidente Arias ha constituido la Comisión Mixta Gobierno-Consejo Nacional que estudiará las reformas constitucionales por él mismo anticipadas

rez, don Antonio Girón de Velasco, don Gregorio López Bravo, don José García Hernández, don Miguel Primo de Rivera, don José Miguel Ortí Bordás y don Enrique Sánchez de León. El secretariado de la comisión estará constituido por don Baldomero Palomares Díaz, secretario primero del Consejo Nacional, y por los consejeros nacionales don

Eduardo Navarro Alvarez y don Carlos Alvarez Romero.

### Elecciones generales

En pleno debate y contraste de opiniones clara y abiertamente expresadas en todos los medios informativos por personalidades de la vida política nacional sobre el contenido del discurso del presidente Arias ante las Cortes, con precisión sobre lo que había sido uno de los puntos más controvertidos de la intervención, es decir, la falta de concreción en el calendario y programa de reformas, don Manuel Fraga hacía unas declaraciones al diario londinense "The Times" con temas tan importantes como los siguientes: España celebrará en la primavera del próximo año elecciones generales, basadas en el sufragio directo universal, para elegir el nuevo Parlamento y Cámara de Diputados; antes de que finalice el año el pueblo español habrá participado en el referéndum para apro-

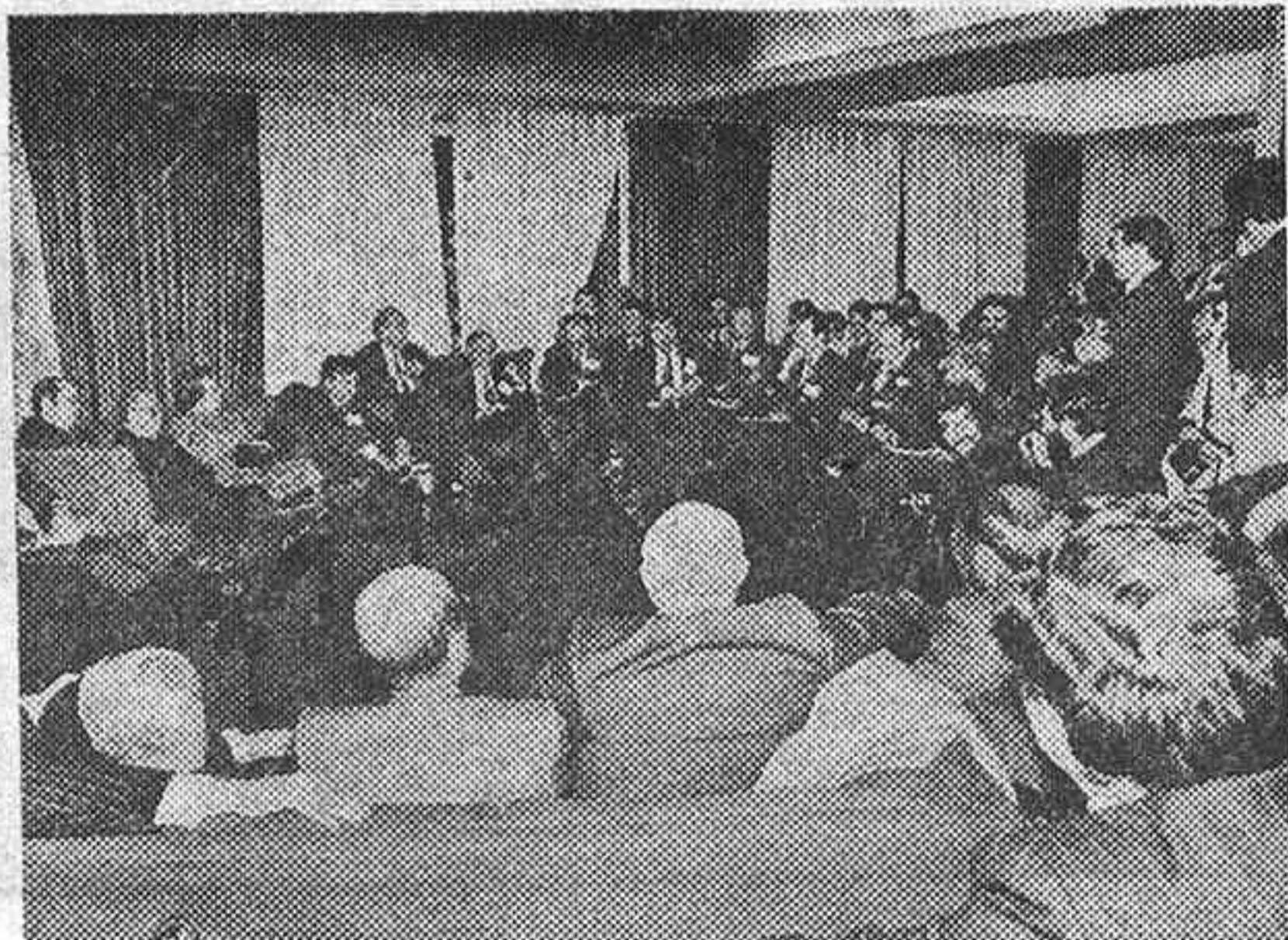
bar el nuevo sistema parlamentario que reemplace a las actuales Cortes; al hablar de la decisión de dar a las Cortes un adicional respiro de quince meses, dijo que el 30 de junio de 1977 será la fecha límite, y en orden a que la nueva Cámara de Diputados quede instaurada por esas fechas las elecciones generales habrían de celebrarse probablemente a corta distancia, después del mes de abril.

En sus declaraciones, el vicepresidente sitúa a la sociedad política española en cuatro grupos: derecha, centro derecha, centro izquierda e izquierda. Habla también el señor Fraga de una segunda y especial ley electoral para ser aplicada a los "componentes corporativos" que integrarían el Senado, y añade que el sistema de dos Cámaras, y sus poderes y composición, era un asunto constitucional que requería un referéndum bajo las presentes leyes españolas. "La consulta popular sobre la Monarquía, otro

problema constitucional se refiere a la institución como tal, sino a un cambio de alteración en la forma de permitir la sucesión de la reina, que revise el sistema de regencia y redunda a la edad requerida para el monarca de treinta y ocho años."

### Oposición política

Y mientras Kissinger publica de "eminente" el curso del señor Arias, el ministro del Interior y destaca la relación al proceso de democratización española, el secretario del PSOE, don Felipe



El año pasado se reunieron con la mayor discreción. Ahora el equipo demócrata-cristiano del Estado español lo hizo con luz y taquígrafos

Redacción y Administración  
Plaza del Callao  
TELEFONO 222  
Depósito legal M-24-  
3.ª época  
Número 1.976  
Por avión:  
España, 13 pesetas  
Extranjero, 13 pesetas  
(Más transacciones)

El  
zál  
de  
da  
la  
da  
me  
da  
fue  
te.  
Ad  
la  
loc  
dar  
En  
me  
tui  
ple  
dad  
reg  
mo  
nec  
mie  
  
C  
E  
sus  
ras  
blic  
Cri  
for  
Pop  
qui  
do  
Uni  
tal  
ca  
a c  
clar  
apu  
car  
con  
sad  
tici  
mie  
Mar  
ado  
pr  
prop  
po  
pass  
abri  
ces  
posi  
lític  
la ta  
na d  
tra  
ría l  
polít  
dida  
de l  
rant

INTENSA SEMANA POLITICA

# REFORMA CONSTITUCIONAL



El ministro Fraga amplió al londinense "The Times" el programa y plazos del discurso de don Carlos Arias



Don Adolfo Suárez, ministro secretario general del Movimiento, ha dado a conocer la composición de la Comisión Mixta

## La familia real española

Don Felipe de Borbón, príncipe de Asturias, heredero del trono español y, por lo tanto, futuro rey don Felipe VI, acaba de cumplir ocho años de edad. El feliz acontecimiento lo ha celebrado en la intimidad hogareña con sus augustos padres, los Reyes don Juan Carlos I y doña Sofía, y con sus egregias hermanas, las infantas doña Elena y doña Cristina. Así han sido siempre en el palacio de La Zarzuela estas y otras risueñas conmemoraciones familiares. Ambiente sencillo, discreto, cristiano, españolísimo. Nuestro monarca, padre y esposo ejemplar, dedicado por completo, fuera de sus deberes y obligaciones de Rey, a su esposa y a sus hijos, encabeza un hogar que es símbolo y espejo de los más limpios hogares españoles de todos



los niveles sociales. Fervientemente enamorado de doña Sofía, apasionadamente encariñado con el príncipe y las infantas, don Juan Carlos I honra a España—el más grande amor de su vida—con su intachable conducta privada y con su patriotismo y su religiosidad. Ha tenido como máximos mentores a su padre, el conde de Barcelona, y al inolvidable Generalísimo Franco. Y en otras esferas de actuación, a los padres Zulueta y Aguilar, al profesor don José Garrido, al teniente general duque de la Torre... Es todo un caballero católico, porque además de llevarlo en la sangre, lo siente, por formación, en el alma. Franco sabía a quién proponía para sucesor en la Jefatura del Estado. Propuesta refrendada por las Cortes y, con sus aclamaciones en toda España, por el pueblo. Yo, decano de sus informadores, cronista suyo desde que llegó de Estoril a Madrid el 9 de noviembre de 1948, soy buen testigo de sus altas cualidades humanas. La familia real española ha festejado el cumpleaños del heredero de la corona con exquisita y casi modesta sobriedad. La Reina doña Sofía, recién llegada de la India, donde su madre, delicada de salud, llevaba muy largo tiempo sin ver a su hija y a sus nietos, ha puesto una delicada nota de femineidad, que realza más si cabe su aguda inteligencia en la breve y leve fiesta de palacio en honor del príncipe. Su sonrisa, al apagar don Felipe los ocho velas de la tarta simbólica, fue la sonrisa maternal y esperanzadora de todas las mujeres de España.

José BARO QUESADA

zález, habla en la Facultad de Derecho de la Universidad de Sevilla; se refiere a la tarea básica de la izquierda española en los próximos meses y afirma la necesidad de unión de todas esas fuerzas políticas. Entre tanto, el Grupo Parlamentario pide la regulación legal de la oposición política y la coloca entre los objetivos fundamentales del Gobierno. Entiende el Grupo Parlamentario que debe sustituirse cuanto antes la simple tolerancia de las actividades políticas por la regulación legal de éstas, modificando en cuanto sea necesario el actual ordenamiento jurídico.

ciativos y derogación de las disposiciones legales que limitan o prohíben la existencia de los partidos políticos y la libertad sindical, entre otras cosas. En medio de un ambiente de evidente contento y

repetidamente aplaudidos se leyeron los siete puntos del documento, que subraya la necesidad de borrar la división existente entre los españoles, la oportunidad de elegir una Asamblea constituyente, mediante sufra-

gio universal, que elabore un texto constitucional de acuerdo con la voluntad popular y que eleve a norma constitucional los derechos humanos, sin discriminación de sexo, raza, religión ni lengua, y que patrocine una forma federal del Estado, así como la división de poderes, con un legislativo bicameral. Asimismo propugna el grupo de los cinco partidos demócratas la aconfesionalidad del Estado y la libertad religiosa, el derecho a sindicarse libremente y la independencia de los sindicatos respecto del poder público.

### LA SEMANA SIN LUNES

## CORTES Y LITURGIA

Por Lucio DEL ALAMO

### Loa del decreto-ley

He de hacer, con temblores en la voz, una tremenda confesión: pertenezco a la X Legislatura de las Cortes Españolas. Todavía más, porque mi pecado no acaba ahí: he sido procurador en periodos anteriores y, si no recuerdo mal, la primera vez fui designado ignominiosamente "a dedo". Estoy por ello dolorosa, a g o n iosamente atribulado. He oído estos días a muy preclaros y plurales opinantes—políticos unos, otros dedicados a sus labores—, que si el presidente Arias Navarro dijo el 28 de enero lo que dijo y en la forma en que lo dijo fue debido a que no hablaba al pueblo español, sino a un extraño auditorio receloso y anquilosado: los procuradores en Cortes. A ello es debido que muchos de los opinantes aseguren que no entendieron el discurso programático del presidente del Gobierno. Y resulta que yo lo entendí casi todo. Lo entendí tan bien que lo que don Carlos dijo sobre la prensa me sigue preocupando cinco días después. De ahí mi alarma: si el señor Arias Navarro tuvo que retorcer su verbo y su corazón para que le entendieran hombres tan alejados del pueblo, tan proclives a los excesos plutocráticos como el ebauista Fugardo y el metalúrgico Alcaina; si le escucharon atentamente cavernícolas tan notorios como Esperabé y Escudero Rueda, está claro que o me he infiltrado en la plutocracia o me he adentrado en las nebruras de la caverna. Y llegar a una consumida ancianidad para tan inquietante resultado me sitúa entre el sollozo y la jubilación.

Pido por ello respetuosamente que se considere la prórroga parlamentaria. No solamente para que don Carlos Arias pueda hablar sin coacciones psicológicas, sino para que los opinantes ocupen ya los escaños vacíos, por decreto-ley, modalidad legislati-

va de la que se han hecho súbitamente partidarios. Porque si se espera al año que viene para elegir la Cámara Baja por sufragio universal—que es lo que yo entendí, sin duda por endeblez mental—puede ocurrir que Fugardo y Alcaina, y Esperabé y "otros Lópezes", vuelvan con más votos de los que han logrado hasta ahora. Y esto sería intolerable para unos pocos presurosos y unos cuantos apresurados. Marchemos, pues, todos en unión por la florida senda del decreto-ley. Aunque el vicepresidente Fraga, que es hombre al que no parecen intimidarle los auditorios recelosos, tenga como el presidente, que retorcerse el corazón.

### "Antes de entrar, dejen salir"

Estaba la madrileña iglesia de los Sacramentinos cumpliendo las solemnes funciones litúrgicas de los nuevos tiempos: ocupada por unos cientos de profesores de Enseñanza General Básica que practicaban, con muy justas reivindicaciones, la huelga escolar. Llegaron los huelguistas del censo municipal y quisieron entrar. No cabían. La liturgia del catón y la liturgia del padrón resultaban incompatibles por falta de espacio. Hubo algún forcejeo ante la atribulada mirada de los sacramentinos.

Esto hay que arreglarlo. No basta que algunos señores párrocos se hayan vuelto noctámbulos como yo, para poder acoger a los huelguistas del Metro a las tres de la madrugada. Hay que apurar más el sacrificio pastoral. O se construyen más iglesias y más amplias o se planifican científicamente los turnos de piadosa vela laboral.

Al fin y al cabo, los feligreses sin nómina y los pecadores modestos podemos ir a rezar el rosario a la Casa de Campo.

### Reconciliación nacional

Los participantes en las Jornadas se comprometen a orientar la evolución de la estructura social por el principio del pleno desarrollo de la persona humana, el incremento y justa distribución de los bienes entre los hombres, la superación del individualismo y la repulsa del capitalismo, como sistema generador de profundos desequilibrios sociales. Para terminar, se ratifican en el criterio de acelerar el proceso de unificación de Europa.

Terminada la lectura de su declaración, delegados de partidos democráticos europeos y de América latina hicieron uso de la palabra, siendo ovacionados por una audiencia interesada y muy numerosa. El acto terminó con la intervención de los señores Ajuriaguerra, Ruiz-Giménez, Coll Alentor y Gil-Robles, que resaltaron en sus respectivos discursos la satisfacción por el espíritu de las Jornadas, el avance que significaba la actual celebración sin ocultaciones y la esperanza de una reconciliación nacional, deseada por todos, así como la de la realización de un Estado federalista.

### Los demócrata-cristianos, animados

En la última sesión de sus III Jornadas, las primeras celebradas a la luz pública, el Equipo Demócrata Cristiano Español, del que forman parte la Federación Popular Democrática, Izquierda Democrática, Partido Nacionalista Vasco, Unión Democrática de Cataluña y Unión Democrática del País Valenciano, dio a conocer el texto de su declaración final, en el que apunta su intención de marcar el camino que ha de conducir a un sistema basado en la libertad y la justicia mediante el restablecimiento de la democracia. Manifiesta que siguen sin adoptarse las medidas imprescindibles y urgentes, propugnadas por el Equipo en declaración del pasado octubre, "para abrir un esperanzador proceso de pacificación y hacer posible la participación política de los ciudadanos en la tarea de acceder a la plena democratización de nuestra sociedad", y que requiere la libertad de los presos políticos, supresión de medidas represivas, abolición de la pena de muerte, garantizar los derechos aso-

# Remiten las huelgas obreras: Ahora, el profesorado

Las huelgas, que fueron protagonistas en el mes de enero, han comenzado a decaer, pero son sustituidas ahora por otras anomalías laborales que toman el relevo tanto en Madrid como en Cataluña, Valladolid y Asturias, así como en otros puntos de la geografía española al comenzar este mes de febrero.

## Agitación reivindicativa del profesorado

En primer lugar, el grave problema de los paros en los centros de enseñanza privada, que, según fuentes laborales, afectaba al terminar la pasada semana a unos ocho mil quinientos profesores y a centenares de centros, sin que se prevea una inmediata solución.

En la tarde del sábado hubo dos reuniones multitudinarias. Una, convocada por el Colegio de Licenciados (1.800 asistentes) en el Palacio de Exposiciones y Congresos, y otra, de otros 2.500 licenciados (en su gran mayoría) en el gran salón de actos de la Delegación Nacional de Sindicatos, convocada esta última por la Unión Provincial de Empresarios.

En ambas asambleas se informó de la situación estacionaria de las negociaciones, del fondo de los problemas, de las soluciones que han sido propuestas y debatidas por ambas partes, en un sector de características muy particulares. En efecto, la mayoría de los promotores de centros escolares son también licenciados universitarios, al igual que el profesorado, y que comparten las tareas escolares de la misma manera que sus "asalariados". Por otra parte, la tarea pedagógica es suficientemente delicada como para que sea planteada tan sólo desde el punto de vista socio-económico, ya que no se opera con cosas, sino con seres humanos, a los que se les puede hacer mucho daño o gran beneficio.

Hay en este conflicto una problemática de fondo que arranca de la escasa estimación que tradicionalmente la sociedad española viene concediendo a la enseñanza y a su profesorado, siempre mal pagado y deficientemente considerado. En estos momentos, cuando la retribución convenio de un peón albañil está en 17.500 pesetas, son muchos los licenciados en Letras y en Ciencias que perciben menos de esa cantidad en muchos colegios privados. Las empresas alegan que la economía empresarial no permite mejorar considerablemente las retribuciones "como es de justicia" salvo que sean autorizados aumentos en las cuotas familiares por escolarización. Los profesores señalan que son muchos los colegios que perciben subvenciones estatales y que el Gobierno gasta muchos millones de pesetas en el sostenimiento de los centros de enseñanza privados, por lo que deberían ser transformados en colegios nacionales. A esto contesta la Unión de Empresarios que los padres tienen un "derecho preferente a escoger el tipo de educación para sus hijos". Muchos padres y profesores dicen que eso está bien para las clases acomodadas, pero no para la gran mayoría de la población, para la que no existe opción alguna fuera de enseñanza estatal.

Los profesores reclaman el que "la gestión de los centros debe estar en manos de profesores y padres". Los promotores de centros alegan que la intervención del profesorado en la gestión de la actividad pedagógica de los centros es algo que existe, de lo que no se puede prescindir y que los padres colaboran, en mayor o menor proporción, en las responsabilidades colegiales.

Un grupo de profesores, frente a la alternativa estabilizadora patrocinada por el Colegio de Licenciados, está haciendo circular un documento en el que patrocinan una alternativa autogestionaria para los centros de enseñanza. En conversación con varios de ellos, nos decían que es la sociedad, los grupos humanos directamente interesados en cada colegio, los que deberían afrontar las soluciones autogestionarias para los centros sin caer en el simplismo de ceder responsabilidades tan importantes como el desarrollo de la personalidad cultural del individuo a una entidad autoritaria, que unas veces puede estar en unas manos y seguidamente en otras.

Desde el mediodía del viernes hasta el sábado, un grupo de unos mil profesores se encerró en la Iglesia de los padres sacramentinos de la calle Alcalde Sainz de Baranda para protestar por la situación y en apoyo de sus reivindicaciones.

Según los síntomas del conflicto es de prever que hoy, lunes, continuará, y hasta es posible que siga aumentando el número de profesores en paro y la cifra

- EL SABADO, DOS ASAMBLEAS MULTITUDINARIAS DE LA ENSEÑANZA.
- MAÑANA, PROBABLE REAPERTURA DE PEGASO.
- 30.000 HUELGUISTAS EN VALLADOLID.

de centros prácticamente cerrados. En la asamblea celebrada el sábado en Sindicatos, el presidente de la Unión de Empresarios sugirió la posibilidad de que los centros replicasen a las medidas de fuerza de los profesores con expedientes de crisis o de regulación de empleo.

Parece que los "empresarios" han aceptado un nuevo reajuste sobre las cantidades salariales ofrecidas anteriormente, aunque a cambio se les podría autorizar un aumento lineal de cien pesetas por alumno y una cuota de 400 pesetas por cada escolar en los colegios subvencionados por el Estado.

## ¿Concesiones del INP?

El Consejo de Administración del Instituto Nacional de Previsión decidió, en su reunión del día 30, una serie de reajustes en la situación laboral del personal de los centros hospitalarios de la Seguridad Social que han venido apoyando sus reivindicaciones con una serie de anomalías. Estas reivindicaciones habían sido apoyadas por el Consejo Provincial del INP y por la Sección de Hospitales del Colegio de Médicos. En Madrid, las anomalías se registraron en las ciudades sanitarias de La Paz y Primero de Octubre, así como en la clínica Puerta de Hierro, aunque procurando no desatender las humanitarias funciones de asistencia a los enfermos y heridos.

Para plantear sus reivindicaciones al Consejo de Administración del INP se constituyó una comisión representativa del personal de los centros hospitalarios de Madrid, así como de Vigo, Oviedo, Gijón, Pontevedra, Pamplona y Sevilla.

En la Ciudad Sanitaria Primero de Octubre se había producido la suspensión de empleo y sueldo de dos ATS por tiempo indefinido, lo que provocó paros laborales importantes en el centro, que fueron superados ante la promesa de que serían levantadas las sanciones. Sin embargo, el personal acordó reiterar su actitud en el caso de que hoy, lunes, no hayan sido levantadas realmente las sanciones impuestas.

## Normalidad en Chrysler

"Los vocales del jurado han pactado con la empresa, en contra de lo acordado y proclamado por ellos en las asambleas de trabajadores que se han venido celebrando desde que el día 9 cerraron la fábrica." Esta era la tesis de los obreros de Chrysler España, de Villaverde (la antigua Barreiros), que se negaron a entrar al trabajo el pasado día 29. En efecto, el día anterior, los jurados aceptaron la vuelta a la normalidad laboral a condición del reintegro de 84 despedidos y de los representantes sindicales expedientados (aunque los expedientes continuarán hasta que la Magistratura de Trabajo decida), no reabsorción del incremento del 6,4 adelantado en el mes de julio pasado y posibilidad de conceder una mejora salarial por encima de la establecida por el laudo de la Delegación de Trabajo si en el plazo de tres meses se mantiene la normalidad laboral.

La normalidad laboral ha sido restablecida el pasado sábado, pero el personal no está satisfecho del desarrollo del conflicto ni de la negociación frustrada del convenio ni de los mínimos resultados conseguidos tras una huelga que ha durado, exactamente, veinte días del pasado mes de enero.

## Posible normalidad mañana en Pegaso

Desde el pasado día 12 de enero estaba cerrada la factoría de ENASA-Pegaso en la carretera de Barcelona. En los medios financieros se dice que la huelga ha beneficiado grandemente a la empresa, que, al parecer, andaba escasa de pedidos. Sin embargo, en los medios laborales y empresariales se rechaza esta suposición.

Los trabajadores fueron al paro en apoyo de la libertad de un jurado detenido (posteriormente puesto en libertad) y de unas reivindicaciones centradas en 3.000 pesetas mensuales por encima de los reajustes semestrales previstos en el convenio vigente hasta el 31 de diciembre de 1976. La postura inicial de la dirección de Pegaso fue muy

intransigente, aunque, conforme han ido pasando los días, su postura fue cambiando hasta ofrecer la reapertura de la fábrica sin sanciones ni despidos y con un aumento de tres puntos inicialmente y de cinco puntos de final por encima del reajuste salarial previsto según el aumento del coste de la vida. El sábado hubo una asamblea del personal para comunicarle el resultado de la negociación.

Parece que entre el martes y el miércoles podría quedar normalizada la actividad laboral con efectos salariales de hoy lunes.

## Menos Limicolor y John Deere Ibérica

A lo largo de la semana pasada fue volviéndose a la normalidad laboral en las empresas metalúrgicas afectadas por el movimiento huelguístico del pasado mes de enero, tanto en la zona de Getafe como en otras de la capital de España. Sin embargo, la entrada al trabajo no siempre se ha visto acompañada por el pleno rendimiento, registrándose ritmos lentos y otras manifestaciones de descontento, como ha sido el caso de Standard Eléctrica.

Las únicas de las veinte empresas de Getafe que seguían cerradas el sábado eran la de Limicolor y la de John Deere Ibérica (antigua Lanz Ibérica), donde la dirección parece que no está dispuesta a la readmisión de catorce trabajadores despedidos. En general, la condición básica pedida por los obreros para la vuelta al trabajo ha sido la readmisión de los despedidos y el levantamiento de todas las sanciones impuestas.

"Claro que esto no es nada para lo mucho que hemos peleado", decía un trabajador.

## Las peticiones de paro del Sindicato

El pasado 12 de enero, la asamblea general de la UTT del Metal, encabezada por el procurador en Cortes señor Bañales, acordó pedir a los trabajadores de las empresas del sector que hicieran una hora diaria de paro hasta el día 17 en apoyo de las reivindicaciones planteadas por sus compañeros en huelga. Una petición similar ha sido aprobada por la Unión de Trabajadores y Técnicos metalúrgicos de Barcelona, encabezada por el también procurador en Cortes señor Alcaina, patrocinando un paro general el pasado viernes en apoyo de los huelguistas del Bajo Llobregat. La Delegación Provincial de Sindicatos de Barcelona reaccionó rápidamente diciendo que el acuerdo está en "contradicción con la normativa legal vigente".

## Las regulaciones de la huelga

Existe en España una regulación legal de la huelga que ha sido puesta a prueba en los últimos días tanto en Madrid como en otras provincias españolas, donde las anomalías laborales han llegado a ser realmente importantes. La gran mayoría de estos conflictos no han sido encauzados de acuerdo con la normativa legal vigente, lo que hace pensar en que las críticas que se le hicieron en el momento de su promulgación han quedado confirmadas por la realidad. Al menos ésta es la opinión recogida en medios empresariales y entre los trabajadores.

## Treinta mil huelguistas en Valladolid

La semana terminó en Valladolid con más de treinta mil trabajadores en paro tanto de empresas industriales como de la construcción. A las once del pasado viernes se reunió la comisión deliberadora del convenio interprovincial de FASA-Renault, con centros de trabajo también en Sevilla y Madrid, para firmar el acta de ruptura que abre el camino hacia el laudo del Ministerio de Trabajo. Por parte de la empresa se acordó el cierre de todas las factorías, al final de la jornada del viernes día 30, por tiempo indefinido. Se venían fabricando 890 coches diarios, y a partir del 1 de febrero la producción estaba programada en 910, con aumento de la plantilla laboral.

También por la negociación de sus convenios están en paro Nitratos de Castilla, mientras que

se han registrado anomalías graves, en apoyo de otras reivindicaciones o por solidaridad con los trabajadores en conflicto laboral con sus empresas, en Montajes Nervión, Sava-Enasa, Wrangler, Michelín. Mientras tanto sigue el conflicto de la Construcción en apoyo de sus reivindicaciones de convenio, que tienen prácticamente paralizado este sector.

## Ayer, asamblea en "ABC"

A las once de la mañana de ayer, domingo, se celebró una asamblea del personal de Prensa Española, editora de "ABC" y

"Blanco y Negro", a la que asistieron unos mil quinientos trabajadores de la redacción, administración y talleres en el centro de trabajo de Barajas. Por una gran mayoría se acordó aceptar las contrapropuestas de la empresa, que ofrece 5.000 pesetas de aumento lineal para el primer año, más el 15 por 100 para el segundo año, aunque el índice del costo de la vida no llegue a ese nivel, y si lo rebasara sería entonces el costo de la vida más dos puntos. Además se aceptó considerar la readmisión de los dos despedidos de Sevilla, la jubilación voluntaria a los sesenta años y el pago del ciento por ciento del salario a los casados que presten el servicio militar y el 50 por 100 a los solteros sin cargas familiares.

El personal de Prensa Española comenta la flexibilidad manifestada en la negociación por el consejero-delegado don Nemesio Fernández Cuesta que ha modificado las posturas anteriores de la empresa.

# Comisión gubernamental para el desarrollo de Canarias

- Viviendas y polígonos industriales, capítulos más importantes del plan
- Declaraciones del ministro de Comercio en Tenerife

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra.)—Regresó ayer domingo a Madrid el ministro de Comercio, don Leopoldo Calvo Sotelo, acompañado de los altos cargos que con él llegaron el viernes al archipiélago. Entre ellos, el subsecretario del Ministerio de la Vivienda, don Ignacio Bayón, que declaró a Cifra que 17.000 viviendas se construirán en Canarias durante el trienio 1976-78. En gran parte se ejecutarán con inversiones directas del Ministerio y otras serán

No se produjeron detenciones subvencionadas.

Durante 1976—dijo—el Ministerio tiene el proyecto de invertir en las islas dos mil millones de pesetas no sólo en viviendas de promoción directa, sino en la realización de polígonos industriales.

Por otro parte, el ministro de Comercio confirmó la creación de una comisión del Gobierno para el desarrollo de Canarias, "lo que necesito decir—afirmó—que la participación activa de todos en esta nueva etapa dentro del régimen especial previsto en la Ley 19 del estatuto de régimen local es condición necesaria y suficiente para abordarla con éxito. Régimen—terminó—que permitirá contemplar a las islas dentro de la Administración Local con una sola región perfectamente definida, que debe disponer, según el Gobierno Arias, de su propia organización institucional para atender mejor a sus necesidades específicas."

Por su parte, la Administración Central tiene que proyectar y realizar sus acciones de manera también unitaria y coordinada, evitando la dispersión de diferentes iniciativas ministeriales; así, un próximo decreto creará la comisión para el desarrollo de Canarias, y que será presidida por el vicepresidente del Gobierno para Asuntos del Interior y ministro de la Gobernación, que ganará recogerá y trascenderá las funciones de la antigua comisión gestora.

## Varias asociaciones de vecinos se manifiestan pro amnistía en Barcelona

BARCELONA. (Cifra.)—La manifestación pro amnistía convocada por la Federación de Asociaciones de Vecinos, cuya autorización fue denegada por el Gobierno Civil, se desarrolló durante la mañana de ayer domingo y a primeras horas de la tarde, integrada por algunos miles de personas.

Alrededor de las once de la mañana, grupos de manifestantes se reunieron ante el salón Víctor Pradera, con objeto de dirigirse al centro de la ciudad, propósito que impidieron las fuerzas de orden público.

Un grupo numeroso de personas, que procedía de Sans y Hospital, se manifestó en la calle de Entenza, frente a la cárcel modelo, pero se disolvió ante la presencia de la Policía Armada. Otro grupo, que pretendía llegar hacia el centro, fue asimismo disuelto por la fuerza pública, que lanzó gases lacrimógenos a la altura de las calles Villarreal y Casanova.

Más al centro de la ciudad se produjeron también reagrupamientos de manifestantes, entre la calle Consejo de Ciento y la avenida de José Antonio. En algunos sitios los manifestantes arrastraron algunos coches aparcados, con objeto de interrumpir el tráfico. En otras calles arrojaron a la calzada tabloneros, tuberías y otros objetos procedentes de obras en la vía pública.

En el ensanche se registró la presencia de varios centenares de manifestantes, en las inmediaciones de Víctor Pradera, que fueron disueltos por la fuerza pública, reagrupándose más tarde en puntos cercanos. La acción duró unas dos horas. Los manifestantes lanzaron gritos de "amnistía y libertad".

Aproximadamente a las dos de la tarde, unas mil personas se congregaron en la plaza de la Universidad, interrumpiendo el tráfico durante diez minutos, siendo disueltos por la fuerza pública. Reunidos de nuevo en la calle de Balma, intervino también la fuerza pública disuoliéndolos.

## Congreso internacional de Urología en Barcelona

BARCELONA. (Cifra.)—Unos de setecientos urologos—la mayoría extranjeros—participarán en el VII Curso Internacional de Urología, que se celebrará en Barcelona del 5 al 9 de abril de este año. El Curso, centrado sobre avances en urología, está dirigido por los profesores José María Vernet, catedrático de la Universidad de Barcelona, y W. Grosse de Bélgica. Las sesiones se celebrarán en el Palacio de Congresos, y las operaciones quirúrgicas, está previsto que se proyecten en pantalla gigante, transmitidas en color desde los quirófanos del Hospital Clínico y Provincial. Los Cursos son de los más importantes en su especialidad. Para asistir a éste están organizados los vuelos "charter" desde los Estados Unidos y Australia. Entre los doctores Caralps, G.H. Vernet, Gosálbez, Puig-Vert, R. Vernet, Ruano, por España; A. B. Kus y Steg, por Francia; D. Kus y Thomson, por Estados Unidos; Hascheck, por Austria; J. dec y Zvara, por Checoslovaquia; Hohenfellner y Lutze, por Alemania, y Whitaker, por Gran Bretaña.

**Nuevas consagraciones y ordenaciones en El Palmar**

SEVILLA, 1. (Cifra.)—Otros dos obispos han sido consagrados y seis sacerdotes ordenados en el Palmar de Trovador, en una ceremonia celebrada esta madrugada y que ofició el excomulgado obispo Clemente Domínguez Gómez, superior de la denominada Orden Carmelita de la Santa Faz, a la que pertenecen tanto los dos nuevos obispos como los seis sacerdotes.

El propio Clemente Domínguez ha informado a Cifra que poco antes de las diez de la noche entró en extasis en aquel lugar, cuando estaba orando, y recibió un mensaje celestial: "En él se me indicó que debía ordenar a seis sacerdotes y consagrar a dos obispos. Inmediatamente he dicho al padre obispo Manolo que vaya a Sevilla por los ornamentos para la ceremonia y procederemos a ella."

A la ceremonia asistieron los componentes de la citada Orden y los devotos de El Palmar, así como un buen número de curiosos que abundaron esta madrugada en aquel lugar ante el continuo sucederse de acontecimientos que allí se está registrando.

Sobre las identidades de quienes fueron consagrados y ordenados, el excomulgado obispo oficiante ha manifestado a Cifra: "Perdóneme, pero es que así, de memoria, no me acuerdo de nombres y apellidos. Los dos nuevos obispos son los hasta ahora padres Vicente y Luciano. Entre los nuevos sacerdotes hay un valenciano, llamado Ricardo, que estaba en el Seminario; un sevillano, llamado Juan; tres irlandeses, que se llaman Brendan, Jaime MacKaley y Francisco, y un australiano, llamado Geofredo."

Con estas nuevas consagraciones, el número de obispos que hay ya en El Palmar se eleva a diez, y a otros tantos el de sacerdotes.

**Mediante convenio entre España y Marruecos Los buques de pesca españoles podrán seguir faenando en el litoral sahariano**

ARRECIFE DE LANZAROTE, (Cifra.)—Los buques de pesca españoles podrán seguir faenando en el futuro junto a las costas saharianas mediante un convenio establecido en principio con Marruecos y cuyas conversaciones para ultimarlo, por representantes de ambos países, se iniciarán en breve", ha declarado en Arrecife el director general de Pesca, Víctor Moro, reunido en la Casa Sindical con cinco comisiones de armadores, pescadores e industriales conserveros, quienes le expusieron su preocupación ante lo incierto del futuro de las aguas del Sahara.

En el sector pesquero trabajan diecisiete unidades sardineras, las cuatro fábricas de conservas de Arrecife, y setenta, de menor tonelaje, dedican sus capturas de distintas especies, a a venta en fresco o en salado al mercado de las Canarias.

En cuanto al sector de la flota lanzaroteña que faena en aguas de Mauritania y cuyos quince motopesqueros fondean en el puerto de Arrecife, y sus tripulaciones en paro forzoso, a consecuencia de las dificultades de venta de sus capturas a la empresa española Imapec, radicada en dicho país africano, el director general manifestó que consideraba el problema difícil de resolver, pero que efectuaría gestiones urgentes en Madrid para resolverlo e intentar un aumento en el precio o buscando nuevas salidas a la corvina especie que allí se pesca en gran cantidad.

Manifestó, por último, que se gestionará el desguace de las antiguas unidades de la flota pesquera de Lanzarote para ser reemplazadas por buques más modernos y de mayor rendimiento económico.

**ACTUALIZACION DE RETRIBUCIONES DEL PERSONAL FACULTATIVO Y SANITARIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL**

El "Boletín Oficial del Estado" de hoy lunes publica, entre otras disposiciones, sendas órdenes del Ministerio de Trabajo por las que se fijan las cuantías de los conceptos a percibir por los médicos internos y residentes en las instituciones sanitarias de la Seguridad Social; la actualización de retribuciones a percibir por el personal auxiliar sanitario titulado y auxiliar de clínica de la misma organización y la de las retribuciones del personal facultativo y de otro personal sanitario, asimismo de la Seguridad Social.

**Deficiente situación de los centros sanitarios de Málaga**

MALAGA, (Cifra.)—Cerca de cien médicos de la ciudad sanitaria Carlos Haya se han reunido para estudiar la situación en que se encuentra el centro y la hospitalaria de Málaga, acordando remitir un escrito a la Administración, en el que se expone que el índice de camas hospitalarias de Málaga es de 3,54 por cada 1.000 habitantes, inferior a la media del país, de 4,64, que es, a su vez, la más baja de toda Europa.

Señalan, además, que muchas de las camas contabilizadas en este índice no tienen utilidad práctica por no reunir los centros a los que pertenecen las condiciones mínimas exigidas y manifiestan que la mayoría de los servicios de la ciudad sanitaria funcionan diariamente al máximo de sus posibilidades y que en algunos casos una cama que queda libre por alta o fallecimiento es ocupada en sólo unos minutos.

Manifiestan asimismo que las áreas de urgencia se ven seriamente afectadas como consecuencia de esta presión asistencial y que a veces se producen demoras en el ingreso de los enfermos por falta de camas.

Por todo ello, solicitan de las autoridades el establecimiento de

medidas urgentes a corto, medio y largo plazo (aumento del número de camas hospitalarias y del personal asistencial, etc.) para solucionar la situación, advirtiendo que no pueden hacerse responsables de determinadas deficiencias ni de sus consecuencias.

**Cuatro trabajadores de una empresa guipuzcoana, en huelga de hambre**

MONDRAGON (Guipúzcoa), 1. (Cifra.)—Desde el sábado pasado, cuatro trabajadores de la empresa Gamei se encuentran encerrados en un lugar no hecho público por sus compañeros, para iniciar una huelga de hambre en vista de la situación por la que atraviesan setenta operarios del citado centro de trabajo.

El encierro en una iglesia, que duró dos días, lo llevaron a cabo treinta trabajadores despedidos de los setenta que lo fueron el pasado día 1 de enero.

**El Rey, presidente de honor del Congreso Internacional de Fisioterapia**

Su Majestad el Rey ha aceptado la presidencia de honor del XVI Congreso Internacional de Fisioterapia, que tendrá lugar entre los días 20 a 25 de junio próximo en Barcelona, organizado por la Asociación Española de Fisioterapeutas y con el patrocinio de la Confederación Europea de estos profesionales, en la que el español don Roberto González ocupa la vicepresidencia primera.

Se estima que asistirán dos mil profesionales procedentes de treinta países. El presidente del Congreso será el español don Alberto Núñez Pérez. Junto a las sesiones técnicas se celebrará una exposición internacional de material técnico profesional.

Se presentarán las siguientes ponencias: "Tratamiento funcional de las patologías vertebrales", por el profesor don José Trueta; "Tratamiento fisioterapéutico de espasticidad", por el señor André Albert; "Recuperación funcional de la mano", por el señor Douglas W. Lamb, y temas libres, que incluirán la conferencia magistral de un fisio-terapeuta español.

**Operación tercera rebaja**

**Cada tres días, ofertas diferentes**

**ABRIGOS**

**Para señora**

Precio normal ..... 4.500  
 Venta Posbalance ..... 1.990  
**TERCERA REBAJA .. 995**

**Para caballero**

Precio normal ..... 4.575  
 Venta Posbalance ..... 2.595  
**TERCERA REBAJA .. 1.995**

**En febrero, ¡los precios más bajos del año!**

**Horario continuado DE 10 DE LA MAÑANA A 8 DE LA TARDE No cerramos a mediodía**



## La ONU envía un representante a El Aaiún

NACIONES UNIDAS. (Efe.)—El secretario general de Naciones Unidas, Kurt Waldheim, ha designado al representante permanente de Suecia, embajador Olof Rydbeck, como su representante especial en la cuestión del Sahara. Este ha aceptado y partirá en breve para la zona, según anuncio oficial de la ONU.

Dice textualmente el anuncio: "Sobre la base de la resolución 3458, relativa a la cuestión del Sahara español, aprobada el 10 de diciembre de 1975, el secretario general ha sostenido extensas consultas con las partes relacionadas e interesadas, así como con el presidente de la Comisión de los 24.

Como resultado de esas consultas ha solicitado del representante permanente de Suecia ante las Naciones Unidas, embajador Olof Rydbeck, que actúe como su representante especial. El embajador Rydbeck ha aceptado la misión que le ha confiado el secretario general y partirá en breve para la zona."

Entre las consultas de referencia, el secretario general ha tenido varias, últimamente, con el embajador de España y representante permanente ante la ONU, Jaime de Pinillos, y también se ha entrevistado en estos dos últimos días con los embajadores de Marruecos, Argelia y Mauritania y ha recibido comunicaciones extensas y detalladas de los Gobiernos de Argel y Rabat.

Waldheim también se ha mantenido muy al tanto de los incidentes que se han venido registrando en el Sahara occidental entre fuerzas de Mauritania y Argelia, por una parte, y guerrilleros del Frente Polisario, respaldados por los argelinos.

Asimismo, el secretario general ha sido informado, por representantes de los países árabes, de distintas gestiones de mediación que están llevando a cabo, con el fin de evitar un conflicto entre Marruecos y Argelia.

## En Méjico, sólo un candidato, el oficialista, a la presidencia de la República

MEJICO. (Efe.)—Han resultado inútiles los esfuerzos oficiales para que el PAN (Partido Acción Nacional), de la oposición, presentara un candidato que, con su segura derrota legítima, "democráticamente", el triunfo de José López Portillo, como próximo presidente de Méjico.

Después de una reunión de ocho horas, los directivos del PAN decidieron el sábado no convocar una nueva convención para elegir un aspirante a la primera magistratura del país.

José López Portillo ha quedado, en definitiva, como sucesor del actual Presidente.

Después de que el domingo anterior los "panamistas" concluyeron su convención, a golpes y sin candidato, diversos representantes del sector oficial trataron, públicamente, de "convencerles" para que ofrecieran un candidato opositor al oficial.

Los directivos del PAN no han accedido a convocar otra convención de su partido, debido a divisiones internas.

N. de la R.—La revolución mexicana ha institucionalizado un sistema en virtud del que se suceden los triunfos electorales de los candidatos oficialistas del Partido Revolucionario Institucional.

## Nuevas declaraciones de Fraga, ahora en la TV inglesa

LONDRES. (Efe.)—La reforma que pretende llevar a cabo el Gobierno español es real, según afirmó ayer en la televisión británica Manuel Fraga Iribarne.

El ministro de la Gobernación español agregó a este respecto que se espera de las Cortes una actitud responsable que haga posible el programa del Gobierno.

Fraga confirmó igualmente que en noviembre se celebrarán elecciones municipales bajo el principio de "un hombre, un voto", y que en la primavera del próximo año se elegirá, por sufragio universal, la cámara baja del nuevo sistema que se desprende del reciente programa del Gobierno, expuesto por el presidente Arias.

Aunque Fraga señaló que es pronto para concretar la estructura de esta Cámara, anticipó que podrá adoptar una fórmula mixta que conjugue los modelos occidentales con las características orgánicas del sistema español.

Estas declaraciones de Fraga a la cadena de televisión independiente formaron parte de un amplio programa dedicado al actual momento político español.

También intervinieron en el programa Carlos Zayas, que puso muchos reparos al discurso del presidente Arias; Ramón Tamames, que se inclinó por la apertura de un período constituyente, y Gonzalo Fernández de la Mora, quien señaló que España disfruta actualmente del mejor Estado de los últimos doscientos años.

## Aparece un sindicalista argentino asesinado en el río Paraná, con las manos atadas y encadenado a un bloque de cemento

ROSARIO (Argentina). (Efe.)—Encadenado a un bloque de cemento y con las manos atadas a su espalda apareció, en aguas del río Paraná, el cadáver de un obrero que fue secuestrado días atrás por varios desconocidos.

La víctima, Roberto de Grandi, que trabajaba en la empresa de Celulosa Argentina, fue secuestrada el 22 de enero por varios desconocidos que irrumpieron en su domicilio, llevándose por la fuerza.

Las autoridades de la Policía confirmaron que el cadáver hallado en el río Paraná pertenece a Roberto de Grandi.

El parte policial señala además que "el cuerpo de De Grandi fue extraído de las aguas no presentando ninguna herida, pero que, en cambio, sus manos y sus pies estaban atados con cadenas y sujeto a un bloque de cemento de unos 30 kilos para que no emergiera de las aguas".

La comisión directiva del Sindicato de Obreros y Empleados Petroquímicos Unidos dio a conocer un comunicado en el que señalan que "se trata de una muerte injusta", y finaliza: "Estos hechos podrán torcer el justo camino de la clase obrera."

## KUWAIT PIDE LA MEDIACION DE LA LIGA ARABE

KUWAIT. (Efe.)—El Gobierno kuwaití ha pedido oficialmente a la Liga Árabe que intervenga en el conflicto entre Argelia y Marruecos y que "se restablezca la paz en aquella región".

La noticia ha sido facilitada al finalizar la reunión semanal del gabinete kuwaití. El ministro de Estado para la Información ha añadido que el Gobierno kuwaití lamenta la situación creada en "este lugar de la Patria árabe e invita a todos los interesados para que den pruebas de sensatez".

## Manifestación obrera disuelta por el Ejército en Manila

MANILA. (Efe - Reuter.)—Una manifestación, integrada por doscientos obreros de la construcción, ha sido disuelta en esta ciudad por el Ejército, informan fuentes fidedignas.

Los obreros trataban de protestar contra la detención de unos 250 compañeros suyos, el pasado viernes, fecha en la que el Ejército acudió también a dispersar a los obreros de una constructora que se habían declarado en huelga.

## LA ESTRUCTURA TRIBAL SIGUE PREDOMINANDO

# EL SAHARA EX ESPAÑOL, UNA SOCIEDAD ARCAICA

### NO SOLO TIENE FOSFATOS, SINO PESCA, PETROLEO, URANIO, AGUA DULCE Y POSICION ESTRATEGICA

El almirante Carrero Blanco dijo en El Aaiún, el 16 de mayo de 1966, refiriéndose al Sahara ex español y ex provincia: "Jamás sacaremos de aquí el más mínimo beneficio material y os hemos dado, en cambio, cuanto hemos podido." Y lo cierto es que, aunque fue en 1947 cuando el profesor I. edina descubrió uno de los más importantes yacimientos de fosfatos del globo, y se sometía a una explotación exhaustiva el banco pesquero, la casi única acción española en el Sahara fue ayuda sanitaria, la apertura de cierto número de pozos para los ganados y el facilitar la posibilidad de estudios superiores a algunas docenas de saharauis—sobre todo en los últimos años—, conservándose la estructura arcaica de su sociedad tribal. Sólo una veintena de años después se constituía ENMINSA—Empresa Nacional Minera del Sahara—, que, sin embargo, no se enfrentó seriamente con los fosfatos hasta que en 1969 se constituye, con dinero del INI, la compañía Fosfatos de Bu-Craa, S. A.; ésta comenzó la explotación en febrero de 1972. Las inversiones—en las que participó la Krupp—ascendieron a unos veinticinco mil millones de pesetas. Las reservas, de unos mil setecientos millones de toneladas, son especialmente rentables por estar a flor de tierra. La producción fue, en 1974, de dos millones de toneladas, de las que se exportaron a Japón y Alemania Federal medio millón, y el resto se consumió en España. Al pasar estos yacimientos a Marruecos, este país se convierte en el tercer productor mundial de fosfatos, después de USA y la URSS, y en el primer país exportador, al consumir éstos su producción en la propia agricultura. Y este no es el único interés del Sahara para Marruecos—y su respaldo USA—, sino también su posición estratégica, controlando las grandes rutas atlánticas del petróleo y el flanco de Argelia, cuya política tercermundista no ven con buenos ojos.

La población del Sahara es básicamente de origen bereber, si bien muy arabizada; su idioma más extendido es el hassania. Su extensión actual—tras el desmembramiento y anexión a Marruecos de lo que hoy es su provincia de Tarfaya—es de 266.000 kilómetros cuadrados, con una dimensión de norte a sur de 800 kilómetros, y entre 225 y 400 de oeste a este. Sus dos regiones principales son el Sahara propiamente dicho, o Río de Oro—Uad Deheb—, al sur, y el Sequia el Hamra—Acequia Roja—al norte, con sus dos capitales de Villa Cisneros y El Aaiún. En 1964 un equipo geológico descubrió lo que se considera el lago subterráneo de agua dulce más grande del mundo: a unos 450 metros bajo el suelo, y con una potencia que oscila entre los diez y los setenta metros, se extiende a lo largo de cien kilómetros. Su importancia para una posible irrigación que desarrolle no sólo la ganadería, sino la agricultura es obvia. También hay indicios de petróleo y de uranio.

gico descubrió lo que se considera el lago subterráneo de agua dulce más grande del mundo: a unos 450 metros bajo el suelo, y con una potencia que oscila entre los diez y los setenta metros, se extiende a lo largo de cien kilómetros. Su importancia para una posible irrigación que desarrolle no sólo la ganadería, sino la agricultura es obvia. También hay indicios de petróleo y de uranio.

### TRIBUS Y MODO DE VIDA

Los aproximadamente setenta mil saharauis se dividen en tribus de diversa importancia. Pudiera servir como indicativo de su número relativo la composición de la Yemaa tras las elecciones de 1971, en las que la tribu de los R'gheba Sahel tenían nueve representantes; los Izarguien, cinco; los Ait Lahsen, dos; los Arosien, otros dos; los Ulad Delim, cinco; los Ulad Tidrarin, tres; los Septentrional, uno; los Charfas, uno, y también uno los Meridionales.

Según el informe presentado por España ante la ONU en 1961, los "hijos de la nube" o saharauis reciben este nombre porque van buscando continuamente los sitios en los que ha llovido y donde hay posibilidades de aprovechar los pastos que produce la lluvia. El nomadismo de ciertas tribus del Sahara ex español es bastante pronunciado, aunque hay que distinguir tres zonas en las que se diferencia la vida económica y también algo la social. Desde la Sequia el Hamra hacia el sur de la zona mayor y más importante del desierto, dominan los nómadas que no son exclusivamente pastores, pero que tienen en el pastoreo la base esencial de su vida. La idea de la propiedad y de la riqueza se refiere esencialmente a los animales. En el Sahara apenas hay propiedad territorial. En cuanto a la riqueza ganadera está muy desigualmente repartida. Un tipo de familia humilde tiene unos cinco camellos, mientras que el de la clase media tendría entre quince y veinte. Se considera rico al que tiene unos setenta camellos, aunque hay algunos pocos que tienen cien, doscientos y hasta trescientos.

### ESTRUCTURA SOCIAL

La unidad social más clara es la constituida por la "jaima", es decir, el conjunto de personas que viven dentro de una tienda: una familia de cuatro a cinco personas. A veces, las "jaimas" se encuentran aisladas, pero lo más frecuente es que constituyan un grupo de cinco o seis, y en ocasiones hasta una quincena, que están relacionadas por vínculos familiares, frecuentemente en torno a un patriarca. La unidad social superior es la "cabila", y el nexo de unión es un prestigioso antepasado común. A veces también se agrupan diversas "cabilas", como es el caso, por ejemplo, de los "chorfa", que se dicen descendientes del profeta Mahoma. Otras agrupaciones semejantes a aquella—que constituyen una aristocracia religiosa—es la de "los árabes" o "los hombres del fusil", antigua aristocracia guerrera. Otro grupo sería el de los "zuaiá" o "gentes de los libros", la intelectualidad civil o religiosa del Sahara. Un cuarto grupo lo constituirían los "znaga", ganaderos y pescadores.

Políticamente, y tras la desintegración de la Yemaa o Asamblea de Notables, y descartando partidos como el PUNS, el MOREHOB y el FLUS, que han perdido ya toda entidad, la agrupación saharauí que dirige la lucha contra la anexión por Hassan II es el Frente Polisario o Frente Popular para la Liberación de Saquiel el Hamra y Río de Oro. Es un clásico movimiento de liberación nacional que tiene su origen en junio de 1970. Su líder histórico es Sidi Brahim Bassiri; pretende constituir la República de Sario. Actualmente

te cuenta con el apoyo decidido de los argelinos y otros países árabes, como Marruecos lo tiene de USA. Los choques entre el ejército marroquí y patrullas argelinas en Angala, a trescientos kilómetros de la frontera de Argelia, muestran tanto la decisión de este país como la resuelta posición marroquí de permanecer en el Sahara a todo coste. Las gestiones diplomáticas de Damasco y de Bagdad, así como la presencia de la VI Flota USA en las proximidades, y también el desmentido por parte del Frente Polisario de la presencia entre sus guerrilleros de instructores cubanos y vietnamitas, muestran las pocas ganas de las partes en presencia de ir a un nuevo conflicto ahora en el occidente del Mediterráneo. (De nuestro servicio de documentación.)

## PARA EVITAR NUEVOS COMLOTS

### Hassan II controla su Ejército personalmente

Los choques entre el Ejército argelino y el marroquí en Angala, en territorio saharauí, plantea la situación de este último, tras las purgas de oficiales después de los intentos de matar a Hassan II por sus propios generales en 1971 y 1972. El Rey marroquí llegó a la conclusión que el único jefe del Ejército del que podía fiarse plenamente era él mismo. En consecuencia, asumió la cartera de Defensa, no volvió a nombrar nuevos jefes para sustituir a los que fueron ejecutados o retirados y controla personalmente todo lo referente a movimientos de tropas; entrega a éstas de material y municiones e incluso asuntos como los permisos de sus oficiales. Hassan II, además, ha autorizado pocos ascensos desde aquellos frustrados complots: muchos de los quinientos oficiales que encuadraban los 70.000 hombres de su Ejército cuando en 1956 Marruecos recibió la independencia de España y Francia son todavía comandantes o incluso capitanes.

Un tema que provocó disgusto en el Ejército fue, igualmente, la forma en que fue tratada la brigada que luchó valientemente en Siria, en el Golán, durante la guerra de 1973 con Israel. A su vuelta en agosto de 1974, los oficiales no volvieron a sus antiguas unidades y ni siquiera recibieron permiso para visitar sus familias. Por otra parte, para el control del país Hassan II potenció una organización paramilitar, el Moujazzani, que depende del Ministerio del Interior.

Actualmente, como preparación para la anexión del Sahara, fue entregado el equipamiento a la artillería y tanques desplegada en la frontera con Argelia, y el Ejército ha recibido diez mil nuevos reclutas desde octubre. También se ha iniciado un programa de rearme, a fin de proporcionar a Arabia Saudí, y otros treinta millones de Estados Unidos. Así, ha encargado en Francia un Mirage F-1, así como una gran cantidad de material norteamericano, incluyendo tanques M-48 armados con cañones de 105mm. (De nuestro servicio de documentación.)

## "Thorpe no es homosexual", dicen los liberales ingleses

LONDRES. (Efe.)—El Partido Liberal Británico ha cerrado filas en torno a su líder Jeremy Thorpe, quien la semana pasada fue acusado de homosexual por un individuo que dijo haber mantenido relaciones con él hace quince años.

Distintos sectores del partido han enviado mensajes de simpatía y solidaridad a Thorpe en una reacción unánime contra lo que algunos medios calificaron de "intento de asesinato político".

Una cerrada ovación acogió a Jeremy Thorpe cuando este fin de semana acudió a una reunión de los jóvenes liberales, grupo que durante los últimos meses ha atacado con dureza la actuación del líder del partido.

Esta fue la primera aparición pública de Thorpe después de que Norman Acott, un modelo de treinta y cinco años, afirmase durante un juicio haber mantenido relaciones sexuales con el jefe del partido Liberal.

Thorpe emitió, inmediatamente, un comunicado en el que calificó de falsas las "descabelladas" acusaciones de Scott.

# RIVALIDAD, A ESCALA MUNDIAL, DE LAS ESTRATEGIAS POLITICO-MILITARES

## TEMA INTERNACIONAL

Por Pedro GOMEZ APARICIO

CON palabras enérgicas, que ya se iban haciendo inevitables, el Secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, ha reprochado al Congreso su presente actitud restrictiva y obstaculizadora, que ocasiona indiscutibles daños a la política exterior del Presidente Ford y que tal vez reduce alianzas y amistades que a los Estados Unidos les son tan necesarias. Sería difícil entender la posición de Kissinger si se le desligase de la rivalidad, y aun del enfrentamiento, de las dos estrategias político-militares que, a escala mundial, vienen aplicando los Estados Unidos y la Unión Soviética. Intentar un esbozo de esas dos estrategias paralelas es lo que pretendemos en las líneas que siguen.

Dentro de los propósitos de distensión con la URSS que inspira la política de Washington, parece que Henry Kissinger, en las conversaciones que con el Secretario del Partido Comunista, Leonid Bresnev, sostuvo en Moscú antes de su llegada a Madrid, planteó tres fundamentales temas: el de las negociaciones para la limitación de las armas nucleares estratégicas (SALT); el de una reducción equivalente de las fuerzas destacadas en la Europa central, y, como síntesis de las preocupaciones que hoy se centran en el Continente africano, el de Angola.

Se tiene por seguro que el único de esos temas en que se han conseguido progresos sustanciales es el primero: las negociaciones SALT van a ser reanudadas y se espera un acuerdo para antes de que finalice el año. Pero los datos son sobreabundantes. En la Conferencia que en Noviembre de 1974 celebraron en Vladivostok el Presidente Ford y el Secretario Bresnev, se fijó, como punto de partida, un máximo de 2.400 ingenios nucleares estratégicos para cada parte; parece que ahora va a discutirse sobre la base, propuesta por la URSS, de una reducción del diez por ciento. Pero, evidentemente, el problema sigue en pie, puesto que, aunque a esa proyectada reducción

sigan otras, tanto Washington como Moscú continuarán reteniendo en sus manos potencial suficiente para destruir el mundo.

Algo por el estilo ocurre en lo que atañe a las conversaciones de Viena. Los Servicios de Información franceses acaban de anunciar que las naciones del Pacto de Varsovia suman un total de 11.500 aviones de combate y de 51.400 carros o vehículos blindados, de los que están estacionados en Europa el 63 por ciento (7.245) de los primeros y el 60 por 100 (30.840) de los segundos; según la Unión Soviética, los Estados Unidos disponen en Europa de alrededor de siete mil proyectiles nucleares tácticos o de alcance limitado. Para los miembros de la OTAN hay una cuestión previa: la de convenir un máximo de fuerzas, tesis que la URSS rechaza. En la reunión que el Consejo de Ministros de la OTAN celebró el último Diciembre en Bruselas se decidió una fórmula inicial, que la Unión Soviética no acepta: la de que Norteamérica retire un millar de cabezas nucleares tácticas y veinte mil hombres a cambio de que la URSS reduzca sus efectivos en la Europa central en 69.000 hombres y 1.700 carros de combate. La deducción es, claro está, inquietante: ¿puede hablarse de compatibilidad entre la proclamada política de distensión y tan exorbitantes alardes de rearme?; ¿es que existe el peligro de una conflagración, cuando las grandes potencias, para rearmarse, están llevando a cabo tan ingentes esfuerzos financieros?; la actual precaria paz ¿tiene otros fundamentos que no sea el del temor a una guerra nuclear y, por lo tanto, a una recíproca destrucción total?

Kissinger ha regresado de Moscú sin conseguir siquiera que se abordase a fondo el conflicto de Angola. Aunque no lo parezca, este conflicto no está desconectado de los temas anteriores, dado que constituye un episodio, tal vez definitorio, de la estrategia político-militar mundial a que más arriba se aludió.

Como sucede en el Mediterráneo, una flota soviética, con casi una treintena de unidades de combate, se pasea por el Indico y se procura bases por lo menos de reparación y de abastecimiento, de las que al parecer ya dispone en Yemen del Sur (Aden), tratégtico y, al parecer, de gran India, y que ahora, con la facilidad de acceso desde el Mediterráneo por la reapertura del Canal de Suez, puede reforzar todavía más su presencia en toda aquella zona. Respecto de los Estados Unidos, cuya Séptima Flota cuenta, como centro principal de operaciones, con la gigantesca base filipina de Subic, ha instalado otra base importantísima en la isla de Diego García, perteneciente al grupo de las Chagos, en el centro geográfico del Indico y a medio camino entre Madagascar y la India. Para perfeccionar la instalación, la población civil de Diego García ha sido enteramente evacuada.

política, cuenta con los archipiélagos de Okinawa y de Guam y que dispone de centenar y medio de bases en territorio nipón, ha modificado sustancialmente sus criterios de la pasada guerra en un intento de trasladar al Extremo Oriente, a través de Japón, lo que, para Occidente, significa la OTAN. Los fundados recelos de Tokio respecto de dos tan poderosos vecinos como China y la URSS facilitan tal designio: la realidad actual es que, con las facilidades y aun el estímulo norteamericanos, Japón está resurgiendo como una gran potencia, no tan sólo económica y política, sino también militar. Por lo pronto, el poderío naval japonés es ya el tercero de Asia y va inmediatamente después del norteamericano y el soviético.

Otro destacado factor hay que añadir en lo que se refiere a Norteamérica: el del estrechamiento de sus vinculaciones de carácter político con Indonesia, Malasia, Filipinas y Corea del Sur, países los cuatro que, con Tailandia, integran actualmente la anticomunista Asociación de los Países del Asia Suroriental. Necesario es poner de manifiesto, en fin, que, dentro de la estrategia político-militar a que nos venimos refiriendo, y por la primacía que en el mapa del mundo han adquirido las grandes vías marítimas, como el Mediterráneo y los Océanos Índico y Pacífico, así como por la comparación en ellas de las flotas soviéticas, no es extraña la atención preferente que Washington dedica a su poderío naval; en los presupuestos vigentes figura la Marina con la colosal cifra de cuatro mil millones de dólares, es decir, de doscientos veinte mil millones de pesetas.

### Debilitamiento de la OTAN

La Unión Soviética no ha renunciado al dominio del mundo por la revolución o la agresión; acusa a los demás de "imperialismo" y de "colonialismo", pero la realidad es que fue la URSS la única beneficiaria de la pasada guerra mundial, de la que extrajo la apropiación, en Europa, de medio millón de kilómetros cuadrados, en tanto que hoy prosigue su acción "neocolonialista" mediante la penetración en los países recién independientes. El ejemplo inmediato—un ejemplo tan sólo—es Angola, donde se enfrentan militarmente tres movimientos. Uno, procomunista: el Popular, de Agostinho Neto; dos, anticomunistas: el Nacional, de Holden Roberto, y el UNITA, de Jonás Savimbi. Es cierto que estos dos últimos vienen apoyados, aunque limitadamente, por los Estados Unidos y África del Sur, pero mientras la Unión Soviética suministra a Neto poderosos medios de combate y contingentes de instructores y técnicos, a su lado pelean una decena de miles de cubanos.

Preciso es convenir en que la estrategia política soviética, por más resolutiva y menos sometida a condicionamientos parlamentarios, supera en eficacia a la norteamericana: acaso temeroso de que Angola se convierta en un nuevo Vietnam, el Congreso de Washington ha prohibido la ayuda a los enemigos de Agostinho Neto. No se trata de un caso único o aislado: en razón del conflicto greco-turco sobre Chipre, se han retirado la ayuda militar y el suministro de armas a un tan seguro aliado como Turquía; la consecuencia es que, con el reciente viaje del Jefe del Gobierno soviético, Alexi Kossyguin, a Ankara se han puesto los cimientos para la firma, "en un próximo futuro", de una Declaración de amistad y de cooperación, si bien no de un Tratado en forma, porque se tiene la seguridad de que el Parlamento turco lo rechazaría.

Visible es el progresivo debilitamiento del Pacto del Atlántico: en Italia, por la inestabilidad política interior, que raya en lo caótico, y por la operatividad de un Partido Comunista que, con sus nueve millones de

votantes, aspira a introducirse en el Gobierno; en Portugal, por las motivaciones que todos conocemos; en Turquía, por las circunstancias antes señaladas; en Grecia, por la desafección, también debida a la cuestión chipriota, que ha hecho temer que siguiera el ejemplo de Francia, causando baja en los órganos militares del Pacto; en Islandia, por el pleito que, a causa de la "guerra del bacalao", sostiene con Gran Bretaña y que le ha llevado a amenazar con el cierre de las bases establecidas en su territorio... En otro orden de ideas, y sin salir de Europa, Yugoslavia viene siendo objetivo de la penetración soviética, no por la vía de la aproximación, sino por la de la creación clandestina de un Partido enteramente sometido al Kremlin.

### Del Mediterráneo al Indico

Ni a la sangrienta guerra civil del Líbano ni a la peligrosa tensión argelino-marroquí del Sahara es ajena la dualidad soviético-norteamericana. No descubrimos nada si decimos que, respecto del Sahara, la conjunción marroquí-mauritana se siente respaldada por los Estados Unidos, de la misma manera que lo están Argelia y el Frente Polisario por la URSS. En cuanto al Líbano, reflejo del conflicto árabe-israelí por la presencia de cuatrocientos mil palestinos en territorio libanés, ha entrado en fase nueva a causa de la intervención siria, en la que subyace una actitud tan prosoviética como antinorteamericana. Quizá la contrarreste en cierto modo la evolución pronorteamericana operada en Egipto en torno de la firma, con Israel, del acuerdo provisional de separación de fuerzas en el Sinaí.

Ya se entiende que el conflicto del Oriente Medio es pieza fundamental en la estrategia de ambas superpotencias en el Mediterráneo: después de todo, la permanencia en él de la Sexta Flota norteamericana tiene como principal misión la de la protección del Estado judío. Mientras no se resuelva aquel conflicto, que, cualquiera sean sus modalidades, exige la constitución del Estado palestino a

que Tel-Aviv se niega, el Mediterráneo continuará siendo un complicado hervidero de problemas: como lo ha demostrado con su veto a la Resolución presentada en el Consejo de Seguridad sobre el Oriente Medio, los Estados Unidos no facilitan ninguna solución aceptable por todos; ni siquiera la de la Resolución 242, que Norteamérica aceptó en su momento. Para la mayoría, cuando menos, de los países ribereños, la situación en el Mediterráneo no tendrá más que un cauce: el de la fórmula propuesta por Castiella cuando era Ministro de Asuntos Exteriores, es decir, la retirada simultánea de las Flotas soviética y norteamericana. Pero insistimos en que esa retirada no es previsible mientras subsista en sus actuales términos el conflicto árabe-israelí.

Pasando a otro escenario: el del Océano Índico, el planteamiento, con caracteres de rivalidad, es aún más complicado, y no basta la distancia a que se encuentra para que su importancia disminuya.

Dos hechos configuran la situación geopolítica en aquella región: la riqueza petrolífera localizada en ella o en sus proximidades y, como consecuencia, la salida de esa riqueza inmensa, y la reciente reapertura al tráfico del Canal de Suez. Y una serie de circunstancias le proporcionan relevantes matices: la inestabilidad de Etiopía, subsiguiente a la revolución militar; la erección de Mozambique en un Estado avanzadamente socialista; la existencia de actividades guerrilleras en Eritrea, en Dho-far y en Somalia; la disputa chino-vietnamita por los archipiélagos—de muy subido interés estratégico y, al parecer, de grandes perspectivas petroleras—del mar meridional de China; la efectiva liquidación de dos alianzas occidentalistas: la del Cento, o del Asia central, y la de la OPEP, u Organización del Tratado del Asia del Sur-Este; la guerra indo-pakistani, que empujó a la India hacia la órbita soviética, con quien desde 1971 le une un Tratado de paz, de amistad y de cooperación, y, a Pakistán, a la aproximación a Norteamérica... Todos estos factores estimulan la rivalidad entre las superpotencias, sin excluir a Pekín.

### Papel fundamental de Japón

La caída en las manos comunistas de la Península Indochina (Vietnam, Camboya y Laos) ha introducido cambios fundamentales, tanto políticos como militares, en la inmensa región del Pacífico. Se considera, además, probable, para la primavera próxima, la evacuación norteamericana de Tailandia, lo cual no es un obstáculo para que los tres Estados indochinos, si bien se beneficiaran simultáneamente de las ayudas chinas y soviéticas, no hayan sentido hasta ahora la menor tentación de incorporarse a la acción influyente de una cualquiera de esas dos potencias.

En el Océano Pacífico comparten—y se miden hostilmente—intereses vitales de los Estados Unidos, China y Unión Soviética, pero un cuarto país—Japón—absorbe especialmente la atención de aquellos tres.

Rusia aspira a atraerse al Japón mediante dos poderosos incentivos: el de la explotación combinada de las enormes—y en gran parte vírgenes—riquezas de Siberia, y el de la conclusión de un Tratado de Paz que tendría como posible—pero insegura—base la retrocesión de las islas Kuriles del Sur. China pretende llegar a iguales resultados a través de unas relaciones comerciales que abrirían un mercado inagotable a la capacidad expansiva de las industrias niponas. Pero la posición más sólida, para el presente y para el porvenir, es la de Norteamérica.

Los Estados Unidos, que, como núcleos centrales de una acción que es a la vez militar y

## YOGA



YOGAS, físico, mental y psicológico  
**Director: RAMIRO A. CALLE**  
 especialista en orientalismo y autor de numerosos libros  
 Shadak, Ayala, 10, 1.º Tel. 2252452

### JOYERIA PEREZ FERNANDEZ

SORTIJAS Y PULSERAS PEDIDA, JOYAS MODERNAS, BRILLANTES ALTA CALIDAD  
 ZARAGOZA, 3 (aparcamiento Plaza Mayor)  
 HORTALEZA, 3

<p><b>OPOSICION PROFESORES</b>                  E. G. B.                  9.000 PLAZAS                  3.450 ptas.                  En ambas, clases diarias, mañana, tardes, noches o sólo los sábados. Enviamos información gratuita con convocatorias, programas e instancias</p>	<p><b>INGRESO ACADEMIA G. B. S.</b>                  (SARGENTO POR OPOSICION)                  1.320 PLAZAS                  3.850 ptas.                  En ambas, clases diarias, mañana, tardes, noches o sólo los sábados. Enviamos información gratuita con convocatorias, programas e instancias</p>
<p><b>ACADEMIA N. POLITECNICA</b>                  Carrera San Jerónimo, 11. Tel. 221 12 05. Madrid-14                  Carretas, 27. Tel. 222 64 93. Madrid-12                  (También clases y contestaciones para graduado escolar, ingreso en bancos, ministerios y taquimecanografía)</p>	

# Se prevé un nuevo conflicto USA-Cuba por las 200 millas de mar territorial

TEGUCIGALPA. (Por Armando Cerrato, de Efe.)—Si estalla un conflicto entre Cuba y los Estados Unidos por la adopción de la tesis de doscientas millas de mar patrimonial por este último país, a Alejandro Orfila, secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), no le gustaría estar en el cargo de secretario de Estado del Presidente Gerald Ford.

"Soy partidario de la tesis de las doscientas millas de mar patrimonial y territorial—aseguró Orfila—. Sin embargo, en este caso, la tesis adoptada por los Estados Unidos involucra a la isla de Cuba en ese término geográfico-político, y, con toda humildad, confieso que no me gustaría ser Henry Kissinger cuando el conflicto estalle."

Orfila dio gracias a Dios de sólo ser el secretario general de la Organización de Estados Americanos, y expresó, además, el siguiente ruego ante los perio-

distas hondureños: "Dios quiera que ese conflicto no vaya a ser llevado al seno de la OEA para que busque soluciones al mismo."

Las declaraciones se produjeron el sábado en la conferencia de prensa, de más de una hora de duración, en la que Alejandro Orfila volvió a tomar el tema de la falta de una buena imagen de la OEA.

En sus conjeturas, los periodis-

tas elucubraron con la visita de Orfila a Centroamérica, indicando que a los Estados Unidos, que prevén un conflicto con Cuba, les interesan que El Salvador y Honduras solucionen sus problemas para que, si llega el momento de invocar una fuerza continental en favor del miembro de la OEA USA, estos dos países puedan prestar contingentes sin reserva alguna.

## Dificultades peruanas al propósito chileno de ceder una salida al mar de Bolivia

SANTIAGO DE CHILE. (Efe.) Como desalentadora, y que dilatará innecesariamente la mediterraneidad boliviana, fue calificada ayer por la prensa chilena la respuesta del Perú a la consulta del Gobierno chileno a su decisión de entregar un corredor en el extremo norte del país para permitir una salida soberana al océano Pacífico de Bolivia.

El importante diario "El Mercurio" dijo que, a su juicio, el criterio con que el Gobierno del Perú enfoca la actual negociación se aparta de lo que disponen los convenios de 1929 y desnaturaliza su contenido.

Dice que sorpresa y desaliento

ha producido en la opinión pública de Chile y de Bolivia la nota peruana a la comunicación enviada por la Cancillería chilena el día 19 de diciembre pasado. Resalta que esa sorpresa deriva del hecho de que, en vez de contestar Perú afirmativa o negativamente, expresando su acuerdo o desacuerdo, a la luz de los antecedentes que le proporciona Chile, estima que "se hace necesario un análisis del problema, tanto en sus aspectos jurídicos como en el ámbito de los intereses que corresponde apreciar a nuestros dos países".

La actitud peruana, puntualiza, se aparta de los convenios de 1929, ya que los territorios de la provincia de Arica fueron cedidos a Chile en plena soberanía, con la sola condición, impuesta por el protocolo de 1929, de que una cesión territorial a una tercera potencia debía llevarse a cabo con el "previo acuerdo entre Chile y Perú".

Indica que, como propone el Perú, entablar negociaciones para la búsqueda de alguna solución que, por la justa consideración de los derechos o intereses involucrados, constituye por sí mismo una garantía de paz permanente "es claramente apartarse del procedimiento de 1929 y entra en un camino nuevo que puede estar preñado de dificultades".

## 250.000 presos en las cárceles norteamericanas

WASHINGTON. (Efe.)—La población penal de los Estados Unidos alcanzó el nivel más elevado de su historia, con casi un cuarto de millón de personas en las cárceles del país, según un estudio publicado por la revista "Corrections", en su último número.

Según esta revista, que dijo recoger sus informaciones de la oficina norteamericana de prisiones, el número total de presos, el pasado 1 de enero, en todo el territorio de Estados Unidos, era de 249.538, lo que supone un aumento de presos de casi 24.000 en el año 1975, al compararse esta cifra con la de fines de 1974.

Este aumento de presos es el mayor anual que se ha registrado en la historia de los Estados Unidos desde que se llevan estadísticas en este terreno, según puntualizó la publicación citada.

Esta agrega que el aumento de la población penal es un fenómeno generalizado en el país, con 49 estados norteamericanos que informaron de aumentos en la población penal. El único estado en el que disminuyó fue California, debido a causas temporales atribuidas a nuevas consignas sobre la libertad condicional.

Estudios sobre la materia han revelado que son las personas entre los diecisiete y los veintinueve años de edad las que tienen más posibilidades de ir a la cárcel, ya que este grupo forma el 23 por 100 de la población penal.

Las autoridades han advertido, además, de que el máximo de población penal joven está aún por llegar en el futuro y consideran el reciente aumento de la población penal sólo como el comienzo de su "explosión", según agrega la revista.

## Millón y medio de pesetas al mercenario británico que capture a un soviético en Angola

LONDRES. (Efe.)—El Gobierno norteamericano está suministrando fondos para el reclutamiento de mercenarios británicos con destino a Angola, afirma el dominical londinense "The Observer".

El semanario afirma que el intermediario entre los Estados Unidos y la organización que contrata a los mercenarios es el comandante James Leonard, agregado militar adjunto a la Embajada norteamericana en Londres.

Un portavoz de la Embajada negó cualquier relación con el reclutamiento de mercenarios, pero la compañía encargada de contratar a los voluntarios—Security Advisory Services—insiste en que existe un enlace en la sede diplomática estadounidense.

La firma ha recibido en las últimas semanas cerca de seiscientos mil dólares (treinta y cinco millones y medio de pesetas) para hacer frente a los gastos de reclutamiento. La primera oleada de mercenarios—182 en total—salió la semana pasada de Londres para unirse a las fuerzas contrarias al Movimiento Popular para la Liberación de Angola (MPLA).

Por cada hombre contratado, la empresa recibe una prima de 400 dólares. Los mercenarios se han comprometido a luchar por un período de seis meses, con un salario de 300 dólares semanales (18.000 pesetas). Por cada soviético que capturen recibirán 25.000 dólares (millón y medio de pesetas), según el portavoz de Security Advisory Services.

Se espera que en las próximas semanas continúe la salida hacia Angola de mercenarios británicos, hasta completar un total de unos quinientos o seiscientos hombres. La empresa contratista está recibiendo continuas llamadas de antiguos soldados que quieren acudir a Angola.

## La ley sobre el aborto está condicionando la crisis política italiana

ROMA. (Efe.)—Mientras el jefe del Gobierno encargado, Aldo Moro, ultima con los expertos de su partido el nuevo programa económico que hoy someterá a los socialistas, con la esperanza de obtener su ayuda (realmente "abstención", es decir, no oposición) para la formación del nuevo Gabinete, en la densa y complicada atmósfera de la crisis política ha vuelto a ocupar un papel de primer plano el problema del aborto.

Paralizada toda actividad legislativa desde la apertura de la crisis de Gobierno (7 de enero), el Parlamento no puede examinar y aprobar la ley presentada, en un texto unificado por todos los Partidos, con el objeto de evitar el referéndum pedido por los radicales y parte de los socialistas. Y si esta nueva ley del aborto no puede ser aprobada en un plazo razonable, automáticamente entraría en acción el mecanismo referendatario para la abrogación de las normas vigentes.

De ahí que sólo en el caso de que la crisis de Gobierno pueda ser resuelta prontamente el Parlamento podrá reanudar sus actividades y aprobar a tiempo la ley que, sustituyendo a las normas vigentes en materia de aborto, anularía directamente el referéndum.

Para la Democracia Cristiana, mayor Partido del Gobierno, el referéndum sobre el aborto es un tema particularmente delicado: la Iglesia, por un lado, le recuerda que el rechazo de cualquier legalización del aborto es una "opción inflexible" para los católicos. Por otro lado, el recuerdo de la derrota sufrida en el precedente referéndum sobre el divorcio y el riesgo de un choque frontal con los "abortistas" tiene aterrizado a un amplio sector del Partido.

Los comunistas, mayor fuerza de la oposición, están convencidos de que la nueva ley presentada al Parlamento es mejor que el recurso al referéndum. Y esta postura no es completamente ajena al hecho de que la nueva ley representa una especie de compromiso que da lugar a una relación de colaboración con las masas católicas. Pero no obstante, el P.C.I. se declara firmemente contrario a cualquier maniobra encaminada a bloquear el referéndum, como podría ser la convocación anticipada de elecciones políticas.

En estas circunstancias, la crisis de Gobierno, por cuanto concierne al problema del aborto, podría tener tres soluciones. Primera: se llega prontamente a un compromiso entre los partidos políticos, se forma un gobierno y el Parlamento logra aprobar a tiempo la ley que evita el referéndum. Segunda hipótesis: la crisis de Gobierno no se soluciona y desemboca en una disolución anticipada de las Cámaras, con elecciones legislativas anticipadas que bloquean tanto la ley como el referéndum. Tercera posibilidad: la de que se forme el Gobierno, pero el Parlamento no logre aprobar a tiempo la ley y, por tanto, se convoque el referéndum para la primavera. Teniendo en cuenta los intereses de los mayores Partidos, esta última posibilidad se considera como la menos probable.

## Fracasa el intento de los "montoneros" de asaltar la Escuela de Policía de Buenos Aires

LA PLATA (Argentina). (Efe.)—Varios guerrilleros han resultado muertos, al parecer, y otros detenidos al intentar un comando, ayer, ocupar la Escuela de la Policía bonaerense Juan Vicentich, situada a unos 24 kilómetros de La Plata.

El ataque de los insurrectos fue protagonizado por elementos de la organización Montoneros (ultraizquierda peronista) y comenzó alrededor de las siete (hora española), cuando los incursores, aproximadamente cincuenta, pretendieron llegar hasta el albergue de las tropas y al arsenal de la Escuela.

La represión se inició de inmediato por parte de efectivos de las Policías bonaerense y federal y del Ejército, con el empleo de helicópteros.

Poco después de las nueve (hora española), y al advertir la imposibilidad de concretar su plan, los extremistas se dieron a la fuga, por lo que de inmediato fue montada una amplia operación policial de control de automóviles e identificación de sus ocupantes en un radio que se extendió por una amplia zona próxima a esta capital de la provincia de Buenos Aires.

## Cinco soldados marroquíes muertos por la explosión de una mina

EL AAIUN. (Cifra.)—Cinco soldados marroquíes han resultado heridos a consecuencia de la explosión de una mina que pisó un camión en el que eran transportados. La explosión ocurrió a unos kilómetros de El Aaiun, en la pista de Smara.

Por otra parte, ha llegado a El Aaiun el ministro de los Bienes Islámicos del Reino de Marruecos, Day Uld Sidi Baba. Entre sus objetivos figura la construcción de estudios islámicos, que se van a montar en un solar de 1.600 metros cuadrados situado frente al parador de turismo.

También se encuentra ya en Sahara el primer bajá o delegado gubernativo de la ciudad de Smara. Este será presentado a la población por Laarbi El Fassi, secretario general marroquí.

## TRAS LA GUERRA DEL BACALAO, LA DEL LENGUADO

OSTENDE (Bélgica). (Efe.)—Las diferencias surgidas en torno a los límites de pesca, que ya han provocado la "guerra del bacalao", y han hecho temblar a la OTAN, podrían desencadenar un segundo conflicto, cuyo protagonista sería el lenguado.

Los británicos afirman que sus colegas belgas retiran de las zonas de pesca una cantidad de lenguados muy superior al tope permitido.

Los belgas han reaccionado ayer, rechazando tales acusaciones "con las que los ingleses no pretenden más que presionar al Gobierno para conseguir la extensión de sus aguas territoriales".

El secretario de la Central de Armadores Belgas ha recordado que, para evitar que se superen las cantidades autorizadas, el Ministerio de Agricultura y Pesca de Bélgica prohibió en septiembre la captura de lenguados en el canal de Bristol y en el canal de Inglaterra.

Pisos con calidad

residencial

**OSA MENOR**



- SITUACION PRIVILEGIADA
- Comunicaciones: cuatro líneas de autobuses y una inminente, de metro.

- Pisos de 2, 3 y 4 habitaciones
- Portales de mármol
- Carpintería exterior de aluminio
- Dos ascensores
- Agua caliente y calefacción centralizadas
- Suelos de parquet
- Armarios empotrados
- Teléfono interior
- Antena colectiva TV
- Gas Ciudad
- Amplias zonas verdes con piscina
- Garaje

FACILIDADES DE PAGO HASTA 12 AÑOS  
otra promoción **EGUARAS, S.A.**

Oficina de Ventas: P. Marqués de Zafra, 9 Telf. 246 42 31 - MADRID 28  
Piso Piloto: Urbanización Horario: 10.30 a 1.30 y de 5 a 8

Cantidades a cuenta avaladas por Crédito y Caución, S.A.



UNA de las conclusiones del XI Congreso Mundial de la Unión Internacional de Arquitectos (UIA), celebrado en Madrid en mayo de 1975, fue la "necesidad de creación de un Centro Mundial de Información e Investigación Arquitectónica", en los campos de Análisis de Programas Funcionales, Tecnológicos y de Composición.

A tal fin, la UIA acordó la creación de dicho Centro, proponiendo su sede en Madrid, y la propuesta fue aceptada por el Gobierno español, ofreciendo la ayuda material precisa para que trascendental medida tecnológica sea una pronta realidad.

El equipo de preparación del XII Congreso inició las gestiones y trabajos necesarios para la puesta en marcha del proyecto.

Para su realización se solicitó la colaboración de la Unesco, ya que en virtud de su acta constitutiva está encargada de asegurar la difusión del saber por las vías de la cooperación internacional.

**PROTOCOLO INICIAL**

En consecuencia, durante el pasado mes de julio se firmó en la sede de la Unesco en París un protocolo inicial, donde dicho organismo, representado por su director general la UIA, por su secretario general y el Ministerio de la Vivienda español, acordaron la puesta en marcha del proyecto, con una subvención de 250.000 dólares por parte del Gobierno español.

Este será el primer centro que sobre información e investigación arquitectónica a escala internacional se crea en el mundo, así como la primera vez que un organismo de estas características, dependiente de la Unesco, tenga su sede en Madrid, lo que implica la importancia dada por la Unesco a España y su participación en la cultura universal.

**GUIA DEL LECTOR**

**ACTOS PARA HOY**

Ateneo de Madrid.—A las siete y media. Cayetano Luca de Tena: "Legitimidad del director de escena".

Servicio geológico de O. P.—A las siete: Inauguración del VII Curso de Geología Aplicada a las Obras Públicas (en Fruela, 3).

**MARTES**

Patronato Juan de la Cierva (CSIC): Iniciación de las Jornadas de Investigación, Defensa e Industria.

Ateneo.—A las siete y media. Alberto González Vergel: "Puesta en escena y política de autor".

Fundación Juan March (Castelló, 77).—A las siete y media. Don Carlos Sánchez del Río: "Problemática de las nuevas fuentes de energía" (continuación del tema los días 5, 10 y 12).

Parroquia de Nuestra Señora de los Dolores (salón-capilla, Calle Ancha de San Bernardo, 99).—A las ocho de la tarde. Concierto de voz y órgano por la soprano Angeles Garcerán y la organista Maite Iriarte, con obras de Bach, Gounod, Pachelbel, César Franck y Alain.

Tertulia Literaria Hispanoamericana (en el Instituto de Cultura Hispánica).—A las siete y media: Lectura de una selección del libro "Aquel salvaje amor", de Alfonso López Gradoli, que será presentado por el poeta Luis Jiménez Martos.

Real Academia Nacional de Medicina.—A las siete y media. Doctor Durán Sacristán (Hípólito): "Hipertensión portal y su tratamiento quirúrgico".

**MIERCOLES**

Ateneo.—A las siete y media. Jaime Azpillicueta: "Significación de la labor directiva en la hora actual".

**VIERNES**

Fundación Juan March.—A las siete y media: Sesión del ciclo "Literatura viva", con intervención de los señores García Pavón, Alarcos y De Bustos, autor, crítico y moderador, respectivamente.

**Ciclo de información de Diabetología**

Del 9 al 24 del actual, en el Hospital Central de la Cruz Roja, se celebrará un ciclo de charlas de información para enfermos diabéticos y sus familiares, organizado por el Instituto de Diabetología y la Asociación de Diabéticos Españoles y dirigido por el profesor Pallardo. Intervendrán en él los doctores Antón, Castillo-Olivares, Fernández Vega, Ferré, García-Garrido, González Carbó, Guijo, Madrid, Martínez Estélez, Pallardo Sánchez y Puertas. Las charlas se darán a las ocho y media de la tarde y se prolongarán durante una hora, siguiendo a cada una de ellas un coloquio, en el que podrán participar los concurrentes.

# El Centro Mundial de Información e Investigación Arquitectónica, con sede en Madrid

● El Gobierno español ha concedido una subvención de doscientos cincuenta mil dólares

Durante la pasada semana se ha celebrado en Madrid la sesión constitutiva de su comité director. En ella, además, se han marcado las directrices generales para el desarrollo de los estudios del Centro. A esta sesión han asistido representantes de la UIA, la Unesco y de la Dirección General de Arquitectura y Tecnología de la Edificación Española

y el representante del XII Congreso de la UIA.

**EL ARKISYST**

A propuesta de la Unesco, el proyecto se denominará Arkisyst, Sistema Mundial de Información e Investigación Arquitectónica, quedando adscrito en Unisist, Sistema de Investigación de la Unesco. Su presidente será el

prestigioso arquitecto Ernst Neufert, de la República Federal Alemana.

El Rey don Juan Carlos I ha concedido una audiencia a los representantes de los organismos citados y ha manifestado que él mismo posee el máximo interés, no solamente en relación con el intercambio mundial de tecnologías relativas a la edificación, si-

no hacia la ordenación del espacio para la consecución del bienestar humano, objetivo último de la arquitectura y de toda política social.

**OTROS PROYECTOS**

El proyecto Arkisyst supondrá una contribución positiva y concreta al presente internacional, a fin de procurar mejores condiciones para la existencia humana y una mejor calidad de la vida.

La Unesco prevé, dentro de su estructura general, otros proyectos que acentuarán a presencia de España en Europa, así como su acción cultural conjunta con América latina y aquellas relativas al mundo árabe o África.

Particularmente, el prestigio siempre intensamente vivo de ciudades tales como Córdoba y Granada, y de toda la civilización andaluza hispanoárabe debe permitir la creación de instituciones y actividades culturales de interés común a los diversos países del mundo.

# FEBRERO

# económico

en *El Corte Inglés*



## MAS SATISFACCION AL COMPRAR.

Porque... Los surtidos se han renovado.  
La calidad tiene su alto nivel de siempre.  
Las ofertas, son mucho más interesantes.  
Hacemos rebajas sobre precios ya rebajados.

Ahora... **REBAJAS**  
sobre **REBAJAS**  
en



**Abierto a Mediodía.**

**HORARIO CONTINUADO: DE 10 DE LA MAÑANA A 8 DE LA TARDE**

# LA SEÑORA DE MEIRAS ABANDONA EL PARDO



Después de treinta y seis años de habitar el palacio de El Pardo, que la historia hizo morada de Francisco Franco, su viuda, doña Carmen Polo, señora de Meiras, ha abandonado definitivamente lo que durante ese tiempo fue cálido hogar en el que compartió con su esposo inquietudes y alegrías, trabajos y vigiliadas, en el entregado y total servicio a España del que fue su primer capitán. El guión del Caudillo ha sido arriado definitivamente de la torre palacial. Un hecho tan sencillo ha dado ocasión nueva a la egregia dama de contemplar, a través del cordial homenaje de la despedida, la entrega de cariño y de recuerdo, de gratitud y de amor del pueblo llano para quien todo lo sacrificó por su dignidad y su bienestar. Así, en la fría tarde de enero la señora recorrió por última vez los salones silenciosos, las estancias en las que en casi cuatro décadas se forjaron tantos bienes para la Patria recobrada por quien hoy, en su definitiva ausencia, es recuerdo imperecedero en la mente y el corazón de todos los españoles.

## EL TIEMPO

Por Lorenzo GARCIA DE PEDRAZA  
(Meteorólogo)

### Pronóstico para Madrid: inseguro y lluvioso

¡Por fin! terminó la influencia del anticiclón (con su secuela de heladas y contaminación) y comenzó el reinado de la borrasca (con sus nubes, ambiente suave y lluvias). Desde el pasado jueves las nubes cubren el cielo a grandes intervalos, nieva en la sierra y llueve en la meseta.

En días inmediatos continuará el tiempo inseguro y nuboso, con intervalos de lluvia y ráfagas de viento.

### El tiempo en España: temporal de lluvia y viento

En los próximos días nos seguirán visitando los sistemas nubosos con intervalos lluviosos, seguidos de otros de viento racheado del Noroeste. Continuará el temporal de nieve en las montañas, y los períodos de lluvias copiosas alternarán con otros de chubascos de distribución irregular.

En días inmediatos persistirá la entrada de vientos de componente Oeste. Estos vientos templados y húmedos del Atlántico determinarán precipitaciones poco importantes en la cuenca mediterránea.

### Noticiero meteorológico

● Encajamos en normas del refranero: la "Candelaria plorosa", y con ello podemos decir que el invierno "está fora", por lo que respecta a gélidas temperaturas, duras heladas y persistentes nieblas. Sin embargo, todavía tienen mucho que decir los vientos fríos y racheados de origen polar y las estemporáneas heladas tardías...

## UN SEÑOR EN LA CAVA

El incidente del que García-Lomas, alcalde de Madrid, fue víctima hace poco en un mesón postinero de la Cava Baja, al que había acudido aceptando la hospitalidad de algunos periodistas, constituye materia de meditación para todo madrileño bien nacido. De rotunda condena desde luego del que estúpidamente se aprovechó de la bondad y la buena fe de nuestro regidor, que por un momento pensó se le requería para ser saludado para recibir alguna petición.

Este gran señor de fuerte presencia y de hidalgo y fino estilo que es Miguel Ángel García-Lomas ejerció en este caso una vez más su talante de popularidad, virtud que corresponde a todo alcalde consciente de su deber de acercamiento familiar al pueblo. Pero lo que a todos nos atañe en la ridícula y cobarde actitud de quien utilizó el ineludible paso del alcalde una vez concluido el agasajo entre quienes llenaban a esa hora el local es la gravedad que entraña frente a lo que debe ser a toda costa respetado: el principio de autoridad, garantía y salvaguarda de nuestra paz, al que todos debemos servir firme y sólidamente. Nos consta que el alcalde acoge generosamente a cuantos a él acuden para expresarle sus inquietudes o para formularle quejas o sugerencias. Su despacho, abierto de par en par, es por tanto el lugar justo para el mejor y más estrecho contacto entre tutor y tutelados. Otro aspecto entra únicamente en el terreno de la anécdota desangelada y sin ingenio, como en el caso de la Cava, donde el insulto entrecerrado entre bromas y veras, fue proferido con evidente cobardía contra quien en modo alguno lo merece. Actitud nada gallarda, pero que, no obstante, merece ser considerada en toda su gravedad por cuantos hacemos de nuestra convivencia con los demás base de paz y de orden. Porque en modo alguno debe tolerarse nada que atente con ese principio de autoridad al que aludimos y sin el que sería imposible toda acción de gobierno.

En el caso que nos ocupa, claro que el alcalde pudo ejercer las facultades inherentes a su cargo. Pero prefirió ejercer generosidad, reaccionando, eso sí, como en igual ocasión otro hombre, alcalde o no, hubiese reaccionado. Lo chocante, al margen de ello, es que quienes entonces acompañaban al señor García-Lomas no se invistiesen gallardamente de ese título de "quijote" que en mayor o menor grado nos alcanza a todos los españoles. Nosotros, sí. De otro modo hubiésemos desvirtuado en gran parte el cordial homenaje que le acabábamos de rendir.

Rafael LOPEZ IZQUIERDO  
(cronista oficial de Madrid)

## No a las chabolas, sí a las zonas verdes en Vallecas

El concejal presidente de la Junta Municipal del distrito Vallecas-Mediodía, don Manuel Fernández, acompañado de varios concejales y procuradores en Cortes, ha presidido una rueda de prensa, en la que estuvieron asimismo presentes los representantes de diversas asociaciones de vecinos de los distintos barrios del amplio y populoso distrito.

En conclusión de los términos más destacados de la reunión se obtiene el deseo unánime del vecindario de la erradicación total del chabolismo, suspensión de los planes parcelales actuales y redacción de otros en los que los vecinos tuviesen participación informativa; urgencia de obras de alcantarillado, asfaltado, alumbrado, señalización viaria, etc., y aumento de zonas verdes.

Otras peticiones excedían a la jurisdicción municipal, como la construcción de ambulatorios, viviendas, gratuidad de la enseñanza, salarios y ampliación de las líneas del ferrocarril Metropolitano. Asimismo, los peticionarios se refirieron al grave problema de las contribuciones especiales, que afectan en mayor grado a las clases económicamente más débiles, ya que, por lo general, habitan éstas en barrios en los que es mayor la necesidad de obras de urbanización, reparación y nuevas pavimentaciones.

## CUPON PRO CIEGOS

En los sorteos de esta semana de la Organización Nacional de Ciegos resultaron premiados los siguientes números: El lunes, día 26, el número 958; el 27, el 605; el 28, el 512; el 29, el 704; el 30, el 982; y el 31, el 090. Ayer domingo, como día festivo, no hubo sorteo.

## JOSE LUIS PELETERO

Liquida todos los modelos de su colección y boutique de peletería a precios de costo  
Génova, 19 - Teléf. 419 38 88  
MADRID

# RECONOCIMIENTO OFICIAL de la labor provincial promovida por González-Bueno

## ● Saneamiento, pavimentación, alumbrado y carreteras para los pueblos de Madrid.

Don Leopoldo Matos Aguilar, vicepresidente de la Diputación Provincial, en funciones de presidente, ha presidido el pleno de la corporación correspondiente a enero. Se acordó en él la realización de obras de mejora en la Ciudad Sanitaria Provincial Francisco Franco, y asimismo se aprobaron obras de pavimentación en Manzanares el Real, de saneamiento y distribución de agua en La Acebeda y Montejo de la Sierra y de ampliación de la Casa-Ayuntamiento de San Martín de la Vega. Igualmente fueron aprobados créditos y subvenciones que favorecerán para llevar a cabo diversas realizaciones a los pueblos de Chapinería, Navas del Rey, Colmenar del Arroyo, Patones, Zarzalejo, Braojos, Navalafuente, Valdeavero y San Sebastián de los Reyes.

Entre los asuntos más impor-

tantos tratados destacan la construcción de un apeadero en el kilómetro 6 del ferrocarril Madrid-Burgos por un importe de 25 millones y medio de pesetas y la creación de zonas verdes en las residencias de ancianos de San Martín de Valdeiglesias y Torreaguna, así como mejoras de importancia en distintas carreteras provinciales.

Finalmente, y tras de pedirse constase en acta el sentimiento de la corporación por el fallecimiento de don Jaime de Pons y Torroba, conde de Rocamarín, gobernador de Toledo, el señor Matos destacó la importante labor realizada en estos años en favor de los programas provinciales por el presidente saliente de la Diputación, el ilustre médico don Carlos González-Bueno, de quien dijo había puesto en su cometido amor, inteligencia y entusiasmo.

Terminó diciendo que la corporación confiaba en la labor futura del nuevo presidente, don José Martínez Emperador, gran conocedor de la provincia y persona capacitada para continuar la ingente labor emprendida y realizada hasta el momento.

## Hoy, en la Embajada argentina

### Acto de entrega del sextante utilizado por los tripulantes del histórico vuelo del "Plus Ultra"

Hoy lunes, a las doce, en un acto que tendrá lugar en la Embajada Argentina en España, el doctor Puigvert hará entrega al embajador de Argentina, doctor José Campano, del sextante utilizado por el comandante Ramón Franco en el vuelo que realizó entre Madrid y Buenos Aires, hazaña que el día 10 de febrero cumple su cincuentenario. El embajador de Argentina recibirá este instrumento de navegación en nombre de la Armada de su país, a quien está destinado, y con el fin de ser colocado en la aeronave "Plus Ultra", que se conserva como reliquia en el Museo Histórico de la ciudad de Luján, provincia de Buenos Aires.

Esta entrega se realiza cumpliendo la voluntad de comandante Franco, quien lo quien fuera su poseedor, el legó con este fin a sus familiares, que, impositos por razones de salud de cumplir ese mandato, lo han encomendado al prestigioso médico español, que lo efectuará en su nombre.

## La repoblación forestal de Entrevías ha correspondido a Icona

El Ayuntamiento ha recibido oficialmente, y una vez concluida, la fase de repoblación del parque municipal de Entrevías, del distrito de Vallecas-Mediodía, que ha sido realizada por el Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza y que supone varios miles de árboles y arbustos de distintas especies.

## SOCIEDAD OPERADA

En la clínica Nuevo Parque de Madrid, y por el prestigioso cirujano ginecólogo del cuadro médico de la Asociación de la Prensa doctor don Angel Sopena Quesada, le ha sido practicada una delicada intervención quirúrgica a doña Natividad Moya Narváez, esposa de nuestro compañero en HOJA DEL LUNES José Antonio Torremocha. La paciente se encuentra en perfecto estado de recuperación.

## Para los escolares que cantaron el "gordo" de Navidad

En el colegio de San Ildefonso se ha recibido un donativo de 35.000 pesetas, para distribuir entre los alumnos que cantaron el primer premio de la Lotería de Navidad pasada, remitido por los empleados de la Mutua Patronal de Accidentes de Trabajo de Gijón.

Por otra parte, el alcalde de San Sebastián invitó a diez alumnos a asistir a las fiestas patronales de la ciudad en donde fueron objeto de agasajos y distinciones, entre aquéllos la recepción en el Regimiento de Cazadores 67, y entrega de 200.000 pesetas, y un almuerzo ofrecido por una entidad comercial de la ciudad y entrega de 600.000 pesetas, cuatro relojes y otros obsequios, así como el ofrecimiento para visitar la ciudad en la "mana grande" en agosto, y el homenaje del Ayuntamiento de nuestra ciudad con la entrega de una escultura del típico tamborero.

## Casi dos millones de personas en todo el mundo han seguido el curso DALE CARNEGIE

¿Sabe usted por qué? Porque el graduado Dale Carnegie es una persona con empuje, decisión y quietud, que ha encontrado el Programa de Adiestramiento Personal para Adultos la manera de descubrir y desarrollar su personalidad potencial y beneficiarse de ella humana y profesionalmente.

Si usted también desea conocer y desarrollar con el máximo beneficio sus propias capacidades y habilidades, le invitamos a que tome, sin compromiso alguno, esta interesante sesión demostrativa del Curso Dale Carnegie de Oratoria Efectiva y Relaciones Humanas que tendrá lugar hoy lunes, día 2 de febrero, a las ocho horas de la tarde, en los salones del Eurobuilding, calle Padre Damián, número 23.

Información y reserva de plaza en los CURSOS DALE CARNEGIE en el tel Eurobuilding, Calle Padre Damián, 23. Teléf. 457 78 00.

**DON URBANO  
MENDEZ PERAL**

**"La dictadura,  
Berenguer y la  
República, los  
cambios más impor-  
tantes  
que he vivido"**

—Lo más importante de lo que he sido testigo, desde un punto de vista informativo, fueron, para mí, los cambios de gobierno que significaron la dictadura de Primo de Rivera, Berenguer y la República.

Don Urbano Méndez Peral, nacido en 1937, se dedicó a la elaboración de noticias desde 1924. Miembro de la Asociación de la Prensa desde 1926, fecha en la que se fundó HOJA DEL LUNES, acto en el que participó, sabe de los variados gustos de la información en sus niveles de periódico y de agencia. Trabajó en el "Boletín de la Diputación", origen de nuestro semanario, como funcionario que era de la misma, y se trasladó con ella a la Asociación de la Prensa cuando ésta se hizo cargo de su publicación.

Hoy, jubilado, no deja de comunicarse con sus compañeros y colegas ni pasa solemnidad profesional de la que esté ausente. Los coroneles atan simbólicamente a todos los que con ellos han tenido contacto. Un álbum de memorias precisas, un archivo de documentación viviente es este profesional del periodismo.

—¿Qué medio considera más vivo: la agencia o el periódico?

—La agencia es más viva y más amplia. En la agencia Febus, donde tuve el cargo de redactor jefe, ofrecíamos servicio a prensa de derecha y de izquierda.

—¿Se ha transformado mucho el periodismo que conoció en sus comienzos, comparado con el actual?

—Son completamente distintos. Completamente. Aquel estaba mucho más bajo de tono. No se daba el estilo ni el nivel presente. La generalidad no. No se daban el estilo ni el nivel. Mi sueldo en Febus era de trescientas veinticinco pesetas al mes y me consideraban afortunado. No se podía vivir sólo con ese trabajo; debías compaginarlo con otros empleos. La situación que se ha alcanzado ahora no se podía imaginar al menos para el mayor número de los informadores.

**Nombramientos  
en "Gaceta Ilustrada"**

Ha sido nombrado vicepresidente de la sociedad y presidente del Consejo de Administración de "Gaceta Ilustrada" don Manuel Suárez Caso. El cargo de gerente lo ocupará don Francisco Noy; el de director don Luis María Anson; y don Néstor Luján dirigirá "Historia y Vida". Al Consejo editorial se ha acordado incorporar a los señores Anson y Luján y a don Ricardo de la Cervera y don Horacio Saenz Guerrero.

## Patricio González de Canales, periodista

Ha muerto ayer Patricio González de Canales, una de las figuras más destacadas del periodismo español. Fundador y primer director de los periódicos "Fe", de Sevilla (actual "Sevilla"), y "Alerta", de Santander, ha sido también director durante veinte años de la agencia Fiel de información general y profesor de la Escuela Oficial de Periodismo. Pertenece en la actualidad a la plantilla de la agencia Efe.

El año 1935, Patricio era funcionario del Ministerio de Instrucción Pública en la Secretaría General de la ciudad de Sevilla; era, al mismo tiempo, profesor ayudante de Derecho Político en la cátedra de Pedrosa, que fue diputado socialista y traductor de Carlos Marx.

En esa misma cátedra estaba de profesor auxiliar Javier Conde, fallecido recientemente como embajador en la República Federal alemana.

En el casamiento de la hija de Pedrosa, Patricio le reveló que se había hecho falangista y que había dejado de ser socialista, y entonces Pedrosa le dijo que lo sabía ya y que le había perdonado.

Como la Falange de Sevilla estaba desmantelada por la persecución (Martín Ruiz Arenado, en la cárcel, condenado, posterior-

mente trasladado a Santander, y Narciso Perales también en la cárcel, pasando después a Valladolid), Patricio González de Canales suplió la falta de ambos, y con Joaquín Miranda mantuvo la organización de la Falange de Sevilla y contribuyó posteriormente a la organización y consolidación de la Falange en Andalucía.

Al iniciarse el Movimiento Nacional se encontraba en Granada como delegado de la Jefatura Territorial, tomando parte en la preparación y comienzo del Alzamiento y teniendo una actuación destacadísima en los frentes.

Se enfrentó con Ruiz Alonso, quien detuvo a García Lorca.

Volvió a Sevilla, estando a cargo de la jefatura local, fundando el periódico "F.E.", siendo corresponsal del mismo en el frente de Madrid, donde quedó aislado con otros periodistas durante algún tiempo. Patricio manifestó: "Como no podemos entrar en Madrid como periodistas, entraremos como soldados. Un casco, un fusil y un corazón muy grande, esa es la Falange."

Manuel Hedilla le mandó a Oviedo, estando en el cerco como delegado de la Jefatura de Mando de F. E. de las JONS.

Fue secretario nacional de propaganda.

Disconforme con el Movimiento se refugió en el profesionalismo, destinándole el Ministerio a la Delegación de Primera Enseñanza de Madrid, cargo que desempeñó durante treinta años.

El camarada Patricio González de Canales fue un falangista intransigente, místico, fuerte de espíritu, religioso, adorador nocturno y congregante de San Felipe Neri, donde destacó por su fervor. Nunca tuvo nada suyo, daba lo que tenía y se daba él mismo a todos. Su vida ha sido el sacrificio por el prójimo, careciendo de malicia.

Narciso PERALES

## Ruiz de Elvira, director de la red de Radio Nacional

Ha sido nombrado director de la red de emisoras de Radio Nacional de España don Francisco Ruiz de Elvira, que pasa a ocupar el puesto dejado vacante por don Rafael Ramos Lósada, recién nombrado director de Televisión Española. El señor Ruiz de Elvira desempeñaba actualmente el puesto de jefe de los Servicios Informativos de RNE.

Nacido en Manzanares (Ciudad Real), con cincuenta y cinco años de edad, pertenece a la primera promoción de graduados de la Escuela Oficial de Periodismo. En 1944 ingresó en Radio Nacional. Durante algún tiempo simultaneó el trabajo radiofónico con tareas informativas en la agencia Efe, de la que fue, asimismo, corresponsal en Roma y jefe de la delegación en Nueva York. Durante tres años desempeñó la jefatura de los Servicios Informativos de Televisión Española. Al crearse, en el seno de la Asociación de la Prensa de Madrid, de cuya directiva forma parte, la Agrupación de Periodistas de Medios Audiovisuales, APDMA, fue elegido presidente.

## EL PERIODISTA DEBERA SER REDUCTO DE LA CONCIENCIA SOCIAL

● Conferencia de Luis Angel de la Viuda en el Club Siglo XXI

"El periodista deberá alejarse cada vez más de la metáfora para entrar en el contenido del florilegio para figurar en la ontología, aunque duela a quienes molesta la crítica. Y deberá disponer de los reflejos y del poder suficiente para ser un reducto de la conciencia social y un agente de 'esas otras dimensiones de la vida', definidas por el poeta", dijo el director del diario "Pueblo", don Luis Angel de la Viuda Pereda, en el curso de la conferencia que pronunció en el Club Siglo XXI bajo el título de "El periodismo español en la transición", dentro del ciclo de charlas que ha organizado dicha entidad.

El conferenciante hizo una exposición sobre la moderna historia del periodismo en nuestro país, citando como referencia la primera aproximación legal de 1883 y deteniéndose a continuación en la ley de 22 de abril de 1938, fecha básica de donde arranca el periodismo español de este régimen, reglamentación dictada en plena guerra civil, "con las consecuencias y servidumbres que todo fenómeno de esta naturaleza ofrece".

La reglamentación de la Prensa de 1938 surgió con una característica evidente de transitoriedad, que no se ha correspondido en la realidad, dado el amplio lapso de tiempo que transcurre hasta la siguiente—y actual—ley de Prensa de 1966.

"La ley de Prensa ha permitido grandes logros—dijo más adelante—, como la libertad de creación de la empresa periodística, la de nombramiento de directores y, sobre todo, la supresión de aquella triste censura previa. Pero, fundamentalmente, ha permitido abrir un terreno de juego digamos desconocido hasta entonces. La dialéctica ha sustituido al lápiz rojo, el contraste de pareceres a los gritos de salón."

### Secuestros

Han sido secuestradas las publicaciones "Play-Lady" y "Mantarratos", ambas por presuntas infracciones de orden moral.

### Secuestros levantados

Se ha dictado resolución levantando los secuestros administrativos de las revistas "El Papus" y "Papillon".

### Anulada una sanción

La Sala Tercera del Tribunal Supremo ha anulado un acuerdo del Consejo de Ministros (13-10-72) por el que se sancionaba con multa de 50.000 pesetas al entonces director de la revista "Discusión y Convivencia", don Luis Apostua Palos.

# ABECEDARIO

## Compañeros del alma, compañeros

(C) Permítaseme pluralizar un no por manoseado menos bello verso de Miguel Hernández—¿deja de ser hermoso el mar por repetir su irrepitible oleaje?—a mis compañeros de la información referido. Los pueblos, sus razas, evolucionan a mejor, y el proceso es felizmente irreversible. Las nuevas generaciones periodísticas, tal vez porque tienen un horizonte más despejado, son generosas. Como no lo eran las anteriores y, para poner verbigracia cercano, la mía. Si; esa que aún pelea y gana—¡aún guerrilleros en plena madurez!—batallas espectaculares: L. M. Anson, Tico Medina, A. Amestoy, Yale, Martín Ferrand, Juan Luis Cebrián (aunque estos dos con algunos años menos), Gómez Figueroa, Jesús de la Serna, José Luis Cebrián, Luis Angel de la Viuda... No entre estos nombres, sino en algunos parejos en profesionalidad, no se repararía la generosa ayuda a manos llenas. De ahí que Alfonso Sánchez, con una clarividencia que no es dramática porque la envuelve y dulcifica con el humor, cada vez que escribe un nombre de compañero, aclara "y, sin embargo, amigo". Los nuevos forman pña y se sienten felices como conejos cuando se trata de aunar a alguien de la profesión que siembra en otros campos no muy lejanos: la novela, el ensayo, el cine, el teatro. A ciertos hombres de mi generación les irritaba que alguien pudiese hacer la "escapada". Envidiosos no les hacía reflexionar sobre la conveniencia de estas marchas triunfales, que abrían el camino a los demás. Hoy los jóvenes periodistas se apoyan y nos ayudan. Y los veteranos obran a imagen y semejanza de estas ejemplares conductas. Muchos somos los beneficiarios de actitudes tales. Y uno, después de la C de compañeros, pasa a la G de gracias.

## ... y, sin embargo, amigos: Anson

(A) Si uno estuviese entre los Mingote, López Sancho, Jiménez, Penagos, Halcón y el resto de los que forman parte del jurado del premio González-Ruano propondría galardonar un artículo, sin necesidad de hacerlo pasar por las horcas caudinas de competir. "Usted mereció el galardón." Si no fuese suficiente el todo de "Mi artículo de adiós" (despedida de Luis María Anson de su "Blanco y Negro"), yo se lo otorgaría por la frase que antecede a tan joven y ponderado escritor: "... se me enreda la tristeza en los puntos de la pluma antes de firmar mi artículo de adiós". Una pña de amigos. Todos los que estaban son; pero faltaban varios que deben gratitud al agasajado, le dijo el "hasta luego". (¡No se dice adiós!) Eran compañeros adquiridos o conservados en sus veinte años de andadura en "ABC". Y son, sin embargo, amigos.

## BARCELONA

(B) "Cualquier razón es buena para venir a Barcelona." Estas palabras, pronunciadas por Fraga Iribarne (que de un tiempo a esta parte tiene el mágico poder de la expresividad dentro de la síntesis), explican sobradamente que este "isidro" haga el "charnegu" en las Ramblas cuando ese gran tirano que es el tiempo se lo permite. La motivación, muy reciente, se llama el que me honrasen, junto a ilustres colegas de la prensa, con un puesto en el jurado de la elección del "Español-75" y "Mundial-75", que por la altura de sus fallos han colocado al "Grupo Mundo" en cabeza de cuantos—¡demasiados!—reparten anuales popularidades. Sejarov obtuvo el refrendo que los lectores del semanario "Mundo" le dieron a su universalidad. Y el vicepresidente y ministro de la Gobernación, al copo de galardones merecidos, se llevó de calle el correspondiente a los personajes españoles del 75. Ciento treinta y nueve votos sobre su inmediato seguidor, aunque durante las votaciones vivió—ya que presidía el acto del Ritz—las emociones del "suspense" por aquello de que no siempre iba en cabeza.

# ANTONIO D. OLANO



EL SEÑOR

## PATRICIO GONZALEZ DE CANALES Y LOPEZ-TERRER

De la Congregación de San Felipe Neri

FALLECIO EN MADRID EL DIA 1 DE FEBRERO DE 1976

R. I. P.

Su tía María (viuda de Viú); hermanos, Alejandro, Ramiro, Guillermo, Carlos y María del Pilar; hermanos políticos, familiares y amigos

RUEGAN una oración por su alma.

La conducción del cadáver tendrá lugar hoy, día 2, a las quince horas quince minutos, desde su domicilio, en plaza de la Villa, número 1, al cementerio de la Almudena.

**Accidente ferroviario en la provincia de Gerona**

GERONA. (HOJA DEL LUNES y Cifra.)—Ayer por la mañana se produjo una rotura de la línea férrea que une Ripoll y Puigcerdá, en el kilómetro 6,400, término municipal de Capdevanol. El hecho se motivó porque el pantógrafo de la máquina del tren de viajeros número 901 arrastró un tramo de la línea de contacto con la catenaria.

Tras el accidente, los viajeros

fueron transportados a sus destinos en autocares.

Fuentes próximas a Renfe han manifestado a HOJA DEL LUNES que el servicio se reanudó con toda normalidad hacia las seis de la tarde de ayer. Los mayores contratiempos del suceso los han sufrido los aficionados al esquí que pensaban trasladarse a las estaciones invernales del Pirineo Catalán, en especial Nuria y La Molina.

**EL TIEMPO: LLUVIAS EN LA MITAD OCCIDENTAL**

● **Las temperaturas tienden a aumentar**

MADRID. (HOJA DEL LUNES.)—De una situación "norte" vamos a pasar a una situación "suroeste" en el tiempo. La penetración de una masa cálida va a traer consigo este giro y

el consiguiente aumento de las temperaturas, en especial las máximas, y el aumento de la nubosidad.

Desde el mediodía de hoy se generalizarán las lluvias en la mitad occidental de la Península, extendiéndose la nubosidad a la mitad oriental, donde el riesgo de precipitaciones se irá haciendo mayor. En todos los casos, las precipitaciones serán de nieve en las montañas.

La Dirección General de Carreteras informa que se halla cerrado al tráfico el puerto de Piedrafita del Cebreiro, en la provincia de Lugo.

Por lo que respecta a Madrid, sus accesos no revisten ningún problema a los automovilistas. Ayer domingo hubo muy poco tráfico de retorno y éste se desarrolló sin dificultad.

+

**DON ALFREDO CARBALLO PICAZO**  
 Doctor en Filosofía y Letras  
**Falleció en Madrid el día 1 de febrero de 1976**  
 Confortado con los auxilios espirituales

**D. E. P.**  
 Su esposa, Carmen Sánchez Rubio; sus hijos, Carmen y Alfredo; hermanos, Ramona, Andrés y María Dolores; padres políticos, don Tomás Sánchez y doña Carmen Rubio; hermana política, doña Carmen Rodríguez Mendiola; sobrinos, tíos, primos y demás familia

**RUEGAN una oración por su alma.**  
 El entierro se efectuará hoy, día 2, a las 16,45, desde la casa mortuoria, Mateo Inurria, 11, al cementerio de Nuestra Señora de la Almudena.

+

**PATRICIO GONZALEZ DE CANALES**

Vicepresidente 1.º de Falange Española de las JONS

**FALLECIO EN MADRID EL DIA 1 DE FEBRERO DE 1976**  
**HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS**

**R. I. P.**

Sus camaradas

**RUEGAN la asistencia al traslado del cadáver hoy lunes, a las tres de la tarde, desde la plaza de la Villa, 1, al cementerio de la Almudena.**

+

ILUSTRISIMO SEÑOR

**DON PATRICIO GONZALEZ DE CANALES**

Presidente y fundador de la SOCIEDAD CERVANTINA  
**FALLECIO EN MADRID EL DIA 1 DE FEBRERO DE 1976**

**D. E. P.**

La Junta directiva de la Sociedad Cervantina

**RUEGA una oración por el eterno descanso de su alma.**

+

ILUSTRISIMO SEÑOR

**DON NEMESIO LEAL HERNANDEZ**

**Falleció en Madrid el día 1 de febrero de 1976**

**HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD**

**D. E. P.**

Su esposa, doña María Elizarán Ugalde; hijos, Pilar, Gerardo y Ramón; hijos políticos, Juan José Esnal, María Victoria Márquez y María Teresa Zabala; hermana, Josefa (ausente); hermanas políticas, María Goenaga, Dolores, Tomasa y Natalia Elizarán; nietos, sobrinos y demás familia

**RUEGAN una oración por su alma.**

La conducción del cadáver se verificará en la intimidad. El funeral se celebrará el día 4 de febrero en la parroquia de la Concepción (Goya, 26), a las trece horas.

+

ILUSTRISIMO SEÑOR DON

**FELIX HERRAEZ RODRIGUEZ**

ARTISTA PINTOR

**FALLECIO EN MADRID EL DIA 1 DE FEBRERO DE 1976**

A LOS OCHENTA Y CINCO AÑOS DE EDAD  
 Habiendo recibido los Santos Sacramentos

**D. E. P.**

Sus hijos, María Luisa (viuda de Villarrubia), María y Adolfo; hijos políticos, Carlos y María de los Angeles; hermana, María Luisa; nietos, sobrinos y demás familia

**RUEGAN una oración por su alma.**

La conducción del cadáver tendrá lugar hoy, día 2, a las quince horas, desde su domicilio, calle Fernández de los Ríos, 31, a la Sacramental de San Justo.

+

**D. ANGEL-POLICARPO RUIZ CECIN**

**FALLECIO EN MADRID EL DIA 1 DE FEBRERO DE 1976**

a los sesenta y nueve años de edad  
**HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS**

**D. E. P.**

Sus hijos, Milagros y Angel; hijo político, Alejandro; nietos, hermanos, sobrinos y demás familia

**RUEGAN una oración por su alma.**

La conducción del cadáver se efectuará el día 3, a las 8,30 horas, desde su domicilio (calle de Moratalaz, 185) al panteón familiar de Anero (Santander).

+

EL SEÑOR

**Don Manuel Arredondo Santamarina**

**FALLECIO EN MADRID EL DIA 1 DE FEBRERO DE 1976**

**R. I. P.**

Su esposa, hijos y demás familia

**RUEGAN una oración por su eterno descanso.**

La conducción del cadáver se efectuará hoy lunes, a las 16,45 horas, desde su domicilio (avenida de la Reina Victoria, 15) hasta la Sacramental de Santa María.

# Gran premio de pintura 1975 del Círculo de Bellas Artes

Por J. R. ALFARO

El Gran Premio de Pintura 1975, del Círculo de Bellas Artes, reúne una gran colección de obras, posiblemente demasiado numerosa, ya que un mayor rigor en la selección hubiera proporcionado un tono más elevado al conjunto. Sin embargo, se han reunido una serie de pinturas del máximo interés.

En esta manifestación destacan una serie de constantes. En principio, una comunidad de búsquedas y aspiraciones, aunque cada uno se presente con una plena personalidad.

En esta exposición, por su carácter colectivo, no se presenta, como es muy común, la dualidad figuración-abstracción, que durante tanto tiempo ha paralizado la evolución. Desde hace tiempo, los artistas han renunciado a estas inútiles divisiones de tendencias para ir hacia un arte de mayor significación, en que la obra de arte trate de expresar con más o menos rigor o exuberancia una fuerza exterior, es decir, perteneciente al mundo o interior consustancial al hombre.

Ante el carácter de esta exposición, uno se convence que el artista no se halla en período de regresión. Queremos subrayar que los artistas no pretenden renunciar a las formas de pura plástica para expresar una armonía. Esta expresión, viniera del caos, la desorganización del mundo o, al contrario, de la serenidad y el silencio, constituye un problema personal, una cuestión de temperamento o de visión individual.

Estas son las consideraciones de conjunto que se desprenden de la exposición. No nos hemos propuesto hacer el comentario de cada uno de los expositores, ya que la labor resultaría imposible, porque suman varios centenares.

En la obra de cada uno de estos artistas existen unas vibraciones tan intelectuales como populares, perfectamente armonizadas. Nos ponen en relación con un alma y un espíritu, aunque estos conceptos los rechazamos con frecuencia por considerarnos como inútiles. El corazón no es más que una pequeña ventana íntima y estrecha, aparentemente sin importancia, que da sobre el infinito. Por ella nos acercamos a lo que uno cree, a lo que comprende y a lo que ama instintivamente.

Aquí, gracias a nuestras realidades interiores, el arte intelectual se encuentra con el arte popular, sus cantos y su poesía, y percibe la nostalgia en lo que tiene de angustia y de melancolía.

Como comentario final nos falta decir que se trata de una exposición con todos los defectos y virtudes de una amplia manifestación colectiva, pero también hay que consignar que se muestran obras muy admirables, y el conjunto no deja de tener una coherencia.

## CARLOS PASCUAL

En la obra de Carlos Pascual las convulsiones de la imagen sugieren una dramatización de los estados de ánimo, una honda melancolía y hasta cierto escepticismo moral, incluso cuando el artista alcanza lo burlesco.

A través de un espíritu de amargura y desencanto, Carlos Pascual establece una estética inscrita en una encrucijada de disciplinas, desde la pintura y el espectáculo del entorno que le rodea a la literatura. Y se impone con una fuerza cada vez más grande, porque por medio de ella, más que a una sociedad, se descubre a una época.

El artista coloca sus imágenes en el arsenal de una modernidad agresiva, pero él sintetiza y magnifica el sentido de las cosas hasta hacerlas irreales. Juega entonces, simplemente, sobre un ritmo gráfico a la vez elegante y nervioso, dominado y agradable. Su pintura está llena de lirismo donde el color canta atemperadamente y el dibujo pone los acentos precisos.

Carlos Pascual subraya en su pintura los valores eternos. La moda no le alcanza, pero la historia le ha asimilado. Su arte se muestra vital, presente y lo suficientemente próximo a nosotros.

La firmeza de un mundo estático se anima de un dinamismo lírico efervescente. Se trata de un arte moderno, donde se encuentran las fuentes auténticas del clasicismo. (Galería Abril.)

J. R. A.

## Artexpo-76

Bajo la presidencia de don Luis González Robles se ha reunido en Barcelona la comisión organizadora de la muestra Artexpo-76, manifestación del arte de vanguardia, encuadrada en el marco de los certámenes de la Institución Ferial de Barcelona, como consecuencia de la madurez en las inquietudes de nuestro mundo artístico, en el que España ha tenido siempre algo importante que decir, y en el que Barcelona ha jugado tradicionalmente como lengua de vanguardia ante el exterior.

# INTRODUCCION A DAMASO ALONSO

Por Concha CASTROVIEJO

Acaba de aparecer el cuarto tomo de las "Obras completas" de Dámaso Alonso, en cuidada edición de Gredos. Completa este tomo los estudios y ensayos sobre literatura de los anteriores II y III. El primero está dedicado al tema de estudios lingüísticos peninsulares. Quedan en preparación todavía siete tomos más hasta el total de once en que se recogerá hasta el momento —nada de ciclo cerrado, puesto que el maestro está en su plenitud— la inestimable labor del lingüista, del ensayista, del crítico y también la obra de creación de poesía y prosa. En lo que a poesía se refiere hay que mencionar la preciosa edición que hace Noguer de uno de los libros fundamentales de Dámaso Alonso, "Hijos de la ira". Esta edición, que es numéricamente la quinta del libro, está presentada en gran formato, con ese lujo de la gran tipografía, poco frecuente. Los hermosos, impresionantes, dibujos de Pla-Narbona ilustran el texto. Aparece el libro en la colección La Voz y la Forma.

Dar razón de la gran empresa en marcha que son las "Obras completas", abarcar la panorámica de trabajo que encierrarebasa los límites del comentario y a una reseña aunque se ciña ésta a la intención expositiva. El resumen de la densa y continuada labor que ofrece ya, tan extensa perspectiva, pienso que corresponde al autor, que puede ser el resultado de una entrevista con él. Pero sucede que, aun así, en este caso, como son tantos los estímulos mentales que se ofrecen y la conversación se enlaza y ramifica muy ampliamente, y seductoramente, el tema va a resaltar apenas rozado. Me quedará por ello en la "Introducción a Dámaso Alonso". Cuando visito a éste en su casa, desfilando entre libros, entre todas las cosas que atraen el interés, me lo prendo especialmente un hermoso cuenco de Talavera—el único que conozco de toros con plaza—, y me señala él unas figurillas precortesianas y aun preaztecas y otros barro de distintos pueblos de Hispanoamérica, me dice entonces que es tal la pasión que despierta ahora en él el tema, el de estas muestras de las viejas culturas, el del arte popular de la cerámica, que si volviera a empezar tal vez tomaría otro camino, daría otra orientación a sus estudios. Interpreto estas palabras como una prueba de vitalidad intelectual, de curiosidad insatisfecha, de dedicaciones añoradas en una vida bien cumplida.

## EL LENGUAJE, HOY

Hay un tema tentador en relación con estas "Obras completas", partiendo del primer tomo. Es un tema hoy polémico y que afecta a un tercero en que Dámaso Alonso ha ejercido de manera continua y directa su magisterio: el de la lingüística. Su juicio sobre las nuevas orientaciones y corrientes lingüísticas queda brevemente expresado:

—Es un hecho perjudicial el abandono de la lingüística histórica, a partir de Saussure, la que hoy se llama diacrónica, y

## ULTIMO LIBRO

José Manuel Martínez Bande acaba de publicar el undécimo tomo de su monumental historia de los grandes hechos de armas de la guerra civil española. Se titula La llegada al mar, y



en él trata, con su reconocida imparcialidad y empleo de documentación abundantísima, de las grandes luchas en el valle del Ebro, que llevaron a las divisiones nacionales a la ocupación de Lérida y de los altos valles pirenaicos, el paso del imponente Maestrazgo y al corte de la zona republicana en dos partes, al alcanzarse Vinaroz, Benicarló y Tortosa.



el consiguiente abandono de la dialectología. Los jóvenes que se dedican en España a lingüística moderna podrían llevar a cabo un excelente trabajo dentro de la escuela de Menéndez Pidal, que no siguen. Se ha perdido esta base de trabajo, o se está perdiendo.

Habla del gran campo de la dialectología: de las diferencias regionales dentro del castellano y de estas mismas diferencias dentro del gallego. Dámaso Alonso, natural de Ribadeo y de origen leonés, ha dedicado especial atención al estudio del gallego fuera de Galicia: en los tres Oscos asturianos—Santa Eulalia,

## TRES PELIGROS

(Hay puntos que Dámaso Alonso no quiere tocar: "no, eso no lo ponga, que anda por ahí fulano que se incomoda, y yo le tengo mucho miedo..."), lo dice con gran regocijo. Me cuenta que una vez Pedro Salinas contó que había visto en una barraca de feria el anuncio de un "fenómeno", quién sabe de qué clase ni género, pero el caso es que debajo del anuncio se advertía al público de que se guardase de excitar al "fenómeno". La anécdota le hace reír al recordarla.)

Tengo, entonces, que volver al tema general y le pregunto cuáles son los principales peligros que hoy acechan a nuestra lengua. Me expone, por orden:

1. La enorme cantidad de palabras nuevas, necesarias por el también enorme crecimiento técnico. Son palabras que casi siempre tienen sello extranjero y que gozan de especial favor del público. Hay momentos, me explica, en que en este aspecto la psicología nacional se hace cerrada, de rechazo, y momentos en que sucede todo lo contrario. Ahora, en extranjerismos se acusa una constante caída de palabras sobre el castellano. A la Academia le preocupa la adaptación ortográfica y fonética de esas palabras nuevas, con todos los problemas que suscita y la variedad de opiniones de los hablantes. En algunos casos no es posible la adaptación y hay que proceder a la adopción.

2. Peligro, y unido al anteriormente reseñado, el exceso de purismo, precisamente con las palabras extranjeras.
3. El vulgarismo invasor. Dice Dámaso Alonso que en el caso de la RTV le corresponde al Estado una labor de vigilancia para resguardar el idioma, porque a veces es en esos medios de comunicación de gran alcance en donde se oyen los disparates más gordos. Recuerda que hace poco tiempo, con motivo del fallecimiento de una persona de la familia real española, al reseñar el entierro y hablando de éste, por dos veces se empleó la palabra "exhumación".

Estos son los tres riesgos principales que acechan a nuestra lengua en criterio del presidente de la Real Academia Española. Cuando, como en su caso, el profesorado tan directamente ligado a los temas lingüísticos se ha ejercido en varios países—España, Inglaterra, Alemania, Estados Unidos—, dada la diferencia de sistema y régimen universitario en cada uno, la experiencia permite una visión comparativa. Por eso le pregunto que en dónde la tarea de enseñar le ha procurado mayores satisfacciones, y me contesta que para él la enseñanza es un trabajo y no un placer.

—Pero, por ejemplo—añade—, mis contratos de profesor en Estados Unidos—siete, de 1929 a 1970—, me permitieron también contemplar el espectáculo del país, la fantástica transformación de la vida norteamericana, el cambio psicológico del ciudadano. Me permitieron satisfacer una curiosidad vital...

De pronto se detiene, mira mis breves notas y dice:

Villanueva y San Martín de Oscos—, y en el real valle de los Ancares, en León, donde me cuenta que se habla un gallego extraordinario que nos transporta a la Edad Media, lenguaje de una nasalización fortísima que no se conserva ni en Portugal ni en Galicia. Toma como ejemplo la palabra "gando" o "gado", ganado, para exponer su transformación y cambio fonético. Entonces, todo le da motivo, siempre, para una salida de humor, recuerda el verso, seguramente cantar: "Eu caseime con un vello porque tiña moito gando/O gando vaise morrendo/e o vello vaise quedando."

—Con esto que le digo no tiene usted para nada.

Ojalá tuviera posibilidad de traer aquí la conversación entera en sus variadas ramificaciones, y sin ningún veto por parte de don Dámaso. Por otra parte queda al margen el tema poesía que necesita un tratamiento aparte: poesía y prosa de creación, a las que estará dedicado el tomo X de las "Obras completas", que con la aparición del tomo IV, con sus casi mil páginas de estudios y ensayos en seductora variedad temática, dan motivo a una vuelta irremediablemente incompleta en torno a la personalidad y la tarea de Dámaso Alonso.

## ULTIMO LIBRO

Cuando aparece la tercera edición de "La España de la posguerra", uno de los mayores éxitos editoriales de los últimos meses, Fernando Vizuca Casas acaba de publicar "Café y copa con los famosos" (Ediciones Sedmay), compendio de entrevistas con personajes ilustres o populares de distinta significación. Se trata de un libro eminentemente periodístico y lleno de humano interés, por cuyas páginas desfilan, con ideas, vivencias y planteamientos profesionales, figuras como Serrano Suñer, Otto Skorzeny, Marsillach, El Lute, Camilo José Cela, Conchita Montes, Pilar Primo de Rivera, Antonio Bienvenida, Zorra, Benjamín Palencia, Julián Marías, Fe-



mán, Emilio Romero, Sorozábal y Saura. Gentes que tienen cosas que decir y que las dicen, a través de la interpretación aguda y profunda de Vizuca Casas.

A la copiosa producción literaria y periodística de Luis Moreno Nieto, director de la revista "Provincias" y corresponsal de "A B C" en Toledo—treinta y tres libros y siete mil crónicas, lo que le valió el nombramiento de cronista oficial de aquella provincia—, se une ahora su libro "Toledo en la literatura", en el que recoge textos de ciento treinta y seis escritores que han exaltado en sus obras la ciudad, selección y ordenación ardua y delicada que ha dado por resultado esta interesantísima obra, documento importante que completa la historia de esta ciudad dos veces milenaria.

## ARTE Exposiciones

### Gran Premio de Pintura 1975 del Círculo Bellas Artes

Horario:

Laborables: 6 a 9 tardes  
Festivos: 11 a 1 mañanas

### GALERIA Kreisler

#### Pedro Picó

OLEOS

Serrano, 19. - Teléf. 226 05 43

### biseca

GENOVA, 11

LUIS

#### García-Ochoa

Mañana martes  
INAUGURACION

### 6 maestros en el óleo

Bardasano - Juana Francisca - María Francisca - Montsenos - Alcover - Iñigo

### VERONA

SALA DE ARTE  
SAN BERNARDO, 19

### Juana Mordó

CASTELLO, 7

#### FRANCISCO FARRERAS

Mañana, 7 tarde  
INAUGURACION

### Juana Mordó

VILLANUEVA, 7

#### YONA LOTAN

Miércoles, día 4  
INAUGURACION

### KANDINSKY

Centro Difusor de Arte

### "Molina Ciges

o la angustia inconsciente convertida en pintura", es el tema de la charla que el próximo miércoles, día 4, pronunciará don CARLOS ANTONIO AREAN, director del Museo de Arte Moderno, a las ocho de la tarde.

ALFONSO XII, 42  
TELEFONO 239 20 22

# EJERCICIO 1975 DE LA TELEFONICA

## JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS

celebrada el 24 de enero de 1976

en el PALACIO DE DEPORTES DE MADRID

Accionistas presentes y representados .....	9.297
Acciones representadas .....	133.261.262
Capital representado .....	54,04 por 100
Acuerdos: Autorizando aumentar el capital hasta 184.944.066.750 pesetas.	
Emitir obligaciones hasta 22.000.000.000 de pesetas.	

## COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

Capital (en millones de pesetas) .....	123.286
Empleados .....	57.171
Total inversión en instalaciones (en millones de pesetas) .....	471.549
Núcleos de población con teléfono .....	13.402

## DATOS Y CIFRAS DEL BALANCE (millones de pesetas)

ACTIVO:	1974	1975
Inmovilizado .....	250.846,2	311.544,2
Existencias y deudores .....	28.367,8	23.000,5
Previsiones .....	8.567,7	15.263,8
Cuentas financieras .....	5.693,2	10.187,5
Cuentas transitorias .....	5.583,9	5.838,5
Cuentas de orden .....		
<b>TOTAL ACTIVO .....</b>	<b>299.058,8</b>	<b>370.834,5</b>
PASIVO:	1974	1975
Capital y reservas .....	133.187,2	164.520,5
Aportaciones ajenas no reembolsables .....	854,5	814,6
Previsiones .....	1.794,7	2.142,2
Deudas a plazo largo y medio .....	106.580,2	148.177,0
Deudas a plazo corto .....	42.032,1	35.981,7
Cuentas transitorias .....	180,2	2.576,9
Resultados .....	8.846,0	10.783,1
Cuentas de orden .....	5.583,9	5.838,5
<b>TOTAL PASIVO .....</b>	<b>299.058,8</b>	<b>370.834,5</b>

## LA DEMANDA TELEFONICA AUMENTO EN 1975, PESE A LA CRISIS ECONOMICA

SOLO UNA MAYOR AUTOFINANCIACION PUEDE LLEVARNOS A UN MARCO FINANCIERO MAS SANO Y SEGURO

HAY QUE INVERTIR 308.000 MILLONES DE PESETAS EN EL PROXIMO CUATRIENIO PARA MANTENER LA ACTUAL CALIDAD Y UNA RAZONABLE EXPANSION DEL SERVICIO TELEFONICO

INFORME DEL CONSEJERO DELEGADO, DON SANTIAGO FONCILLAS

"Pese a la crisis económica general, que en España se ha manifestado por una elevada inflación de costes, disminución de las inversiones, estancamiento de la producción y, consecuentemente, paro, la demanda de teléfonos en 1975 ha aumentado, acelerándose el ritmo de peticiones y mostrando el tráfico telefónico un dinamismo considerable", afirmó el consejero delegado, don Santiago Foncillas Casaus, en su informe a los accionistas.

"Por otro lado, aparte del servicio telefónico convencional, los servicios de comunicaciones móviles y de transmisión de datos se han visto impulsados y mejorados de forma importante, contrastando esta fuerte expansión con la situación del servicio telefónico en otros países europeos industrializados, donde la demanda de teléfonos y de tráfico se ha visto sensiblemente reducida y aumentadas de modo sustancial sus tarifas."

"La respuesta para esta aparente paradoja —dijo— es muy clara para la Compañía Telefónica. Estamos todavía muy lejos de colmar las necesidades de teléfonos que el país tiene. De los diez millones de familias de que se compone la población española, solamente tienen teléfono algo más de dos millones, y mientras el precio permanece invariable en 1975, el coste de la vida aumentaba en más de un 14 por 100."

"La crisis —dijo— no ha impedido el crecimiento del servicio, pero sí ha incidido notablemente en el campo de la gestión económica y financiera y obligado a la Compañía a adoptar medidas drásticas para mantener el equilibrio de sus estados financieros."

"Las medidas adoptadas —afirmó el señor Foncillas—, con moderación en el crecimiento de las inversiones, depuración de la gestión y contención del gasto y del crecimiento de nuestra plantilla, unidas a una mayor actividad comercial, sirvieron para mantenernos en la situación actual; pero no podían prolongarse indefinidamente, necesitando complementarse con una adecuación más realista de las tarifas y una financiación más razonable, en duración y coste, a la naturaleza de las inversiones. El Gobierno ha atendido, tras un largo estudio, nuestras obligadas peticiones. Que lo eran porque sólo una mayor autofinanciación puede llevarnos a un marco financiero más sano y seguro."

Destacó después la creciente importancia de

las sociedades filiales, industriales y comerciales, de la Compañía Telefónica, que permiten una eficaz estrategia de suministro, e hizo especial hincapié en el aspecto de la política social de la empresa, resaltando las metas alcanzadas dentro del ambicioso programa que, respondiendo a una realidad sentida por el Consejo, se inició hace dos años, referidas a los campos de la enseñanza, la sanidad, la vivienda, la cultura y el deporte. Señaló asimismo la responsabilidad general del personal, y muy especialmente la de los mandos intermedios, a quienes reconoció su ejemplar, firme y sacrificada entrega.

Seguidamente se refirió a las perspectivas futuras, anunciando que los planes de la Compañía para el servicio telefónico en el cuatrienio 1976-77 suponen una inversión de 308.000 millones de pesetas, que es el mínimo necesario para garantizar la continuidad en la moderada expansión y en la calidad actual del servicio telefónico, y alcanzar así a finales de 1979 los 11,5 millones de teléfonos, es decir, 30 teléfonos por cada cien habitantes, reduciendo la demanda pendiente a 227.000 —menos de la mitad de la actual—, lo que supondrá un período de espera de cuatro meses y medio, cuando en la actualidad es superior a doce meses.

"Manténmos para el cuatrienio —dijo— los objetivos financieros, y contamos para ello con la necesaria adecuación de las tarifas. Porque la Compañía ha demostrado su capacidad para absorber coyunturalmente los fuertes aumentos de costes y mantener el equilibrio económico y de servicio. Pero a ninguna empresa puede pedírsele que perpetúe una situación con una inflación del orden de la que padecemos."

"Las nuevas tarifas —añadió— responden, en suma, a una necesidad de orientación del consumo, a un justo criterio distributivo y a las lógicas exigencias de nuestra política financiera. Bajo estos tres ángulos es necesario considerarlas y no sólo como una simple elevación del precio del teléfono."

"El país —dijo finalmente— ha de aceptar las realidades que la crisis ha puesto de manifiesto con toda evidencia, en forma de escasez de capitales y elevación de costes, y destinar al teléfono de forma prioritaria los recursos que exige una estrategia de desarrollo más social y más racional."

## VALOR DE LAS INSTALACIONES TELEFONICAS (millones de pesetas)

	1974	1975
Solares y edificios .....	28.139	32.325
Equipo de conmutación .....	93.733	109.523
Equipos de transmisión .....	30.060	35.384
Equipo de abonado .....	25.971	31.440
Red exterior .....	77.860	115.361
Equipo de trabajo, de oficina y otros .....	2.377	2.768
<b>TOTAL INSTALACIONES EN SERVICIO .....</b>	<b>258.140</b>	<b>326.801</b>
Otras instalaciones .....	13	17
Obras en construcción .....	29.986	89.472
<b>TOTAL INSTALACIONES TELEFONICAS .....</b>	<b>288.139</b>	<b>386.290</b>

## ATENDER LA DEMANDA, MEJORAR LA CALIDAD DEL SERVICIO Y PROGRESIVA AUTOMATIZACION, OBJETIVOS DE LA COMPANIA EN LOS DIEZ ULTIMOS AÑOS

1975 HA SIDO UN AÑO DURO Y DIFICIL PARA EL ACCIONISTA

NUESTRA POLITICA DE INVERSIONES SERA REALISTA Y SOLIDARIA CON LAS LINEAS GENERALES QUE MARQUE EL GOBIERNO

PUNTOS ESENCIALES DEL DISCURSO DEL PRESIDENTE, DON JOSE ANTONIO GONZALEZ BUENO

- Dedicamos, con carácter previo a cualquier otra consideración, el más emocionado recuerdo y homenaje a quien durante cerca de cuarenta años ha conducido con tan notoria ejemplaridad los destinos de España, el Generalísimo Francisco Franco, a quien la Compañía debe su nacionalización.
- Desde aquí rendimos nuestro tributo de total adhesión y lealtad a nuestro Rey, que personifica la profunda y justificada esperanza de que, durante su alta magistratura, España alcance las más elevadas cotas de bienestar espiritual y material.
- La marcha de la Compañía Telefónica ha sido, durante 1975, normal, y los resultados, tanto de servicio como económicos, se han ajustado de manera casi absoluta a unas previsiones no formuladas sin pesimismo.
- Si se analiza la proyección de nuestra Compañía en los últimos diez años se observarán tres objetivos claros: la mayor atención posible a la demanda de teléfonos, la mejora de la calidad de las comunicaciones y, como presupuesto de ésta, su progresiva automatización.
- En ningún instante de nuestra gestión olvidamos que aún son cerca de 600.000 los españoles pendientes de ser atendidos en su legítima aspiración de convertirse en abonados al servicio telefónico, que todavía faltan 700.000 teléfonos por automatizar, que al año se siguen preparando manualmente 170 millones de conferencias y que cientos de comunidades esperan con justificada impaciencia contar con servicio telefónico.
- Nuestros programas de inversión no están basados en expectativas de negocio ni pretenden incrementar la rentabilidad de la empresa.
- Si a alguien aún podía caberle alguna duda sobre la fidelidad y perseverancia del accionista de Telefónica, ahí tiene, para disiparla, el ejemplo de la respuesta dada por ésta a la última ampliación de capital.
- Durante 1976 se impondrá afrontar con decisión y disciplina el sacrificio que entraña la reducción del alto nivel de crecimiento —uno de los más altos del mundo— que ha sido habitual para nosotros durante los últimos diez años.
- En el complicado entramado de la economía moderna ningún sector puede desenvolverse de forma autónoma frente al conjunto en que se encuentra. Es imposible eludir la incidencia que sobre la Compañía Telefónica tiene el comportamiento del sistema económico que nos rodea. No obstante, y ello no deja de ser alentador, es de destacar la atenuación con que en nuestro sector se dejan sentir las derivaciones nocivas de un ciclo económico desfavorable.
- Seguimos persuadidos de que junto a la exigencia de una eficaz gestión de nuestro importante cometido social es también fundamental la encaminada a mantener la rentabilidad económica de los capitales que nos han sido confiados y a perfeccionar la estructura financiera de la Compañía.
- El servicio público es patrimonio de la totalidad de los españoles, y para su perturbación, por muy limitada que ésta sea, no existe justificación válida. Esta es la primera regla de conducta que hemos aprendido cuantos formados la Gran familia telefónica.
- La propia estructura y conformación de la Compañía constituyen su mejor salvaguardia, en la medida en que ofrecen, por la integración en ella de sus tres factores decisivos —Estado, accionistas y empleados—, un ejemplo de armonización de variados intereses, lo que le permite afrontar con eficacia, sin fisuras ni escisiones, la responsabilidad de servicio asumido frente a la sociedad española.
- Por eso, a cuantos la componen he de decirles:
  - A los usuarios, la certeza de que proseguimos en nuestro quehacer de prestación del servicio, sin el menor desfallecimiento.
  - A nuestros empleados, la seguridad de que la Compañía Telefónica nunca dejará de sentir la profunda y sincera preocupación social que siempre ha demostrado no con palabras, sino con realizaciones tangibles.
  - A los accionistas, la garantía de que el ahorro que de ellos recibimos constituye y siempre constituirá una irremplazable y primordial fuente de nuestra financiación.

## CIFRAS SIGNIFICATIVAS

	1974	1975
Inversión realizada en el año (millones de pesetas) .....	54.599	63.799
Teléfonos instalados (unidades) .....	711.494	793.002
Conferencias interurbanas (miles) .....	890.061	1.060.768
Conferencias internacionales (miles) .....	11.910	15.757
Teléfonos por cien habitantes .....	20	23
Localidades con servicio telefónico .....	12.835	13.402

# Se espera la reorganización y extensión del seguro de desempleo

MADRID. (Crónica económica exclusiva de la agencia Logos, por Jaime Sanz.)

Las tensiones laborales, la caída de la demanda y la falta de inversión son los tres grandes obstáculos que se oponen hoy al objetivo prioritario del pleno empleo. Cuando estas limitaciones arraigan en profundidad y generalidad en la totalidad de los sectores productivos, la aspiración oficial de favorecer la creación de nuevos puestos de trabajo se estrellará permanentemente contra una barrera defensiva de los empresarios, en unos casos por asegurar su rentabilidad y en otros muchos por garantizar su simple supervivencia.

En lo sucesivo, la creación de un nuevo puesto de trabajo será bien sopesada por los empresarios, los cuales tenderán a orientar sus inversiones hacia aquellos sectores o actividades que reclamen menos mano de obra. La creciente mecanización y automatización, la introducción de una tecnología de punta y la racionalización de los procesos productivos concretan las aspiraciones actuales de los empresarios más dinámicos, lo que sin duda repercutirá en una positiva reestructuración general de la economía, pero chocando, al menos en un primer momento, con la plena ocupación de las fuerzas de trabajo.

industria disminuyó el año pasado en un 22 por 100, y las cifras oficiales de paro totalizaban el 19 de enero los 317.670 trabajadores, aunque amplios sectores hayan deducido a través de un cómputo más estricto, que el número de parados alcanza ya el millón de personas. A la vista de estas cifras, y las negras perspectivas que a nivel de paro hay que prevenir, esperamos que en el próximo Consejo de ministros aparezca la tan esperada como necesaria reorganización y extensión del seguro de desempleo que hoy sólo alcanza a cubrir la mitad de la cifra oficial de parados.

Las tensiones que esta evolución va a provocar pondrán a prueba en los próximos años la

capacidad de respuesta de la economía de mercado. Cada vez más, ha dicho esta semana Villar Mir, la empresa española tiene que ser responsable de sí misma, incluyendo en esta mayor responsabilidad una serie de obligaciones para con la sociedad. Cabe entender que para el Gobierno una de estas obligaciones, quizá la más importante, es la de procurar el pleno empleo, ya que ésta es la aspiración fundamental expresada por el Rey, por Arias Navarro y por el vicepresidente económico del Gobierno. Pero la pregunta que debe hacerse es si con las tres limitaciones que en un principio señalamos, añadiendo la falta de claridad y perspectiva del momento y la política restrictiva sobre el crédito que se ha venido siguiendo, puede pedirse a los empresarios, en una economía de libre mercado, que cargue con la responsabilidad del pleno empleo. Ante este dilema sólo cabrá la alternativa de apuntalar la economía de mercado con el soporte de importantes empresas públicas en los sectores clave.

Esta última posibilidad, aunque haya sido recientemente pronunciada por el ministro de Industria, señor Pérez Bricio, hiere demasiadas susceptibilidades en este país, y en consecuencia cabe suponer que se irá relegando a la espera de un momento político más acorde con este planteamiento.

### Crédito fácil y barato

De momento vamos a contentarnos, ya puede darse como seguro, con un substitutivo tan cómodo como arriesgado: El crédito pasará de ser difícil y caro, como días atrás se quejaban los empresarios, a ser fácil y barato

# Comportamiento desigual en la Bolsa

Por J. M. MINER LICEAGA

El mercado de valores no acaba de encontrar un determinado camino porque muy bien pudiera estar influenciado por las diversas corrientes que sobre él concurren. Partimos de una base ya conocida de fases precedentes: la demanda privada apenas si interviene en la contratación, que queda en cierta manera a expensas del dinero institucional. Y éste opera a corto plazo cuando puede, y procura montar un cuadro atractivo por si alguien decide incorporarse al mecanismo bursátil, pero con el propósito de materializar beneficios por pequeños que sean.

De esta manera puede explicarse, creemos, la distinta orientación de la Bolsa en el ciclo que comentamos: una primera parte de recuperaciones amplias e importantes en determinados sectores, seguida de dos sesiones muy débiles, en las que han predominado las órdenes de venta. Este desigual comportamiento tiene una fácil explicación. Inicialmente, el anuncio del discurso del presidente del Gobierno ante las Cortes había causado la consabida expectación. Mas parece ser que dicha expectación fue creciendo a medida que se acercaba el día 28, cuando la Bolsa suele descontar todo este tipo de acontecimientos mucho antes. Y precisamente dos días antes de las declaraciones del señor Arias Navarro, el mercado se caracterizó por su agradable imagen y una mayor confianza del dinero, circunstancias que desaparecieron tras el discurso como dando a entender que no había gustado. La verdad es que se han producido opiniones para todos los gustos. Unas a favor y otras en contra. Pero lo sorprendente es que el mercado esperase hasta última ho-

ra para manifestarse en este o aquel sentido. Es decir, que todo esto nos parece una maniobra más de cuantas suceden en la Bolsa, porque la tónica a seguir, según algunos expertos, va a ser la de los cambios rápidos y bruscos de orientación; una especie de dientes de sierra en la trayectoria bursátil, en la que sólo los expertos participarán.

De momento, el ahorro particular puede estar refugiado en los bonos bancarios, cuyos volúmenes de contratación, al menos en la semana ahora terminada, han registrado cifras importantes: el martes, 196,3 millones, frente a los 148,5 en valores de renta variables; 53,8 el miércoles (11,4 millones en acciones); 31,4 el jueves (65,01 en acciones), y 172,2 el viernes (84,03 en acciones). Y si esta inclinación hacia los bonos bancarios continúa—de hecho ya es una realidad—no habrá más remedio que reconocer que los poseedores de dinero buscan, ante todo y sobre todo, una seguridad que actualmente los títulos de renta variable no ofrecen.

La semana bursátil ha tenido dos partes bien diferenciadas. Una de recuperaciones y otra de recortes extensos, que, con lógica, presuponen la continuación de realizaciones, sin que por ello se excluyan algunas mejoras en aquellos títulos que mayores deméritos experimenten o compras selectivas en ese pequeño grupo de valores estrella, localizados entre los químicos, mineralogicos o papeleras hoy por hoy, los únicos que están dando cierta animación a un mercado que se ha inclinado durante enero hacia posiciones negativas según reflejan las diferencias mensuales de los respectivos índices par-

## Pleno empleo y reforma fiscal

Ante el Pleno de las Cortes Españolas, y al exponer el programa de acción del Gobierno, el presidente Arias ha establecido el marco general en el que debe desenvolverse la política económica. Y ha marcado dos objetivos prioritarios, en la línea ya avanzada por el vicepresidente y ministro de Hacienda, la mejor distribución de las cargas y sacrificios y el pleno empleo. Dos objetivos económicos de auténtico contenido social. A ellos se añade que la severa corrección de las tendencias inflacionistas es condición necesaria para alcanzar tales fines, pero tal corrección—en el sentido de frenar o suavizar—no puede conseguirse a través de una suma de voluntades individuales, sino como resultado de una auténtica conciencia colectiva, plenamente solidaria en los propósitos y coincidente en los medios.

El programa económico del Gobierno parece venir marcado por una idea de coherencia, seriedad y rigor, con una inequívoca llamada a todos los españoles a colaborar en la tarea. Carlos Arias lo puso de manifiesto en su intervención en la Cámara y Villar Mir lo avanzó en esa misma y solemne sede a finales de diciembre y se ha ratificado el jueves último en una reunión convocada por la Asociación para el Progreso de la Dirección.

“Un decidido relanzamiento de la inversión—decía el ministro de Hacienda—es obligada consecuencia de la máxima prioridad otorgada al objetivo del pleno empleo y a la necesidad de resolver a medio plazo nuestros problemas de inflación y de balanza exterior.” Y consecuente con esta línea de pensamiento—con referencia especial a quienes acceden por primera vez al mundo del trabajo y a los emigrados que se ven obligados al retorno a España—se subrayaba la exigencia de apoyar decididamente la inversión: en infraestructura, en las industrias básicas, en el sector agrícola, en el campo energético, en aquellas áreas en las que se obtenga una mayor productividad de los recursos y en otras en las que las incidencias de la crisis mundial haya sido más acusada.

Por el camino de una inversión no sólo mayor, sino también mejor, se puede conseguir una situación de empleo más favorable, con remuneraciones adecuadas, siempre dignas. Y como corolario obligado surge el de la revisión del seguro o subsidio que se corresponda, en las actuales circunstancias, a lo que las necesidades demandan al involuntariamente desocupado.

Pero no basta con que cada uno tenga su puesto de trabajo. Es menester también que la riqueza y la renta nacionales se distribuyan más equitativamente. Es menester que cada español participe en las cargas y sacrificios de acuerdo con sus reales, y no nominales, posibilidades. El presidente Arias ha anticipado que en un plazo que se acaba a fines de abril se encontrarán en las Cortes dos proyectos de ley importantes. Uno, sobre revisión del impuesto general sobre la renta de las personas físicas, y otro, sobre represión del fraude. El vicepresidente Villar Mir ha sido también explícito en este tema, reiterando la voluntad firme y decidida de lograr una más justa contribución de los ciudadanos al sostenimiento de las cargas públicas y una severa sanción a quienes vuelven sus espaldas a la sociedad, incumpliendo estas obligaciones.

Formulaciones teóricas como éstas suenan a nuevas cuando se señala un corto plazo para su traducción en realidades prácticas. Es el signo del cambio.—A. S.

## EL LIMITE DE LOS MILAGROS

Por Antonio DE MIGUEL

CONFIESO que me han impresionado las declaraciones hechas, en vísperas de la elección de presidente de la Unión de Empresarios, del señor Conde Bandrés. El cual, sin abdicar de sus arreos y sus deseos de ayuda a España—prueba de ello es el haber accedido a que fuera reelegido en su cargo empresarial—, apunta a una dolorosa nostalgia y a una amarga decepción por los rumbos que los asuntos económicos van tomando en el mundo. Porque bien pudiera decirse que, así como Salisbury sentenció que África se había creado para proporcionar dolores de cabeza a Gran Bretaña, las revoluciones se hacen para echar por tierra, sin construir nada, naturalmente, lo conseguido por las antirrevoluciones y las eras pacíficas de la vida humana. Miles de casos podrían aducirse en respaldo de lo que afirmamos, para llegar a la conclusión, tristísima, de que los revolucionarios viven y medran con lo que los antirrevolucionarios crearon. Y al buen entendedor le sobrarían ejemplos.

TAMPOCO faltarian muestras recientes y sangrantes a los que quisieran investigar sobre la realidad de tales afirmaciones. El gran cascarrabias Papandreu, que ahora acaba de ser condenado en Grecia, se dedicó a malbaratar todas las previsiones de Karamanlis, que hizo una gran labor en favor del crédito público heleno y de la solidez del dracma griego, al mismo tiempo que liberaba al país de las tremendas y peligrosas apertencias comunistas. Y una vez más se está poniendo de relieve que si hubo épocas en que el gobierno de las naciones pudo ser llevado exclusivamente por políticos y militares, en los momentos presentes entran por derecho propio en las mismas tareas los economistas y los financieros. ¿Por qué? Pues sencillamente porque nada hay ahora que refleje mejor la verdadera fisonomía de un país que la satisfacción o la insatisfacción económica. De tal forma que los países y las

colectividades social y económicamente satisfechas es muy difícil que puedan ser abordadas y esclavizadas por los imperialismos, de cualquier clase que éstos sean.

¿SERÁ necesario repetir una vez más que los hombres de verdadero talento jamás menospreciaron la ayuda de economistas y financieros? Napoleón, al que no se puede tachar de visionario ni de iluso, dijo en cierta ocasión que Francia estaba necesitada de esos hombres llamados banqueros, a los que había que cultivar como plantas de verdadera utilidad. Claro que estaba justificada su aclamación, ya que gracias a los trabajos llevados a cabo por el financiero duque de Gaeta se pusieron en pie las finanzas francesas, partiendo casi de cero, puesto que en la tarde del 18 de Brumario, la renta francesa, el banderín del crédito público en el país vecino, había caído hasta 10 francos el título de 500, y toda Francia no tenía en sus cajas más de 167.000 francos oro. El barón Louis—el de la buena política sostenida por unas buenas finanzas—y el banquero Lafitte fueron también hombres clave en la economía francesa, siempre activa y siempre tan prudente... cuando la han dejado.

FORZOSAMENTE tenemos que seguir el ejemplo de Francia, porque no sólo es el país, con Portugal, más cercano a nosotros, sino porque Francia ha tenido siempre mucho que enseñar. Y Francia ha dispuesto siempre de los hombres más aptos para cada menester. El abate Terry y también Turgot supieron arrostrar la impopularidad en aras del mejor servicio a su país. Y Necker, el gran Necker, en su célebre “Compte rendu” supo hacer ver a su soberano la inminencia y los peligros de la bancarrota del Estado. En cuanto al célebre precursor Ouvrard, bastante mal visto por Napoleón, sin él no hubiera habido ni Marengo, ni consulado, ni Imperio.

### Nuevos reactores para Aviaco

Cuatro aviones DC-9-34 ha comprado la Compañía Aviación y Comercio, S. A. (AVIACO) a la empresa americana McDonnell Douglas Corporation, por un valor de 33.748.000 dólares.

Estos nuevos reactores, que elevan a 28 el número de unidades de la Compañía, corresponden al último modelo de la serie DC-9; están dotados con un motor más potente y menos ruidoso, que reduce sensiblemente los mínimos de contaminación.

### Bancos de Rumasa:

Los recursos totales de los 15 bancos controlados por el grupo Rumasa se elevaban al finalizar el pasado ejercicio a 102.604 millones de pesetas. La cifra se desglosa en 91.621 millones de pesetas de recursos ajenos y 10.983 millones de pesetas de recursos propios. En la actualidad, la división bancaria de Rumasa cuenta con 371 oficinas, distribuidas por todo el país.



## Banco Central, S. A. DIVIDENDO ACTIVO

El Consejo de Administración de este Banco, haciendo uso de la facultad que le confiere el artículo 40 de los Estatutos sociales, ha acordado el reparto de un dividendo activo, número 90, por los beneficios del ejercicio de 1975, con arreglo al siguiente detalle:

Complementario	Nominal	Impuestos	Líquido
Acciones núms. 1 al 26.022.051	32,22	5,31	26,91
Unico			
Acciones núms. 26.022.052 al 31.226.462	10,37	1,71	8,66

El expresado dividendo se hará efectivo, contra presentación de los correspondientes extractos de inscripción, a partir del día 1 de febrero próximo, en las oficinas centrales y en todas las sucursales y agencias de la entidad. Madrid, 26 de enero de 1976.—El vicesecretario general, Juan Bule Hombro.

## BANCO URQUIJO, S. A.

Bonos de caja, 4,50 %, emisión de 12 de junio de 1968

Se pone en conocimiento de los señores titulares de bonos de Caja de la emisión indicada que a partir del día 12 de febrero de 1976 se procederá al pago del cupón número 15 de los mismos con arreglo al siguiente detalle:

	Pesetas
Importe bruto	22,50
A deducir:	
Impuesto 15 por 100 según decreto-ley de fecha 7 de abril de 1975	3,375
Importe líquido	19,125

El citado cupón podrá hacerse efectivo en nuestras oficinas centrales, así como en todas las sucursales de este Banco. Madrid, 29 de enero de 1976.—Consejero-secretario general.

Don Rafael Termes, consejero delegado del Banco Popular

"Dudas sobre la recuperación del crecimiento económico"

Análisis sobre el ciclo económico en España 1962-1975

El ya tradicional acto de presentación de la Memoria del Banco Popular Español, a cargo de su consejero delegado, don Rafael Termes, se ha adelantado este año a la celebración de la Junta general por consideraciones de carácter económico derivadas de la vigente legislación fiscal.

Dijo don Rafael Termes que en 1975 no solamente no se ha logrado el propósito gubernamental de forzar la distribución de los recursos generados hacia el lado de la inversión y las exportaciones, reduciendo el peso del consumo, sino que, por el contrario, se ha acentuado el desequilibrio, que ya existía en 1974, entre estos componentes de la demanda total.

CRECIMIENTO PARA EL 76

De las conclusiones del trabajo antes mencionado sobre "El ciclo económico en España", destacan algunos aspectos esenciales: Con algunas salvedades, es de esperar una progresiva desaceleración en las tasas de crecimiento de las magnitudes monetarias durante todo el 76.

Cerca del 16 por 100 del superávit comercial de USA lo aporta el déficit de España

Por I. ALONSO-VILLALOBOS

La firma de los tratados de España con los Estados Unidos invita a meditar sobre el que incluye la cooperación económica, que si puede tener materialización en otros aspectos, parece que se refleja principalmente en la marcha de los intercambios comerciales entre ambos países.

bruto de dicho país, cuando hace pocos años venía a representar el 4 por 100.

Ahora bien, si en lo que respecta a España las exportaciones de Estados Unidos representan el 2,50 de su volumen total exportado, en cambio, la diferencia entre nuestras importaciones y exportaciones a dicho mercado, es decir, nuestro enorme déficit en el intercambio con USA, supone haber aportado al superávit comercial global de Estados Unidos nada menos que cerca del 16 por 100.

Nuestra cobertura en el intercambio con Norteamérica es de sólo el 31,2 por 100, muy inferior a la ya baja cobertura de las importaciones globales, con las exportaciones globales que ha sido para 1975 del 47 por 100.

Y si para mejor medir las distancias exceptuamos de nuestras importaciones las referencias a crudos de petróleo, que no aparecen en el intercambio con Norteamérica, entonces la cobertura global de importaciones por exportaciones asciende a más del 66 por 100. Es decir, más del doble de la cobertura registrada con el comercio de España con Norteamérica.

Pero lo importante y aun alarmante, con serlo ya el tremendo desequilibrio del intercambio con Norteamérica, es que nuestro proceso de expansión de exportaciones a dicho mercado se está deteriorando.

Según fuentes del propio Departamento norteamericano, las importaciones españolas de productos procedentes de Estados Unidos habían aumentado en septiembre de 1975 un 18,5 por 100, mientras que nuestras exportaciones a dicho mercado habían disminuido un 10,5 por 100 con relación al mismo período de enero-septiembre de 1974.

PROTECCIONISMO

Lo verdaderamente extraño es que, a pesar del enorme excedente que en sus transacciones comerciales ha registrado Estados Unidos, tengan no sólo voz, sino voto, los que abogan en Norteamérica por el Proteccionismo. Hasta el propio "New York Times" considera injustificado el pánico proteccionista que se ha apoderado de amplios sectores de la industria y de los sindicatos, al menos—dice—en términos de balanza de pagos en general, y añade que el interés de Estados Unidos exige un empuje decidido hacia la expansión del comercio internacional y la liberación en el marco de las negociaciones del GATT.

Pero volviendo a nuestro caso y nuestro interés, ¿cómo puede justificar Estados Unidos su política proteccionista frente a los productos exportados por España, en cuyo intercambio ha encontrado nada menos que el 15,4 por 100 del superávit que ha conseguido en su comercio exterior con todo el mundo?

Medidas frente a la crisis de la construcción naval

A la espera de que se definan y entren en vigor las medidas de la Administración para ayudar a la industria de la construcción naval en España, los constructores españoles de buques atraviesan una dura crisis, que ha sido claramente expuesta en la reunión que el Consejo de Construnaves ha mantenido con los medios informativos y en las que su presidente, señor Aparicio, y el director general de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, señor Miranda, abordaron los diversos aspectos de la situación actual y medidas previstas para hacerle frente.

En 1975 la situación de la industria naval en España fue similar en sus aspectos negativos a la de todo el mundo. Mientras la producción se mantenía elevada como consecuencia de los encargos obtenidos con anterioridad a la crisis y el aumento de la productividad industrial, la contratación neta descendió a cifras insignificantes, como consecuencia de la atonía del mercado y de las sucesivas cancelaciones.

Aceptable posición de la industria petrolera

Publicada la Memoria de la Delegación del Gobierno en Campsa 1974

La Delegación del Gobierno en Campsa acaba de editar la Memoria correspondiente al año de 1974, que compendia una amplia serie de datos esenciales sobre la actividad petrolera española. Se señala en la Memoria que en dicho año la gestión del monopolio se tradujo en un beneficio líquido para la Renta de Petróleos de 5.742 millones de pesetas, cifra muy inferior a los 18.799 millones de 1973. La cuantía de la reducción—precisa la Memoria—se pone aún más de relieve observando que en el presupuesto de ingresos del Estado para 1974 figuraba este concepto con una previsión de 26.000 millones de pesetas.

para así reducir el impacto de la elevación del coste del petróleo sobre la economía nacional, y, de acuerdo con este criterio, los incrementos en el coste del crudo producidos desde octubre de 1973 no fueron compensados más que en una pequeña parte por las elevaciones de precios de productos ordenadas en enero de marzo de 1976.

Entre otros datos que recoge la Memoria figura la clasificación de España en relación con la capacidad de refino, consumo de productos petrolíferos, producción de crudo, flota petrolera, etcétera, en los cuales se sitúa en lugares relativamente importantes dentro del conjunto europeo y mundial: décimo lugar mundial por consumo, tercer puesto de Europa occidental por producción de crudo y cuarto también de Europa por capacidad de refino.

Financiera Banloque, S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca Junta general ordinaria de accionistas para el día 16 de febrero de 1976, en primera convocatoria, a las DOCE HORAS de dicho día, en el Palacio Nacional de Congresos y Exposiciones, avenida del Generalísimo, 29, para tratar del siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.º Aprobar la gestión del Consejo de Administración, memoria, cuentas y balance cerrado al 31 de diciembre de 1975.
2.º Aprobar la distribución de beneficios en la cuantía y forma que se detalla en la cuenta general de ganancias y pérdidas.
3.º Reección de consejero.
4.º Ampliaciones de capital
5.º Designar a los señores accionistas censores de cuentas, titulares y suplentes, para el ejercicio 1976.

Tienen derecho de asistencia los señores accionistas que justifiquen la posesión de, por lo menos, CINCUENTA acciones con cinco días de antelación a la fecha de celebración de la Junta. Se extenderán a los accionistas con derecho de asistencia tarjetas de admisión, nominativas y personales, en las que constará el número de acciones que posean o representen y el de votos que les correspondan.

UNION ELECTRICA, S. A. y Sociedades Absorbidas

PAGO DE INTERES A OBLIGACIONES

A partir de las fechas que se mencionan se iniciará el pago de los intereses de las emisiones de obligaciones que se citan a continuación:

UNION ELECTRICA, S. A.

6 de febrero de 1976.—Emisión de 6 de febrero de 1964, cupón número 24, importe neto de 34,60 pesetas.

SOCIEDADES ABSORBIDAS

Eléctrica Segoviana, S. A.; Eléctrica Industrial, S. A.; Electra Feba, S. A.; Eléctrica Centro España, S. A.; Eléctrica Castellana, S. A., y Electra Abulense, S. A.

14 de febrero de 1976.—Emisiones realizadas por cada una de las sociedades citadas en 14 de agosto de 1963, cupón número 25, importe neto de 31,25 pesetas.

Dicho pago se realizará en las centrales y sucursales de los Bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León y en la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 31 de enero de 1976.—El Consejo de Administración.

Becarios de la Cámara de Comercio

Por sexta vez, la Cámara de Comercio e Industria de Madrid, lanza como becarios suyos a un grupo de diecisiete técnicos de comercio a residir durante un año en diversos países, con el propósito de que los estudios que en cada uno de ellos realicen sirvan para conocimiento y orientación de los industriales españoles, en relación con sus respectivas posibilidades exportadoras.

Dichos becarios, seleccionados rigurosamente, han realizado un curso de preparación para un mejor desarrollo de las tareas que se les confían, de modo que el resultado de sus investigaciones cuaje posteriormente en los informes que, al recibirlos, sean enviados por la Cámara a los industriales que los hayan solicitado, con la indicación de cuáles son los sectores comerciales visitados, por los cuales muestran mayor interés.

BANCO COMERCIAL TRANSATLANTICO, S. A.

Anuncio de convocatoria

El Consejo de Administración ha acordado convocar Junta general ordinaria de accionistas, que se celebrará en el domicilio social (Avenida Generalísimo Franco, 446, Barcelona) el día 21 de febrero próximo, a las 17,30 horas, en primera convocatoria, o, en su caso, el día 23 del propio mes en el mismo lugar y hora, en segunda convocatoria, bajo el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.º Lectura y aprobación, en su caso, del balance, Memoria de pérdidas y ganancias y propuesta de reparto de beneficios del ejercicio de 1975. Examen de la gestión social.
2.º Elección de consejeros.
3.º Nombramiento de accionistas censores de cuentas.
Se recuerda a los señores accionistas el cumplimiento de los deberes estatutarios sobre la asistencia a las Juntas generales.

Barcelona, 31 de enero de 1976.—El Consejo de Administración.



# LAS CENTRALES NUCLEARES, al servicio de la energía eléctrica

EN LA ACTUALIDAD FUNCIONAN 167 REACTORES EN EL MUNDO, Y PARA 1990 LA CIFRA SERA DE 450 REACTORES

La producción mundial de energía nuclear, hecha excepción de los países del Este europeo y de la Unión Soviética, de los que se ignoran los datos, ha alcanzado en los últimos años una gran expansión. Los datos que se manejan son expresivos. La producción mundial se situó en 1974 en 246.000 millones de kilovatios hora, con un aumento de un tercio con relación al año precedente.

A comienzos del año existían en el mundo 167 reactores nucleares en funcionamiento, de los que 55 están en USA, 17 los que 55 están en Estados, 17 en la Unión Soviética, 28 en Inglaterra, 10 en Francia, ocho en Japón, siete en Canadá, seis en Alemania Federal, cuatro en Suecia, tres en España, etc. La potencia instalada se cifra en 65.000 MW, de los que el 72 por 100 corresponde a reactores de agua ligera. A su vez, el número de reactores en construcción o contratados en junio de este año se elevaba a 329 unidades, de las que a Estados Unidos corresponden 166, a Francia 20, a Japón 15, a Inglaterra, 10, a Alemania Federal, dieciséis, a Canadá, catorce, a España, siete, etcétera. Su potencia conjunta será de 290.000 MW. Ello quiere decir que dentro de quince años en el mundo no habrá menos de 450 reactores con no menos de 550.000 MW, de los que a agua ligera corresponderá el 85 por ciento.

## EN ESPAÑA

Nuestro país cuenta con tres centrales nucleares en funcionamiento, con una potencia instalada de 1.200 MW y una producción de 7.225 millones de kWh en el año 1974. En construcción se encuentran las centrales de Lemoniz, Almaraz, Ascó y Cofrantes, con una potencia de 6.550 MW. Para el año frontera de 1985, la potencia nuclear participará en la potencia

instalada total de producción de energía eléctrica con un 36,7, por 100 por encima de Iconjunto de la Comunidad Económica Europea, que se habrá situado en un 35,3 por 100; de USA, que habrá alcanzado el 31,6 por 100, y otros países de la OCDE, que estarán en un 29,0 por 100.

Es evidente, ante esta aportación de datos, que el mundo occidental se ha manifestado de una manera abierta a favor del desarrollo nuclear. Las razones de tal decisión son múltiples, pero para el caso español, y de manera sintética, habrá que afirmar que parte de una carencia de petróleo y gas natural y de la exigencia de dar respuesta, en las mejores condiciones y sobre las máximas garantías de seguridad, a la demanda que habrá de plantearse.

## UNA OPCION EN CIERTA MANERA INEVITABLE

No cabe engañarse. Las posibilidades de elección, en estos momentos, y avizorando el futuro, son escasas. La opción, por tanto, está, de alguna manera, determinada. Por un lado, el encarecimiento del petróleo, y por otro, el agotamiento de los combustibles fósiles, la imposibilidad de sustituir el petróleo por otras energías clásicas, la falta de nuevas fuentes de energía desarrolladas, como la geotérmica, la energía solar, etc.

Las reservas de petróleo, al ritmo de consumo actual, podrían agotarse en unos treinta y dos años, aunque los descubrimientos de nuevos pozos petrolíferos aún pueden alargar esta perspectiva. Sin embargo, se trata de tener siempre en cuenta una política necesaria de diversificación de fuentes de suministro para evitar los riesgos que puede significar el sometimiento a un solo tipo de energía y a unos exclusivos suministradores. Las continuas subidas de los precios determina también las inclinacio-

nes al cambio, teniendo en cuenta el esfuerzo que significa para cualquier balanza de pagos nacional tener que pagar en divisas las fuertes importaciones del consumo nacional. Aún podrían aportarse más argumentos.

## EL TEMA DEL RIESGO

Al tratar el tema de las centrales nucleares, por fuerza debe plantearse abiertamente el de los riesgos de las mismas. En nuestro país se ha polemizado últimamente y con frecuencia sobre el particular, sin que sobran argumentos de peso contra tales proyectos.

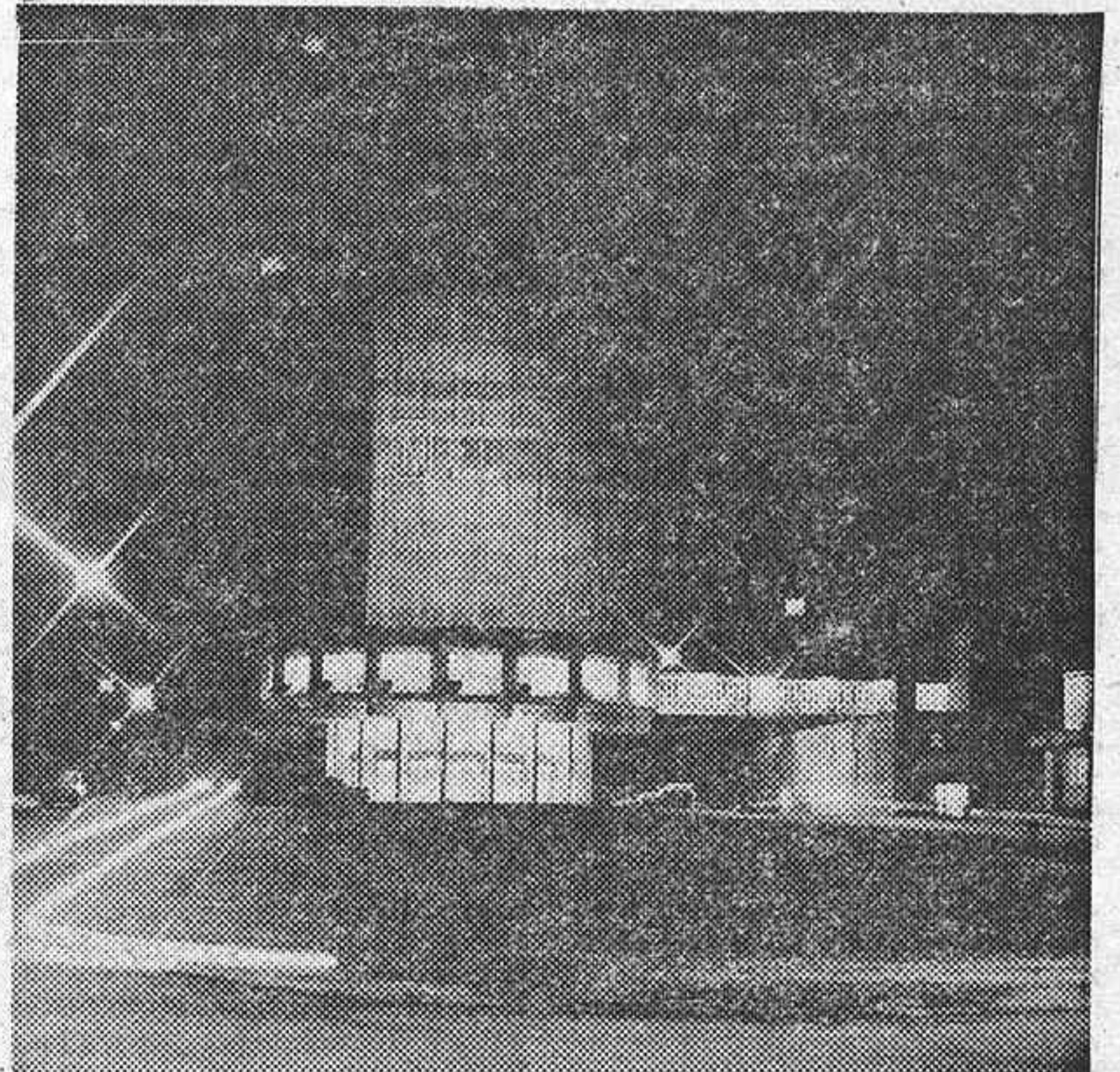
En relación con este tema, dice el director general de la O. I. E. A.: "Generalmente, la gente suele ser ilógica en cuanto a los riesgos conocidos o previsibles; por ejemplo, en Suecia mueren anualmente 1.200 personas en accidentes de automóvil y 20.000 resultan gravemente heridas. Esto se acepta como cosa natural, y un accidente mortal de automóvil merece solamente unas líneas en los periódicos. Un accidente ferroviario, en cambio, ocupa las primeras páginas, aunque no hay víctimas, y un accidente aéreo atrae la máxima atención. La probabilidad de accidente en un reactor nuclear es tan pequeña que es difícil darle una interpretación significativa. El temor natural del hombre a lo desconocido, junto con las ideas asociadas a la bomba atómica, son probablemente muy responsables de la reacción emotiva que despiertan los riesgos de la energía nucleoelectrónica."

Y añade más adelante lo siguiente: "Las discusiones públicas sobre las precauciones necesarias en materia de seguridad han ido, en mi opinión, más allá de lo necesario. ¿Por qué ha de pensar el público en general que los diseñadores e ingenieros nucleares son menos responsables que, por ejemplo, los diseñadores aeronáuticos? ¿Acaso ha pedido

la opinión pública alguna vez que se le informe a fondo sobre las condiciones de estabilidad de un avión Jumbo cuando se prepara para aterrizar? Tan difíciles es de entender esto como la descriptión de un sistema de emer-

tricidad generada fuera del emplazamiento.

El tercer nivel de seguridad complementa los dos primeros, gracias a ciertas características que amplían el margen de seguridad del diseño, al garantizar



Central de Santa María de Garoña

gencia para la refrigeración del núcleo. Todos queremos vivir en equilibrio perfecto con la naturaleza, pero sin sacrificar los beneficios de la tecnología. El público debe confiar en que los especialistas atómicos son sensibles a este deseo."

## GARANTIAS

En el año 1957, la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos publicó su conocido informe WASH-740, en el que se trataron de determinar las consecuencias de un accidente catastrófico ocurrido en un hipotético reactor de 500 MW situado a 50 kilómetros de una ciudad de un millón de habitantes. Los resultados obtenidos estaban destinados a determinar la cuantía de los seguros de responsabilidad civil exigido por la naciente industria nuclear.

En el año 1973, la CEA publicó el WASH-1250, que viene a ser una actualización del WASH-740. En el mismo se exponen los conceptos básicos de diseño encaminados a garantizar la seguridad de las centrales nucleares: la "defensa en profundidad". Estos conceptos básicos suponen tres niveles de seguridad:

"El primer nivel consiste en diseñar y construir la central de manera que funcione del modo previsto con un alto grado de fiabilidad. Este nivel está encaminado a la prevención de los accidentes por obra de las características intrínsecas del diseño y en él se concede especial importancia al control de la calidad, la duplicación de dispositivos, las pruebas, la inspección y el diseño a prueba de fallos.

El segundo nivel sigue lógicamente al primero al suponer que, a pesar de las medidas que se tomen para evitar los accidentes, lo prudente es pensar que podría producirse alguno.

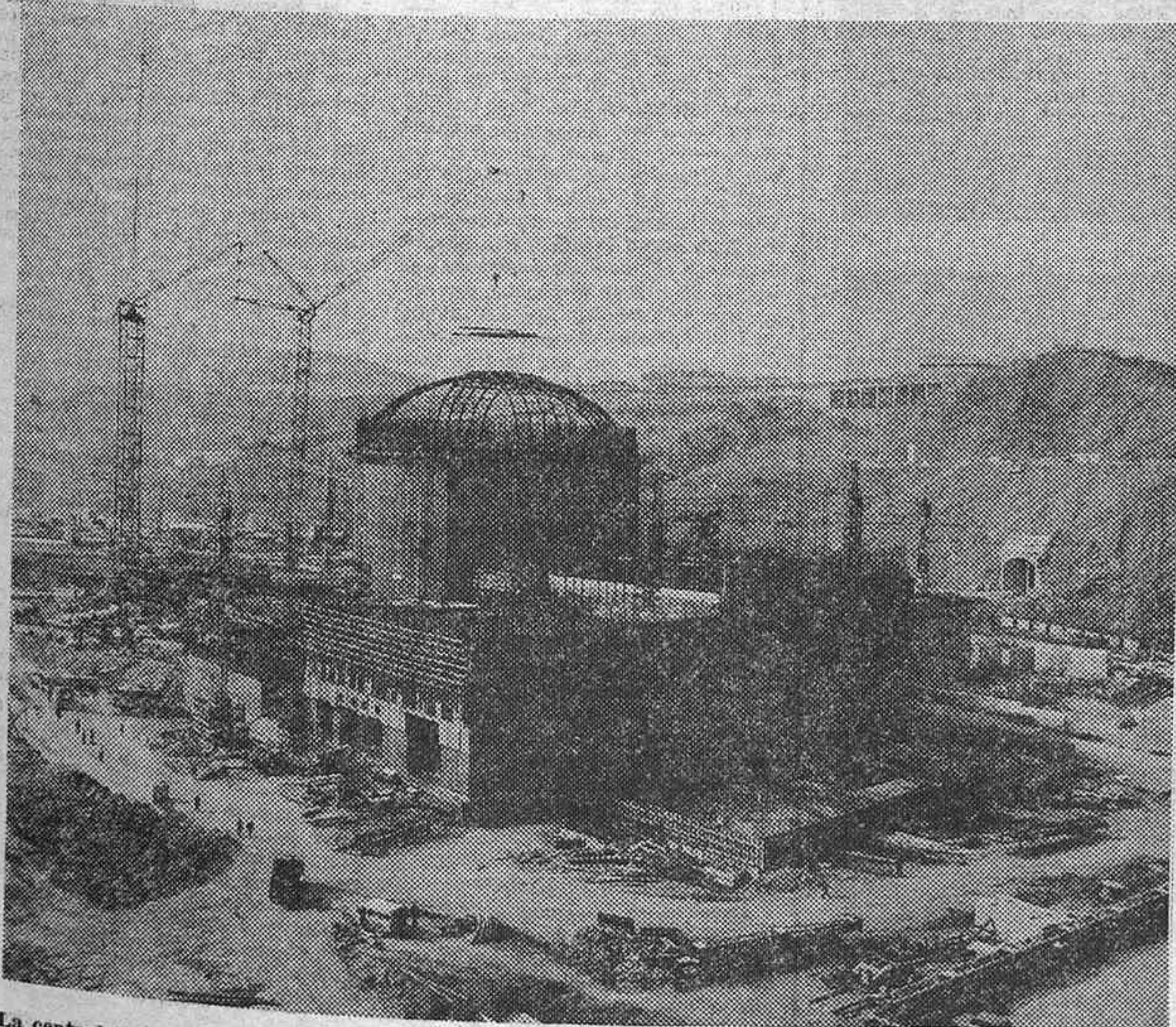
En consecuencia, se habilitan medios de protección de funcionamiento seguro para evitar incidentes o reducir al mínimo sus efectos. Entre estos medios se cuentan los sistemas de refrigeración del núcleo en caso de accidente por pérdida de refrigerante, los dispositivos para limitar el ritmo de aumento de la potencia, los sistemas de parada instantánea del reactor accionados por canales de instrumentos duplicados e independientes y un suministro independiente de elec-

la protección del público, aun en el caso de que se produzcan sucesos aparentemente remotos e inverosímiles. Se procede sometiéndolo a evaluación el diseño concebido en condiciones de accidentes hipotéticos graves, tales como que se produzcan supuestos fallos independientes en sistemas de protección duplicados simultáneamente con el accidente que tenían la misión de controlar. A este fin se estudian diversos accidentes que tienen su origen en el diseño, el mejor conocido de los cuales es el accidente por pérdida de refrigerante, en el que se supone que se produce repentinamente la ruptura de una tubería grande. Entre otras características del tercer nivel relativas al diseño figura la protección contra sismos, tornados, inundaciones, fallos de los componentes, etc." (M. J. Otway. Boletín del O. I. E. A. Febrero-abril 1974.)

Lo anterior pone de manifiesto las exigencias de seguridad aplicadas en la construcción de centrales nucleares. Puede afirmarse que las centrales nucleares no están concebidas para funcionar en condiciones normales, sino para funcionar normalmente en condiciones absolutamente anormales y para que, en caso de accidente, no ocurra ningún daño para la población circundante.

La realidad es que sobre la temática de la energía nuclear incide el acontecer histórico del pasado, que ha creado en la opinión pública un temor y ha dejado la huella de una imagen terrible. Sin embargo, más allá de los riesgos mínimos hay también que considerar los beneficios de esta nueva fuente de energía que en los hechos concretos de la estadística ofrece, hoy por hoy, los más insignificantes porcentajes de accidentes sobre los que la actividad diaria en muchos sectores nos viene aportando y en los que participamos porque entendemos que los beneficios que reportan preponderan sobre los riesgos a ellas inherentes.

## CENTRAL DE LEMONIZ



La central termonuclear de Lemoniz, en la cornisa cantábrica vizcaína, marcha firmemente hacia su realización. Su primera unidad generadora, de cerca de un millón de kilovatios, empezará a funcionar en el transcurso del año 1977. Año y medio después una segunda unidad, gemela a la anterior, entrará en servicio. La central nuclear de Lemoniz llega en el momento oportuno para reforzar de manera notable el suministro eléctrico de una amplia zona y, en definitiva, del sistema eléctrico nacional

# ACCION CONCERTADA EN EL SECTOR ELECTRICO

## LAS INVERSIONES PROGRAMADAS EN LAS ACTAS DE CONCIERTO SUPERAN LOS 400.000 MILLONES DE PESETAS

**LA ACCION CONCERTADA**  
Es noticia de la máxima actualidad la firma de las actas de concierto del sector eléctrico llevada a cabo entre el Ministerio de Industria y las empresas del sector, que representan prácticamente el 95 por 100 de la producción nacional de energía. En su intervención, el señor Alva rez Miranda afirmó:

— La firma de este compromiso de acción concertada entre la Administración y nada menos que 20 empresas constituye a la vez la culminación de una etapa de planificación coordinada y realista y la iniciación de un período de ejecución programada de aquellos planes que van a constituir el nervio de nuestro desarrollo y uno de los factores más importantes en el despertar de la actividad del país.

— Tiene este acto de hoy el hondo significado de una muestra de confianza mutua a la que ambos, Administración y empresas, sabremos hacer honor.

— El país necesita la energía, y la necesita en unos plazos, en unas condiciones y en unas formas que han quedado definidas de un modo concreto y razonable en el plan energético nacional, que constituye para siempre el punto de arranque, el plan básico de nuestro desarrollo.

— Allí se puso de manifiesto la importancia del sector eléctrico, que en 1985 va a representar nada menos que el 41 por 100 de la energía primaria consumida en el país.

— Hoy con esta acción concertada ponemos en marcha tres dispositivos para alcanzar esta meta:

— Por un lado, las centrales de carbón, que revalorizan hasta su límite máximo nuestros yacimientos de lignitos y carbones

pobres, de tal modo que la potencia actual instalada en térmicas de carbón y que asciende a 3.400 MW, aumentará en un 130 por 100, llegando así a superar los 7.800 MW.

— En segundo lugar, el aprovechamiento casi integral de nuestras posibilidades hidroeléctricas, disponiendo la instalación de unos 11.000 MW, lo que supone un 50 por 100 de aumento sobre la producción hidroeléctrica actual.

— Finalmente, la arrancada de nuestro programa nuclear con la instalación de 7.000 MW, que se irán incrementando con nuevas autorizaciones, según la programación contenida en el Plan Energético Nacional.

— Con las centrales que hoy se acogen al régimen de concierto vamos a disponer de una producción eléctrica adicional de 76.000 millones de kWh., que es casi duplicar nuestra producción actual. Exactamente es aumentarla en un 92 por 100.

— Todo esto requiere un esfuerzo económico ciertamente importante, porque las inversiones programadas en las actas de concierto que acabamos de firmar superan los 400.000 millones de pesetas, y a ellas habrán de sumarse las necesarias para las instalaciones de transporte y distribución, que aproximadamente representan una tercera parte de la inversión realizada en centrales.

— Todo este ingente esfuerzo tecnológico y de organización, todo este formidable compromiso económico, ha sido abordado por los empresarios aquí presentes con un valiente y realista espíritu industrial que el ministro quiere públicamente señalar y agradecer.

— Por eso no quisiera termi-

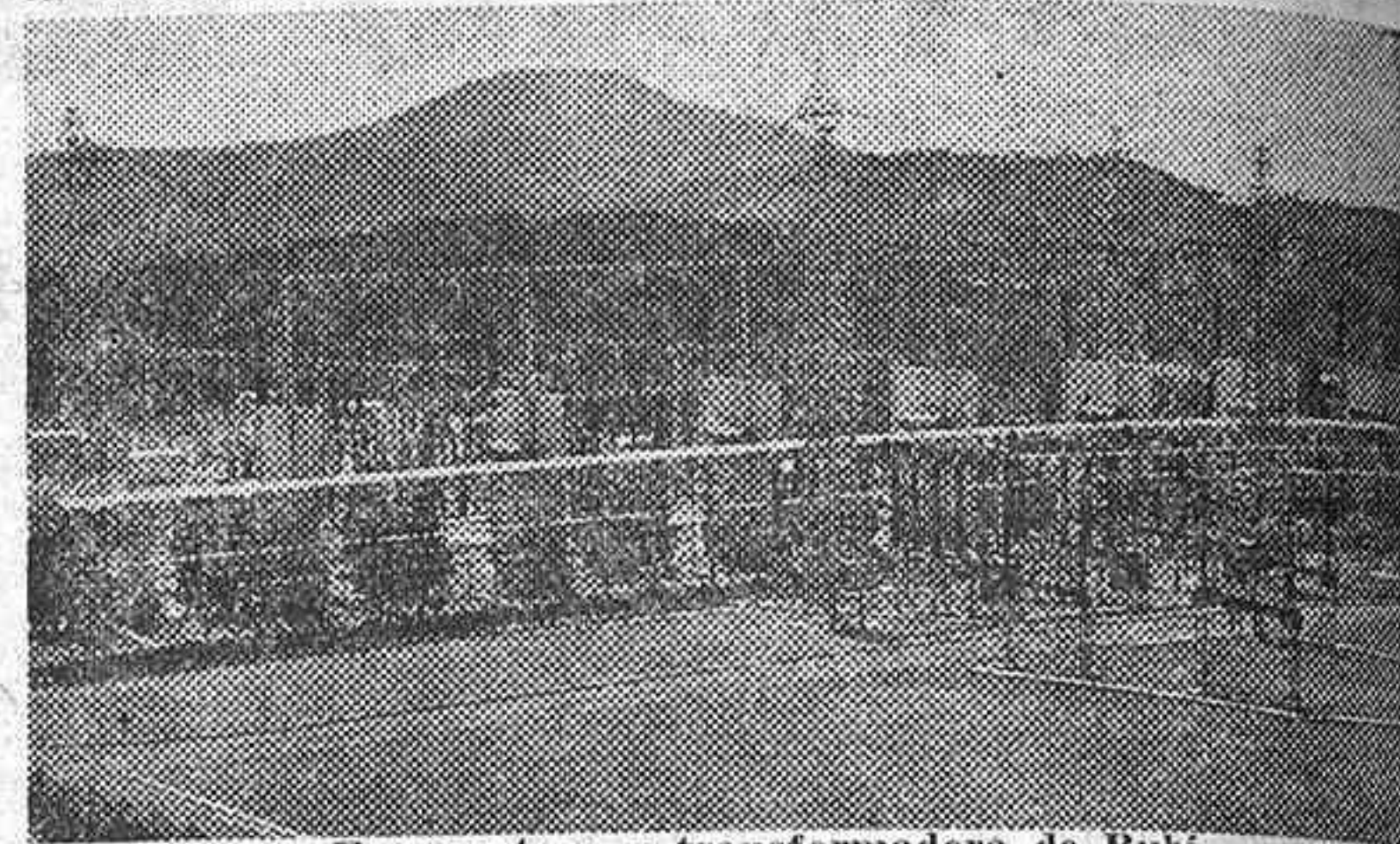
nar estas breves palabras sin expresar mi reconocimiento como español y como ministro de Industria a quienes como ustedes han puesto en su tarea la visión de futuro, la serena confianza en la mayoría de edad de este país y la fe en la continuidad de un desarrollo que va mucho más allá de los aspectos puramente industriales y que define con trazos firmes el porvenir de España. De muchas maneras se hace patria, y aquí y hoy también la estamos haciendo.

Al término de la firma, el presidente de Unesa, don José María de Oriol, afirmó que el acto que se celebraba respondía a la necesidad de asegurar el suministro de energía que necesita el país en los próximos diez años, y que, aunque los créditos comprendidos por el acta del concierto representan un 40 por 100 de la inversión, ésta era tan cuantiosa que habrían de acudir a otras fuentes de crédito, por lo que confiaba la industria productora de energía que el Gobierno haría lo necesario para que el ahorro pueda afluir en la medida en que las empresas lo necesitan.

Las empresas acogidas al concierto son las siguientes:

Iberduero, Hidroeléctrica Española, Fuerzas Eléctricas de Cataluña, Compañía Sevillana de Electricidad, Unión Eléctrica, Empresa Nacional Hidroeléctrica del Ribagorzana, Fuerzas Eléctricas del Noroeste, Empresa Nacional de Electricidad, Electra de Viesgo, Hidroeléctrica del Cantábrico, Hidroeléctrica de Cataluña, Eléctricas Reunidas de Zaragoza, Compañía Eléctrica de Langreo, Energía e Industrias Aragonesas, Saltos del Guadiana, Gas y Electricidad, Unión Eléctrica de Cana-

rias, Empresa Nacional Eléctrica de Córdoba, Fuerzas Hidroeléctricas del Segre y Productora Eléctrica Urgelense.



E. receptora y transformadora de Rubí

## LAS TARIFAS ELECTRICAS EN EUROPA

Las españolas se hallan entre las más bajas

En un reciente coloquio celebrado en Madrid, la Unión Internacional de Productores y Distribuidores de Energía Eléctrica (UNIPEDA) trató ampliamente el tema de las tarifas eléctricas en los países europeos, considerando como uno de los problemas más actuales dado el grado de inflación existente y su incidencia sobre los costes de producción de electricidad. Entre las conclusiones derivadas de aquel coloquio se establece que las tarifas de venta de la energía eléctrica deben de permitir a las empresas obtener unos ingresos suficientes para cubrir el conjunto de los costes de producción, transporte y distribución, a la vez que garantizar a estas empresas una tasa de autofinanciación suficientemente elevada. Al mismo tiempo, se establece que las tarifas llamadas progresivas son absolutamente contrarias a todos los principios económicos y constituyen un procedimiento disfrazado para subvencionar a los pequeños consumidores, que no siempre coinciden necesariamente con los estamentos menos favorecidos de la población.

### EL OBJETIVO DE LAS TARIFAS

Queda, pues, claro que el objetivo de las tarifas eléctricas debe de ser el de cubrir la totalidad de los costes del kilovatio-hora, entendiéndose dichos costes del modo siguiente: combustibles y repuestos, gastos de personal, gastos de gestión y varios, gastos de financiación de préstamos y empréstitos, amortizaciones, impuestos y tasas, costes financieros del capital (o sea, asignación al capital de un beneficio normal, como mínimo tan elevado como el coste de préstamos y empréstitos) y dotación de reservas y remanentes (también en una cuantía normal). Teniendo en cuenta que las tarifas son fijadas por la Administración y de acuerdo con el planteamiento anterior, la cuantía de las mismas debería ser aquella que permitiera igualar los ingresos a los costes.

Lo que de cualquier manera resulta evidente es que tanto si la industria eléctrica está nacionalizada como si pertenece a la iniciativa privada, las tarifas eléctricas deben de permitir la obtención de un volumen de ingresos que cubra la totalidad de los costes, exigencia que ha alcanzado mayor actualidad en circunstancias en las que, como las presentes, los costes se han ido desbordando como consecuencia de la inflación.

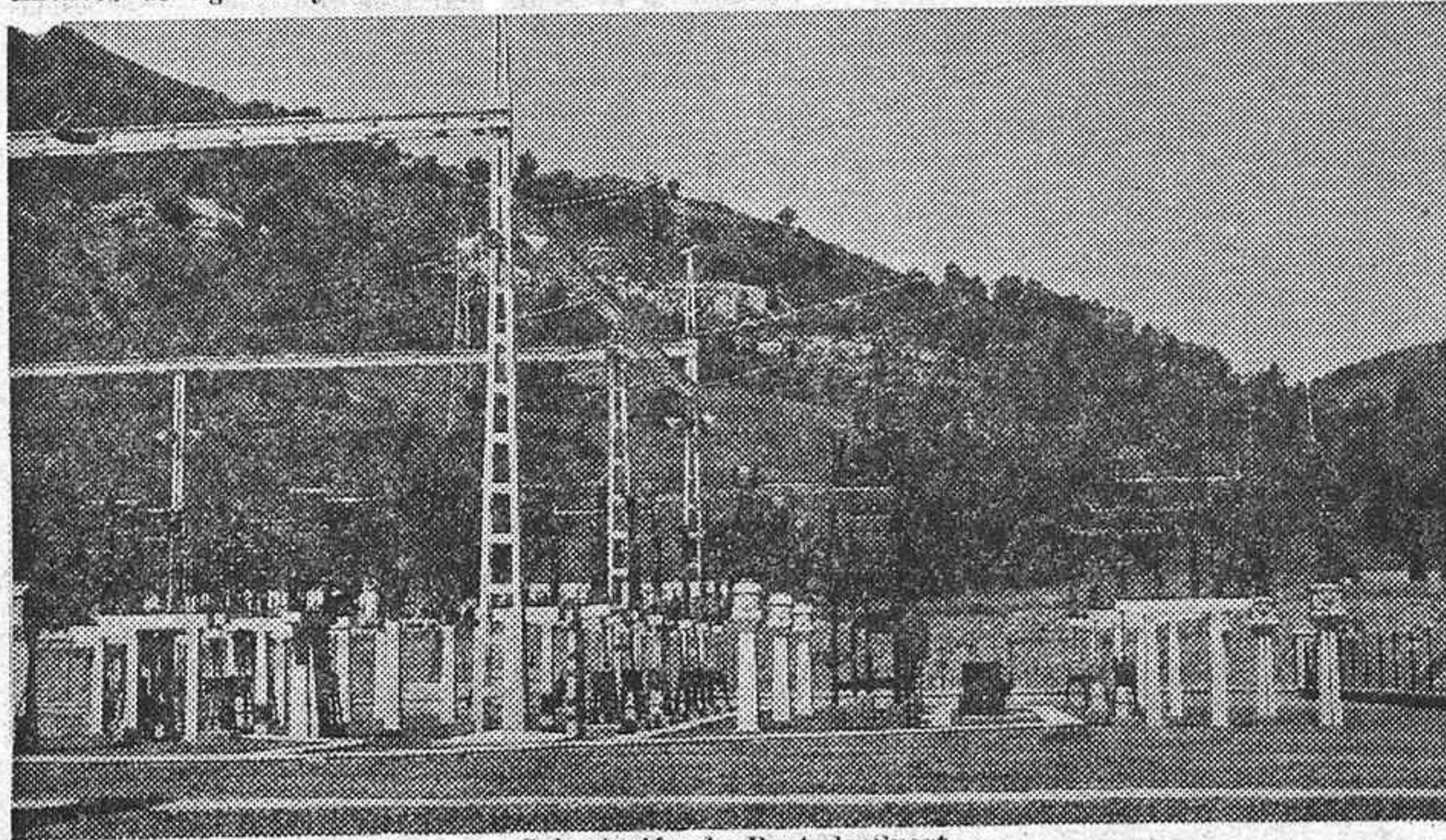
### EVOLUCION DE LAS TARIFAS

Esta gran expansión de los costes a causa del rápido ritmo inflacionista a que se halla sometida la economía ha dado lugar a que en los últimos tiempos se hayan producido una serie de elevaciones de las tarifas eléctricas en todos los países europeos. A pesar de dichas elevaciones existen casos en los que las tarifas resultan insuficientes

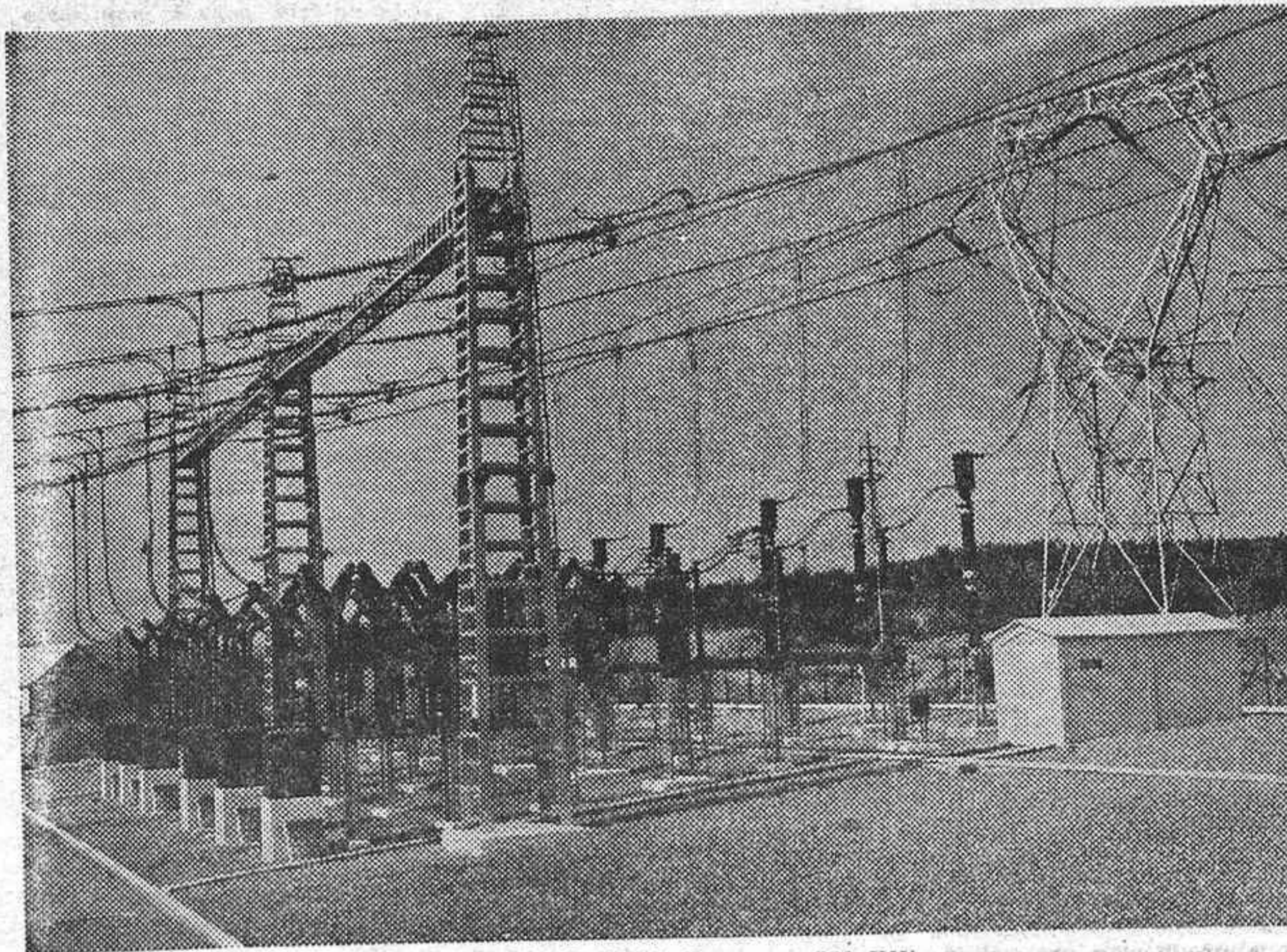
para cubrir la totalidad de los costes. Esto es lo que viene ocurriendo, por ejemplo, en países como Francia o Gran Bretaña, en donde los déficits alcanzados por la industria eléctrica nacionalizada dificultan su desarrollo normal. Y ello a pesar de que, en Francia, la elevación de las tarifas eléctricas, desde enero de 1973 a enero de 1975, ha superado el 50 por 100, y en Gran Bretaña, desde octubre de 1973 a los primeros meses de 1975, se ha producido un aumento superior al 10 por 100. En ambos casos se han producido, con posterioridad, nuevas elevaciones de las tarifas.

Los aumentos de las tarifas eléctricas desde enero de 1974 a julio de 1974 para suministrar en media tensión registran un porcentaje que van desde un 115 por 100 para el caso de Dinamarca, al 17 por 100 en Suecia. Entre ambas situaciones extremas se encuentra Italia, con un aumento del 61 por 100; Gran Bretaña, con el 44 por 100; Bélgica, con el 39 por 100; Francia, con el 25 por 100, y España, con el 22 por 100. Para consumos en baja tensión, los aumentos han sido del 75 por 100 para Dinamarca, del 65 por 100 para Italia, del 29 por 100 para Gran Bretaña, del 23 por 100 para Francia y Suecia, del 22 por 100 para España y del 18 por 100 para Bélgica. En ambos casos se observa cómo el segundo país con menor aumento de las tarifas eléctricas ha sido España.

Al establecer comparaciones entre las tarifas eléctricas españolas y las extranjeras, no solamente se observa, como ya quedó expuesto, que los aumentos registrados por las tarifas eléctricas españolas se hallan entre los más moderados de Europa, sino que a la vez se puede comprobar que dichas tarifas expresadas en valor absoluto poseen un manifiesto que las españolas están también entre las más bajas de Europa. Así, para un consumo doméstico de 1.700 kilovatio-hora al año referido a 1974 (en que el consumo medio abonado en España fue de 500 kilovatio-hora), se comprueba que dentro de una muestra de nueve países europeos registraban un precio medio por kilovatio-hora superior al español los países siguientes: Alemania, Países Bajos, Francia, Grecia e Italia, siendo el precio de los Países Bajos similar al de España y los otros dos por debajo del precio español tan sólo los de Gran Bretaña y Suecia. Si en lugar de un consumo de 1.700 kilovatio-hora al año consideramos el de 600 kilovatio-hora al año, observamos que de esos mismos países tan sólo Suecia registra un precio por kilovatio-hora superior al español. En consumos industriales, la situación es todavía más favorable para España ya que de esos nueve países tan sólo Suecia registra un precio gerisimamente inferior al español. Estas comparaciones están basadas en datos elaborados por UNIPEDA.



Subestación de Pont de Suert



Subestación de Rubí. Parque a 380 KW

# UNA CLAVE DEL FUTURO DE IMPORTANTES SECTORES DE NUESTRA INDUSTRIA

- Las inversiones del sector eléctrico, estímulo de los bienes de equipo nacionales.
- La industria eléctrica como estímulo de otros sectores.
- Las inversiones en equipo nacional estimularán el desarrollo de industrias punta.

Es evidente cómo la energía eléctrica es uno de los factores estimulantes y desencadenantes del desarrollo económico de un país. Es, sin duda, uno de sus pilares fundamentales. Sin embargo, cabe destacar por su importancia la significación del sector de la industria productora de energía como demandante de la industria de bienes de equipo, una de las más dinámicas de nuestro país en los últimos años. El desarrollo de nuevas instalaciones productoras de energía eléctrica exigirá un gran esfuerzo inversor especialmente en cuanto a equipo generador. El hecho de que haya sido programada una expansión del sector eléctrico ofrece ya un punto de partida sólido para los suministradores de equipos, y, de manera especial, para la industria de bienes de equipo, y para los sectores de las industrias "punta" y de tecnología avanzada, que deberán apoyarse sobre tales perspectivas y planteamientos.

El Gobierno, a través de sus departamentos correspondientes, ha establecido las garantías de participación de la industria nacional en la demanda de equipo para el sector eléctrico. Así, para las centrales hidráulicas cubrirá hasta el 90 por 100 de sus necesidades con suministros nacionales; para las térmicas convencionales, el 70 por 100, y para las centrales nucleares, el 60 por 100. Estos son los mínimos. Las normas de la Administración precisan cuál debe ser esa participación de la industria nacional de bienes de equipo, desde los generadores eléctricos a turbinas de vapor, tuberías, válvulas, presionadores, etc. Así, para el caso concreto de los grupos nucleares que actualmente se encuentran en fase de proyecto, la industria nacional participará con un 40 por 100 del valor de la inversión en el sistema nuclear de generación de vapor; en el 40 por 100 de la inversión en el turbo generador; del 75 por 100, en la inversión en los equipos mecánicos, y en la inversión de los equipos eléctricos participará también, absorbiendo un 75 por 100 de la inversión.

Respecto a la inversión total, la inversión en bienes de equipo de un grupo nuclear supone alrededor del 60 por 100.

Importa destacar aquí la incidencia de esta demanda del sector de producción eléctrica como

estimulante de una nueva y avanzada tecnología en industrias de punta. La creación de la Sociedad de Equipos Nucleares, con la finalidad de fabricar vasijas, partes internas, tuberías del circuito primario, etc., que son componentes importantes de centrales nucleares, sitúa a nuestro país entre los más avanzados en el propósito de alcanzar esta tecnología de última hora. Asimismo, el favorecer la fabricación en España de bienes de equipo en régimen de fabricación mixta también contribuirá de manera significativa a ello.

## UNA OPERACION CONJUNTA

El propósito es, y así se acepta desde el sector de la energía eléctrica, que sea cada vez más acentuada la participación de la industria nacional de bienes de equipo en los grandes proyectos eléctricos del país. Un objetivo fundamental, en el que se han dado ya los primeros pasos, es ir a una colaboración entre estos dos importantes sectores, que beneficiaría a ambos en una subordinación general a los intereses superiores del país. En gran medida, esta colaboración estimulativa desde la perspectiva del sector eléctrico estará en función de sus propias disponibilidades de financiación. Al mismo tiempo, para lograr una máxima rentabilidad de las mismas deberá plantearse la oportunidad de una conjugación de la demanda y de la oferta, compatible con los planes de inversión, y teniendo en cuenta los mismos. Es decir, la fuerte inversión en el campo de las centrales nucleares puede y debe ser tenido en cuenta a la hora de considerar las influencias sobre el sector de bienes de equipo, y aquella sólo será posible en función de una aportación a través de las tarifas eléctricas y a unos niveles que permitan cubrir los objetivos propuestos.

## REALIZACIONES DENTRO DEL III PLAN DE DESARROLLO

Si las previsiones del esfuerzo inversor de la industria de producción de energía eléctrica son importantes, y habrán de tener una clara repercusión en otros sectores industriales, debe darse noticia de lo que ha supuesto el volumen de inversiones programado dentro del III Plan de

Desarrollo, que concluye este año. Para el conjunto de equipo hidráulico, el volumen se cifró en 44.100 millones de pesetas; en equipo térmico convencional, en más de 74.000 millones de pesetas, y en 55.500 millones en equipo nuclear, lo que totaliza una inversión en equipo de generación de 173.700 millones de pesetas. Hay que sumar las previsiones, que se habían fijado para inversiones en transporte, distribución y equipos diversos, por un total de 145.880 millones de pesetas. Las dos partidas totalizan unas previsiones de inversión, con repercusiones en otros sectores industriales, de más de 319.900 millones de pesetas. Es fácil concluir que esta cifra ha sido en buena medida sostén de

la potenciación de múltiples sectores productivos del país.

## ALGUNOS DATOS INVERSION ANUAL (1975-1979)

### EN EQUIPO ELECTRO-HIDRAULICO-TERMICO

- Centrales hidráulicas y de bombeo: 2.737 millones de pesetas.
- Centrales térmicas convencionales: 9.374 millones de pesetas.
- Centrales térmicas nucleares: 29.491 millones de pesetas.
- Líneas alta y baja tensión: 9.876 millones de pesetas.
- Instalaciones de transformación: 7.545 millones de pesetas.

— Aparatos de medida: 2.998 millones de pesetas.  
Total: 62.016 millones de pesetas.

## PREVISIONES DE INVERSIONES TOTALES SEGUN EL PLAN ELECTRICO NACIONAL

(mercado peninsular de Unesa) (pesetas de cada año)

- 1975: 106.000 millones de pesetas.
- 1978: 179.400 millones de pesetas.
- 1981: 254.100 millones de pesetas.
- 1982: 252.600 millones de pesetas.

Para el período 1974-1982 las previsiones de inversión se cifraban en una cantidad superior al billón y medio de pesetas.

# LA ELECTRICIDAD EN EL DESARROLLO ESPAÑOL

## 450.000 MILLONES DE PESETAS DE INVERSION PREVIS-TAS EN EL IV PLAN

Sin energía no cabe esperar que se muevan las máquinas ni que pueda ser posible un desarrollo económico de los pueblos. Es razonable afirmar por ello que el subsector de la energía eléctrica, que ha tenido en España en los últimos años una potenciación excepcional, ha sido una de las claves que han hecho posible el dinamismo de nuestra industrialización. La industria generadora de energía eléctrica ha tenido que hacer frente a una creciente demanda en las últimas décadas, y de manera preferente desde que se ha dado un auténtico desarrollo industrial del país. Con referencia sólo a datos del III Plan de Desarrollo, se evidencia este esfuerzo de producción de energía para cubrir las previsiones de la demanda que se habían fijado en el año inicial del Plan, en 1972, en un total de 66.600 millones de kWh, para pasar en el año actual a un crecimiento próximo al total de los 93.000 millones de kWh. En un caso, se trata de responder a la demanda de usos productivos, que se cifraba en un 74 por 100, y el resto, es decir, el 26 por 100, para cubrir la demanda de usos domésticos y asimilados. La producción térmica habría de ir cubriendo de forma creciente una parte de la demanda, hasta alcanzar los 54.890 millones de kWh, mientras que la hidráulica se situaba por encima de los 32.000 millones de kWh, y la de origen termionuclear, en los 5.930 millones de kWh. Algunas de estas previsiones han quedado modificadas por la crisis energética. Es preciso formularse la pregunta de si hubiera sido una realidad el desarrollo industrial español en el caso de no haber sido previa la respuesta del subsector eléctrico que ha fundamentado las posibilidades de respuesta de los sectores demandantes de energía. Sin embargo, más que una referencia al pasado, quizá sea más expresivo hacer mención de algunos datos contenidos en las ponencias, conferencias y colaboraciones presentadas a las I Jornadas Sindicales de Energía, que con la denominación de Energía 85 se celebraron en Madrid. Analizando subsectores industriales de cara a esa frontera de 1985 se concluye cuál es la trascendencia del subsector de la energía eléctrica ante la fuerte demanda que se le plantea. De 1979 a 1985 el incremento de energía demandada para la producción prevista de

alúmina y aluminio será de 2.916.000.000 de kWh/año.

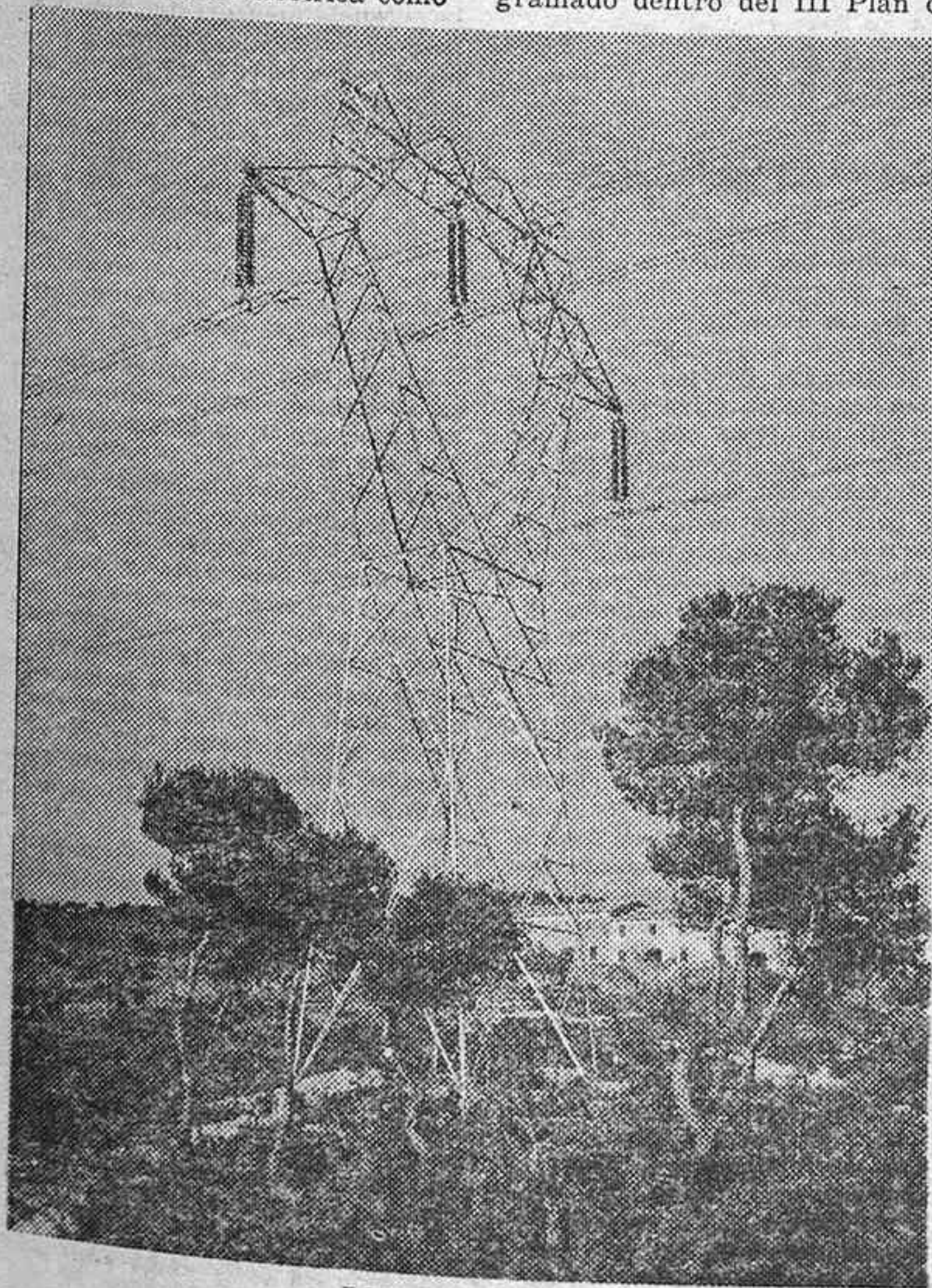
En cuanto a la industria de producción de cemento, sobre sus previsiones de cotas a alcanzar para 1985, se determina una demanda de energía eléctrica de unos 3.202 millones de kWh en 1976, para llegar a los 3.605 millones de kWh en 1985. Por su parte, la energía eléctrica, sobre la que se ha potenciado el desarrollo de la industria textil, deberá pasar de una demanda, para este sector, de 1.138.264 kWh a 1.319.711 kWh en 1979, y a 1.770.561 kWh en 1985. Podrían citarse, asimismo, otras cifras e incrementos para otros muchos sectores industriales. La conclusión es fácil: Sin una potenciación de los necesarios suministros de energía eléctrica no puede pensarse en que puedan llevar a cabo sus programas de expansión sectorial nuestras principales industrias. Quiere decirse con ello que cuanto redunde en facilitar la puesta a punto del sector productor de energía eléctrica para poder satisfacer el "boom" de la demanda prevista será una manera de afianzar las perspectivas de un desarrollo económico del país.

## DENTRO DEL IV PLAN

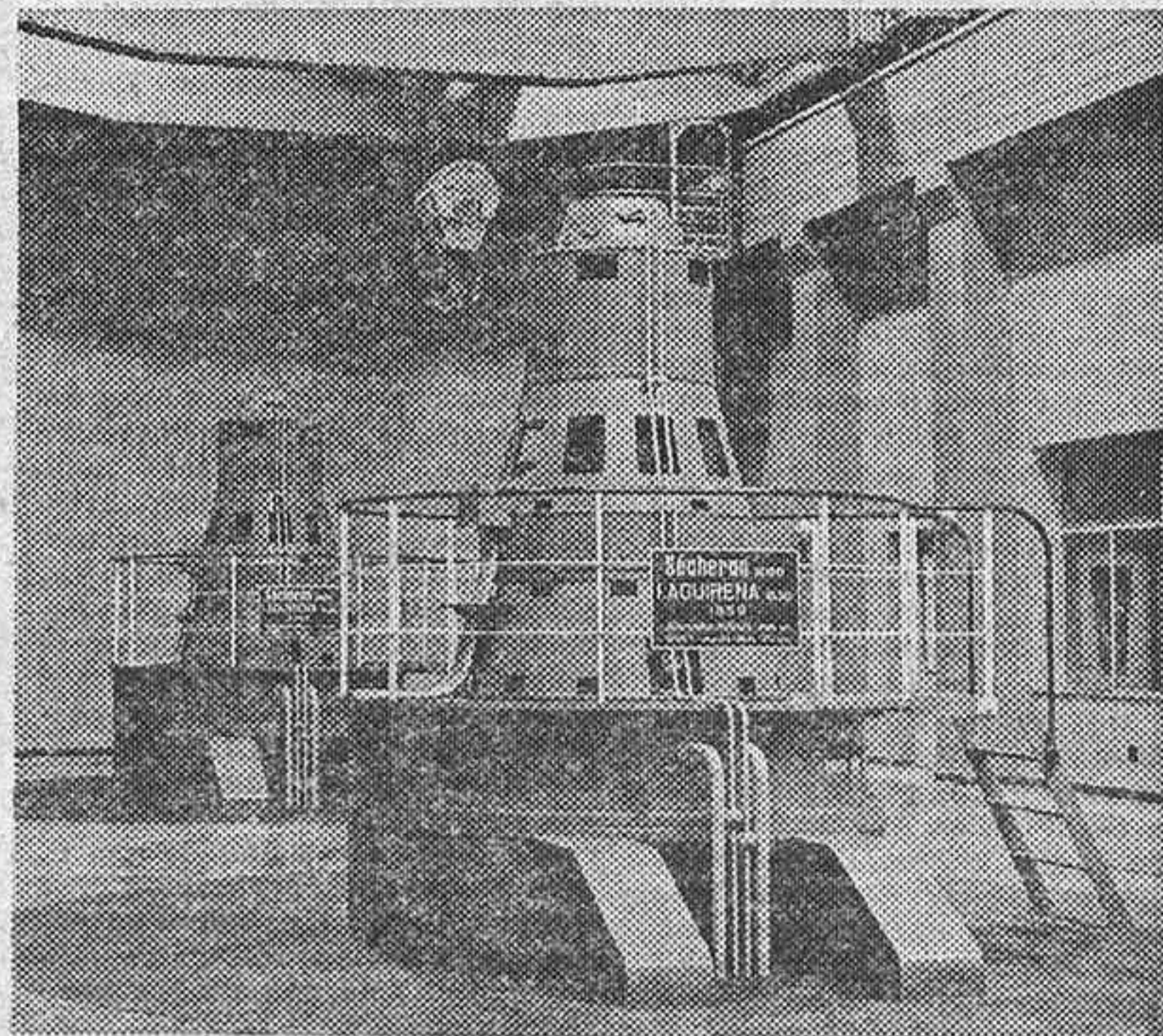
Los textos de las distintas comisiones del IV Plan de Desarrollo ya han sido puestos a punto por los equipos correspondientes,

y tendrán vigencia a partir del próximo año. La comisión encargada del estudio de la problemática de la energía, al considerar las previsiones de las necesidades para el próximo quinquenio, y aun con horizontes más lejanos, ha considerado la importancia del subsector eléctrico, y al hacer los cálculos del volumen de inversiones precisas para el conjunto del sector de la energía, que ha cifrado en unos 600.000 millones de pesetas, que viene a ser casi la cifra del valor del inmovilizado total actual del sector, ha determinado que al subsector de la industria eléctrica deberán corresponder unos 450.000 millones de pesetas. Se establece asimismo, ya dentro de los proyectos de potenciación de las posibilidades de suministro de energía eléctrica, que deberán entrar en funcionamiento durante el Plan las centrales nucleares con potencias entre los 1.150 MW y los 1.000 MW.

Pero como el IV Plan amplía sus perspectivas más allá del próximo quinquenio, fija que para la década siguiente al Plan puedan entrar en funcionamiento anualmente tres grupos de 1.000 MW. Esta es la respuesta al desafío del futuro, consolidada sobre las realizaciones de un pasado brillante y expresivo del impacto que el sector ha tenido en el conjunto de nuestra economía.



Línea a 400 KV



Salto de Santa Ana

# LA ENERGIA ELECTRICA EN EL PEN

## LOS RECURSOS HIDROELECTRICOS, EN LINEA DE SATURACION

El Plan Energético Nacional prevé una demanda interior bruta de energía primaria de 137 millones de tec en 1980, es decir, tan sólo dentro de cinco años, y 190 millones de tec en 1985. Como previsiones para 1975, se calcula que se alcanzarán ya los 96 millones de tec.

Dentro de la panorámica de la estructura de la generación de energía eléctrica, podrá y deberá elegirse entre varias alternativas que van desde el sistema hidroeléctrico, térmico-carbón, térmico-fueloil, térmico-gas, y térmico-nuclear. Los porcentajes de cada fuente generadora variarán en las grandes agrupaciones de energía de origen eléctrico sobre la explotación hidráulica, carbón, hidrocarburos y nuclear. El cuadro número 1 refleja estas tendencias y evoluciones. Los recursos hidroeléctricos se encuentran en estos momentos en línea de saturación.

A su vez, la utilización de los recursos de fuel-oil está en relación a problemas de disponibilidades y de costes. Sustancialmente, es un problema de precios del carbón térmico y del fuel-oil lo que forzará las decisiones sobre las alternativas. El tema está en cómo definir el coste del fuel-oil, lo que conduce a un precio artificial. En cualquier caso, parece difícil que pueda generarse más de 35 Twh con carbones nacionales si no se encuentran nuevos yacimientos de lignitos a cielo abierto y que sean rentables en su explotación. En todo caso, las empresas eléctricas, ante las previsiones de demanda de su energía, se han planteado otras soluciones.

Las posibles aportaciones de carbón, por tanto, se situarán alrededor de un 17 por 100 de lo que demandará el mercado eléctrico para 1985 como techo. En este campo, parecería fundamental una mayor interrelación en un sistema integrado entre empresas extractoras del carbón y las de generación de electricidad, siendo, en este caso, una excepción Endesa. Esta integración rompería las diferencias entre los dos subsistemas movidos cada uno con independencia en una línea de optimizar sus beneficios parciales.

Se prevé incrementar la energía hidroeléctrica producible en año hidráulico medio, de 30.000 millones de kWh en 1975, a 45.000 millones de WH en 1985, y construir una potencia termoeléctrica de 4.000 MW antes de

1980 para aprovechar los carbones nacionales no coquizables y no utilizables económicamente en otros sectores industriales y domésticos.

Para estimular estos medios de producción de energía eléctrica, se ha establecido un régimen de concierto en el sector eléctrico al que han solicitado acogerse todas las empresas del sector con proyectos incluidos en el decreto del concierto.

La síntesis de la actuación en el campo energético dentro del Plan Energético Nacional puede reducirse a los siguientes puntos, a partir de unas perspectivas de crecimiento de un 6 por 100 en el producto nacional bruto:

- El incremento de la producción de energía eléctrica previsto para el período 1975-85 es del 10 por 100, mientras que para el período 1960 a 1973 fue superior a un 11 por 100.

- El carbón incrementará su participación en la producción eléctrica hasta un máximo del 27 por 100 en 1980, para después decrecer hasta casi el 16,5 por 100 en el año 1985.

- La producción hidroeléctrica aumenta en valor absoluto desde 15,5 TWh en 1960, a 45 TWh en 1985. No obstante, su participación relativa decrece del 82,2 por 100 en 1960, al 26,5 por 100 en 1980, y al 20,5 por 100 hasta finales del quinquenio siguiente.

- La participación de los hidrocarburos como base de la producción de energía eléctrica decrece del 38,8 por 100 en el presente año, según las previsiones, al 7 por 100 en 1985. En este último año, la utilización de tales combustibles se reduce prácticamente al mínimo compatible con la explotación del sistema eléctrico.

- La energía nuclear crecerá regularmente hasta alcanzar una participación del 56 por 100 a finales de 1985, y, a partir de este año, exceptuando las provincias extrapeninsulares, todos los incrementos de energía eléctrica se cubrirán con centrales nucleares.

Si se partiera de la base de un 5 por 100 en el P. NB, se mantienen las producciones de electricidad a partir del carbón y energía hidráulica, pero se reduce en 1985 la producción a partir de combustibles líquidos y gaseosos en cuatro TWh. La tasa de crecimiento de la producción eléctrica sería del 9 por 100.

### PREVISION DE INVERSIONES

Las proyecciones de produc-

	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982
Inversión en equipo generador	48.500	63.300	73.400	74.200	105.000	126.400	135.800	141.100	141.200
Inversión en transporte e interconexión	4.400	5.600	6.100	9.100	6.800	11.100	23.000	12.500	12.500
Inversión en distribución	20.400	26.600	29.000	33.800	40.300	46.600	50.100	53.700	55.200
Inversión en circulante	8.100	10.500	12.700	13.300	17.400	20.800	22.900	24.700	25.800
Inversión primera carga nuclear	—	—	5.700	6.100	9.900	—	15.700	22.100	17.900
<b>INVERSION TOTAL</b>	<b>81.400</b>	<b>106.000</b>	<b>126.900</b>	<b>136.500</b>	<b>179.400</b>	<b>204.900</b>	<b>236.500</b>	<b>254.100</b>	<b>252.600</b>

ción fuerzan a establecer unas premisas en el capítulo de inversiones. Estas, según el Plan

Eléctrico Nacional comprendido entre 1974 y 1982, responden al contenido del siguiente cuadro:

Unidad: 10<sup>6</sup> ptas. de cada año

	AÑO									
	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1982
Inversión en equipo generador	48.500	63.300	73.400	74.200	105.000	126.400	135.800	141.100	141.200	141.200
Inversión en transporte e interconexión	4.400	5.600	6.100	9.100	6.800	11.100	23.000	12.500	12.500	12.500
Inversión en distribución	20.400	26.600	29.000	33.800	40.300	46.600	50.100	53.700	55.200	55.200
Inversión en circulante	8.100	10.500	12.700	13.300	17.400	20.800	22.900	24.700	25.800	25.800
Inversión primera carga nuclear	—	—	5.700	6.100	9.900	—	15.700	22.100	17.900	17.900
<b>INVERSION TOTAL</b>	<b>81.400</b>	<b>106.000</b>	<b>126.900</b>	<b>136.500</b>	<b>179.400</b>	<b>204.900</b>	<b>236.500</b>	<b>254.100</b>	<b>252.600</b>	<b>252.600</b>

Los orígenes de los fondos partirán de ampliaciones de capital, reservas generadas, reservas aportadas, emisión de obligaciones y créditos a largo plazo.

En cuanto a las inversiones realizadas hasta el presente, la evolución ha pasado de los 5.535 millones de pesetas en 1954 a los 55.841 millones de 1973, para pasar a una previsión de 81.400 millones en el pasado año.

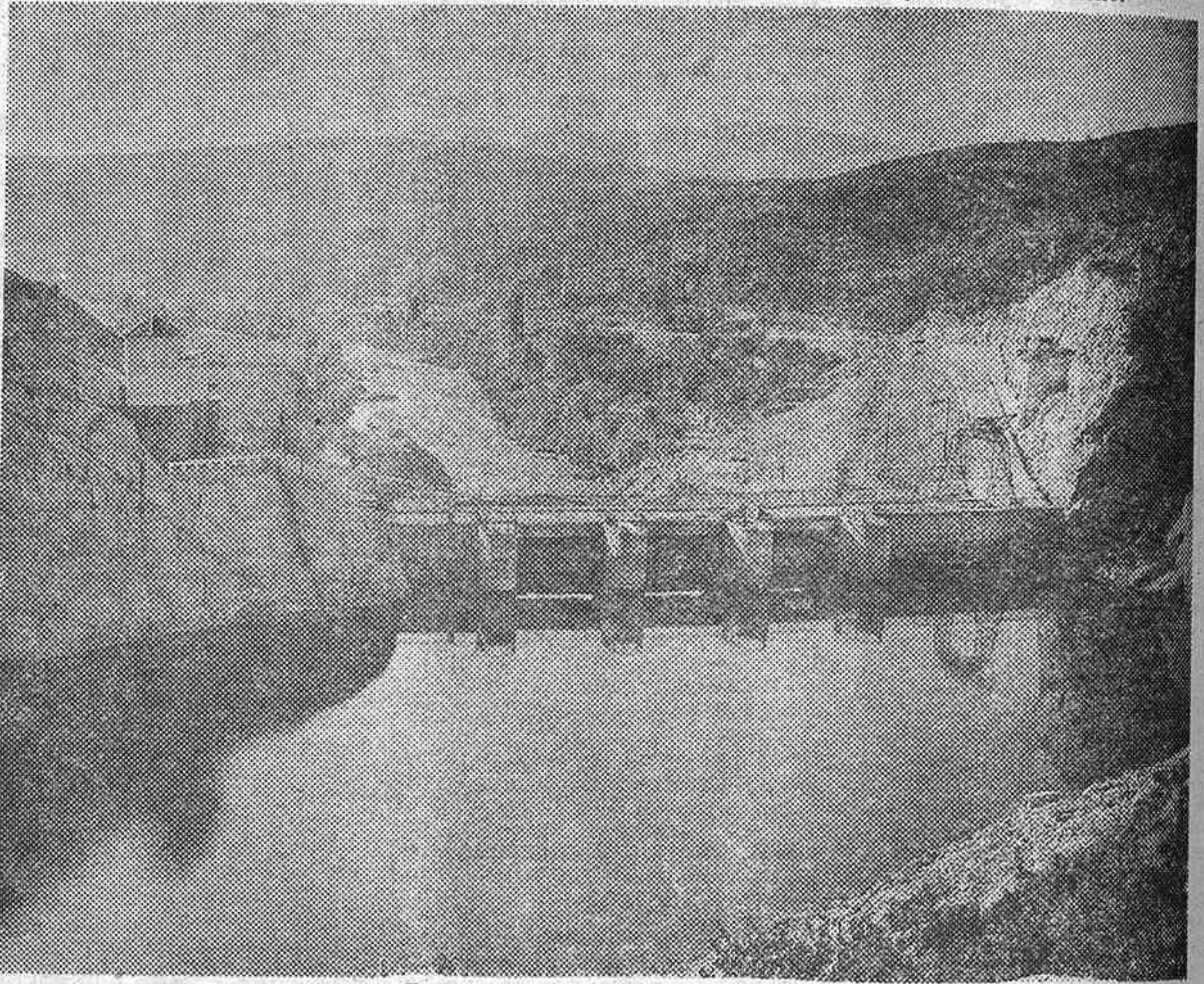
### ESTRUCTURA FUTURA DE LA GENERACION DE ENERGIA ELECTRICA

La estructura futura de la generación de energía eléctrica con-

fiere a esta energía comercial unas ventajas económicas y una seguridad que inducirá a promover su desarrollo a partir del momento en que se hayan sustituido los productos petrolíferos en su generación y las necesidades adicionales de energía primaria sean cubiertas con otras fuentes de energía. Por esta razón, en las previsiones de la demanda se han fijado tasas de crecimiento más elevadas para la electricidad que para el consumo de energía primaria. Por otra parte, es de destacar que el

aprovechamiento de las carbones pobres, de la energía hidráulica y, en su mayor parte, de las nuevas energías requiere su previa conversión en electricidad.

Para facilitar la expansión de la electricidad será preciso ampliar los medios de transporte, interconexión y distribución. Este esfuerzo deberá acentuarse en el medio rural, a cuyos efectos, durante el año 1975, deberá someterse a la consideración del Gobierno el proyecto de ley de Electrificación Rural y el plan de ejecución del mismo.



Presa y contraembalse de Sapeire

## Una solución a los problemas del medio ambiente

Contribución de la industria eléctrica a la solución de los problemas del medio ambiente

Durante milenios existió un planeta cubierto de vegetación, mares y ríos, rodeado por una atmósfera de composición inmutable: el equilibrio ecológico de la tierra evolucionaba de un modo normal y natural. Los hombres que la habitaban estaban hechos para vivir en ella; su número no aumentaba más que lentamente; no utilizaban más que una ínfima parte de los recursos aparentemente sin límites que existían; no producían más que una pequeña cantidad de desechos.

A finales del siglo XVIII surge una primera revolución: nace la era industrial. La madera es reemplazada por el carbón; la máquina de vapor sustituye al caballo. Cien años más tarde se produce una nueva revolución: llega la electricidad; pronto el petróleo acude en ayuda del carbón. La población crece rápidamente y la civilización técnica aumenta sin cesar las necesidades de los individuos. El consumo de energía crece a un ritmo exponencial: se trata de uno de los sostenes más importantes de nuestra sociedad, la base de nuestra productividad y de nuestra prosperidad. Aunque nosotros apenas si nos damos cuenta de este fenómeno en la vida, lo cierto es que la sociedad actual no podría sobrevivir si la energía llegase a faltar.

La naturaleza se enfrenta con esta realidad. La vegetación absorbe el gas carbónico resultante, emite oxígeno, ayuda al aire a conservar su composición. Los ríos y las corrientes absorben las calorías verticales en ellos y echo que reciben. Los mares y

los océanos no parecen susceptibles de sufrir cambio alguno. El hombre se aclimata, poco a poco, a los ruidos de las ciudades y de las fábricas.

**LOS PELIGROS**

Pero los riesgos que arrastra este desarrollo acelerado se hacen perceptibles a los hombres. Se produce una evolución. Nociones ignoradas hasta hace poco se instalan sólidamente en los espíritus. La ciencia del medio ambiente se remonta en el aire con una cohorte de vocablos, en manos antiguamente de los eruditos: contaminación, nocividad, ecología.

Las nociones que encubren estas palabras son esencialmente subjetivas. Todo en este tema es cuestión de dosificación. Un individuo que goce, en un momento dado, de la alegría de escuchar una sinfonía escogida deliberadamente en su discoteca sentirá como una molestia el concierto que le imponga en otro instante su vecino. Un agua perfectamente pura, exenta de toda sal mineral, es no sólo de un gusto deplorable, sino, lo que es más importante, perjudicial para nuestra salud. Un individuo enarraigado en las sustancias de desecerrado en una cámara insonorizada, ajena a todo ruido ambien-

te, se verá aquejado rápidamente de graves afecciones. La realidad es que el hombre no ha nacido para vivir en un medio ambiente totalmente neutralizado: démosle aire puro, agua pura, nada de ruido, ninguna radioactividad y veremos que no podrá vivir. Tiene necesidad constante de estímulos para conservar su equilibrio, su bienestar. Todo el problema de los umbrales de los trastornos radica en eso: demasiado o demasiado poco, y el hombre siente disminuir la calidad de su vida.

### MEJORAR EL MEDIO AMBIENTE

¿Cómo mejorar el medio ambiente? Si se hace abstracción de consideraciones financieras, son pocos los problemas de contaminación actualmente insolubles. Pero cuáles son los tributos que la sociedad está dispuesta a pagar? El retorno a la Naturaleza, ya preconizado por Jean-Jacques Rousseau, sigue siendo un sueño, pero un sueño utópico. La lucha por la reducción de los trastornos no escapa a la regla tan severa de que toda acción encuentra su límite en el análisis de la relación costo-beneficio. La pureza del aire, la belleza, la tranquilidad, el equilibrio ecológico tienen, sin duda, un precio.

Pero este precio, como ocurre con todos los bienes inmateriales, se paga a cambio de algo que es, en gran parte, afectivo, no mensurable, lo cual no facilita el estudio de los costos y de los beneficios. Otra vía podría consistir en fijar para cada agente de la contaminación el límite tolerable. La dificultad en este caso radica en la fijación de estos umbrales. Como primer planteamiento del problema, en la época actual del mundo industrial basta considerar que toda reducción de un trastorno o molestia constituye un beneficio para la sociedad, y que toda industria susceptible de sustituir a otras actividades que generen mayor contaminación y de reducir así el índice global de contaminación resulta finalmente beneficiosa, incluso aunque no esté completamente desprovista de generar perjuicios.

Confrontando con ello los problemas del desarrollo económico y de la preservación de los recursos naturales, el sector de la energía se encuentra en el albor de un cambio cuyo origen es, indiscutiblemente, lo nuclear, mero complemento hoy en día, pero necesidad ineluctable para el día de mañana. En este proceso la electricidad tiene un pa-

pel fundamental que desempeñar, ya que sólo ella puede garantizar la aplicación práctica de la potencia nuclear. Así, una vez más se verifica la tendencia general según la cual los productos más elaborados tienen primacía sobre los más bastos o primarios. Todos los estudios con carácter de prospección indican que el consumo de electricidad va a continuar desarrollándose a un ritmo más rápido que el consumo global de energía, invadiendo así el mercado energético.

La electricidad tiene la inmensa ventaja de ser perfectamente adecuada para su utilización final. Su producción y su transporte son inevitablemente fuentes de algunos perjuicios, pero, en resumidas cuentas, la situación nueva dentro de la que la electricidad se desenvuelve ahora es preferible desde el punto de vista ambiental a la que se hubiera podido conocer si la evolución hubiera debido proseguirse de la misma forma que en el pasado, cuando los combustibles fósiles conservaban su monopolio.

Los productores de electricidad disponen de los medios para resolver en forma óptima para el interés general los problemas de contaminación planteados por la expansión de su industria y el desarrollo de la electricidad puede contribuir asimismo de forma decisiva a la mejora del medio ambiente. Hace falta únicamente ser realistas y cuidar que unas exigencias demasiado grandes en la época actual no comprometan la suerte del futuro.

# En España vamos a disfrutar de viviendas bien aisladas

## AHORRO Y MAYOR CONFORT

A estas alturas todos sabemos que la energía no debe desperdiciarse, y ello por varias razones: el ahorro repercutirá inmediatamente y directamente en favor de nuestro bolsillo y, globalmente, en beneficio de la economía nacional, con el consiguiente ahorro de divisas, lo que, de rechazo, vuelve a beneficiarnos.

Por otra parte, la humanidad debe saber administrar los recursos energéticos de nuestro planeta.

Una última razón: los edificios, los hogares bien preparados para una utilización cuidadosa y económica de la energía se benefician al mismo tiempo—gracias al aislamiento térmico y al termostato—de un mayor confort térmico.

Por eso ya no se concibe que un edificio de nueva planta tenga un aislamiento térmico deficiente, ya que ello significa un despilfarro de energía y un menor nivel de confort térmico y acústico.

## UN PASO IMPORTANTE: EL DECRETO DE 12 DE JUNIO

El decreto 1490/1975, de 12 de junio, actúa en este sentido y declara que en todos los proyectos para las edificaciones que tengan que construirse será obligatorio que se cumplan determinados valores del coeficiente de transmisión en función de las zonas climáticas en que esté emplazado.

Esta disposición es obligatoria a partir del 15 de octubre de este año y está en la misma línea que las medidas adoptadas en otros países, donde el aislamiento térmico es un elemento indispensable dentro de la política de ahorro de energía.

## OBJETIVOS DEL DECRETO DE AISLAMIENTO TÉRMICO

En efecto, se ve en este decreto de la Presidencia la preocupación—tanto del Ministerio de la Vivienda como del Ministerio de Industria—por reducir el consumo de energía debido a la calefacción; de tal manera que, a pesar del incremento del precio de los combustibles, no se eleven los gastos de calefacción, con ahorro para el usuario y su economía particular. Al mismo tiempo se conseguirá reducir las futuras importaciones de combustible, que constituyen un problema para la economía nacional.

El decreto recoge algunas medidas para conseguir una reducción del consumo de energía en calefacción en las nuevas construcciones.

— Reduciendo las pérdidas por transmisión en los muros, paredes, techos, etc.

— Reduciendo las pérdidas de las mismas instalaciones de la calefacción.

— Y reduciendo el consumo por medio de la regulación de la temperatura (instalación de termostatos, etc.).

Medidas todas ellas del máximo interés para el usuario.

## EL COEFICIENTE DE TRANSMISIÓN, EL FACTOR DE FORMA Y LAS SUPERFICIES ACRISTALADAS

Se trata de conseguir que los nuevos edificios tengan un coeficiente de transmisión muy pequeño, es decir, que dejen escapar poco calor al exterior.

Para conseguirlo pueden manejarse cuatro elementos:

— El factor de forma.

— Las superficies acristaladas.

— El aprovechamiento del calor gratuito.

— Y los materiales aislantes.

El factor de forma es la relación que existe entre la suma de las superficies envolventes del edificio y el volumen del mismo.

Si se consigue que el factor de forma de un edificio sea pequeño estaremos evitando pérdidas de calor.

Un ejemplo muy gráfico y de todos conocido: cuando entramos en una cama que está muy fría, instintivamente nos acurrucamos (reducimos así el factor de forma de nuestro cuerpo) y evitamos así perder calor. Esto lo hemos hecho todos alguna vez para evitar el frío.

Pues bien, los edificios se pueden construir acurrucados, con lo cual no tienen por qué perder en estética y a cambio ganan en confort.

- Un decreto que trata de conseguir que no se eleven los gastos de calefacción.
- Ahorro y mayor confort para el usuario serán sus inmediatas consecuencias.
- Se debe ser más exigente con los aislamientos térmicos de los nuevos hogares.
- Consejos para mejorar el confort en las casas antiguas.

Es cuestión únicamente de estudio e ingenio... y de pensar en las necesidades del futuro habitante de la casa.

● Hay otro elemento que influye decisivamente: a mayor proporción de superficies exteriores acristaladas las pérdidas de calor son mayores... y el confort menor.

Para el cumplimiento del decreto, el arquitecto puede maniobrar variando el factor de forma y la proporción de superficie acristalada, y el ingeniero proyectista puede "trasladar" el aislamiento a las superficies que más lo necesitan, bajo el punto de vista del confort y de la economía.

## APROVECHAMIENTO DEL CALOR GRATUITO-IMPORTANCIA DEL TERMOSTATO

Pero si el aislamiento térmico adecuado se combina—como pretende el decreto en su artículo séptimo—con un buen sistema de regulación, el ahorro es mucho mayor, ya que se aprovechan en muy buena medida las aportaciones gratuitas de calor (sol, alumbrado, electrodomésticos, personas...).

Las instalaciones colectivas de calefacción deberán llevar, según este decreto, una regulación por zonas según la orientación de cada una, y el sistema de regulación deberá controlar automáticamente las aportaciones en cada una de ellas.

Es justo que la Administración, al redactar unas normas reforzando el aislamiento intente mejorar la regulación de las instalaciones de calefacción; en primer lugar, por el gran ahorro de combustible que puede suponer una buena regulación de la temperatura, procurando no sobrepasar los valores adecuados, y máxime porque al aumentar los niveles de aislamiento aumenta muchísimo la importancia relativa del calor gratuito (aportaciones de radiación solar, alumbrado artificial, aparatos electrodomésticos, personas, etcétera).

Solamente los sistemas que sean más aptos para disponer de una buena regulación lo podrán aprovechar: El termostato corta el calor cuando el local alcanza la temperatura elegida; así, además de aprovechar el calor gratuito, se compensan los errores de proyecto e instalación de radiadores demasiado pequeños o demasiado grandes.

Se puede decir que conseguimos así la primera "calefacción solar rentable".

## UNA CASA CON CALEFACCION GRATUITA

El calor gratuito en viviendas aisladas tiene mucha mayor importancia de la que se le suele dar. Por ejemplo, un cuarto de estar-comedor situado en Madrid, en un edificio debidamente aislado y con factor de forma normal, necesita el día de máximo frío del invierno 487 Kcal/h. Basta que en este cuarto estén cuatro personas siguiendo un programa de televisión con un par de lámparas encendidas para que la aportación gratuita alcance unas 750 Kcal/h. Es decir, que fácilmente el calor gratuito supera las pérdidas de calor por transmisión, y esta importante cantidad de calor sólo la puede aprovechar un sistema dotado de una buena regulación habitación por habitación.

Esto ocurre, como decimos, el día más frío del año. Pero el 85 por 100 de los días de la temporada de calefacción en Madrid necesitan utilizar menos del 60 por 100 de la potencia instalada, y en esos días juega un papel más importante aún el calor gratuito, que se debe aprovechar mediante la regulación.

## DEBEMOS PERFECCIONAR LOS TERMOSTATOS...

En las instalaciones individuales, y más en las unitarias, el dispositivo de regulación es efectivo y económico, y, además, el usuario puede apagar la calefacción en su ausencia. De esta manera, el ahorro de energía para instalaciones "inteligentemente" explotadas es muy importante.

lo largo de una temporada de calefacción, y puede alcanzar el 50 por 100 de la energía necesaria, mejorando, además, su confort, al no tener que soportar temperaturas superiores a la de confort.

Sin embargo, en las instalaciones colectivas el problema es evidentemente más complejo, ya que la zonificación, a la cual se refiere el decreto, además de encarecer la instalación no consigue resultados tan brillantes como los de las instalaciones unitarias.

## ... PARA NO CALENTAR LAS NUBES

Pensamos que los expertos en regulación tienen una gran responsabilidad para dar soluciones adecuadas que aprovechen al

máximo el calor del sol, el de los aparatos electrodomésticos y el de los ocupantes, y de esta manera, además de mantener un confort adecuado, se pueda ahorrar al país esta importante cantidad de energía que de otra manera se perdería a través de las ventanas abiertas... y "calentariamos las nubes" con nuestro dinero.

## EL AISLAMIENTO TÉRMICO EN VIVIENDAS ANTIGUAS

El decreto que comentamos se dirige a la construcción de nuevos edificios, pero cada uno puede ir mejorando el aislamiento térmico de su hogar con beneficio para su economía y su confort.

Aconsejamos:

— Mejorar el aislamiento (marcos de ventanas, doble acristalamiento, muros, etc.) con un costo que se amortiza en pocos años.

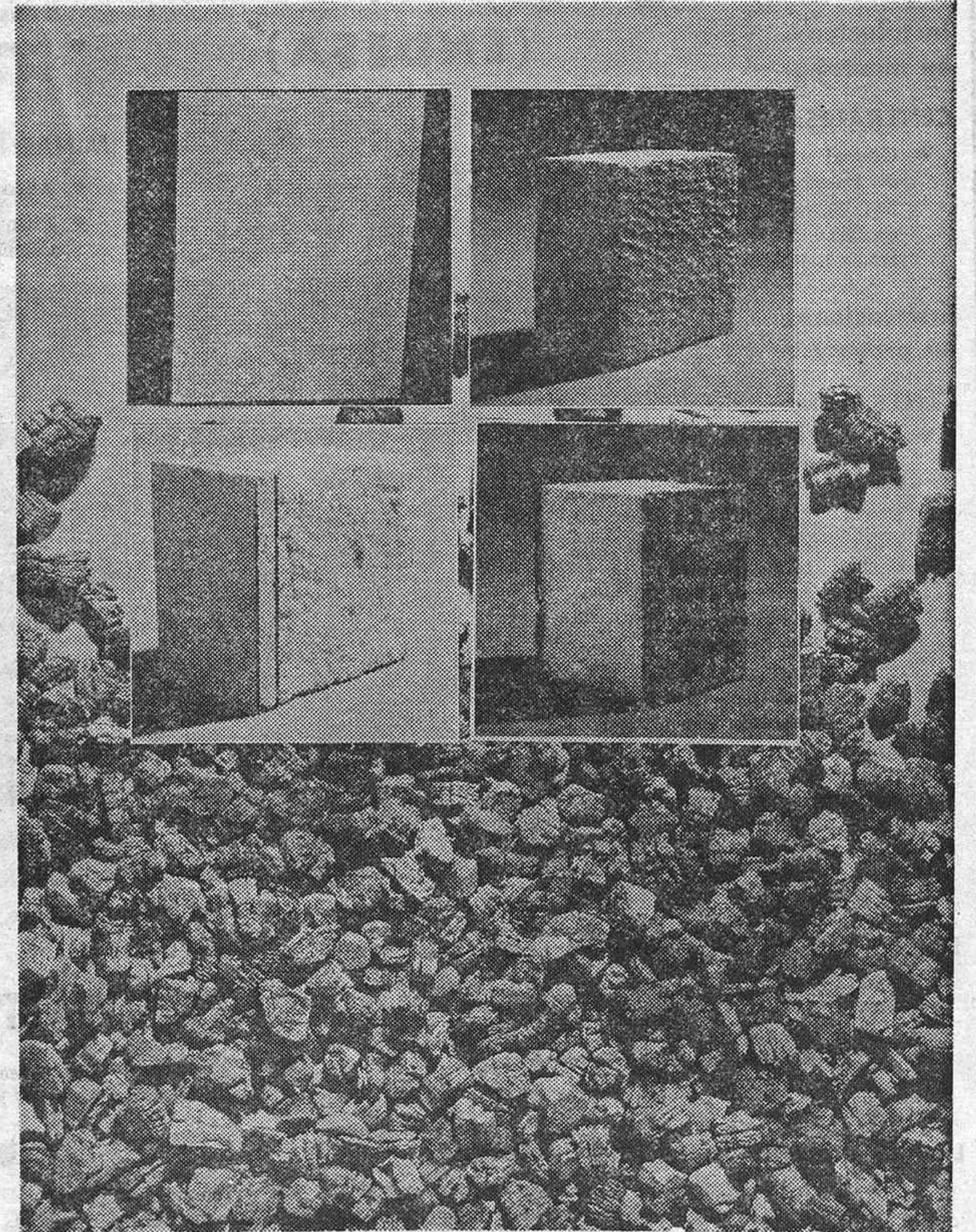
— Aislar las conducciones, calderas, intercambiadores.

— Dotar al sistema de calefacción de regulación de temperatura (termostato).

## USUARIOS MAS FAVORECIDOS

Para finalizar, hay que observar que, como es lógico, el decreto no hace distinción entre diversos tipos de energía. Sin embargo, las energías supuestamente más caras, como la eléctrica, el gas y el propano, resultan favorecidas por este decreto por la reducción que supone de gastos de ejercicio y porque los sistemas que consiguen buenas regulaciones de temperatura alcanzan unos costes asombrosamente bajos.

(Es una divulgación del Servicio de Información Técnico Comercial de ADAE).



Algunos de los materiales aislantes que se pueden encontrar en el mercado

# PRODUCCION ELECTRICA EN EL PRIMER SEMESTRE: 38.407 MILLONES DE KWH

La producción de energía eléctrica durante los seis primeros meses del presente año alcanzó a 38.407 millones de kWh, superando los resultados de igual período de 1974 en un 0,85 por 100.

Del total de la producción corresponde a la de origen hidráulico 13.803 millones de kWh, y 24.604 millones de kWh a la de origen térmico. Dentro de la producción termoeléctrica son de origen nuclear 3.410 millones de kWh.

La producción de energía eléctrica ha estado influenciada durante el primer semestre del año

por el problema del petróleo, y por la intensa sequía sufrida por el país. Ambos hechos se encuentran, de alguna manera, interrelacionados, ya que si bien un objetivo consiste en reducir la utilización de fuel-oil en la producción de energía eléctrica, existen serias dificultades para lograrlo, debido a la intensa sequía, y a que, por otra parte, la utilización de carbón se halla limitada por las disponibilidades de existencia del mismo. De ahí que la industria eléctrica, una vez agotados los recursos de carbón y de energía hidráulica,

se vea obligada a la utilización de fuel-oil para hacer frente a las actividades de producción.

En relación al consumo, los intercambios internacionales de energía eléctrica registraron un saldo favorable a las exportaciones de 207 millones de kWh en el período indicado, lo que representa una significativa disminución con relación a los seis primeros meses de 1974.

El consumo del mercado ha sido de 37.927 millones de kWh en el primer semestre, frente a 36.765 millones de kWh en idéntico período de 1974, de donde se deriva un crecimiento porcentual del 3,16 por 100.

El consumo de energía eléctrica está muy relacionado con la tendencia general de la economía y, por lo tanto, constituye un significativo indicador de la mar-

cha de la misma. La vuelta a las rápidas tasas de crecimiento del consumo de electricidad no será posible en tanto no se produzca una auténtica reactivación económica. Sin embargo, de cara al futuro hay que afirmar que la sustitución del petróleo por otras fuentes de energía, y una más amplia diversificación de éstas permitirá un aumento del consumo de energía eléctrica.

## Calefacción para las grandes ciudades

- Posible contribución de la energía nuclear a este servicio.
- El suministro de calefacción a las grandes ciudades, posible importante contribución de la energía nuclear.

Una pregunta de un senador francés dio la oportunidad al ministro de Industria y Desarrollo del país galo para tratar el tema de la posible utilización del calor producido por las centrales nucleares para calefacción de grandes ciudades. Previamente, el ministro ya había anticipado algo al Senado y a la Asamblea

Nacional en el sentido de que se había creado un grupo de trabajo con la finalidad de estudiar el problema de la utilización del calor residual de las centrales nucleares.

El consumo de electricidad en ciudades de más de 100.000 habitantes alcanzó en 1972 valores de 6.042 millones de kWh en Pa-

rís y las villas próximas de su entorno; de 6.102 millones de kWh en las de más de 200.000 habitantes, y en otras de más de 100.000 habitantes, un total de 6.615 millones de kWh.

Una central como la que está en construcción en Bugey producirá alrededor de 25.000 millones de kWh. Se puede estimar que el consumo francés de fuel-oil doméstico en el pasado año alcanzó un total de 31,5 millones de toneladas, de las que 17,6 han sido consumidas en poblaciones de más de 100.000 habitantes.

La fórmula de sustitución de energía está, según los criterios del ministro galo, tanto en función de los niveles de costes y de inversiones como de distintos otros aspectos. Se trata, por un lado, de tener en cuenta la evolución de los consumos, las inversiones en la red de transporte de energía, etc. Tampoco está clara la significación que habrá de tener la transformación de los sistemas actuales de calefacción, ya que la adecuación a un suministro de calor por energía nuclear a través del calor residual de las centrales nucleares deberá hacerse en función de cada inmueble.

Sin embargo, el hecho de que se haya puesto en estudio el tema y de que una comisión de trabajo venga dando ya respuesta a cada uno de los problemas a considerar aporta argumentos de que, si no a corto plazo, es posible que en un futuro pueda ser realidad el que nuestras ciudades cuenten con una fuerza calorífica suministrada por las centrales nucleares.

## ¡HERNIADO!!

El aparato ODRAP es suave y de máxima comodidad. El adelanto sin hierros ni flejes: sólo pesa 95 gramos; en traje de baño se lleva sin notarse, puede dormir con él y bañarse por ser lavable. Con ODRAP la hernia va reducida y mejorando. Se fabrica a medida bajo prescripción facultativa. ODRAP, Travesera de Gracia, 10. BARCELONA-6. Autorización D. G. Sanidad 580. Consulte a su médico.

**VISITA EN MADRID:** La Casa ODRAP atenderá a los herniados los próximos días 10 y 11 de febrero (martes y miércoles); en el consultorio del doctor don JOSE LUIS PENALVA LOPEZ, calle Sagasta, número 19, 4.º interior, de MADRID. Visitas de 10 a 1 y de 6 a 8 tarde. EL DÍA 11, SOLAMENTE DE 10 a 1.

# EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD, S. A. (ENDESA)

Instalaciones en montaje:

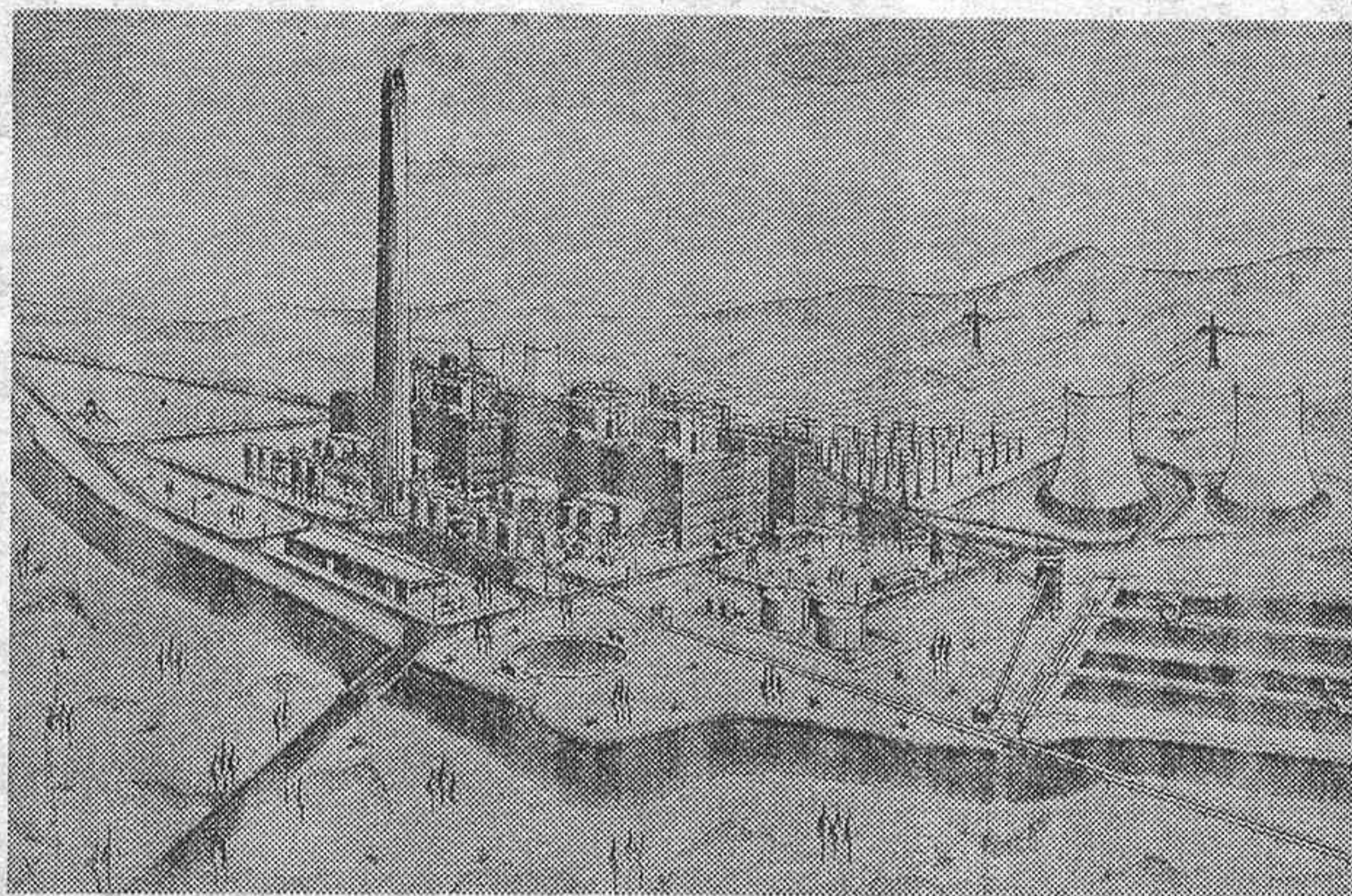
### CENTRALES:

- Central termoeléctrica de Puentes (La Coruña). Grupos 1, 2, 3 y 4, de 350.000 kW de potencia unitaria.

Instalaciones en proyecto:

### CENTRALES:

- Instalación de acumulación por bombeo de 450.000 kW en Peñarubia (pendiente de autorización).
- Central termoeléctrica Teruel.—Andorra (Teruel).—Tres grupos de 350.000 kW de potencia unitaria.
- Central nuclear de Escatrón.—Escatrón (Zaragoza).—Dos grupos de 1.000.000 kW cada uno. A instalar en régimen compartido con otras sociedades eléctricas (pendiente de autorización).



Futura central termoeléctrica de Puentes de García Rodríguez (La Coruña), 1.400.000 kW

### LINEAS Y SUBESTACIONES EN SERVICIO:

#### PROPIAS:

- A 220 kV 409 km.
- A 380 kV 338 km.

ENDESA participa con otras empresas:

- A 220 kV 164 km.
- A 380 kV 795 km.

### LINEAS Y SUBESTACIONES EN MONTAJE:

- Línea para transporte de energía eléctrica a 380 kV. Montearenas-La Mudarra.
- Subestación de Montearenas (Ponferrada), con salidas de líneas a 380 kV (segunda y tercera fases).

### Instalaciones en servicio:

#### CENTRALES:

- Potencia termoeléctrica instalada: 836.450 kW.
  - Potencia hidroeléctrica instalada: 361.350 kW.
- ENDESA participa con otra empresa:
- Potencia termoeléctrica instalada: 172.500 kW.

#### MINAS:

- Andorra (Teruel).
- Puentes de García Rodríguez (La Coruña).

ARMARIOS-ESTANTERIAS MOVIBLES DESLIZABLES SOBRE RAILES

**COMPACTUS**

industrias G.A.M.A. S.A.  
DELEGACION CASTELLO 36  
TEL. 226 23 53-275 95 99  
MADRID-1

## NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT, en polvo, grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto.

## Fuimos los primeros en vencer a la calvicie y continuamos siendo los mejores

Fuimos los primeros especialistas y continuamos en 1976 practicando el único y auténtico sistema de entretrejado de cabello: El sistema Svenson. El proceso más natural que soluciona su calvicie en 3 horas solamente.

El sistema Svenson no es trasplante, ni peluca, ni postizo cosido quirúrgicamente. Y recientemente ha ganado en París el premio a la calidad por su nueva creación "Elysee", que une el resto de su propio cabello, con pelo del mismo color y textura, de forma invisible, firme y permanente.

Día y noche podrá hacer cualquier cosa y su pelo reaccionará absolutamente normal.

Jugadores de fútbol conocidos internacionalmente en Alemania, España, Inglaterra, Argentina y Brasil son la mejor prueba.

Usted podrá lavarse la cabeza y sentir su cuero cabelludo. Ninguna piel artificial sintética lo cubrirá por lo que seguirá teniendo su transpiración natural.

Venga a ver hoy mismo a su especialista de Svenson, el siempre tiene tiempo para usted.

**Sistema Svenson**  
La solución permanente a la calvicie

# SVENSON

Hair Center Núñez de Balboa, 84 - Bajo

Tels. 225 59 36 y 276 57 93 - MADRID De 9,30 a 19,30 horas

BARCELONA BILBAO SEVILLA VALENCIA MALAGA CORUÑA  
Tels. 218 71 96/97 Tel. 24 32 59 Tel. 27 35 64 Tel. 322 01 00 Tel. 22 22 34 Tel. 22 26 00

Unico sistema patentado en España e internacionalmente

### Servicios Svenson en el mundo:

**Alemania:** Berlín, Hamburgo, Frankfurt, Düsseldorf, Munich, Köln, Stuttgart, Hannover, Dortmund.

**Gran Bretaña:** Londres, Birmingham, Manchester, Glasgow, Coventry, Wolverhampton.

**Francia:** París, Marsella, Niza, Lyon, Toulouse, Strasbourg, Metz, Grenoble.

**Austria:** Viena.

**Suiza:** Zurich, Berna, Basilea, Ginebra.

**Bélgica:** Bruselas.

**Portugal:** Lisboa, Porto.

**Argentina:** Buenos Aires, Rosario, Córdoba, Mar del Plata.

**Italia:** Roma, Milán, Turino, Bologna, Florencia, Nápoles, Génova, Verona.

**Australia:** Sydney.

**Brasil:** Sao Paulo, Santos, Campinas, Belo Horizonte, Rio de Janeiro.

**Colombia:** Bogotá.

Hong-Kong - Singapur y 18 más en España y estos 4 continentes.



## Carlos III y Princesa

### HOY LUNES, SENSACIONAL ESTRENO

DANIEL M. ANGEL presenta

un film de  
**JOSEPH LOSEY**

**GLENDIA JACKSON · MICHAEL CAINE**  
**HELMUTT BERGER**

# Una Inglesa Romántica

coprotagonista  
**MICHEL LONSDALE**

**BEATRICE ROMAND**

**KATE NELLIGAN**

artista invitada  
**NATHALIE DELON**

producida por  
**DANIEL M. ANGEL**

dirigida por  
**JOSEPH LOSEY**

guion de **TOM STOPPARD**  
**THOMAS WISEMAN**

de la novela de  
**THOMAS WISEMAN**

música de  
**RICHARD HARTLEY**



Una Inglesa Romántica

"Espléndida. Sin reparos. Una auténtica gozada audiovisual para paladares hambrientos de cine. No se la pierda."  
("Nuevo Fotogramas".)

"JOSEPH LOSEY ha hecho una película brillante, corrosiva, insólita e insolente." (Robert Chazal, "France Soir".)

EXCLUSIVAMENTE PARA MAYORES DE 18 AÑOS

# El día DEPORTES

## Sólo el Madrid ganó fuera

## Las distancias se mantienen en la cabeza de la clasificación

## APUROS DEL BARCELONA, QUE FALLO UN PENALTY



SIN CONTEMPLACIONES.—En pugna por la pelota, Tomé, defensor azulgrana, trata de impedir de esta manera, el avance del atacante vasco. (Europa Press.)

## RESPIRO MOMENTANEO DEL OVIEDO EN LA COLA

# AFIANZADO DOMINADOR

- EL ATLETICO DE MADRID FUE MUY SUPERIOR AL DEFENSIVO ELCHE.
- GARATE LOGRO UN SOBERBIO GOL A PASE DE LEIVINHA Y ESTE MARCO OTROS DOS MAS.
- LAS ACCIONES VIOLENTAS INICIADAS POR INDIO NO FUERON SECUNDADAS POR LOS RESTANTES JUGADORES.
- REINA APENAS SI TUVO QUE HACER UN PAR DE SALIDAS ARRIESGADAS.

Desde el comienzo, el partido nocturno y televisado del estadio Manzanares sólo tuvo un color: el rojiblanco. Tenía que ser así, en razón a la diferencia de clase y a los planteamientos de los contendientes. Mientras el Elche se conformó con el papel secundario de contener y achicar balones, el Atlético de Madrid siempre mandó, dominó e impuso un fútbol claramente ofensivo y decididamente triunfador. Por eso el tanteo de 3-0 (que tardó demasiado en producirse) es justo, y hasta si se analiza, corto en distancias.

### SOBRO MEDIO CAMPO

Ni siquiera el hecho de encontrarse con un terreno duro, resquebrajado por las heladas, animó a los ilicitanos a adoptar la más pequeña postura ofensiva. Ellos—y desde luego Marcel Domingo—saben que a jugar al contraataque, por la rapidez que despliegan las alas, sean éstas ocupadas por los extremos titulares o por los circunstanciales Gárate o Leivinha. Se apretaron las neas hasta quedar convertida en una sola y defensiva, como si se tratara de una barrera blanca con una franja verde. A lo sumo, los ilicitanos adelantaron algo al arriete Sitjá (siempre que Pereira no se incorporara al ataque de los locales, pues entonces tuvo que seguirle) y Rubén, éste más tímidamente, ya que Fraguas mostró ansias de balón siempre.

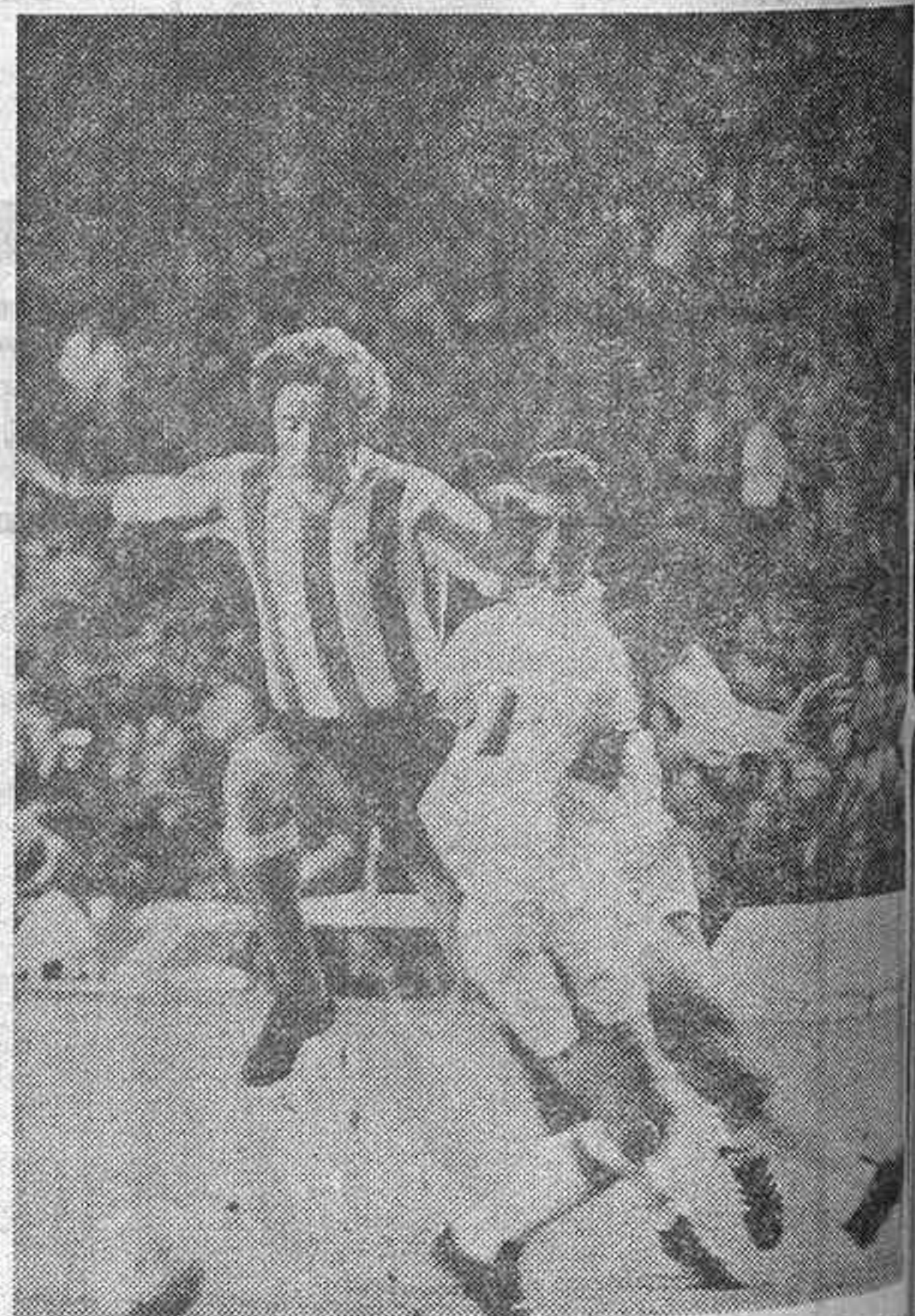
Puestas así las cosas, sobre medio terreno de juego, casi en la totalidad del primer tiempo, de no haber tenido que quedarse Reina en su área..., Alberto, Leal y Ayala empujaron tanto, que arrinconaron físicamente a sus rivales, aunque éstos tuvieran tendencias conservadoras, aunque no pacíficas.

### CONATOS DE VIOLENCIA

El Elche quiso intimidar al Atlético con un fútbol (?) muy poco deportivo por parte de algunos. Entre éstos podrían figurar Indio y Félix. Para Indio "todo valía" con tal de frenar al escurridizo Gárate. Desde el sencillo empujón, descarado o no, hasta el obstáculo corporal o la patada a destiempo, procurando tuviera una mediana justificación del balón dominado entre los pies del arriete rojiblanco. En Félix por lo menos se apreció un intento de disimular las faltas que, en su continua persecución de Leivinha, se producían como fruta madura en pleno verano. Ellos pudieron ser los protagonistas de los facados de la mini-guerra que podía estallar en cualquier momento, pues el árbitro o está entre los partidarios de la "no intervención" u opina que "aquello" es fútbol a lo centroeuropico.

### SIN CAPITAN, POR LESION

¿Consecuencia de todo esto? Que a los catorce minutos—en un momento que las ofensivas atléticas fueron incesantes con velocidad por



QUITATE, QUE...—Y Leivinha burla a Indio, no sólo llevándose el balón que éste pretendía despejar, puesto que además evitó un posible golpe con su elástico salto, que desconcertó incluso al que le perseguía. (Europa Press.)

alas, aunque demasiado apelonamiento en el centro, donde hasta se presentó Pereira con su "par" Sitjá—una pelota jugada cerca de la banda por Gárate permitió a Indio entrarle violentamente casi a la altura de la rodilla. Lesionado el arriete y capitán, por querer demostrar en esta última condición que era necesario imponer sosiego, le mostró seis largos minutos. Pero cuando un equipo lo es, y de la categoría del Atlético, apenas si se acusó el haber quedado sin capitán, pues mantuvo la misma tónica dominante e impositiva, sin que el culpable Indio saliera del abrigo que entre sus compañeros encontró por aquello de las posibles represalias... Pudo escapársele la dirección del partido a Camera Coscolín, pues poco después picó incautamente en la ventral caída de Félix próxima al córner, cuando despejó la pelota Pereira. Además, no aplicó la ley de la ventaja en una falta de Félix cuando Leivinha se internó en el área. A los pocos espectadores no les gustó su forma de llevar la contienda.

### OPORTUNA REAPARICION DE GARATE

Entre el guardameta ilicitano y sus bien aglutinados compañeros resultó difícil intentar algún remate relativamente peligroso. Quizás el mejor fue el conseguido por Leivinha a los dieciséis minutos, tras recoger con el pecho un balón servido por Capón y empalmar cuando Díez había saltado en su salida. La suerte favoreció a los visitantes al salir despejado a córner.

Seguramente no había transcurrido un minuto de la reincorporación de Gárate, cuando el arriete aprovechó un soberbio servicio de Leivinha desde el extremo derecho y de gran testarazo marcar a placer. Dos minutos más tarde, Félix incurrió en falta, a la que el árbitro le "concedió" tarjeta blanca, si bien Leivinha en aquella ocasión apenas había sido tocado. Aquello fue suficiente para que el Elche procediera a repartir nuevos cometidos: se alejó algo Félix Leivinha y también Indio de Gárate. Por cierto que éste, al interceptar un formidable remate de Ayala con el pecho desde dentro del área, provocó las reclamaciones de penalty en el Atlético y asimismo entre los espectadores.

### EL TARJETEO

Pudo ser amonestado Pereira cuando derribó a Alfonso en su escapada, pero la tarjeta la vio el central a los treinta y tres minutos por zancadillear a Félix. Casi a continuación, Gárate "coetó" un gol... Estaba visto que el Atlético tenía que conformarse con tan pequeña ventaja, pues Leivinha aprovechó un auténtico carrerón de Gárate para conectar un cabezazo que anuló Díez con gran fortuna en su salida y que luego Aguilera empalmó al mismísimo cielo. También un fallo de Díez, al intentar el despeje de puños, burló a Leivinha por bien poco. Encima, al borde del descanso (tanto, que Leivinha por poco si no le da tiempo al colegiado) una entrada peligrosa de Eusebio a Rubén fue "reconstruida" casi un minuto después y la cartulina se la mostró al atlético; bastante a destiempo, desde luego.

### REACCION ILCITANA PROPICIA PARA LOS ATLETICOS

En la segunda parte Aguilera cedió su puesto a Bermejo, y con ello Ayala pasó más abiertamente al ataque. Bien porque el Elche quisiera sorprender en los primeros minutos a su adversario o porque unos minutos hubo reacción general, con Félix y Voglino mucho más adelantados en el campo atlético. Así pudo producirse un rifirrafe intervención arbitral. Ya los rojiblanco, más sueltos y sin tan estrecha vigilancia, pudieron hacer su fútbol fluido en los contrastes. Gárate, por dos veces, estuvo muy cerca de marcar, así como Leivinha "escamoteó" al propio Indio el balón en la misma línea Sitjá por no saltar lo preciso en una salida de Reina, y fue sustituido por Antón poco después. Los estrones ilicitanos "murieron" al llegar

### PUES... ¡NO HAY "BACHE"!

En parec. Los hechos—el triunfo madridista de ayer en Alicante—demuestran que el Real Madrid aún cuenta, y mucho, para llegar a renovar su título de campeón de Liga. Ya ayer quedó tapado por el buen hacer—el, por ahora. Desde Madrid. Hoy—esta semana que comenzamos, al menos—, tobrá—, tienen que arrinconar sus negras ideas y admitir que el Real Madrid salió de pretendido "bache" con una limpieza y eficacia digna del mejor aplauso. Lo malo del "bache", del de la riada enrarecida de los rumores. Se han realizado campeonatos y encuestas sobre el desequilibrio futbolístico demostrado en jornadas anteriores por el equipo campeón. Quizá, de un equipo al que, admitámoslo, no se le perdona ni el más leve resbalón. No, no hay "bache". Se fue, afortunadamente, Madrid venció nada menos que en su feudo a un Hércules "gallito", cuarto clasificado, con las mismas pretensiones, sobre los números del balance de lo que va de Liga, que el mismo Barcelona. Ahora, el Madrid está ahí, arriba del todo, con más puntos positivos—diez—que nadie. Y, vistos los hechos, lo dicho: Pues... no hay bache!

CHEMA



GARATE, ROMPEDOR.—Porque así tenía que ser, ante la cerrada defensa ilicitana, con un remate de cabeza del arriete, en balón muy colocado que llegaría a la red. (Europa Press.)

a Pereira, Eusebio y Fraguas, pues Capón anduvo más de extremo que de defensa. En cambio, el peligro real estuvo en los pies de Leivinha y Gárate. Tanto, que a los veinte minutos el primero aumentó la ventaja con un tiro de mucho efecto que sorprendió a todos, en jugada de Pereira que dejó seguir Gárate. ¡Qué gol! De los que nos hubiera gustado poder ver repetidas veces ante un televisor. Pues lo mismo podría decirse del tercero de la cuenta, a treinta y un minutos, cuando el brasileño cabeceó el centro de Bermejo. Aquello colmó de satisfacción a los contados espectadores, que habían comprobado la ineficacia de jugar sólo a defenderse, como lo hicieron los ilicitanos.

Sólo, cuando se ha visto clarificada la victoria por tan amplio tanteo, cabe preguntarse: ¿no sería conveniente que Pereira probara a jugar de delantero? Cuando él se aproxima a Leivinha, éste toma confianza, se asegura en sus caracoleos inconcebibles, acierta en los remates, es el doble o el triple del Leivinha normal. Y el Atlético de Madrid se permitió el lujo de actuar un poco al aire de cada cual, sin insistir en descomgestiones, aunque con insistente mando y mayor autoridad. Puede que los rojiblanco estén dispuestos a lograr nuevas marcas de regularidad...

Víctor RUIZ

## FICHA DEL 3-0

ATLETICO DE MADRID: Reina; Fraguas; Pereira, Capón; Leal, Eusebio; Aguilera (Bermejo); Leivinha, Gárate, Alberto, Ayala.

ELCHE: Díez; Cortés, González, Dominichí; Indio, Montero; Alfonseda, Félix, Sitjá (Antón), Voglino, Rubén.

GOLES: A los veinte minutos, Leivinha corrió la línea hasta casi el córner derecho, y su centro medido sobre puerta lo cabeceó impecablemente Gárate desde muy cerca. Como si quisiera repetirse la acción, en el mismo minuto de la segunda parte, Leivinha recogió una pelota que había dejado pasar Gárate, en centro de Pereira para, en un tiro de gran efecto y casi increíble, llevarla a la red. A los treinta y un minutos, Bermejo envió un servicio que Leivinha remató de cabeza lanzándose

hacia adelante, pues estuvo a punto de no llegar a la pelota.

ARBITRO: El aragonés Camera Coscolín resultó de efectos retardados. Por lo menos en las dos amonestaciones a los atléticos Pereira y Eusebio. Si no es capaz de ponerse en hora, minuto y segundo, más vale que adelante su decisión de dejar los arbitrajes. Mal en la ley de la ventaja; pudo fácilmente imponer su autoridad en el momento oportuno, pero como fue desfasado. En cambio, estuvo bien auxiliado en las bandas, desde donde le señalaron muchos fueras de juego.

AMBIENTE: Las gradas, semivacías, dieron mayor impresión de frío, en una noche pasable, dentro de lo que cabe, en este invierno que parece volver a asomarse ahora.



BALON-CABEZA DE LEIVINHA.—Indudablemente Leivinha trajo de cabeza a los defensas ilicitanos, y aquí está a punto de marcar, aunque el balón que le tapa la cara se fuera contra el cuerpo del guardameta Díez. (Europa Press.)



**¡¡PROXIMA INAUGURACION!!**  
**LA ESCUELA DEDICADA EXCLUSIVAMENTE A ELECTRONICA**  
**QUE VD. ESPERABA EN MADRID**  
 Dirigida por D. Antonio Alcaraz Agón  
 **cursos de RADIO T.V.**  
**ELECTRONICA INDUSTRIAL Y SONIDO**

clases TEORICO-prácticas en nuestros laboratorios  
 horarios de mañana, tarde o noche

Infórmese en Espoz y Mina, 8 (junto a Puerta del Sol) Madrid-12

# DINERO al QUIMIELISTA

## el BOLETO SOÑADO

P. A. M. D. B.	
Jornada 22 - Fecha: 1-2-76	
1 Barcelona-At. Bilbao.	1
2 Granada-Salamanca.	X
3 At. Madrid-Elche....	1
4 Santander-Gijón.....	1
5 Oviedo-Zaragoza.....	1
6 Hércules-R. Madrid..	2
7 Batis-Valencia.....	1
8 Las Palmas-Español..	X
9 R. Sociedad-Sevilla..	1
10 Osasuna-Celta.....	2
11 Castellón-Tenerife....	2
12 Cádiz-Córdoba.....	1
13 Valladolid-San Andrés	1
14 Calvo Sotelo-Rayco...	1

Jornada más o menos tranquila en cuanto a resultados se refiere: cinco variantes, pero previsibles. Al menos, eso parece, porque al término de la primera sesión del escrutinio ya habían aparecido 307 boletos con catorce aciertos, 9.280 con trece y 117.418 con doce. La recaudación superó los 566 millones de pesetas y el reparto de los premios puede ser, más o menos, éste:

14

600, a unas 173.000 pesetas

13

19.000, a poco menos de 5.500 pesetas

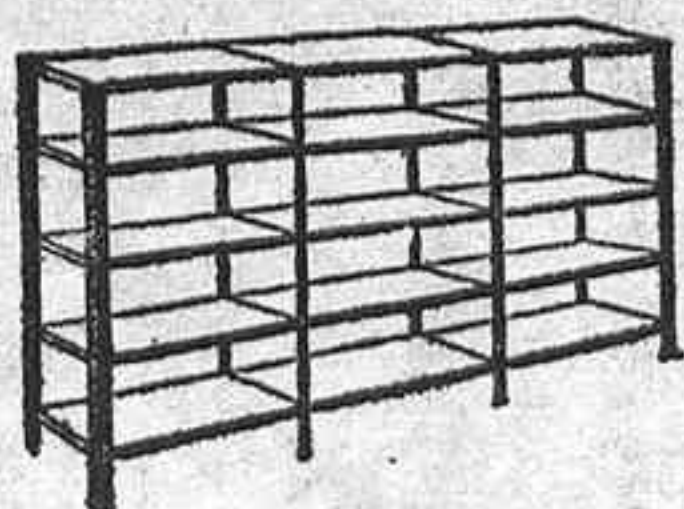
12

240.000, a poco más de 400 pesetas

## LOPEZARIAS

### LA CASA DE LAS ESTANTERIAS

Victor Pradera, 31. Tel. 2478370. Madrid-8



ESTANTERIAS EN GRAN VARIEDAD DE MODELOS Y MEDIDAS  
 Precio de orientación: 0,90 de largo 2 metros de alto 0,20 de fondo con cinco pisos. 1.300 pesetas

Especialidad en archivos, farmacias y toda clase de comercios

Llamando al 2478370, un técnico le visitará y le daremos presupuesto sin compromiso

# Así opinaron los protagonistas

## LUIS: LA VICTORIA DEL MADRID, SENSACIONAL

Apareció Luis cuando entre los periodistas se hablaba de entrenadores. Alguien, entonces, le acusó de no ser muy explícito a la hora de hacer declaraciones, a lo que el técnico atlético, sonriendo, replicó:  
 —¿Y qué voy a decir? Estoy más guapo cuando estoy callado. Alejadas las bromas, Luis Aragón enjuició así a su equipo:  
 —Salvo los diez primeros minutos del segundo tiempo, hemos jugado bien. Naturalmente, habrá habido cosas buenas y malas pero creo que han predominado las primeras.  
 —¿Excesiva dureza?  
 —En líneas generales, pienso que no, aunque es posible que en algunos momentos determinado jugador se haya extralimitado.  
 —Creo que está pensando en Indio.  
 —Efectivamente, el número 4 se ha pasado un poco.  
 —¡Vaya gol el de Leivinha!...  
 —Todos los goles me han gustado, en especial el de Gárate.  
 —Dos de sus jugadores han sido amonestados. ¿Está de acuerdo con los que piensan que los árbitros perjudican a su equipo?  
 —No soy de los que piensan que nos persiguen. Afortunadamente, no creo en fantasmas.

—El Elche no lo ha puesto muy difícil.  
 —En diversos momentos me han gustado los de Alicante. Han sabido juntarse bien atrás para salir perfectamente de su área.  
 —Y el campo continúa en pésimas condiciones...  
 —En efecto. No cabe duda de que jugar en un terreno así nos

viene perjudicando. Vamos a ver si en días venideros podemos entrenar fuera de él.  
 —Esta vez el resultado obtenido por el Madrid no le habrá alegrado.  
 —La victoria alcanzada por el Real Madrid puede considerarse de sensacional, si bien para nosotros no lo sea tanto.

## DOMINGO: "LEIVINHA MARCO DE FORMA INVEROSIMIL"

Marcel Domingo, siempre locuaz y dicharachero, no hizo buena la tradición. Reacción desde un principio a ponerse frente a los informadores, el técnico hispano-francés entró en la sala de prensa. Rehusó tomar asiento, y casi desde la puerta, como dolido por algo o con alguien, dijo:  
 —Quiero felicitar al Atlético por su triunfo. Ha jugado muy bien, y Leivinha ha marcado un gol de forma inverosímil.  
 Ya el entrenador ilicitano enfilaba la salida, cuando una nueva pregunta le retuvo:

—¿Con quién está dolido, Marcel?  
 —No estoy enfadado con nadie. Sucede que siempre que voy a Madrid ocurre lo mismo. Digo blanco, y luego en la prensa parece ser que he dicho negro. Por eso, para evitar falsas interpretaciones, prefiero no hablar. Aquí, en Madrid, tengo muy buenos amigos, y prefiero conocerlos.  
 Por un par de minutos aún se logró que Domingo permaneciera entre nosotros. Durante ese tiempo manifestó:  
 —Si no hubiera sido por el segundo gol, a los rojiblancos les habría costado ganar con claridad. Considero que Leivinha es un gran jugador, uno de los mejores que he visto. Muy peliagoso, con una gran movilidad. Perder aquí—Marcel se refirió al estadio del Manzanarre— tiene importancia. Tengo muchos jugadores lesionados, y cuando se recuperen ya veremos lo que sucede.  
 Marcel Domingo, siempre aperoado por sus declaraciones tan tanto explosivas, esta vez prefirió ser parco en palabras. Amablemente tuvo tiempo todavía de despedirse con un "Salud, señores", que a muchos de los allí congregados nos pareció hartamente extraño.

## EL FUTBOLISTA DEL LARGO CALZON

# ALBERTO:

## "No juego a gusto con el muslo aprisionado"

Lángara, Ciriaco, Samitier..., todos ellos, me han contado, viejos ídolos. Ídolos, ya lejanos, que yo tan sólo he conocido a través de esas viejas, un tanto amarillentas y visiblemente abarquiladas, fotografías de archivo. Viéndolas, siempre fijé mi atención en aquellas indumentarias, hoy grotescas y desfasadas, que han quedado como reflejo de una época. Cuando me acerqué a Alberto y le dije que quería hablar con él respecto a sus calzones, el jugador Atlético sonrió y comprendió:  
 —Los llevo grandes por comodidad.  
 —¿Quiere eso decir que en los demás jugadores manda la moda sobre la comodidad?  
 —Sólo quiero decir que yo no juego a gusto con el muslo aprisionado.  
 —¿Qué talla es la que usas?  
 —La mía es la ocho, pero sucede que los que me "caen" bien de cintura me quedan estrechos de pernera.  
 —No me digas que te los haces a la medida...  
 —No; voy arreglándome como puedo. Hasta hace poco usaba los de Eusebio, pero ahora he encontrado unos que me sientan como a mí me gusta.  
 —Más de una broma habrás escuchado a costa de tus calzones.  
 —Créete que no. Ignoro si entre el público serán causa de comentario, más en lo que se refiere a mis compañeros, nunca han sido motivo de risa.  
 —¿Conoces algún otro jugador con tu misma "manía"?  
 —Aunque es posible que haya alguno, no me he fijado.  
 —¿Te has fijado en que Heredia y Bermejo juegan con un pantalón de un azul más claro que el del resto del equipo?  
 —¿Sí? No me había dado cuenta.

Alberto, Lángara, Ciriaco, Samitier..., presente y pasado unidos por un calzón.

RODRIGO

# CURSO DE DOS MESES DE CALCULO Y CONTABILIDAD

4 de febrero - 31 de marzo

**CALCULO.**—Dominará toda la operativa de hechos económicos y financieros, cuentas corrientes, cuentas de crédito, operaciones de Bolsa, vencimientos, cambios, facturas, intereses y descuentos.  
**CONTABILIDAD.**—Podrá llevar todos los libros oficiales y auxiliares que requiere la técnica contable; realizar, interpretar y analizar balances; podrá diagnosticar la salud de una empresa o la de su propio negocio.

**RESERVE AHORA SU PLAZA,** pues se agotan rápidamente. Este curso empieza el

4 de febrero y termina el 31 de marzo  
**CRONOMETRADORES**

4 de febrero - 31 de marzo

Magnífica retribución. Por tratarse de una profesión nueva y ser necesarios, están buscadísimo. Reserve ahora su plaza, pues se agotan rápidamente. Este curso empieza el 4 de febrero y termina el 31 de marzo. Todas las promociones anteriores están ya trabajando.  
 Los días 2 y 3 de febrero, de 8 a 9 de la noche, habrá una sesión informativa y gratuita sobre la preparación a cargo del profesor. Proyectaremos diapositivas y películas en colores actualizadas en nuestras clases.

**BANCA - 300.000 pesetas**

Gane 300.000 pesetas en Madrid. ¡Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación.

**MINISTERIOS**

¡Ingreso en el Estado! ¡Presentamos su instancia! ¡Programa sencillísimo!

**PERFORISTAS**

Manejo de las máquinas perforadoras-verificadoras, sistema tres, registradora 1496

**ESTÉNOTIPIA**

Escritura abreviada por procedimientos mecánicos

**ESPECIALIDADES**

Mecanografía y Taquigrafía en grupos acelerados y normales. Contabilidad, Cultura general, Inglés, Francés

ASEGURE SU PLAZA. MATRICULESE HOY

**ALQUILAMOS**

máquinas de escribir nuevas a domicilio a particulares y empresas

**ACADEMIA CABALLERO**

Calle SAN LORENZO, 11 - Junto a HORTALEZA

## Montañismo

### Proeza inédita de Faus en el cerro Tupungato

MENDOZA (Argentina).—Agustín Faus, montañero y periodista del diario madrileño "As", conquistó la tercera altura americana, el cerro Tupungato, de 6.868 metros de altura, por la difícil y nunca antes intentada—ni conquistada, por supuesto—ladera sudeste. La proeza ha sido muy destacada por todos los medios informativos americanos.

DEPORTES

MARCADOR

Pocas variaciones

TERCERA DIVISION

PRIMERA DIVISION

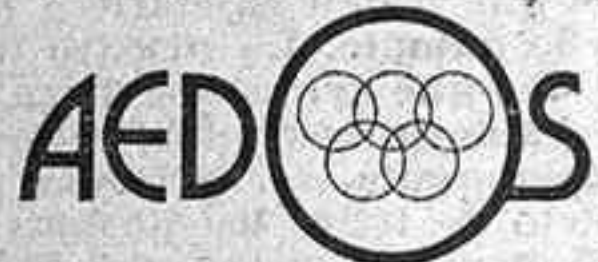
RESULTADOS

Barcelona, 2; Athletic de Bilbao, 1. Granada, 0; Salamanca, 0. Atlético de Madrid, 3; Elche, 0. Racing, 2; Sporting, 0. Oviedo, 2; Zaragoza, 0. Hércules, 1; Real Madrid, 2. Betis, 2; Valencia, 1. Las Palmas, 1; Español, 1. Real Sociedad, 4; Sevilla, 1.

CLASIFICACION

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams like Atlético de Madrid, Real Madrid, Barcelona, etc.

BIBLIOTECA DEPORTIVA



TENIS • VELA • JUDO • ESQUI • ALPINISMO CONDUCCION DEPORTIVA • ESCAFANDRISMO

EDITORIAL AEDOS - Cjo. de Ciento, 391 - BARCELONA (9)

SEGUNDA DIVISION

RESULTADOS

Osasuna, 0; Celta, 1. Barcelona Atlético, 0; Burgos, 0. Castellón, 1; Tenerife, 2. Cádiz, 3; Córdoba, 0. Málaga, 4; Tarragona, 0. Ensidesa, 2; Tarrasa, 1 (sábado). Murcia, 2; Alavés, 1. Valladolid, 3; San Andrés, 0. Calvo Sotelo, 1; Rayo Vallecano, 0. Coruña, 2; Huelva, 0.

CLASIFICACION

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams like Málaga, Coruña, Tenerife, etc.

PASO FIRME

Málaga, Coruña y Tenerife se mantienen empatados en cabeza y son por ahora los más serios candidatos al ascenso, hacia el que parecen caminar con paso firme, especialmente el Tenerife, puesto que, mientras los otros dos se han deshecho fácilmente de sus oponentes jugando en casa, el conjunto canario ha sumado otros dos puntos positivos—y van siete—, esta vez en el nada fácil campo del Castellón. Buen positivo también el del Burgos ante el Barcelona Atlético y meritorio el triunfo, en Pamplona, del Celta, que enjuga así los dos negativos que tenía.

La victoria del Madrid en Alicante y los triunfos caseros del Atlético y del Barcelona—claro el primero, más apretado el segundo—mantienen invariables las distancias en los tres puestos de cabeza. Se queda rezagado el Hércules en su cuarto puesto al perder dos positivos, seriamente amenazado por el Español, que el sábado había arrancado un excelente empate en Las Palmas. La jornada se completa con otras cuatro victorias locales más o menos rotundas—destaca la goleada de la Real y el triunfo del Oviedo sobre el Zaragoza—y un nuevo meritorio empate del Salamanca; esta vez, en Granada.

¡¡ BEBA SALUD !!

agua mineral BEZOYA CON LA GARANTIA PASCUAL

GOLEADORES

Table listing top scorers: QUINI, DIARTE y LEIVINHA, AITOR AGUIRRE y MORETE, etc.

LA BOLA TABERNA LA MAS TIPICA DE MADRID COCIDOS INDIVIDUALES TODOS LOS DIAS BOLA, 5 Teléfono 247 69 30

LA FONTANA ORENSE, 11 "ESTO ES ESPECTACULO"

LA CAÑADA Horno de asados • Mariscos del día Platos regionales • Caza Teléfonos 637 03 00, 637 16 50, extensiones 146, 127, 28 Carretera Boadilla del Monte, Km. 8,200

GRUPO PRIMERO

RESULTADOS

Guernica, 1; Ferrol, 1. Basconia, 2; Turón, 0. Leonesa, 2; Siero, 1. Orense, 1; Langreo, 0. Arosa, 0; Torrelavega, 0. Gijón Dep., 1; Sestao, 1. Santurce, 2; Guecho, 2. Laredo, 0; Baracaldo, 1. Lemos, 1; Bilbao At., 3. Pontevedra, 4; Lugo, 0.

CLASIFICACION

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams like Baracaldo, Pontevedra, Bilbao At., etc.

GRUPO SEGUNDO

RESULTADOS

San Sebastián, 3; Carabanchel, 1. Eibar, 0; Real Unión, 1. Michelin, 1; Pegaso, 1. Mirandés, 2; Torrejón, 1. Tudelano, 1; Alfaro, 1. Moscardó, 2; At. Madrileño, 0. Castilla, 1; Logroñés, 0. Getafe, 3; Lagún-Onak, 0. Zamora, 1; Talavera, 0. Salamanca, 2; Palencia, 0.

CLASIFICACION

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams like Castilla, At. Madrid, Getafe, etc.

GRUPO TERCERO

RESULTADOS

Manresa, 2; Constancia, 0. Masnou, 0; Lérida, 0. Levante, 2; Villena, 1. Sabadell, 1; Olímpico, 0. Mallorca, 0; At. Baleares, 0. Gandía, 1; Villarreal, 0. Onteniente, 2; Mestalla, 0. Girona, 2; Vinaroz, 0. Huesca, 2; Calella, 1. Ibiza, 1; Endesa, 0.

CLASIFICACION

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams like Huesca, Levante, Girona, etc.

GRUPO CUARTO

RESULTADOS

Díter Zafra, 0; Linares, 0. Sociedad Deportiva Melilla-Imperio, suspendido. Cáceres, 1; Orihuela, 1. Albacete, 2; Algeciras, 2. Almería, 1; At. Marbella, 1. Linense, 1; San Fernando, 0. Eldense, 3; Portuense, 1. Ceuta-Melilla, suspendido. Jerez Ind., 1; Badajoz, 0. Jaén, 2; Jerez Deportivo, 0.

CLASIFICACION

Table with columns: J, G, E, P, F, C, Puntos. Lists teams like Linares, Jaén, Almería, etc.

Pereda LA MODA JOVEN MASCULINA



ALCALA, 315 MADRID - 27

GENERAL MOLA, 22 MADRID - 1



LA CAÑADA

Horno de asados • Mariscos del día Platos regionales • Caza

Teléfonos 637 03 00, 637 16 50, extensiones 146, 127, 28

Carretera Boadilla del Monte, Km. 8,200

Restaurantes WAMBA

# TRIUNFO JUSTO, PERO CORTO, DEL BARCELONA

- Un punto positivo para el Salamanca en Granada
- Claras victorias locales en Atocha, el Sardinero y Oviedo

**Barcelona, 2**  
**Ath. Bilbao, 1**  
(Tres penaltis; uno, fallado.)

El marcador no refleja el dominio insistente del Barcelona, en cuyas filas, de todas formas, fallaron esta vez, en el aspecto ofensivo, Rexach y Marcial, que fueron sustituidos a los veinte minutos de la segunda parte. El primer tiempo terminó uno a cero a favor del Barcelona, gol marcado por Asensi a los veintitrés minutos, culminando de cabeza una buena jugada de Cruyff y Neeskens. A los veinticinco minutos de la segunda parte, Zaldúa detiene un penalty lanzado por Neeskens. A los treinta y ocho se produce otro penalty en el área bilbaína, y esta vez Neeskens lo transforma, logrando el dos a cero. Un minuto antes del final, el árbitro, Borrás, señala castigo máximo contra el Barcelona y lo ejecuta Dani, que acorta distancias.

**Barcelona:** Artola; Tomé, Miguell, Costas; Albaladejo, Neeskens; Rexach (Mir), Marcial (Sotil), Cruyff, Asensi, Portes.

**Ath. Bilbao:** Zaldúa; Lasa, Escalza, Goicoechea; Astrain (Madruga), Oñaderra; Dani, Vidal, Amorrortu, Irureta, Rojo I (Zabalza).

**Granada, 0**  
**Salamanca, 0**  
(D'Alessandro, firme.)

Resultado justo, ya que el Salamanca ha realizado su clásico juego, que se basa en la fortaleza de sus líneas zagueras. El Granada, aunque dominó más no pudo romper la barrera salmantina, y cuando sus delanteros rebasaban a veces a la defensa, D'Alessandro se encargaba de que el balón no entrara en su red. Incluso dejó un penalty con que, de modo un tanto riguroso, fue castigado su equipo. El árbitro, Saiz Elizondo, mostró tarjeta blanca a Lanchas por desplazar la pelota.

**Granada:** Puente; Calera, Sierra (Falito), Angulo; Ederra, Fernández; Megido, Santi, Milar, Grande, Parits.

**Salamanca:** D'Alessandro; Iglesias, Juanjo, Lanchas; Robi, Rezza; Alvarez, Pita, Rial, Ameijenda, Galleguillos.

**R. Sociedad, 4**  
**Sevilla, 1**  
(Dobletes de Araquistain y Satrustegui.)

El equipo donostiarra ha realizado un partido brillante ante un Sevilla que ha desarrollado un juego bastante duro y poco convincente. Al descanso se llegó con ventaja local por un tanto a cero, gol marcado por Satrustegui en el minuto diecisiete. A los ocho minutos del segundo tiempo, Araquistain logra el segundo, y a los once, aumenta Satrustegui la ventaja consiguiendo el tercero. A los veinticinco, el Sevilla logra el tanto del honor por medio de Alonso, y a los cuarenta, Araquistain marca el cuarto y último gol donostiarra. Discreta labor del árbitro Tomeo.

**Real Sociedad:** Urruticoechea; Gorriti, Elcoro, Uranga; Gaztelu (Urreiti); Araquistain, Muriilo, Satrustegui, Zamora, Idigoras (Muruzábal).

**Sevilla:** Paco; Hita, Dos Santos, Sanjosé; Lorant, Gallego; Lora (Martínez), Blanco, Alvarez, Alonso, Duda.

**Oviedo, 2**  
**Zaragoza, 0**  
(Despierta el colista)

Con un gol de Galán y otro de Mariano, marcados, respectivamente, a los cinco y catorce minutos del primer tiempo, el Oviedo —que ha hecho uno de los mejores partidos de esta temporada— ha superado mercedamente el escollo que suponía la visita de un Zaragoza siempre peligroso. En la segunda parte el juego resultó más equilibrado, pero el ataque del Zaragoza se mostró poco peligroso, incluso cuando Arrúa, en el segundo tiempo, salió en lugar de Juanjo. Arbitró, acertadamente, el extremeño Sánchez Ibáñez.

**Oviedo:** Dujkovic; Carrete, Tensi, Lolín; Maxi, Vicente; Ortuondo (Cortés), Iriarte, Marianin, Galán, Vall-Llovera (Laguna).

**Zaragoza:** Junquera; Heredia, Manolo González, Royo; José González, Violeta; Rubial, García Castany, Insfran, Simarro, Juanjo (Arrúa).

**Santander, 2**  
**Gijón, 0**  
(Apáticos los asturianos)

Los dos goles del encuentro fueron marcados en el primer tiempo. Su autor fue Aitor Aguirre, a los veintiséis y treinta y cinco minutos. El Racing realizó un gran juego en esta primera mitad. También dominó en la segunda parte, que resultó bastante aburrida, sin que el equipo gijonés hiciera jugadas dignas de mención. En sus filas caben destacar solamente algunas cosas de José Manuel y Fanjul. Buena actuación del colegiado castellano Balsa Ron.

**Racing de Santander:** Santamaría; Díaz, Chinchón, Portu; Camus, Macizo; Quinito, Ufarte, Aitor Aguirre, Geñipi, Zuviria (Sebas).

**Sporting de Gijón:** Castro; Fabián, José Manuel, González; Fanjul, Herrera; Mesa (Herrera), Valdés (Alcántara), Quini, Garzón, Ferrero.

**Betis, 2**  
**Valencia, 1**  
(Un tiempo por bando)

Resultado justo y partido entretenido del principio al fin. En el primer tiempo, tras unos minutos de mayor peligro ofensivo valencianista, se impuso el Betis, que llegó al descanso con dos goles a cero, marcados por Benítez, a los veinte minutos, y por Alabanda, cinco minutos después. En la segunda mitad, los locales se desinflaron y dominó claramente el Valencia, que marcó su gol a los veinte minutos, al rematar Rep un gol franco sacado por Clararunt; el balón, tropezando en un defensa, engañó a Esnaola. Arbitró bien, en líneas generales, Crespo Aurri.

**Real Betis:** Esnaola; Lobato, Iglesias, Cobo; Biosca (Eulale), López; Benítez, Alabanda, Mendieta, Cardeñosa (Blanco), Landinski.

**Valencia:** Marro; Barrero, Barrachina, Cordero; Cerveró, Clararunt; Rep, Tirapu (San Cayetano), Planelles, Keita, Saura.

**Las Palmas, 1**  
**Español, 1**  
(El mal menor)

En partido jugado el sábado en el estadio Insular, el Las Palmas se dejó llevar un punto ante el Español. Los canarios se vieron jugando contra reloj (ya que en el minuto veintiséis se adelantó el Español con el gol conseguido por Caszely. Cuando sólo faltaban veintidós minutos para finalizar el encuentro, Morete, al recoger un rechace en corto de Echevarría, consiguió el tanto del empate para el equipo local.

**Las Palmas:** Carnevali; Martín, Páez, Hernández; Castellano, Félix; Verde, Wolf, Morete, Germán, Juani.

**Español:** Echevarría; Ramos, Ferrer, Verdugo; Molinos, Ortiz Aquino; Cuesta, Solsona, Amiano, Fernández Amado, Caszely.

## JOHAN CRUYFF, JUGADOR GENIAL Y POLEMICO

● El preparador le exige juegue más en punta

Al amparo de la importación llegaron a nuestro fútbol algunos buenos jugadores, dos o tres extraordinarios, muchas veces y un solo genio, Johan Cruyff, delantero centro del Barcelona en su primer año fue causa principal de que el gran club catalán ganara el título de Liga en auténtico paseo de superioridad. En la segunda temporada, después del Mundial de Alemania, Cruyff, pese a la gran ayuda de su compatriota Neeskens, no hizo nada, para ser en la zona cómoda del centrocampista estático, con raras incursiones en el área enemiga. ¿Cuáles fueron las consecuencias? El campeón de Liga y una floja actuación del "holandés de oro". ¿Actual está jugando mejor, pero sin buscar el gol. Michels lo quiere Weisweiler, no.

Y si la derrota madridista en el Sardinero fue acogida con timimiento, pero con filosofía de resignación, en cambio el descenso del Salamanca al Barcelona hizo estallar la tormenta interior, y el técnico alemán, que antes, no olvidemos, lo fue del Borussia Dortmund, gran éxito, ha llamado a capitular a todos y cada uno de los jugadores de la plantilla, con dos excepciones, una de ellas Neeskens. "Como delantero centro que es—ha dicho a Johan Cruyff—, tiene que pisar más el área, jugar en punta, pues por algo lleva el 9 en la espalda." Y el holandés cree que de actuar donde le ordena el preparador Weisweiler recibiría más golpes, para hacer menos goles, ¿jando la utilidad de su fútbol al servicio del bloque. ¿Quién tiene razón? Los dos.

Hemos seguido a Cruyff muchos encuentros cuando jugaba en Ajax y también en la selección de Holanda, y lo que se dice en total, no le vimos actuar nunca; era entonces jugador de gran habilidad, sin zona definida en su trabajo, pero, eso sí, aun arrastrando de atrás, que es lo suyo en el holandés, pisaba el área mucho que lo hace ahora. De ahí que Weisweiler le pida mejor acompañamiento al ataque, ayuda a quienes entran en la "zona de los palos", donde Johan Cruyff, genial en el campo cuando juega y también en el cálculo, quiere entrar con el balón dominado y su disputa con los defensas, duelo físico que no va al estilo de los holandeses. ¿Por qué no hacerle jugar de media punta? Sería inteligente en esta pelea donde los dos tienen razón, técnico y jugador.

### RECUERDO AL QUE FUE GENIO DE "TODO TERRENO"

Al hombre genial, antes y ahora, lo sé por mi experiencia de seleccionador, es más que difícil sujetarle a un sistema de juego le sea impuesto. No lo cumple. En nuestro medio siglo largo de fútbol solamente vimos uno que arrancaba de su propia área, adelantándose en busca de balones, ordenaba, reforzando el medio campo, al acabar la temporada, ser goleador máximo. Alfredo Di Stéfano, el genio completo de todos los tiempos, el hombre que en el área y era difícil que le "cazaran" los especialistas de la defensa. Cruyff es más ingenio y fácil para el contrario de Di Stéfano y sin ir al comparativo entre jugadores diferentes en estilo, ¿remos que Di Stéfano fue fenómeno en todo terreno, un fenómeno mental. Johan Cruyff, ¿punta total o centrocampista? Ni lo uno ni lo otro. Media punta es la solución. Pero buscando el gol...

Pedro ESCALERA

## Estadio Santiago Bernabéu

El domingo día 8 de febrero, a las 4,30 tarde

CAMPEONATO DE LIGA PRIMERA DIVISION

**REAL BETIS BALOMPIE - REAL MADRID C.F.**

DECIMO PARTIDO DE ABONO

**VENTA DE LOCALIDADES:** Taquillas interiores del estadio, taquilla número 42 (NUMERADAS); exteriores, taquilla número 1 (DE PIEDRA, NUMERADAS Y SIN NUMERAR, avenida Monte Igueldo, 6 (Bar Luz); Mesón de Paredes, 2 (Casa Mariano); Bravo Murillo, 208 (Bar La Mezquita); Joaquín García Morato, 147 (Casa Juanito); Alameda de San Miguel, 9 (Bar San Miguel); Bar Restaurante Rosario); y plaza San Miguel, 9 (Bar San Miguel). **JUEVES, VIERNES Y SABADO,** de 6 a 9 noche, y el **DOMINGO** de 11 a 1,30 tarde. En las taquillas del estadio, el **SABADO,** de 11 a 1,30 tarde, **DOMINGO,** desde las 3,15 de la misma en adelante.

Señores socios del Real Madrid, carnet y recibo corriente. **EL BILLETEAJE DE ESTE ENCUENTRO VA CONTRASERVIDOR CON EL NUMERO 10**

## Estadio VICENTE CALDERO

Domingo día 8, de febrero de 1976, a las doce de la mañana

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA - TERCERA DIVISION

(Grupo II)

**CASTILLA C.F. - ATLETICO MADRILEÑO C.F.**

**VENTA DE LOCALIDADES.**—En las taquillas del estadio Vicente Calderón, el **DOMINGO 8,** día del partido, desde las **DIÉZ** de la mañana.



## YA NO EXISTEN CALVOS O NO DEBERIAN EXISTIR

Ha nacido una nueva era en el implante capilar permanente. En efecto, mediante el sistema patentado exclusivo ARVAL, Vd. se cuida personalmente el autotensado de los cabellos. ARVAL le coloca el cabello para que

Vd. lo mantenga a su gusto. Personalmente. Con entera libertad. ARVAL le evita molestias y le proporciona comodidad y autonomía. Por eso creemos que no deberían existir calvos. (A no ser que les guste)

VENGA A VISITARNOS SIN COMPROMISO ESTAMOS A SU SERVICIO EN CENTRO DE APLICACIONES CAPILARES



VALVERDE, 10  
Teléfono 222 92 83  
MADRID

Técnica al servicio de la humanidad



**EL MADRID,  
SOLO REGULAR,  
PERO...**

**NO CUAJO EL NUEVO  
CONJUNTO BLANCO  
SANTILLANA MARCO LOS DOS  
SOBERBIOS TANTOS**

- El Hércules resucitó con el autogol de Sol, también antes del descanso
- En la segunda parte resucitó Velázquez y, siempre, Miguel Angel, espléndido

**ALICANTE, 1. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial.)**

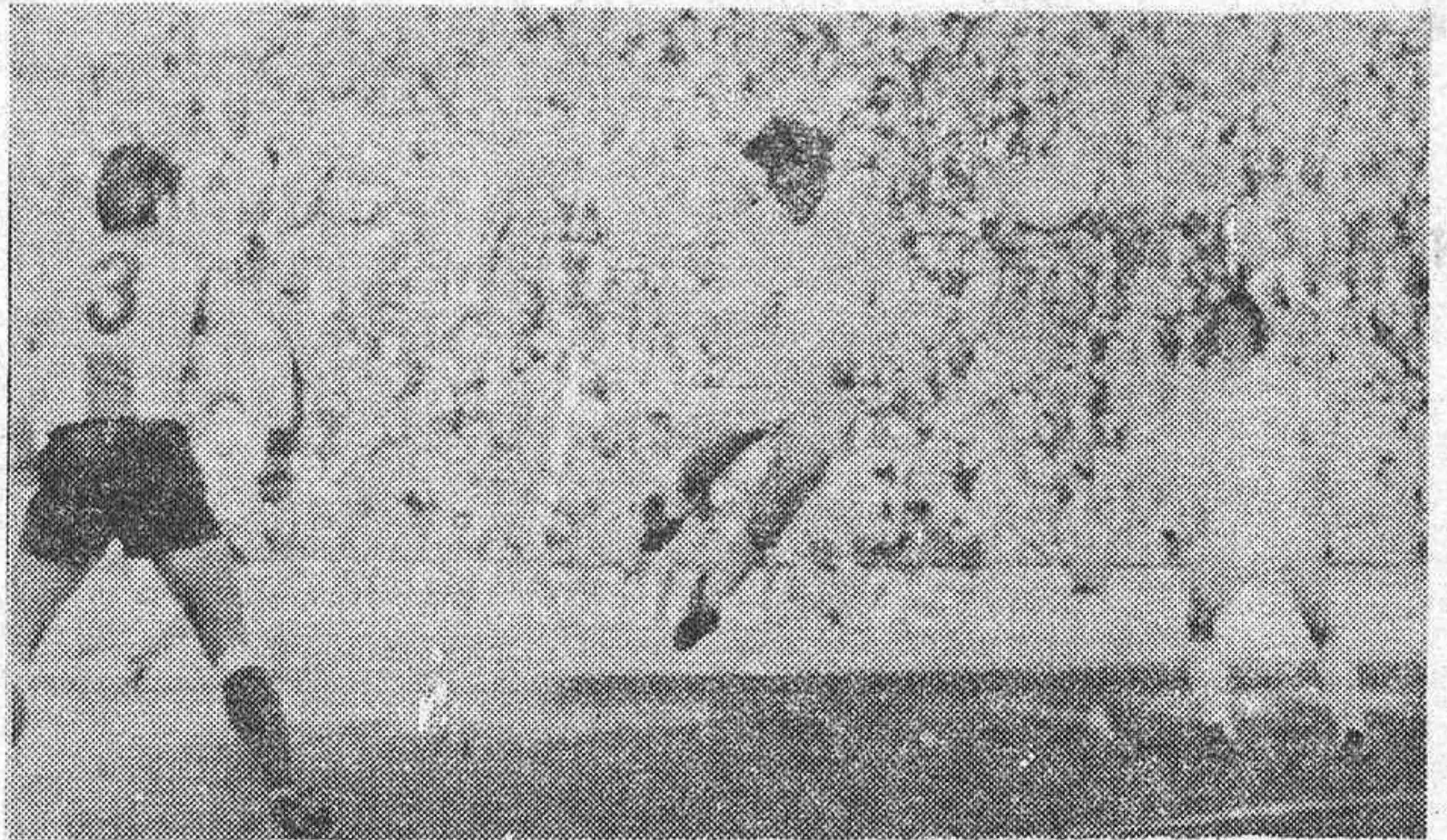
Al borde de la media hora de juego parecía que se acababa el partido, siquiera en sus posibilidades para la quiniela. Dos goles de Santillana, ambos con centro de Breitner, para el respectivo remate del montañés, en ocho minutos había acabado con la fuerza inicial del Hércules y mandaba el Madrid con poder, sosiego y confianza. Pero duró poco esa fase. Cuatro minutos más tarde llegó aquel balón de Saccardi, metido a trompicones hacia adelante por el centro, que Sol pretendió ceder tranquilamente a Miguel Angel. El guipuzcoano, de espaldas, y el portero, de frente, vieron venir el peligro de la llegada urgente de Carcelén en tromba. Vino el pequeño barullo entre los dos maridistas. Uno, que salió un par de metros, cuando el otro pretendía ceder al guardameta, templando por alto la pelota. Total, un pequeño "loob" mortal de necesidad. Autogol que muchos no vieron y se lo achacaban a un remate de Carcelén. El dos-uno rápido y con más de medio partido por delante, podía volver a poner las espaldas en alto, pero más que las espaldas se pusieron los bastos y el árbitro toleró cosas, cositas y cosazas de algún nervioso blanquiazul, mientras no pasaba ni una de los merengues, que también las tuvieron. Digo que ese minuto treinta y cuatro del dos-uno trajo otra vez la incertidumbre. De un lado, salvaron peligros de empate Miguel Angel y Benito, y de otro, el Hércules se fue apagando de fuerza y de cohesión porque el reloj se le escapaba y renacía el Velázquez del ágil contraataque, con lo que el Madrid cogía el aire y el mando decisivo. Y Arsenio optó por eliminar en el último cuarto de hora a sus dos hombres más incordiantes. Primero, Saccardi, y luego, Juanito, que tuvo incluso un incidente con el propio entrenador y con algún espectador de tribuna al retirarse, y que siempre había sido irascible e intolerable marrullero. Juanito despistó al árbitro durante todo el encuentro, pero no despistó al sensatísimo técnico gallego, que lo mandó a la caseta por no jugar y hablar demasiado, lo que siguió haciendo hasta incluso después de salir de la ducha. Ya no se movería el uno-dos y el Madrid se iba, a ocho positivos de distancia, de un Hércules peleón que andaba cerca de la cabeza.

**DOS GOLES DEL "ZARRA BIS"**

Lo de llamarle "Zarra bis" a Santillana no es nuevo desde que se lo llamó el propio Telmo. Discuten fallos defensivos de los del Hércules y les disculpa Arsenio, pero hay que recordar como ocurrieron el uno-cero y el dos-cero. El primero, en el templado saque libre indirecto de Breitner, Santillana salió a buscarlo alto y largo de cabeza. Lo que había intentado ocho o diez veces ya antes. Eso hay que hacerlo. Y en el segundo tanto del Madrid hay que correr como en aquel segundo gol de España a Rumania, en Bucarest, que eliminó a los balcanicos. Hay que correr para alcanzar la pelota antes que los zagueros y para meterle el interior del empeine al centro a media altura, lo que también es un récord de velocidad futbolística. Zarra tiene razón. Saltar más que los altos hombres del Hércules—Baena incluido, que era el secante de Arsenio especial contra los intentos de Santillana—tiene su mérito.

**DE "CUATRO" A "CUATRO"**  
Pese a marrullerías y leña—peligrosas muchas veces—, Saccardi parecía el mejor del Hércules, metido a libero adelantado, con lo que Pirri no era el mejor del Madrid y se quedaba en libero precavido. Puede que Pirri perdiera su batalla personal frente a Saccardi precisamente por cederle el terreno, pero lo que vimos todos fue que, sobre todo en el primer tiempo, Saccardi era el mejor delantero

**DOS POSITIVOS  
DE DIECIOCHO QUILATES**



**EL PRIMERO.**—A los veintidós minutos del primer tiempo, Breitner sacó un golpe franco, y Santillana, con este impresionante cabezazo, inauguró el marcador

y el más rematador del Hércules.

De "cuatro" a "cuatro" hubo un abismo de cara a la puerta contraria. Menos mal que en una de ellas estaba Miguel Angel.

**UN MADRID DE TANTEO**

Parece que Miljanic busca fórmulas o formatos nuevos. Cambia hombres y disfraza puestos, aunque mantiene la idea de la punta corta, con sólo Santillana y Roberto. Hoy ha vuelto a salirle bien la cosa, pero sacrificó a su segundo teórico extremo—Vitoria—para reforzar la zona central. Vitoria no está fuerte aún y Del Bosque anda aún flojuchito de forma, con lo que si, además, Breitner continúa necesitando minutos de juego para volver a ser el mismo, hay que esperar a Velázquez. Y a Velázquez hubo que esperarle hoy hasta el segundo tiempo, que fue cuando jugó como lo necesita el equipo. Cuando se convirtió en el motor cerebral del conjunto.

Un Madrid discutible, pero dos indiscutibles puntos positivos de oro en la cuarta salida de s de de que empezó la mala racha, la de los tres partidos con derrota en campo contrario.

**ARSENIO, MEJOR QUE EL HERCULES**

Por su planteamiento, Arsenio, excelente desde el banquillo. Colocó a tres hombres (Juanito, Barrios y Carcelén) decididamente en vanguardia y con velocidad. Metió a Saccardi y a Juan Carlos en su apoyo con rapidez, y a Baena, como guerrillero de urgencia cuando no necesitaba vigilar a Santillana. Detrás, magnífico Deusto en tres o cuatro ocasiones decisivas, aunque

no "viera" a Santillana en los dos goles de ariete auténtico; y una defensa fuerte, sin contemplaciones, a la que es muy difícil pasar, y más, ante su ardoroso público del precioso estadio alicantino, que merecía un mejor piso de fútbol.

Este Hércules se pasó en dureza, se quemó en correrías al principio del partido, y en el primer cuarto de hora del segundo tiempo y al final se vino abajo, aunque acarició la idea del empate. Desilusión. Empezaba el Hércules el partido a cuatro po-

sitivos del líder y, al final, se quedaba a nada menos que el doble.

El otro mérito, como ejemplo, de Arsenio fue despedir a los dos más nerviosillos de su Hércules del alma: Saccardi y Juanito. Es todo un detalle.

En un Alicante de extraño fresquito, pese al sol, me parece que esto es lo que ocurrió en el que alguien llamó el partido de la jornada.

**Raúl SANTIDRIAN**

**1-X-2**

**PRONOSTICO**

- JORNADA 23 (8 FEBRERO)**
- 1 Sevilla-Barcelona . . 1 x 2
  - 2 At. Bilbao-Granada . 1
  - 3 Salam.-At. Madrid . 1 2
  - 4 Elche-Santander . . . 1
  - 5 Gijón-Oviedo . . . . 1 x
  - 6 Zaragoza-Hércules . 1
  - 7 R. Madrid-Betis . . . 1
  - 8 Valencia-L. Palmas . 1
  - 9 Español-R. Sociedad. 1
  - 10 Burgos-Castellón . . 1
  - 11 Córdoba-Málaga . . 1 x 2
  - 12 Tarrasa-Murcia . . . 1
  - 13 Alavés-Valladolid . . 1 x 2
  - 14 Rayo-Coruña . . . . 1

**RESTAURANTES VALENTIN, S. A.**  
75 AÑOS A SU SERVICIO

**VIEJO VALENTIN**  
SUS PLATOS DEL DIA  
APARCAMIENTO  
San Alberto, 3. Tels. 251 00 35 - 5063

**NUEVO VALENTIN**  
EL RESTAURANTE DE LOS DIRECTORES DE EMPRESA  
Cochas Espasa, 8. Teléfonos 250 10 21 - 7416

**LOS PORCHES**  
EN UN PAISAJE INCOMPARABLE  
ABIERTO TODO EL AÑO  
Pasaje de Rosales, 1. Teléfono 242 21 97

**ESCUADRON**  
SUS SALONES PRIVADOS  
Tuanayo y Rana, 8. Tels. 419 50 02 y 419 22 20

**EL CASTILLO**  
EN LA RUTA DE LOS CAZADORES  
REAL SITIO DE ARANJUEZ  
TELÉFONO 391 10 47

**VALENTIN CLUB**  
COMIDAS DE NEGOCIOS  
BANQUETES - REUNIONES  
Avenida Generalísimo, 87. Teléfono 270 20 47.

**VANSAR BAR-COCKTAIL**  
ALCALA, 65 TELÉFONO 275 17 33

**FICHA DEL 1-2**

**Hércules:** Deusto; José Antonio, Giuliano, Quique; Saccardi (minuto ochenta y tres, Carreño), Rivera; Juanito (minuto ochenta, Arieta), Baena, Barrios, Juan Carlos, Carcelén.  
**Real Madrid:** Miguel Angel; Sol, Benito, Camacho; Pirri, Del Bosque; Vitoria, Breitner, Santillana, Velázquez, Roberto.  
**Goles:** Minuto veintidós. Su enésimo cabezazo fenomenal en el partido, Santillana abrió el marcador saltando como un cohete al golpe indirecto que desde la derecha le lanzó Breitner. Ocho más tarde el propio Breitner recibe, retrasado por Roberto, el balón y lo centra a media altura, donde acaso algún defensa pudo despejar, pero lo cierto es que el "sprint" endiablado de Santillana no les dejó tiempo ni sitio. El montañés desvió con el empeine, y 0-2. Cuatro minutos más y el error de Sol, retrasando de bolea una pelota que Miguel Angel salía a buscar. Era el 1-2, hasta el final.  
**Árbitro:** El catalán Oliva tampoco está en forma. Mal, lento, sin hacer caso de sus auxiliares cuando le auxiliaban bien y al revés. Tarjetó a Camacho por entrada, quizá involuntaria esta vez, a Juanito, que hizo su teatro de casi siempre. Era el mismo cincuenta y uno. Y mostró en el ochenta y ocho la misma cartulina blanca a Carcelén, junto a un banderín, por la clara agresión a Del Bosque. Este incidente era para optar por la miopía o mostrar cartón colorado al agresor. Decididamente, ni una a derechas el señor Oliva.

*Jozito*  
FUMADOR

**SOLICITA  
DEPENDIENTE  
DE COMERCIO**

IMPRESINDIBLE EXPERIENCIA

ENTREVISTAS:

**SEÑORITA ISABEL**  
Teléfono 222 43 88  
Horario: 9,30 a 1,30 y 4,30 a 8 (M-272.735)

**FOTOCOPIAS a 0,50 ptas.**

CON CALIDAD DE IMPRENTA

FOTOCOPIAS FOLIO — FOTOCOPIAS REDUCIDAS

1 a 2	de mismo original	3	4 a 10	de mismo original	5	Ptas.
1 a 2	1	2	12 a 50	1	1,50	
3 a 100	1	1	51 a 100	1	0,75	
1,000	0,93	1	1,000	1	0,60	
2,000	0,77	1	2,000	1	0,50	

**SEROTEL** RODRIGUEZ SAN PEDRO, 2, 4.º  
Teléfono 448 79 00

# Segunda: el trío de cabeza sigue ganando

- DOS POSITIVOS MAS PARA EL TENERIFE.
- CLARAS VICTORIAS LOCALES DE MALAGA Y CORUÑA.

**Málaga, 4**  
**Tarragona, 0**

Tras un primer cuarto de hora inicial bastante nivelado, el Málaga tomó las riendas del encuentro, que entretuvo al público, gracias a la eficacia demostrada por el equipo local, que marcó dos goles en cada tiempo. Sus autores fueron: Quevedo, a los veinticuatro minutos, y Aréiz, a los treinta y nueve; otra vez Quevedo, a los dieciocho del segundo tiempo, y Montenegro, en su propia meta, a los veintitrés. El Tarragona gustó al principio, pero pronto mostró su endeblez, especialmente después de que hubo de retirarse el defensa Robles. Buen arbitraje de Pes Pérez.

**Málaga:** Humberto; Aréiz (Aído), Monreal, Benítez; Macías, Requejo; Quevedo, Miguell, Bustillo, Cervera, Esteban (Aicart).  
**Tarragona:** Lapidra; Pedraza, Pla, Robles (Crujera); Figueira, Montenegro (Company); Berros, Manolo, Cáceres, Eloy, Masferrer.

**Castellón, 1**  
**Tenerife, 2**

Justa victoria del Tenerife, que dio en Castalia un curso de bien jugar. A los treinta y un minutos del primer tiempo, los canarios se adelantaron en el marcador con un gol logrado por Ferreira. Dos minutos después, empató Ciorffi, y a los treinta y seis, García Murcia consigue el segundo gol del Tenerife. En la continuación, el partido siguió emocionante, pero no se marcaron goles. Irregular el arbitraje del aragonés Sánchez Pueto.

**Castellón:** Racic; Babiloni, Maguregui, Beltrán; González, Subirats; Miguel Pérez (Chiva), Ruiz, Cioffi, Selma (Cayuela), Tonín.  
**Tenerife:** Domínguez; Juan Miguel, Hugo Fernández, Molina; Kraus, Montero; Ferreira (Román), Gilberto, Jorge, Illán, García Murcia.

**Coruña, 2**  
**Huelva, 0**

Encuentro irregular, dificultado el juego por lo resbaladizo del terreno y la lluvia caída durante el tiempo de juego. El Coruña, tras unos minutos largos de indecisión, fue impidiendo su dominio. El primer gol lo consiguió, a los treinta y dos minutos, Pousada; el segundo fue una mala jugada del defensa onubense Gerolami, que, al intentar despejar de cabeza, introdujo el balón en su propia meta. En el segundo tiempo no se marcaron goles. Buen arbitraje de Santos de la Parra.

**Coruña:** Seoane; Pardo, Pirris, Bello; Gallego, Ballesta (Vales); Pino, García, Pousada, Albino, Rabadkira (Castro).  
**Huelva:** Alonso; Isabelo, Soler, Gerolami; Ortiz (Civianes), Alcorta; Dapi, Espárrago, Morán, Geromo (Carrascosa), Galleguito.

**Osasuna, 0**  
**Celta, 1**

Poca calidad en el encuentro que ha supuesto la primera derrota del Osasuna en su campo esta temporada. El gol del triunfo céltico se consiguió a los veinte minutos del segundo tiempo y su autor fue Castro, en jugada personal. Los locales dominaron bastante, sobre todo en el primer tiempo, pero estuvieron poco afortunados los delanteros. Excelente actuación del tinerfeño señor Trujillo.

**Osasuna:** Vicuña; Gavari, Sánchez Rubio, Pascual; Marín, Berriozábal; Julio (Ubany), Echeverría, Ostivar, Mata (Polo), Bosmediano.  
**Celta de Vigo:** Zenoy; Suso, Villar, Manolo; Navarro (Hidalgo), San Román; Igartua, Juan, Castro, Del Cura, Lezcano.

**Cádiz, 3**  
**Córdoba, 0**

Uno de los mejores encuentros jugados por el Cádiz esta temporada. Lleno en el Carranza, con bastantes seguidores cordobesistas. Al descanso se llegó con el tanteo de uno a cero, gol marcado por Soto a los treinta minutos. A los quince del segundo tiempo Villalba, en jugada personal, marca el segundo. Un cuarto de hora después redondea la victoria Ibáñez tras jugada personal de Quetglas. Buen arbitraje del gallego García Loza.

**Cádiz:** Bocoya; Puig, Díaz, Espildora; Urruchurtu, Ibáñez; Villalba, Carvallo, Quetglas, Ortega (Isauro), Soto (Mané).  
**Córdoba:** Molina; Corcuera, Salas, Balbuena; Varo, Matti (Juárez); Gallego, Urbano, Burguete, Onega, Real.

**Barcel. At., 0**  
**Burgos, 0**

Dominio alterno, especialmente en el primer tiempo. Tras el descanso apretó algo más el Barcelona Atlético, con esporádicos contraataques burgaleses. Aunque las dos porterías pasaron por momentos de peligro, el empate sin goles puede considerarse sustancialmente justo por el buen juego de las defensas. El árbitro andaluz, señor Gallardo, mostró tarjetas blancas al local Moret y a los visitantes Aguilera y Kresic.

**Barcelona At.:** Santos; Fuster, Moré, Olmo; Coromina, Sánchez; Usky, Moret, Durán, Martínez (Costa), Rebollo (Carrasco).  
**Burgos C. F.:** Manzanedo; Gómez, Pálmez, Romero; Aguilera, Krasic; Itvri, Valdés, Juanito, Navarro, Quini (Andrés).

**Murcia, 2**  
**Alavés, 1**

Partido competido y jugado con gran movilidad por ambos equipos. Ganó justamente el Murcia, que tuvo ocasiones de aumentar el tanteo. Hubo aplausos para ambos equipos al retirarse a los vestuarios. La primera parte terminó con el tanteo de uno a cero, gol marcado a los treinta y tres minutos por Añil, a pase de Cristo. Aumentó la ventaja, a los dieciséis de la segunda parte, Morgado, y a los veinticuatro acortó distancias Pana. Regular arbitraje del aragonés Bové Frías.

**Murcia:** Ojeda; Laredo, Camino, Morgado; Vidafia, José; Añil, Murciano, Rolón, Castro, Cristo.  
**Deportivo Alavés:** Rodri; Martín Vila, Bea, Español; Catalán (Uriarte), Zuloaga; Pana, Arambarri, Valdano, Sánchez Martín, Urquía.

La Comisión de Admisión del COI la ha pedido

# INVESTIGACION SOBRE LA SELECCION OLIMPICA ESPAÑOLA

**SAMARANCH, PREOCUPADO: "SERA MUY DIFICIL UNA DEFENSA"**

INNSBRUCK, 1. (Afil.) — La Comisión de Admisión del Comité Olímpico Internacional, que no ha formulado ninguna observación sobre los participantes en los Juegos de Invierno de Innsbruck, ha pedido la apertura de una investigación sobre los jugadores del equipo olímpico español de fútbol.

M. Vindt (Dinamarca), en nombre de la Comisión, desearía obtener informes detallados de la Federación Internacional de Fútbol, del Comité Olímpico Nacional español y de los dos miembros españoles en el COI, del cual Juan Antonio Samaranch es vicepresidente. Vindt, aportando recortes de prensa, ha demostrado parcialmente ante la Comisión Ejecutiva que los jugadores del equipo olímpico español, que forman en equipos profesionales, reciben regularmente un salario y primas al igual que sus compañeros profesionales.

N. de la R., de Afil. — A raíz del encuentro que la selección olímpica española jugó en Sevilla contra la de Turquía, el pasado día 21, en el sevillista estadio Ramón Sánchez Pizjuán, se inició un movimiento de sorpresa ante lo que algunas opiniones estiman como profesionalismo oculto por la llamada ficha olímpica en los jugadores de aquella selección española.

El equipo que España alineó fue el siguiente: Paco (Sevilla), Uria (Real Madrid), Miguell (Barcelona), Biosca (Betis), Camacho (Real Madrid), Cortabarría (Real Sociedad), Solsona (Español), Del Bosque (Real Madrid), Churruca (Gijón), Santillana (Real Madrid), Fortes (Barcelona); en sustitución de Churruca y de Miguell jugaron también Rubio, del Sevilla, y Alabanda, del Betis.

Después del encuentro, el entrenador turco, señor Tarhan, declaró: "España ha jugado muy

bien. No hay que olvidar que la selección española está formada por jugadores profesionales."

Ante las abundantes críticas a esa selección española, el propio subdelegado nacional de Educación Física y Deportes, Anselmo López, compareció el pasado lunes en la televisión para declarar, en el espacio "Estudio estudio", que en el partido de vuelta, en Turquía, la selección española sería más joven y dio a entender que menos ostentosamente profesional. Simultáneamente, se anunció que la fórmula futura para formar el olímpico sería de un jugador—con ficha olímpica se supone—por club, y el resto, jugadores jóvenes, prácticamente de los considerados "promesas".

El propio vicepresidente del Comité Olímpico Internacional, señor Samaranch, que, con el barón de Guell, informará en la investigación solicitada hoy por el Comité de Admisión del COI, no ocultó su preocupación ante la posibilidad de una denuncia de parte si el equipo español obtenía la clasificación para la fase final del torneo olímpico en Montreal.

"Sería muy difícil una defensa lo que no se esperaba es una sa", dijo el señor Samaranch. Denuncia, prácticamente lo es, por parte de la Comisión de Admisión del Comité Olímpico Internacional, formulada hoy en la primera jornada—importancia de

ben concederle los miembros de esa Comisión al tema, cuando ya en la primera jornada de la 77 sesión del Comité Olímpico Internacional, reunión en Innsbruck, días antes del comienzo de los Juegos Olímpicos de Invierno.

## REPLICA DE SAMARANCH

En conversación telefónica mantenida a las doce de esta noche desde la redacción central de Afil con Juan Antonio Samaranch, vicepresidente del Comité Olímpico Internacional, éste, que se encuentra en Innsbruck, aludiendo a la LXXVII sesión del COI, ha afirmado que se le solicitó una investigación sobre la selección olímpica española de fútbol, en base a artículos periodísticos aparecidos en alguna prensa francesa y española sobre la profesionalidad de jugadores de la selección olímpica de fútbol de España.

El señor Samaranch ha dicho a Afil que, al ser requerido para informar al respecto, ha estimado que artículos de prensa no pueden constituir un argumento decisivo y fehaciente.

Asimismo, Samaranch ha puntualizado ante la comisión competente del Comité Olímpico Internacional que deben solicitarse oportuna información sobre este asunto al Comité Olímpico Español y a la FIFA.

**PRIMERA CASA EN EL RAMO DE ALIMENTACION, CAFES, BARES Y CAFETERIAS**  
**DOCTOR SANTERO, 8 • Teléfono 2537021**

## Concurso de ANIS CASTELLANA



**SEAT 133**



En la emisión del programa CARRUSEL DEPORTIVO transmitido por la CADENA S. E. R. el domingo día 25 del pasado enero se terminó el número 177, coincidente con las tres últimas cifras del primer premio de la Lotería Nacional del sábado anterior, para el sorteo de otro AUTOMOVIL SEAT 133, que será adjudicado por cada una de las jornadas de Liga (un número por cada jornada de Primera División que se juegue en domingo).

Envíe su etiqueta cuyas tres últimas cifras coincidan con el número 177 a RADIO MADRID, avenida José Antonio, 32. MADRID, poniendo al dorso su nombre, dirección, teléfono y firma, e indicando en el sobre "PARA EL CONCURSO DE ANIS CASTELLANA".

## ANIS CASTELLANA el anís de España

## Estadio de Vallehermoso

Domingo día 8 de febrero de 1976, a las ONCE Y MEDIA de la mañana  
CAMPEONATO DE LIGA DE SEGUNDA DIVISION (JORNADA ECONOMICA)

**R. C. D. de La Coruña - A. D. Rayo Vallecano**

NOTA: Este partido NO ES DE ABONO y no serán válidos los pases.  
LOCALIDADES: En EL CENTRO POLIDEPORTIVO DE VALLEHERMOSO, Arroyo del Olivar, s/n. LA CENTRAL, Victoria, 3.  
EN VALLECAS: En los sitios de costumbre.  
EN VALLEHERMOSO: TAQUILLAS DEL ESTADIO, Islas Filipinas.

"BANCO CENTRAL" "SU BANCO AMIGO"

DEPORTES

# DERROTA MINIMA DEL RAYO EN PUERTOLLANO

• El brasileño Odair marcó el gol del Calvo Sotelo dieciocho minutos antes del final

PUERTOLLANO, 1. (Afil.)— Con un gol, marcado por el brasileño Odair, delantero centro del equipo local, a los veintisiete minutos del segundo tiempo, el Calvo Sotelo logró vencer al Rayo Vallecano, que a lo largo de la hora de juego transcurrida hasta entonces había empleado una cerrada y eficaz táctica defensiva.

El resultado ha sido justo, porque los vallecános raras veces inquietaron el portal de Bernardo, mientras que los delanteros locales insistieron una y otra vez en sus ofensivas sobre el marco de Aramayo. El Rayo, cuyas intenciones claras eran las de llevarse un punto, intentó el contraataque después de encajar el gol, pero ya era tarde, además de que el Calvo Sotelo supo defender con calma y tranquilidad la ventaja adquirida.

Los locales cobraron a lo largo de todo el encuentro dieciséis saques de esquina por cinco del Rayo.

Arbitró el encuentro el señor Luque Jiménez del Colegio Catalán, que estuvo regular. Mostró tarjeta blanca a Anero por protestar una decisión suya y a Nuevo por entrada peligrosa.

Calvo Sotelo: Bernardo; Juan Vázquez, Gorostiaga, Quico; Mendoza, Zubilaga; Bautista, Odair, Calero, Nuevo, Molina.

Rayo Vallecano: Aramayo;

Anero, Uceda, Artero; Luna, (Benito, Salamanca, Sena, (Fermin Lo); Marcial (Francisco), Felines.

## EL VALLADOLID VENCIO CLARAMENTE AL SAN ANDRES

PERO SIN CONVENCER

VALLADOLID, 1. (Crónica telefónica de nuestro correspondiente.)—Buena entrada en Zorrilla, con ganas de comprobar si lo pasado frente al Rayo fue un falso reflejo y otra vez el poco fútbol, aunque ganara por tres a cero a un San Andrés que no puso en juego ni su característico cerrojo. El primer gol llegó en el minuto diez, cuando Vicente, rozando el fuera de juego, se hizo con un balón adelantado por Landáburu y dejó burlados a los rivales Font y Tovar, esperando la salida de Blanch para batirle por bajo y esquinado. Poco antes del descanso se produjo el segundo gol, conseguido por Santos, que aprovechó un fallo de Casasas frente a Drenks.

En el segundo tiempo, Toño relevó a Lizarralde. Empezó atacando el San Andrés, que forzó tres saques de esquina contra la

meta de Campos. Dos minutos de juego y tarjetazo para Santos por intentar agredir a Angel, a quien anteriormente el árbitro le había mostrado también tarjeta blanca. El tercer gol lo consiguió Vicente al transformar un penalty cometido por Font para frenar la penetración de Toño. El señor Fandó consultó al linier de aquella banda y señaló el punto fatídico. A continuación, nada. El público recibió con aplausos la reaparición de Astrain, lesionado desde antes de comenzar la Liga.

San Andrés: Blanch; Casasas, Font, Rodri; Paquito, Tovar; Curta, Martín Filosía (Longhi), Tovar, Angel (Pardo), Abad.

Valladolid: Campos; Pérez García, Leguizamón, Amarillo; Salvi, Puig-Viñeta; Vicente, Landáburu, (Astrain), Lizarralde (Toño), Drenks.

Paco ESGUEVA

FUTBOL JUVENIL

## Navarra derrotó a Aragón (4-1)

PAMPLONA, 1. (Afil.)—La selección juvenil navarra se impuso a la aragonesa por cuatro goles a uno, en encuentro disputado sobre un auténtico barrizal. El primer tanto fue marcado por los aragoneses, a los dos minutos, por mediación de Oscar. A partir de ese momento, los locales presionaron con mucha fuerza y, en el minuto catorce, lograron la igualdad gracias a Martínez II. Con este resultado se llegó al descanso. En la segunda parte, los navarros, más fuertes, marcaron por obra de Martínez II, Fernández y Lecumberri, de penalty. El mejor jugador sobre el pésimo terreno fue Martínez II. Arbitro muy bien el señor Ruano.

Navarra.—Didiez; Izuriaga, Parra, Fernández; Martínez, Echeverría; Sanz (Satrústegui), Lecumberri, Alcides, Bernal (Lizalde), Martínez II.

Aragón.—Miguel Angel; Losantos (Castro), Bernardo, Benede; Chema, Canario; Lacita, Paquito, Dieste, Oscar, Casajús.

EN VALENCIA GANO LA MURCIANA

En el estadio Luis Casanova, la selección juvenil de Valencia perdió ante la murciana por 2-0. El primer gol visitante, de los murcianos, lo marcó Mompeán, en ju-

gada personal, a los veintidós minutos de juego. En el segundo tiempo, cuando se jugaba el minuto sesenta y seis de partido, Pellegrín, al rematar una jugada de toda la delantera murciana, consiguió el segundo tanto.

La selección valenciana sólo jugó bien en el primer cuarto de hora del partido. Después se impuso netamente la selección murciana.

Alineaciones:

Valencia.— Ferrandis; Verdu, Sanz, Gómez; Gras (Pla) Timor; Ribes, Subirachs, Morell, Caballero (Flores), Ripollés.

Murciana.— Cuenca; Pastor, Castroverde, Ramón; Murcia, Campello; Mompeán, Ruiz, Pellegrín, Cobos, Santoja (Alcañiz).

TRIUNFO DE LA EXTREMEÑA

MONTIJO, 1. (Afil.)—La selección extremeña ganó a la de Norte de Africa por 3-2. El primer tiempo acabó sin goles. En la continuación, en el minuto diez, Peña, al lanzar un penalty, hizo el primer tanto local. Diez minutos después, Casas logró el segundo gol. En el minuto treinta, los norteafricanos, por medio de Berenguer, acertaron distancias. Seis minutos después, Portal consiguió el tercer tanto de la selección extremeña. Cuando faltaban dos minutos para finalizar el encuentro, López consiguió el segundo gol visitante.

Alineaciones:

Extremeña: Agapito; Moreno, Peña, Generejo; Mohedero, Portal; Jarillo, Cajas, Vadillo, Adolfo, Eduardo.

Norte de Africa: Viciado; Sanabria, Fernando, J. Cosme; Silva, Berenguer; Santi, Toto, Creus, López, Ortega.

# Desde 18 años - Sin título - Ambos sexos

## CUERPO SUBALTERNO (ORDENANZAS) DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

PRIMERA CONVOCATORIA LIBRE, descentralizada por provincias ("B. O. del Estado" del 19 de enero 1976), para ingreso en el CUERPO SUBALTERNO (ORDENANZAS) DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION. Sólo españoles, varones y mujeres, que tengan 18 años cumplidos (sin límite). NO SE PIDE NINGUN TITULO académico o profesional (sólo estudios primarios), ni mecanografía, ni taquigrafía. EJERCICIOS SENCILLÍSIMOS para ingresar, que puede preparar desde su misma casa (escritura al dictado, operaciones elementales de aritmética, etc.). Exámenes en Madrid y provincias. Magníficas retribuciones. ¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD! ¡AHORA ES EL MOMENTO! Instancias hasta el 10 de febrero.

¡ INFORMESE URGENTE (HOY MISMO)! recoja personalmente o pidanos por correo (adjuntando quince pesetas en sellos de Correos para gastos) la GUIA GENERAL DE INFORMACION, con modelo oficial de instancia. Dirijase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS. Sagasta, 23. MADRID-4.

# UN GRAN CENTRO DE CONSERVACION Y MEJORA FISICA EXISTE EN MADRID

El Gimnasio ATENAS está reputado hoy como uno de los mejores de Europa

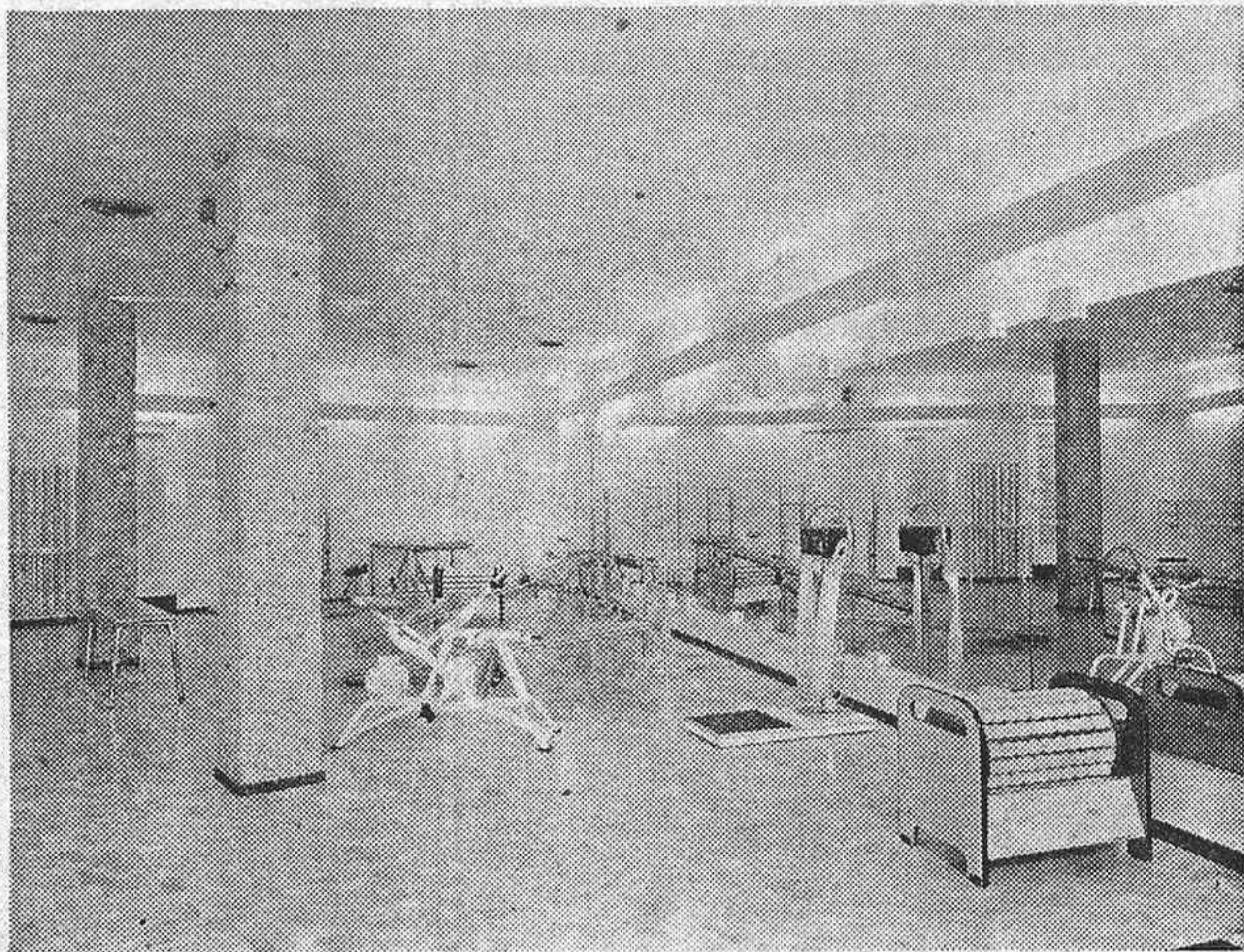
Magníficas instalaciones para gimnasia, natación, frontón, sauna, masaje, relax, etcétera, a la altura de nuestro tiempo

TENEMOS que remontarnos a Grecia, a la antigua Hélade, para encontrar por vez primera organizada, como ciencia y método, la "gymnasia" (el ejercicio), o dicho de otro modo, la obtención del armónico conjunto del desarrollo del cuerpo humano, el arte o cultivo del estado físico para mejorar su fuerza, elasticidad y resistencia.

Hoy en la actualidad en todos los países progresivos del mundo la práctica de la gimnasia higiénica y racional se entiende, sobre todo, como medio principalísimo para conservar la salud y estar en forma. Desde que, en Alemania y Suiza, se llevan a cabo estas prácticas, o Henrik Ling

en Suecia tuvo la idea del "equilibrio armónico", la gimnasia en todas sus formas, incluso los ejercicios rítmicos, tuvieron gran predicamento y aceptación.

En esta crónica vamos a presentar un gimnasio. A nuestro juicio, en España, y concretamente en Madrid, este centro que vamos a visitar es una instalación modelo. Nos acompaña, dándonos las explicaciones al caso, don Julio Baena, director y promotor de este centro, que en la actualidad cuenta con una selecta clientela que busca equilibrar la tensión del ritmo acelerado de la vida en la gran ciudad, con el relax que proporciona el ejercicio físico. El gimnasio



Vista de una de las salas de gimnasia

Atenas, creado para conservar la forma física, está al alcance de todos los que no quieren abandonarse o estar en el "secretito" de una larga juventud. Salud y forma física, magnífico "slogan" que, como anillo al dedo, se puede aplicar a la sociedad de nuestro tiempo.

Estas instalaciones, visitadas en hora punta a pleno funcionamiento, en realidad nos han llamado poderosamente la atención. Atenas tiene instalaciones independientes para ambos sexos en dos plantas bien acondicionadas y presentadas con exquisito y delicado gusto, con más de mil

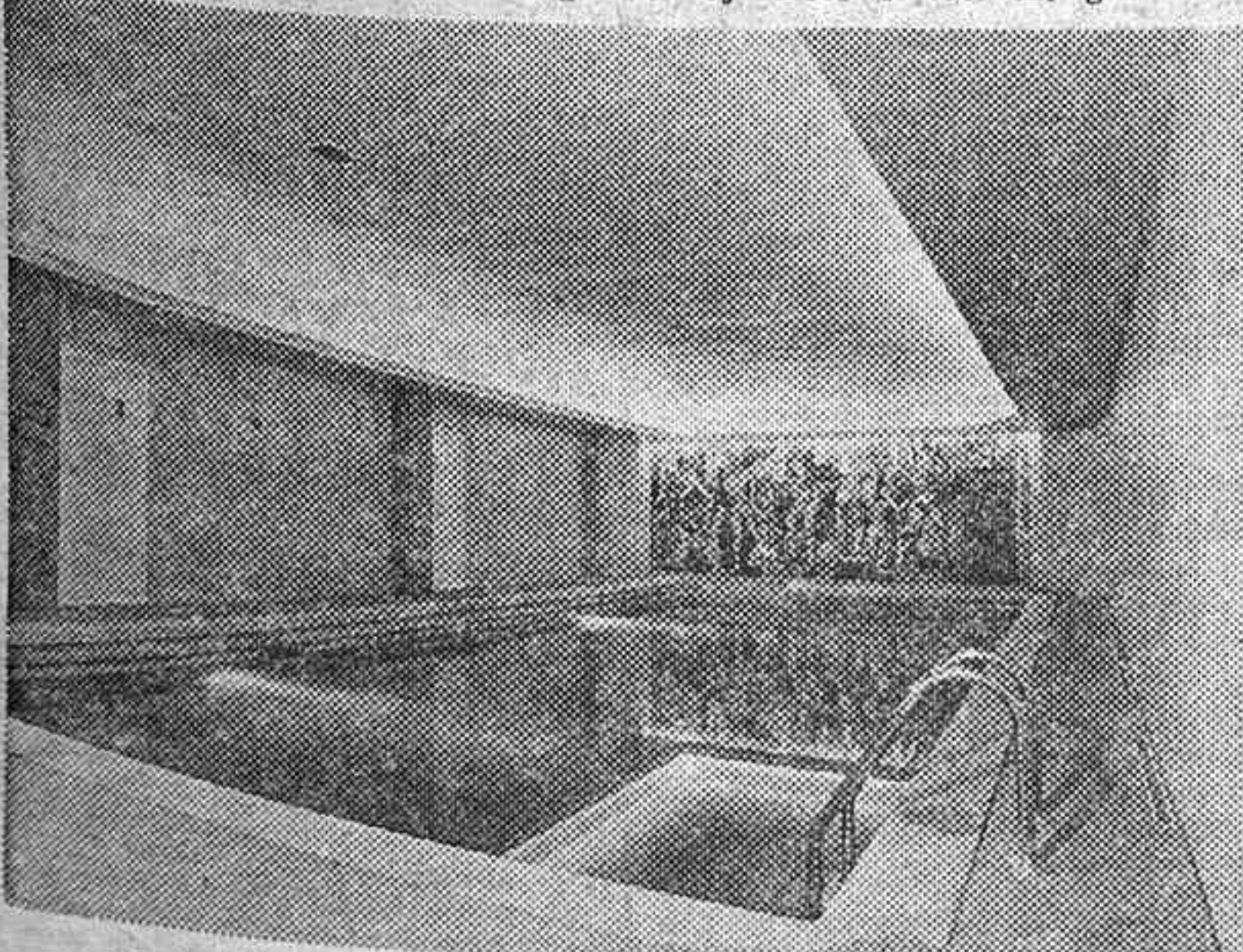
quinientos metros cuadrados. Consta de salas de gimnasia, frontones, piscina cubierta, climatizada, con agua a 28 grados, saunas, salas privadas de masaje, lámparas ultravioleta, cabinas para relax, etc. La dirección médica—se nos dice—está a cargo del doctor don Manuel Díez Serrano.

Este gimnasio y escuela de natación, instalado en Victor de la Serna, número 37 (teléfonos 4578585 y 86), está magníficamente organizado e imparte enseñanza individual, en cuanto respecta a natación, para niños y adultos de ambos sexos, y lleva

a cabo cursos colectivos de perfeccionamiento durante todo el año. Inaugurado en 1968, su trayectoria hasta la fecha ha sido excelente y ha tenido la asistencia de destacadas personalidades del mundo de nuestra sociedad.

Este tipo de instalaciones privadas para el cuidado físico han tenido gran aceptación y cumplen una misión digna de encomiar. Atenas, pues, merece conocerse, ya que este centro está a la altura de las mejores instalaciones que en este aspecto se cuentan en Madrid.

Eliseo BERMUDO-SORIANO



Aspecto de la magnífica piscina

# Moscardó, 2; At. Madrileño, 0

Partido de rivalidad y merecido triunfo de los locales, ya que pusieron más ganas y mejores maneras en el campo que los visitantes, quienes por coincidencia de colores ayer vistieron con camisa azul y pantalón blanco. En los primeros veinte minutos el Moscardó fue dueño absoluto del centro del campo, lo que le dio opción a profundizar más y con peligro para la puerta del Atlético; no obstante, y a partir de estos minutos, los filiales del Manzanara se despegaron un tanto, y ello dio motivo para que el resto de la primera parte transcurriera con dominio alterno y desde luego con bastante aburrimiento para el público, que en el Día del Club acudió al campo llenándolo en sus tres cuartas partes.

En la segunda mitad se animó bastante más el partido. En el minuto tres, y en innecesaria y antideportiva actitud, Bellido agredió a Atienza y éste repelió la agresión; con lo que se ganaron el ir a los vestuarios antes de lo normal por tarjeta roja del árbitro.

Estábamos en el minuto seis, cuando se lanzó un córner contra el Atlético Madrileño; lo tiró muy cerrado y con picardía Fernández; falló el portero visitante la recogida, y el balón entró en la puerta. Los visitantes, a la vista de este gol, se animan y las jugadas de peligro se suceden alternativamente en una y otra puerta, perdiendo ambos equipos claras oportunidades de marcar, más el Moscardó que su rival. En el minuto treinta y seis se sanciona al Atlético con un libre directo desde fuera del área—falta inexistente—; lo lanzó Pintado con sabiduría, el balón dio en el poste y Serrano, de cabeza, remató al larguero, volviendo el balón a él, que de nuevo cabezazo marcó el segundo gol. De ahí en adelante y hasta el final, los locales, con tranquilidad por los goles conseguidos, jugaron su mejor fútbol de la mañana, aunque sin que se alterase el resultado. El árbitro, señor Rabadán, estuvo bien. Sacó tarjeta blanca a Vilches y roja a Bellido y Atienza.

Moscardó: Valbuena; Coullouzon, Káiser, Ferrer; Bordóns, Blázquez (Alvarez); Fernández, Bernabéu (Pintado), Bellido, Suárez, Serrano.

Atlético Madrileño: Martín; Atienza, Sierra, Ruiz; Torán, Vargas; Gordillo, Samos, Prado

# EL CASTILLA, EN CABEZA

- EL MOSCARDO VENCIO AL LIDER, AT. MADRILEÑO.
- FACIL TRIUNFO DEL GETAFE EN CASA Y EMPATE DEL PEGASO ANTE EL COLISTA MICHELIN.
- CARABANCHEL Y TORREJON, DERROTADOS.

(Minguez), Vilches, Corchado (Juanín).

## BODALO

### Castilla, 1; Logroñés, 0

El gol conseguido por Isidro en el minuto doce, de cabeza, en balón repelido por el larguero a tiro de Escribano, le valió al equipo de Sanchis no sólo los dos puntos, sino desbancar a su rival regional el Atlético Madrileño—en beneficio propio—del primer lugar de la tabla.

El partido ha sido bueno, tenía que serlo, porque ambos equipos—dignos rivales—son aspirantes a ocupar el próximo año una plaza en Segunda División. Y fue bueno porque, sin muchas precauciones defensivas, ambos equipos han buscado la victoria y han realizado un fútbol de alta calidad en la mayor parte de su desarrollo. Así lo hemos apreciado nosotros, y así lo estimó también el público, que aplaudió en muchos lances del encuentro.

Lo que sí pudo haber fueron más goles, naturalmente, por uno y otro bando, pero en ocasiones fueron malogradas por la precipitación de los delanteros, y en otras, porque los porteros supieron muy bien neutralizar cuantos balones cayeron por allí. Bien el equipo local pues, y bien el Logroñés. En el capítulo de destacados y dentro del buen tono general hay que hacer mención a Morote, seguido en méritos por Escribano. En las filas riojanas, Hernández fue un modelo de defensa. Acertado en el corte, atento al ataque y a la defensiva y pasando muy bien el balón.

El arbitraje del conlegiado valenciano Estelles Jiménez fue bueno. Sacó tarjetas blancas a Sanjosé y Ondarru.

### V. M.

Castilla: Amador; Sanjosé, Castañeda, Meneses; Morote, Macua; Roales, Escribano, Magdaleno, Serrano, Isidro.

En el primer tiempo, Roales, lesionado, dejó su puesto a Pascual, y en el segundo, Valle reemplazó a Serrano.

Logroñés: Gorostidi; Hernández, Arriaga, Ondarru; Goñi, Irizar; Urreisti, Vega, Bene, Hernández, Iriarte.

En el segundo tiempo, por lesión de Urreisti, entró en el terreno Valderrama.

### V. M.

### Getafe, 3; Lagun Onak, 0

En mañana soleada, tres cuarte entrada y terreno algo resbaladizo, el Getafe venció al Lagun Onak en el primer encuentro de la segunda vuelta. Pudo haber sido otra goleada, como la del día del Zamora, pero el Lagun Onak supo mantener una férrea y segura defensa ante los ataques constantes y peligrosos de los locales que han prodigado el tiro a puerta en innumerables ocasiones, que pusieron en apuros al meta Azpiazu, el más destacado del equipo visitante. La defensa a ultranza que trajo el Lagun Onak le dio buen resultado hasta el minuto cincuenta y nueve, cuando Salazar a centro desde la izquierda de Munguía y tras haberse escapado el balón a Azpiazu, logró introducirlo en la red. Este gol hizo reaccionar al equipo visitante que intentó acortar distancias. El dominio siguió correspondiendo al Getafe y, si en la primera parte, un tiro de Zambrano se estrelló en el travesaño, y dos enormes de Bengoechea y López-Botella, haciendo intervenir con gran acierto a Azpiazu; en la segunda mitad se le amontonó el trabajo al meta visitante y aun cuando se lució, no pudo evitar que Amunarriz, en tiro en parábola, consiguiese el 2-0. Cuando ya se iniciaba el periodo de descuento en una de las más bonitas jugadas de la delantera local, subió el tercero al marcador. Se produjo así: Chiqui, que había sustituido en el minuto setenta y nueve a Munguía, arrancó desde medio campo, llegó a la línea frontal del área, cedió en profundidad a Bengoechea; éste cedió a Chiqui quién, a su vez entregó a López-Botella, para que el interior con un quiebro salvase la oposición de la defensa y portero y, suavemente marcó el 3-0.

Partido de neto color local y oposición de la defensa a ultranza del Lagun Onak, que tuvo sus mejores hombres en Azpiazu, Seguro, Bereciartua y el luchador en solitario, Lucas. Por parte del Getafe, que no acusó el esfuerzo realizado frente al Málaga, nos gustó, sobre todos, Zambrano seguido de López-Botella, Alfonso, Aparicio y Munguía.

La labor del colegiado señor Casañas Bethencourt perfecta.

Lagun Onak: Azpiazu; Arias, Seguro, Ozcoide; Azcargorta, Bereciartua; Echevarría (Alzpuru), Odriozola II, Moya II (Mazabal), y Lucas.

Getafe: Arévalo; Amunarriz, Cruz, Aparicio; Zambrano, Alfonso; Bengoechea, Salazar, Rico, López-Botella y Munguía (Chiqui).

### PRATS

### Mirandés, 1; Torrejón, 1

Encuentro disputado sobre un terreno en pésimas condiciones, pero que pese a ello ambos equipos han buscado con afán la pelota y han realizado alguna que otra jugada vistosa. Los goles, en la segunda parte, fueron logrados por Ciurriz (de penalty) y Bilbao, los de casa, y por Calvo (también de penalty), el madrileño.

Mirandés: Muñoz I; De las Heras, Usles, Uta; Ziaurriz, Alava; Azcona, Andueza, Bilbao, Rodolfo, Solana. Sustituciones; en el segundo tiempo, Salazar ha sustituido a Azcona y Hierro a Solana.

Torrejón: Leal; Inojosa, Lozán, Arias; Ruiz, Oribe; Quinín, Calvo, Vicioso, García López, Aranda. En el segundo tiempo ha salido Monchin por Aranda.

### Eibar, 0; Real Unión, 1

Partido disputado con enorme entusiasmo, toda vez que juego de calidad no podía ofrecerse por el mal estado del terreno. Balbás hizo el solitario gol en un contraataque. El mayor dominio correspondió al equipo eibarrés, pero sin acierto en el remate.

Eibar: Castañón; Ibarzabal, Larraudi, Maguregui; Arriarán, Durango; Guesalaga, Patxi, Iru-

legui, Azcárate (Ontoria), Urbietta (Mendiola).

Real Unión: Lasa; Lustrez, Santamaría, Choerperena; Recarte, Echave; Gallástegui, Almandoz, Chinchurreta (Serrano), Sorondo, Balbao (Senosiain).

### Salmantino, 2; Palencia, 0

Victoria merecida del equipo local frente a un Palencia con mucha veteranía en sus filas y que mostró una fortaleza como pocos equipos lo han tenido en El Helmántico. Serna y Alena fueron los goleadores.

Salmantino: Redondo; Laure, Pepín, Monolo; Marcos, Becerra; Alen, Serna (Nava), Mateos, Aparicio, Alonso.

Palencia: Marcos; Alonso, Cobó, Núñez; Panchulo, Gil; Gento, Iru, Mota, Garre, Uco.

### Tudelamo, 1; Alfaro, 1

Partido muy disputado, de mayor dominio de los propietarios, pero con fuerte defensiva de los visitantes, que contraatacaron pocas veces pero cuando lo hicieron fue con evidente peligro. Baldero se adelantó para los forasteros y el empate fue obra de Sola.

Tudelamo: Alonso; Juan Carlos, Faustino Chicho; Salvatierra I, Salvatierra II; Munárriz, Uriz (Martínez), Iriquiébel, Sola, Ordad.

Alfaro: Martínez; Adrián, Mina, Ojalde (Cachi); Arbelos, Amezcua; Sanz, Segura, Chomín, Fabi (Aranguren), Baldero.

## Baloncesto

# VICTORIA DEL ATLETICO EN PONTEVEDRA

### NUEVA DERROTA DEL VALLEHERMOSO EN SU CANCHA

El Vallehermoso se hundió aún más en la cola de la clasificación al perder en su cancha ante el Anaitasuna por 9-12. Los madrileños hicieron un flojo encuen-

## Pelota

# Castilla se impuso en Zaragoza

Resultados de los encuentros correspondientes a la tercera jornada de la Liga Nacional de Federaciones de Pelota Aficionados:

- En Barcelona: Mano individual, Cataluña, 14; Alava, 18. Mano parejas, Cataluña, 22; Alava, 18. Pala corta, Cataluña, 40; Alava, 30.
- En Zaragoza: Mano individual, Zaragoza, 0; Castilla, 18. Mano parejas, Zaragoza, 15; Castilla, 22. Pala corta, Zaragoza, 40; Castilla, 31.
- En Logroño: Mano individual, Rioja, 18; Asturias, 5. Mano parejas, Rioja, 22; Asturias, 12; Pala corta, Rioja, 40; Asturias, 37.
- En Bilbao: Mano individual, Vizcaya, 18; Navarra, 14. Mano parejas, Vizcaya, 22; Navarra, 18. Pala corta, Vizcaya, 32; Navarra, 40.
- En San Sebastián: Mano individual, Guipúzcoa, 18; Zamora, 9. Mano parejas, Guipúzcoa, 22; Zamora, 10.
- En Pamplona: Pala, Navarra, 45; Vizcaya, 39; Cesta punta, Navarra, 40; Vizcaya, 36.

## Voleibol

# EL REAL MADRID, ARROLLADOR

Resultados de los encuentros de voleibol disputados ayer:

**Primera División masculina.**—Cortemans, 3; Universitario, 1. Bomberos, 2; Hispano Francés, 3. Covadonga, 0; Real Madrid, 3. Los Carmenes, 0; A. M. José Antonio, 3.

**Primera División femenina.**—Sniace Torrelavega, 1; Medina Giljón, 3. Medina Valladolid, 1; Medina Vigo, 3.

**San Sebastián, 3; Carabanchel, 1**

Partido deslucido por el estado del terreno, sobre el cual el equipo local fue siempre superior al cuadro madrileño. Mejor preparación física. Irujo, Arano y Heras marcaron por los propietarios y García Rivera hizo por los carabancheletos.

**San Sebastián:** Leraño; Marillo, Celayete, Manero; Aguirre Zurutuza; Viguera, Arano, Echeve, Iriarte, Heras.

**Carabanchel:** Moratón; Guad, Hernández, Cobó; La Ras, González; García Rivera, Carlos (Morin), Pozo, Salazar (Oropesa), Rubalcaba.

**Michelin, 1; Pegaso, 1**

El equipo local tuvo el acierto de oponer al mejor jugador de los madrileños una entrega táctica, que le dio el fruto del empate. El Pegaso en muchas partes del encuentro ejerció un fuerte dominio. Oyarzábal hizo el gol de los donostiarras, y Grande matritense.

**Michelin:** Aramayo; Gamardía, Errastin, Aramburu (Galz); Antxon, San Sebastián, Izquierdo (Orúe), Arregui, Zababal, Loidi, González.

**Pegaso:** Pascual; Cruz, Dato, Chafer; Martínez, Pavón, Otero, Romero, Grande, De Diego, Dominguez.

**Zamora, 1; Talavera, 0**

Desde el comienzo, el equipo local se hizo el dueño de la cancha merced a su buen ritmo y fuerza física, pero sin reflejos en el marcador debido a la incertidumbre de los delanteros. En el minuto sesenta y dos, no obstante, Baquedano logró el único tanto.

**Zamora:** Merino; Ocaña, Ke, Rubén; Sotero, León; Baquedano, Ventura (Robles), Cordobés, Juan Antonio (Bache).

**Talavera:** Del Moral; Del Casquero (Beato), Carlos; Gómez, Merino (Clemente); Garmán, Clavijo, Gelo, Nuevo, Eznosa.

**DIVISION DE HONOR**

San Antonio, 12; Marro, Teucero, 13; At. Madrid, 21; Barcelona, 13; Calpisa, 17; Gava, 21; Academia Octavio, 17; Vallehermoso, 9; Anaitasuna, 12; Eibara, 7; Granollers, 12.

**PRIMERA DIVISION**

**Grupo 1:** Don Bosco, 23; Onak, 16. Tekla La Salle, 18; Salle Raípe, 19; Salleko, 18; G. Telueta, 13. Covadonga-Domínguez, aplazado. Claretianos, 25; Zaragoza, 10. Escuela Máquinas, 16; At. te, 22.

**Grupo 2:** Puerto Sagunto, Montserrat, 16. Domitob, Sporting Salesianos, 12. Sarrat, Dait, 18; Juventud C. Excelsa, 12. Crevillente, 10; B. ras, 16. Helios, 7; Seat, 7. B. to, 20. Palautordera, 16.

**PRIMERA DIVISION FEMENINA**

M. La Coruña, 5; Pasajes, M. Zaragoza, 10; Santa Cruz, At. Madrid, 13; Riego Porrión, M. Málaga, 17; M. Madrid, 10. M. S. Sebastián, 9; M. V. Al. cia, 10.

**HOCKEY HIELO**

**El Jaca barrió al Portugalés (29-0)**

Resultados de los partidos de hockey hielo celebrados ayer:

Real Sociedad, 3; Casco jo, 6. C. H. Jaca, 29; Portugalés, 0. C. H. Barcelona, 4; Barcelona, 13; Txuri Urda, Casco Viejo, 1. C. H. Pirineos Portugalés, 9.

Los partidos Nogaró-Puigcerdá y Vitoria-Puigcerdá que se aplazados hasta el próximo día de marzo.

**MOLA HOY LUNES**

LA CARCAJEANTE LUCHA DE UN HOMBRE AGOBIADO POR LA ABSURDA VIDA EN UNA DE LAS GIGANTESCAS CIUDADES MODERNAS

...y creía que era Ud. solo quien tenía problemas!

**Jack Lemmon Anne Bancroft**



Una producción MELVIN FRANK de la obra de NEIL SIMON

**El Prisionero de la Segunda Avenida**

GENE SAKS. Cuento de NEIL SIMON. Producida y Dirigida por MELVIN FRANK

Panavision® Technicolor® Música de MARVIN HAMLISCH

De Warner Bros. Una Compañía Warner Communications

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

**Baloncesto**

# Apuros del Estudiantes ante el Aguilas

## EL MANRESA GANO EN TENERIFE

El Estudiantes, que está cumpliendo a la perfección en la Recopa, parece que no encuentra el tono cuando se trata de luchar contra equipos españoles. Tras la derrota ante el Barcelona, ahondó ante el Aguilas, el modesto ha sido el Aguilas, el que le ha hecho pasar un mal rato en el propio Megarinos. Menos mal que al final la victoria se quedó en casa, aunque fuera por el escaso margen de cinco puntos (69-64), con lo que los colegiales afianzan su buena posición de cara a la fase final.

El encuentro, que tuvo poco movimiento, se inició con mucha igualdad de calidad y mucho de nerviosismo porque el Estudiantes no lograba superar la buena defensa manresina. Los grandes tiradores ma-

drileños no acertaban, y el Aguilas, de la mano de Grenfell, iba aguantando muy bien el tipo. A lo largo de este primer periodo el juego fue poco brillante, y buena prueba de ello es el corto tanteo que señalaba el marcador en el descanso: 31-30 favorable a los locales.

En la segunda mitad reaccionó—o se entonó—el Estudiantes, y no sin dificultades fue superando al Aguilas para acabar imponiéndose por cinco puntos.

Arbitraron correctamente los señores Pardo y Galaz.

**Estudiantes:** Pinedo (18), Gil (3), L. Rodríguez (0), Meister (10), Cambrero (4), J. L. Sagi-Vela (14), Beltrán (4), M. García (2), G. Sagi-Vela (14).

**Aguilas:** Arza (4), Zamora (2),

Arregui (6), Garcés (2), Grenfell (24), Capetillo (6), Sarriá (16), Anasagasti (4).

**C. CATOLICO-PINEDA: 100-95**

**BADALONA, 1.** (Especial para HOJA DEL LUNES.)—En un espléndido encuentro, el Círculo se impuso al Pineda por 100-95. En el descanso el marcador favorecía a los locales por 57-51. Los dos equipos han realizado una gran demostración de juego y fuerza, pero con mayor efectividad por parte del Círculo, que ha tenido en Gerald, Mendiburu y Germán sus más valiosos elementos. El Pineda, que no se entregó nunca y que llegó a remontar una desventaja de veinte puntos en la segunda mitad, tuvo en Mora a su mejor hombre. Arbitraron los señores Bagué y Tudón.

**C. Católico:** Ametller (12), Gerald (20), Costá (3), Sadá (16), Mendiburu (14), Germán (14), Peray (10), Héctor (11).

**Pineda:** Pérez (6), Alcañiz (12), N. Margall (2), Dávila (9), Rabassa (20), Mora (19), Elmer (25), Navarro (2).

**NAUTICO-MANRESA: 79-81**

**SANTA CRUZ, 1.** (Especial para HOJA DEL LUNES.)—El Manresa proporcionó la sorpresa de la jornada, al vencer, en Tenerife, al Náutico por una canasta (79-81). El encuentro, a falta de calidad, tuvo emoción por lo igualado de la lucha. En un principio dominaron los canarios, pero pronto reaccionó el Manresa para llegar al descanso con un 46-42 a su favor. En la segunda mitad, los catalanes supieron hacer buena su ventaja y, favorecidos por los árbitros, se alzaron con la victoria. Arbitraron muy mal los señores Santaolaría y Martín.

**Náutico:** Jurcisin (9), S. del Río (4), De la Rosa (25), Barreira (6), Betencourt (29), Quintero (6), Sanz (0).

**Manresa:** Johnson (28), Pascual (4), Soler (15), J. Martínez (14), Tarruella (6), Guimerá (12), Mesa (0), Salamé (2).

**RESULTADOS**

**PRIMERA DIVISION**

Estudiantes-Aguilas, 69-64; C. Católico-Pineda, 100-95, y Náutico-Manresa, 79-81. Jugados el sábado: Real Madrid-Vasconia, 112-64; Juventud-Barcelona, 72-77, y Hospitalet-Breogán, 75-72.

**Clasificación:** 1. Real Madrid, 36 puntos; 2. Barcelona, 34; 3. Juventud, 26; 4. Estudiantes, 24; 5. C. Católico, 20; 6. Manresa, 20; 7. Hospitalet, 15; 8. Pineda, 14; 9. Vasconia, 14; 10. Breogán, 14; 11. Náutico, 13, y 12. Aguilas 10.

**SEGUNDA DIVISION**

At. Universitario, 63; Dicoprog, 76 (sábado). Manresa, 76; Granollers, 92. Bosco, 62; La Salle Barcelona, 60. Mollet, 79; Caja Rural, 73. Mataró, 79; Castilla, 76 (sábado). Vallerhermoso, 82; Obradoiro, 82.

**PRIMERA DIVISION FEMENINA**

Hispano Italiano, 30; Evax, 58. M. Madrid, 49; Creff Madrid, 93. Mataró, 78; Creff Gerona, 32. Celta de Vigo, 50; M. Lérida, 29. M. Bilbao, 47; Tabacalera, 49 (sábado).

**FRENO A LOS EXTRANJEROS EN FRANCIA**

**PARIS, 1.** (Afili.)—El Comité directivo de la Federación Francesa de baloncesto decidió en su reunión de este fin de semana limitar el número de jugadores extranjeros en las competiciones francesas, a partir de la próxima temporada.

En los equipos de Primera División podrán ser contratados dos jugadores extranjeros. En las otras Divisiones sólo se permitirá uno.

**RUGBY**

**El Cisneros mantiene su ventaja**

Resultados de los encuentros de rugby correspondientes a la Primera División de Liga: Samboyana, 19; N. Barcelona, 22. At. San Sebastián, 7; Cisneros, 38. Cau, 22; Canoe, 18. Arquitectura, 56; Raga Sevilla, 18. Cornellá, 13; Universitario, 10.

**CLASIFICACION**

1. Cisneros, 40 puntos; 2. Arquitectura, 38; 3. Cau, 31; 4. Samboyana, 29; 5. Cornellá, 27; 6. Canoe y Raga, 26; 8. At. San Sebastián, 24; 9. N. Barcelona, 19, y 10. Universitario, 18.

**Hockey**

# España, en el grupo B para llegar a Montreal

Lo componen: Kenya, Inglaterra o Bélgica, Pakistán, Nueva Zelanda y Alemania oriental

**CANNES, 1.** (Afili.)—Los equipos de hockey sobre hierba de Gran Bretaña y de Bélgica se enfrentarán los días 19, 20 y 21 de marzo próximo en Amsterdam. La formación que salga victoriosa de estos tres partidos se clasificará para los Juegos de Montreal. Esta decisión ha sido tomada en Cannes en el curso del Congreso de la Federación Internacional de Hockey sobre Hierba.

Estos tres partidos de clasificación entre Bélgica y Gran Bretaña se disputarán según las reglas olímpicas.

Los dos grupos para los Juegos de Montreal comprenden a las naciones siguientes:

**Grupo A:** Australia, Argentina, Canadá, Holanda, India, Malasia.

**Grupo B:** Kenya, Gran Bretaña o Bélgica, Pakistán, España, Nueva Zelanda, Alemania Oeste.

Orden de países suplentes en caso de uno o varios abandonos: 1. perdedor del encuentro Gran Bretaña-Bélgica; 2. Japón; 3. Francia; 4. Méjico. En el caso de que Kenya se retirase, Ghana tomaría su puesto.

**DOBLE VICTORIA DEL R. C. POLO**

Resultados de los encuentros de hockey sobre hierba correspondientes a las Ligas nacionales, disputados en el fin de semana:

**DIVISION DE HONOR**  
Atlético Tarrasa, 1; Tenis

Santander, 0. Egara-Jolaseta, aplazado. Club de Campo, 1; Lagun Ak, 0. Real C. Polo, 2; Atlético San Sebastián, 0.

**Atlético Tarrasa, 1; Jolaseta, 0. Egara, 2; R. S. Tenis, 0. Club de Campo, 1; Atlético San Sebastián, 1. Real C. Polo, 2; Lagun Ak, 0. E. H. C. Tarrasa, 1; C. D. Tarrasa, 4.**

**PRIMERA DIVISION**

Vallés, 5; Polo 1897, 1. Pedralbes, 1; F. C. Barcelona, 1. Hipica, 1; Agrupación D. Rimas, 3. San Pablo Valdeluz, 5; Junior F. C., 0.

**HOCKEY SOBRE PATINES**

**El Voltregá, imparable En Primera, goleadas de Calafell y Montemar**

Resultados de los encuentros de hockey sobre patines disputados ayer:

**DIVISION DE HONOR**

F. C. Barcelona, 5; Sardañola, 4. Kiber, 5; Vich, 1. Caldas, 3; Tarrasa, 1. Clarét, 6; Noya, 2. Reus Deportivo, 4; La Cibeles, 6. Voltregá, 5; Areys de Munt, 2. Villanueva, 6; Setmenat, 1.

**PRIMERA DIVISION**

Español, 2; Lista Azul, 2. Calafell, 12; Igualada, 7. Agustinos, 3; Montemar, 11. Vecar San Justo, 2; Vendrell, 4. Sicoris, 4; Cisneros, 4.

No se jugó el Liceo la Paz-Sabadell, por incomparecencia de este último.



**Subasta de ropas y efectos**

Libros, tomavistas, magnetófonos, cámaras fotográficas, máquinas de escribir, telas, bordados, relojes, etc.)

Exposición: Días 4 y 5 de febrero.

Horario: De 9 a 14 horas.

Subastas: Días 6 y 7 de febrero. Entrada libre.

Horario: De 10 a 14 horas.

Sala de exposiciones y subastas:

ALLE DEL CARDENAL CISNEROS, 61

**CAJA DE AHORROS y Monte de Piedad DE MADRID**



sabe Vd.

**¿QUE HACER y A DONDE IR? EN MADRID**

compre!

Del lunes 2 al domingo 8 de febrero

N.º 7

**la semana de madrid guia del ocio**

999 NUEVAS SECCIONES ABIERTAS 000



Maria McQueen en

**naranja mecánica**

**TODOS LOS ESPECTACULOS**

- television
- restaurantes
- galerias
- deportes
- universidad
- musica

10 Ptas.

LA UNICA REVISTA SEMANAL QUE INFORMA TODO LO QUE USTED PUEDE HACER EN SU TIEMPO LIBRE

TODOS LOS VIERNES EN SU QUIOSCO

# AHORA MAS REBAJAS

Hemos renovado todas las existencias para ofrecerle la moda más avanzada y los artículos de mayor calidad a precios increíbles

Venga a verlas. Sólo así se convencerá de las auténticas rebajas FLOMAR

**FLOMAR**

Visítenos en: Avenida José Antonio, 52 - Preciados, 20 - Carmen, 21 Postas, 2 - Mayor, 3 - Duque de Alba, 15 - Atocha, 57, y en Aluche, calle Illescas

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS



**quincena  
blanca  
-color  
en almacenes  
RODRIGUEZ**

PRIMERA CASA EN ESPAÑA  
DEDICADA  
EXCLUSIVAMENTE  
AL HOGAR

**A PARTIR DEL PROXIMO LUNES,  
GRAN OPORTUNIDAD**

Por cada 500 pesetas de compra regalamos una toalla  
**FUERTES REBAJAS  
POR FIN DE INVENTARIO  
EN TODAS NUESTRAS SECCIONES**

**aR almacenes  
RODRIGUEZ**

CENTRAL: CONDE PERALVER, 47, salida de Metro Lista — GOYA, 20, salida de Metro Velázquez — ALBERTO AGUILERA, 62, esquina Andrés Mellado, Metro Argüelles, salida Guzmán el Bueno

**Banco de Londres  
y  
América del Sur**

**SE COMPLACE EN COMUNICAR QUE DESDE  
HOY, DIA 2 DE FEBRERO, TRASLADA SUS  
OFICINAS CENTRALES EN ESPAÑA DE AVENIDA  
DE JOSE ANTONIO, N.º 6, MADRID-14, A:**

**SERRANO, NUM. 90  
MADRID-6**

TELEFONOS 2251745 } (5 líneas)  
2254545 }  
2257940 }

TELEX: 22090 - 23712 - 22861

**Sus agencias urbanas permanecerán en:**

Avenida de Pío XII, núm. 37  
Calle Capitán Haya, núm. 38 (antes núm. 52)  
Calle Infantas, núm. 19

CON BUEN TIEMPO, MUCHO PUBLICO EN PINEDA

# "CAIFAS" (J. V. CHAVARRIAS) GANO EL PREMIO B. ZOILO RUIZ-MATEOS

● MUCHOS ACERTANTES EN LAS APUESTAS QUINTUPLE Y TRIPLE GEMELA.

**TRIPLE - GEMELA REVERSIBLE** Para el APOSTANTE

**LAS TRES CARRERAS INDICADAS EN EL PROGRAMA OFICIAL**

1.º	2.º	1.º	2.º	1.º	2.º
7	8	1	6	4	2

144 boletos acertantes, muchos, a poco más de 1.700 pesetas

Con buena entrada, muy superior a la de días anteriores, se disputó en el hipódromo sevillano de Pineda la octava reunión de carreras de caballos.

Destacaba por su importancia el premio B. Zolito Ruiz-Mateos, "steeple chase", con una dotación de 255.000 pesetas y una copa jerezana.

La victoria fue para "Caifás", al que J. V. Chavarrías montó magníficamente.

**RESULTADOS, DIVIDENDOS POR DIEZ PESETAS Y COMENTARIOS**

**Primera carrera.**—Premio Tabladilla (2.100 metros): 1, "Tenedor", 52 (Carudel); 2, "La Polca", 55 (R. Martín); 3, "Mayesti", 55 (I. Gómez). Ganador, 14; colocados, 11, 11; gemela, 28.

Buena carrera la del ganador, que en un pase se adjudicó el premio Tabladilla, demostrando encontrarse en un buen momento. Segundo fue "La Polca", y tercero, "Mayesti"; los dos muy lejos del ganador.

**Segunda carrera.**—Premio Real Mestranza de Caballería (hándicap, "gentlemen") (2.200 metros): 1, "Drunk", 69 (L. Urbano); 2, "Chulo", 72 (Camuñas); 3, "Ultraik", 69 (Romera). Ganador, 23; colocados, 11, 15; gemela, 42; doble, 36.

"Drunk" asume el mando nada más darse la salida, con "Cream Sherry" tras él, en tanto que cierran "Ultraik" y "Suridi". No se producen variaciones en el recorrido, y de esta forma, con "Drunk" en primera posición, se llega a la recta final. En ella, el de la cuadra Villaviciosa se ve acosado por "Chulo", que no puede más que escoltarlo en el poste. Tercero, "Ultraik", y cuarto, "Suridi", que cerraron mucho.

**Tercera carrera.**—Premio Pueblo (hándicap desdoblado, segunda parte) (1.700 metros): 1, "Nice Gift", 53 (Carudel); 2, "Mazurca", 49 (Espín); 3, "Amaranta", 59 (Avial). Ganador, 23; colocados, 14, 22 y 17; gemela, 80; doble, 64.

Buena carrera la del ganador, que ya venía avisando en sus últimas actuaciones; francamente aceptable la de "Mazurca", que, con Espín, supo aguantar el fuerte ataque final de Carudel, que en los últimos metros logró rebasarlo. Tercero fue "Amaranta".

**Cuarta carrera.**—Premio Conde de Ybarra (hándicap desdoblado, primera parte) (1.700 metros): 1, "Prince Yarn", 62 (Avial); 2, "Ho'a Hola", 41 (Hernández); 3, "Western Run", 63 (Campos). Ganador, 23; colocados, 18 y 19; gemela, 70; doble, 60.

Extraordinaria carrera la que presenciamos ayer; en ella salió mandando "Campus", en tanto que los favoritos "Prince Yarn" y "Western Run" ocupaban puesto intermedios. Vuelcan en la recta final con "Campus" en cabeza, pero pronto es rebasado por "Western Run". Cuando parece que el representante de la cuadra Ondar Etxe dominaba la carrera, aparece muy fuerte "Prince Yarn", yéndose a ganar sin agobios, mientras que "Hola Hola", en un bonito final logra rebasarlo la segunda plaza a "Western Run".

**Quinta carrera.**—Gran premio Bodegas Zolito Ruiz-Mateos ("steeple chase", 4.500 metros): 1, "Caifás", 63 (J. V. Chavarrías); 2, "Cronos", 69,5 (Duque de Alburquerque); 3, "Sybern", 69 (L. Urbano). Ganador, 15; colocados, 11 y 11; gemela, 31; doble, 47.

"Sybern" toma la cabeza al darse la salida, pero a los pocos metros es "Caifás" quien se sitúa en primera posición, seguido de "Poseidón". Antes de acabar la primera vuelta, sigue mandando "Caifás", seguido de "Poseidón", "Sybern" y "Cronos". Poco a poco, "Caifás" va tomando metros de ventaja sobre los otros participantes, hasta que al pasar de nuevo por la ría cae "Posei-

dón" y, perdiendo terreno "Sybern", con lo que son "Caifás" y "Cronos" los que, a punta de lá-

tigo se disputan el triunfo, pero consigue con relativa facilidad de la yeguada Las Cuevas.

**APUESTAS MULTIPLES ACERTANTES Y DIVIDENDOS**

De la apuesta quintuple números 3, 7, 8, 1, 4 hay 561 boletos acertantes (146 en La Zarzosa, 212 en Urbanas de Madrid, 103 en San Sebastián y 170 en hipódromo de Pineda), que cobraron un dividendo de 1.571 pesetas.

De la triple gemela reversible números 7-8, 1-6, 4-2 han acertado 144 boletos (66 en La Zarzosa, 59 en Urbanas de Madrid, 19 en San Sebastián y 11 en hipódromo de Pineda), cobrando un dividendo de 1.771 pesetas cada uno.

El próximo día 8 se disputará la penúltima reunión de la temporada, con una carrera para amazonas, primera prueba oficial de esta clase que se disputa en España.

## SEAT 127, VERSION "LS"



Son más de medio millón de familias españolas las que usan SEAT 127, en las versiones de dos, tres y cuatro puertas. Ahora saldrá al mercado la versión LS, con muchas innovaciones interiores y exteriores y mejoras que alcanzan más de una treintena. Los suplementos, verdaderamente extraordinarios, sólo aumentan el precio del vehículo en 3.000 pesetas. La nueva gama LS se pondrá a la venta inmediatamente.

## NUEVO FORD TAUNUS



El nuevo Ford Taunus ha sido pensado específicamente para hacer frente a las exigencias de la época. Hay opción para elegir entre tres estilos de carrocería y ocho de motores. Presenta, como novedad en el grabado, deflector frontal de aire para mejorar la estabilidad a altas velocidades y forma aerodinámica eficiente. Desde su presentación, hace poco más de una década, se llevan vendidos más de cuatro millones de unidades en Europa. El nuevo Ford Taunus es resultado de casi cuatro años de desarrollo y de refinamientos técnicos. Más que las palabras dice la imagen. Observen con atención este Ford Taunus que le ofrecemos.

Para ver y oír BIEN

**ULLOA OPTICO**

**GAFAS ESPECIALES DE ARTESANIA**

Central: Carmen, 14 y 15.  
Av. Albufera, 12 (P. Vallecas).  
Bravo Murillo, 153 y 256.  
Paseo de las Delicias, 16.  
Av. Donostiarra, 19.  
Paseo Extremadura, 55 y 135.  
Av. José Antonio, 16.  
Diego de León, 67.

Alcalá, 147 y 359.  
Argumosa, 1.  
Duque de Alba, 10.  
Hortaleza, 56.  
Luchana, 36.  
Princesa, 58.  
Serrano, 21.  
Y provincias.

# Dos pilares españoles en Innsbruck



- Paco F. Ochoa ha tenido problemas de esquíes (perdían nervio).
- En veinticuatro horas le fabricaron unos según sus indicaciones.
- Juanma F. Ochoa, preparado para obtener una buena clasificación en gigante.
- En descenso correrá Pedro Gil y, posiblemente, Jorge García.
- Completan el equipo Jaime Ros y Ricardo F. Ochoa.
- Baranda se conforma con clasificar a dos corredores entre los quince primeros de los "slaloms".



Ayer salieron para Innsbruck, en avión vía Munich, tres de los representantes de los directivos de la expedición española. El jefe de la misión, don Anselmo López, se encontraba ya en la ciudad olímpica. Ahora se le unirá don Matías Rubio, director de Deportes; don Angel Baranda, presidente de la Federación Española de Esquí, y don Manuel Martos, presidente del Comité Alpino de dicha Federación. Ocasión propicia para que Baranda nos "descubriera" como se encuentran los seis seleccionados del equipo hispano y, sobre todo, la verdad en cuanto a las posibilidades y aspiraciones de cada uno de ellos. Nos informó del perfecto estado físico de todos los hermanos Fernández Ochoa (Paquito, Juan Manuel y Ricardo), Pedro Gil, Jaime Ros y Jorge García han estado preparándose a cien kilómetros de Innsbruck, en la localidad de Kitzbühel, hasta el sábado pasado.

—Un buen resultado para el esquí español—confesó Baranda—es tener a dos hombres dentro de los quince primeros puestos, pues con ello podríamos de manifestar que contamos en la especialidad alpina a nivel mundial. Paco tiene la categoría de ser uno de los mejores corredores de "slalom" y Juan Manuel ha alcanzado un destacado lugar en el gigante.

—Son dos nombres y van seis corredores... —El resto, ya son más jóvenes. Hay que tener en cuenta que hacer un corredor "cuesta" unos seis años. No podemos improvisar, pero esperamos de ellos una buena clasificación. Mientras en otros países tienen dificultades de selección por exceso, a nosotros se nos plantea el problema al contrario, de reunir un grupo de suficiente calidad. Por eso, muchas selecciones podrán presentar cuatro corredores en cada especialidad.

### NO ESTA DECIDIDO QUE PACO CORRA DESCENSO

—Por no ser penalizados las pruebas olímpicas, ¿Francisco F. Ochoa correrá la prueba de descenso?

—No es seguro que intervenga, sobre todo pensando en que su fuerte es el "slalom". En cambio, si puede correr descenso Pedro Gil, que se ha puesto a punto para ello. El riesgo de una lesión de Paco, nos privaría de su presencia en la prueba donde ha de defender su título. En gigante está decidido que intervenga Juan Manuel. Al equipo no podemos restarle días de entrenamiento en sus especialidades, pero cara a la combinada del campeonato del mundo, puede ser muy interesante que, si es posible, se compita en descenso. Jorge García podría ser uno de ellos. El hombre más completo en el plano olímpico no existe, pero sí en la combinada del campeonato del mundo. Y éste es un factor que entra en juego.

—La verdad sobre lo que le sucede a Paquito...

—Muy sencillo. Ha tenido problemas con el fabricante de los esquíes que utiliza. Va más retrasados de lo que él y nosotros quisieramos. Claro que parecidos problemas los han tenido otros destacados corredores. A Paco le fabricaron en veinticuatro horas unos esquíes, siguiendo sus propias indicaciones, y ahora está muy satisfecho.

—¿Cuál era el o los problemas?

—Simplemente, que perdían nervio a la tercera carrera. La firma Brizzard (austriaca) ha dedicado una especial atención a ello, y parece que lo ha resuelto.

—En la olimpiada que comienza pasado mañana, miércoles, mu-

chos creen que "repetir" medalla es posible, cuando sólo se han dado dos casos en la historia...

—Con franqueza, cuando se ganó la medalla hubo quien dijo que fue una casualidad, otros ni se enteraron. Muchos creyeron que cada ocho días tendrían que ganarse medallas. Lo cierto es que somos cabeza de serie de los países de segunda línea. Naturalmente, por potencialidad, están muy adelantados austriacos, italianos, suizos, alemanes, etc. Nosotros tenemos que admitir en la selección española a unos hombres de una determinada categoría, aunque no siempre sean los ideales, pero que dado nuestro nivel son los mejores. Es posible que, con el tiempo, y si se arranca de nuevos campos, como es el escolar, al contar con una gran masa de participantes, podamos tener como esos otros países, cuatro participantes en cada prueba. Por ahora, hemos de conformarnos y sentirnos muy satisfechos si clasificamos a dos corredores entre los quince primeros. Lo repito, por que sería un verdadero logro, casi un triunfo...

Añadamos que los días más importantes para los participantes españoles serán el jueves 5 (descenso), días 9 y 10 (primera y segunda manga de "slalom" gigante) y sábado 14 ("slalom" especial, en sus dos mangas). La

olimpiada blanca está prácticamente en marcha.

V. B.

### El Gran Premio del Turismo Suizo, aplazado

Por falta de nieve en las pistas de Cerles, donde estaba anunciado el XVII Gran Premio del Turismo Suizo, prueba de esquí abierta de extraordinario atractivo por los primeros premios (viaje a Suiza y estancia en la bella estación de Crans-Montana), tuvo que ser aplazada para otra fecha, todavía sin fijar.

### Muchos infantiles al trofeo El Sherpa

El próximo domingo se disputará (posiblemente en la Pala del Juvenil) el Campeonato Regional Infantil Trofeo El Sherpa, organizado por la Federación Castellana de Esquí, que suele reunir a gran número de participantes (el año pasado superaron los 150), con el aliciente de promocionar el esquí de competición entre los pequeños, algunos de diez años y menos, hasta los trece años cumplidos. Los que deseen intervenir han de estar provistos de la tarjeta de federado y de la licencia de corredor, ésta proporcionada a través de su club.

## ¡Hay que federarse!

- Los esquiadores principiantes deben poseer su "tarjeta"

Otra vez la nieve—y abundante, tras larga espera—en nuestro puerto de Navacerrada y en casi todos los de España. Y nuevamente el "aviso" por nuestra parte de que cualquier aficionado a los deportes de montaña debe acudir a ella con la tranquilidad de saberse al resguardo de todo tipo de accidentes que amenazan no sólo a los expertos en esquí y marchas o travesías, pues también los corren aquellos que comienzan a practicar con las tablas. Afortunadamente, cada vez es mayor el número de los deportistas y excursionistas conscientes de estos posibles riesgos. En la Federación Castellana de Esquí han superado en 1.500 fichas los federados por igual fecha el año pasado. Es necesario federarse casi al mismo tiempo que "nace" la idea de frecuentar el puerto, por considerar estas salidas de Madrid como las horas mejor aprovechadas. Cuando los grupos de jóvenes se deciden a pasar una jornada al aire libre, junto a la nieve, deben aprovecharse de las ventajas de contar con su tarjeta de federado por si surge el doloroso imprevisto (la clínica de la Mutualidad General Deportiva del puerto atiende al lesionado, cualquiera que sea su importancia), pero también con las reducciones en las clases colectivas de la E.E.E. y en los abonos anuales de los medios mecánicos de remonte, entre otras. Los que optan por el simple paseo por la sierra—por encontrar la nieve peligrosa para esquiar—pueden lastimarse en esos tramos helados del camino Smith, junto a su vehículo en el aparcamiento... ¡Hasta en esos casos sirve el estar federado!

Por último, un consejo: infórmense en las Federaciones Castellanas de Esquí o Montaña de las ventajas de estar federado. ¡Seguro que tendrán agradables sorpresas y nos lo agradecerán!

### REBAJAS EN



GOYA, 28 - Teléfono 226 31 46

**new SUNSET** TUTOR, 1

Presenta el PROXIMO MIERCOLES, con carácter de acontecimiento, a las mundialmente famosas

**The Love Machine**

(LA MAQUINA DEL AMOR)

¡¡2 UNICOS DIAS!!

MIERCOLES, noche • JUEVES, tarde y noche

La actuación de la tarde del jueves, dedicada a la juventud, A PRECIOS NORMALES

RESERVE SU MESA:

Teléfonos 248 8114 y 247 1002

**Teatro ESLAVA**

JUEVES a las 11 de la noche ¡VUELVE!

en su 15ª temporada

LA

Compañía **PACO MARTINEZ SORIA**

PRESENTA

**¡QUE SE DEJA LISTED EL PARAGUAS!**

Nueva versión de una obra de JOSE DE LUCIO adaptada por DIONISIO RAMOS

SUFRE... ¡LLEVA EL DIABLO DENTRO!

pero el público... ¡SE MUERE DE RISA!

Autorizada mayores de 14 años

# OPOSICIONES MILES DE PLAZAS PROFESORES DE E.G.B.

**9.000 PLAZAS CONVOCADAS**

"B. O. E." 3-1-76. Apuntes propios, remitimos contra reembolso

**BANCA PRIVADA • BANCO DE ESPAÑA • CAJAS DE AHORRO • MINISTERIOS • SEGUROS**

**PERFORISTAS (IBM-UNIVAC)**

Prácticas en 024, 026, 029, 056 y SISTEMA 3 (máq. 5496)

**GRADUADO ESCOLAR**

**SECRETARIADO - TAQUI-MECANOGRAFIA - ESTENOTIPIA  
CONTABILIDAD - CALCULO**

**IDIOMAS (con modernos laboratorios)**

Iniciamos grupos mañana, tarde y noche, a todos los niveles, de todas las preparaciones

Diariamente recibimos peticiones de empleados de toda clase de empresas. Aseguramos colocación a los bien preparados

**ACADEMIAS  
RIPOLLES**

José Antonio, 31. Tel. 232 02 10.  
C<sup>o</sup> de Romanones, 10. Tel. 227 25 24.  
Ortega y Gasset, 39. Tel. 401 05 75.  
Seseña, 78. Tel. 711 93 29.  
La Moraña, 9 (Zarzaquemada).  
Tel. 693 45 82.  
Alcalá, 234. Tel. 256 70 43.  
Avda. Generalísimo, 8 (Móstoles).  
Tel. 613 36 11.

EN FEBRERO  
VISTA SU HOGAR

# QUINCENA BLANCA DEL



# ALGODÓN

UNA OPORTUNIDAD ÚNICA  
EN MAS DE 1.000 COMERCIOS  
DE TODA ESPAÑA

EN LA SETENTA Y SIETE SESION DEL COI

## LORD KILLANIN SE QUEJA DE LOS GASTOS EXTRAVAGANTES

Montreal se confirma como sede de los Juegos Olímpicos

INNSBRUCK, 1. (Aflil.)—Lord Killanin, presidente del Comité Olímpico Internacional, deploró la tendencia hacia el gasto extravagante en las instalaciones olímpicas, que ha causado alteraciones de planes en los juegos olímpicos de invierno y verano del presente año.

Hablaba el presidente del COI en la apertura oficial de la setenta y siete sesión del COI, celebrada en vísperas de los juegos olímpicos, que comenzarán en esta estación invernal tirolésa el próximo miércoles.

El par irlandés, para quien los próximos serán sus primeros juegos olímpicos, señaló la retirada de Denver (Colorado), escenario designado primeramente para la celebración de estos juegos, y los problemas económicos y de construcción que se ciernen todavía sobre los juegos de verano, señalados para el próximo mes de julio en Montreal.

Unos sesenta miembros del COI se reunieron hoy aquí—elevado número para una sesión en vísperas de unos juegos de invierno—para estudiar las propuestas de Montreal para salvar los amenazados juegos.

Una comunicación de prensa facilitada anoche, tras nueve horas de constantes conversaciones entre los organizadores de Montreal, los miembros del Comité Ejecutivo del Comité Olímpico Internacional y dirigentes de las Federaciones Internacionales de Natación y Atletismo, decía que "a primera vista estos proyectos parecen satisfacer todos los re-

querimientos", y confirman que los juegos podrían inaugurarse en Montreal el 17 de julio, como está previsto.

Los miembros del COI pasaron el día de hoy estudiando el "plan" presentado por las autoridades de Montreal.

### LA LLAMA OLIMPICA, EN INNSBRUCK



Con veinte minutos de retraso llegó la llama olímpica a Innsbruck. Dos austriacas, medallas de oro, Trixi Schubs (en el centro) y Ulla Pall, portadora de la antorcha, cruzan las calles de la ciudad, con varios miles de personas asistieron a la llegada del símbolo. (Cfr. p. 3)

### Ajedrez

#### Sigurjonson (islandés), ganador del V Torneo Internacional de Orense

ORENSE, 1. (Aflil.)—El islandés Sigurjonson, con 7,5 puntos, ha sido el vencedor del V Torneo Internacional de Ajedrez de Orense, que durante los últimos días ha venido desarrollándose en esta capital, con participación de ajedrecistas de diferentes países.

Para decidir el vencedor de este Torneo hubo que recurrir a la aplicación del "sonen" entre Sigurjonson, Rogoff, de Estados Unidos, y G. García, de Cuba, los cuales lograron la misma puntuación: 7,5 puntos. El "sonen" es la puntuación parcial obtenida por los jugadores en los encuentros celebrados con los demás participantes.

El primer español clasificado en este Torneo ha sido Bellón, con 6,5 puntos, en quinto lugar.

### Boxeo

#### RUSIA DERROTO A ESTADOS UNIDOS EN AFICIONADOS

MOSCU, 1. (Aflil.)—La Unión Soviética ha vencido a Estados Unidos por siete puntos a dos en encuentro internacional de boxeo aficionado celebrado en Tashkent.

#### Copa de Francia

#### SAINT ETIENNE, ELIMINADO

PARIS, 1. (Aflil.)—Resultados registrados en los treinta y dos avos de final de la Copa de Francia de Fútbol.

Entre equipos de Primera División: Valenciennes, 4; Nantes, 2; Metz, 5; Estrasburgo, 2; Nîmes, 1; Mónaco, 0; Marsella, 2; Avignon, 1; Troyes, 2; Saint Etienne, 0.

Equipos de Primera División contra segundas: Sochaux, 1; Cannes, 0; Niza, 2; Montluçon, 1; Lille, 2; Malakoff, 1; Nancy, 2; Mulhouse, 1; Reims, 0; Besançon, 0; Burdeos, 3; Lorient, 2.

Primera División contra equipos amateurs: Paris S. G., 3; Corbell, 1; Lens, 2; Mutzig, 2.

**¡SENSACIONAL OFERTA!  
TRAVEL-ESTE "76"**

ESTAMBUL-ATENAS-MOSCU-LENINGRADO-EGIPTO  
EXTRAORDINARIO PROGRAMA DE VIAJES EN SEMANA  
SANTA-PASCUA. PRECIOS DESDE

**14.950 ptas.**

Modernísimos aviones reactores - Hoteles lujo y primera  
¡UN LUJO A SU ALCANCE!

**Oferta especial semana de San José  
SOFIA-ESTAMBUL**

PLAZAS LIMITADAS

Solicite nuestros programas, únicos en el mercado  
INFORMES E INSCRIPCIONES

García de Paredes, 15  
Teléfonos 448 61 83, 448 61 84,  
448 61 87. MADRID-3  
OTRAS SUCURSALES EN  
VALENCIA-2 (casa cen-  
tral): Sangre, 9  
Teléfonos 322 73 76, 322 88 11,  
322 73 98  
BARCELONA-11: París, 11  
Teléfonos 250 36 01, 250 84 11,  
239 97 01  
MALAGA: Marqués de  
Larios, 3  
Tels. 22 16 43, 22 16 49, 22 31 01

**EMPRESA DE INFORMATICA  
necesita  
6 ASESORES  
DE RELACIONES PUBLICAS**

para su Departamento de Asesoramiento  
y Matriculación

Excepcional oportunidad para jóvenes dinámicos con vocación de ejecutivos y que desean ocupar un puesto de responsabilidad en empresa que comienza sus actividades en Madrid.

**PEDIMOS:**

- Ser dinámicos.
- Buena presencia.
- Afán de superación.
- Dedicación completa.
- Facilidad de trato.
- Se valorará experiencia en venta de cursos a distancia.
- Así como experiencia en venta domiciliaria, pero preconcuerda por la empresa.

**PRECEMOS:**

- Clientes preinteresados.
- Visitas concertadas.
- Curso de capacitación por parte de la empresa.
- Dietas (para los que se desplacen).
- Seguros.
- Comisiones demostrables de 45.000 pesetas.

Si quieres trabajar en empresa joven te esperamos hoy mismo en el HOTEL GRAN VERSALLES, calle Covarrubias, número 4, planta 1 y de 4 a 8, Preguntar señorita Inés Castellanos.

# Noticias del MOTOR

- **CODIGO: Espejos retrovisores exteriores**
- **CITROEN: Incremento en 1975**
- **LEYLAND ESPAÑA: Recambios para Authi**

● **MODIFICACION DEL CODIGO DE LA CIRCULACION.** Detallamos brevemente por ahora y por falta de espacio algunos aspectos. El nuevo decreto entrará en vigor en bloque el 13 de abril. Una disposición: Espejos retrovisores exteriores sólo para vehículos de nueva matriculación, entendiéndose "nueva" en doce meses. Lo que antes era optativo ahora es obligatorio: al menos dos espejos exteriores retrovisores con posibilidad, cuando se cumpla la condición de visibilidad suficiente a través de la ventanilla posterior, el sustituir el izquierdo por uno interior. (Repetimos, sólo se exigirá a los vehículos de nueva matriculación dentro de un año.) En las motocicletas bastará un espejo retrovisor, que también se exigirá a los ciclomotores.

● **CITROEN HA INCREMENTADO** en 1975, pese a la recesión del mercado del automóvil en España y en Europa, su marcha ascendente. En los vehículos de berlina, de las 46.737 unidades vendidas en 1974, ha pasado a las 54.606 del último año. El número de furgonetas 2 CV vendidas por Citroën en 1975 asciende a 17.436, cifra sensiblemente semejante a la del año anterior (17.902). En los capítulos de producción y exportación se han visto rotundamente incrementados. La fábrica de Vigo, que ha visto casi doblada su superficie con la inauguración del pasado 13 de septiembre de una amplia serie de instalaciones, produjo en 1975 nada menos que 110.950 vehículos, que supone un incremento del 21,63 por 100 sobre el año anterior, que fue de 91.223 vehículos. En cuanto a las exportaciones, el ritmo ha sido positivísimo: 38.624 vehículos se ex-

portaron en 1975, que comparativamente a los 27.572 de 1974, supone un aumento del 40,08 por 100.

● **LEYLAND ESPAÑA, S. A.**, ha tomado las riendas en cuanto acopio y suministro de piezas de recambio de la marca Authi, según nos pudimos enterar y comprobar en los talleres Marion, de la calle del General Moscardó, 35, uno de los talleres más prestigiosos y veteranos de la referida marca Authi. Esto quiere decir que Leyland España, S. A., suministra, a partir de este mes de enero, todos los recambios de origen de la British Leyland Authi, con su gama de vehículos Morris, Austin, M. G. y Mini.

● **FIAT HA MITIGADO** los efectos de la crisis del mercado. La cuota de exportación de Fiat ha pasado del 45 por 100 de la producción de 1974 al 49 por 100 en 1975. Para algunos modelos —entre los cuales citamos al 131 Mirafiori, del que se han producido más de doscientas mil unidades en su primer año de vida— la cuota absorbida por la exportación ha alcanzado el 65 por 100. En el último Salón del Automóvil de Bruselas, Fiat a presentado una amplia e interesante muestra de su producción: la siempre actual fórmula utilitaria del 126, la afirmada gama media de los 128, el 131 Mirafiori en sus numerosas versiones, el deportivo X 1/9 y los lujosos 130 berlina y coupé.

● **FASA-RENAULT**, en su reunión del Consejo de Administración del pasado 27 de enero, ha designado presidente de la sociedad al excelentísimo señor don José Luis Rodríguez Pomatta.

CHEMA.

## UTILITARIO: FIAT 126



Fiat ha presentado en el Salón Internacional de Bruselas la gama de su marca. Destaca de su producción—como ahorro y comodidad—este impresionante pequeño vehículo de la actual fórmula utilitaria del Fiat 126. Una "liebre" entre los mastodontes. También presentaron—y en su día se los presentaremos a ustedes—la gama media de los Fiat 128, el Fiat 131 Mirafiori, con sus numerosas versiones: el deportivo X 1/9 y los lujosos 130 berlina y coupé

## 1-X-2

"MULTIFORMULAS MILLONARIAS"

Libro número 14 de D'ALTE. Sus mejores combinaciones condicionadas al 14, que sólo hay que copiar. Empleando menos columnas que los métodos reducidos, usted jugará al 14 mediante figuras de variantes, cuyas fórmulas están concebidas para triunfar. Miles de quinielistas han comunicado sus premios, algunos millonarios. Con estas fórmulas su autor ha cobrado cinco de 14 en las 10 jornadas últimas en esta delegación.

Fórmulas desde 36 columnas. 5 triples y 5, hasta 5 T. y 9 D. En seis boletos múltiples hallará 5 T. y 5 D., columnas: 36; 6 T. y 6 D., columnas: 216; 5 T. y 7 D., columnas: 180; 6 T. y 7 D., columnas: 540; 6 T. y 8 D., columnas: 252; 8 T. y 5 D., columnas: 972; 7 T. y 7 D., columnas: 1.620, etc. Libro de 160 páginas, de bolsillo. Fórmulas matemáticas. Envíos contra reembolso de sólo 305 pesetas. Pedidos a EDICIONES TEJO-D'ALTE. Pérez Galdós, 21. Valladolid.

## TENIS

### Retorno de una buena gloria

- **Manolo Santana** jugará el circuito W. C. T.
- **Formará pareja** con Orantes.

Los malos pasos dados por el tenis español en la Copa de Europa han llegado a colmar la paciencia de muchos. De auténtico papelón podría calificarse la presencia de nuestros jugadores, fueran consagrados o aspirantes a ello. Por eso, nada tiene de extraño que el retorno de Manolo Santana se haya convertido en noticia, aunque en el torneo profesional del circuito World Championship Tennis son escasas sus posibilidades en los partidos individuales. Otra cosa distinta puede ser en los encuentros de dobles, pues con Manolo Orantes ha de dar mucha guerra, al ser dos raquetas que deben competir bastante bien. Todo a resultas de la preparación física de ese excepcional Santana y de que "coja" su sitio en la pista desde el primer momento.

Ayer Santana estaba en Barcelona, pues deseaba conocer la pista del Palau Blau Grana e iniciar unos entrenamientos más a fondo. Su primera papeleta en este retorno de "vieja" (pero buena) gloria será el número uno alemán Meiler, para mañana martes por la tarde. En ese mismo día tendrá que resolver su partido individual Orantes frente al sudafricano Drysdale. Sin embargo, el torneo de la WCT se iniciará hoy lunes, y promete ser algo más atractivo precisamente por la presencia de Santana.

### Orantes, también con Marlboro



Otro destacado deportista ha sido incorporado a Marlboro. Manuel Santana lo anunció a la prensa y se congratuló de que Manuel Orantes hubiera firmado por un año para formar, junto a otros destacados jugadores de tenis que ya son del "equipo", como el italiano Panatta, el norteamericano Ashe y el australiano Emerson. Es indudable que Marlboro consigue así un destacado "fichaje" y en el momento más oportuno

En la Copa de Europa

### Otra derrota española. Y van...

Ante Italia sólo pudo ganar Gisbert

CANTU, 1. (Afil.)—El equipo español de tenis de la Copa de Europa ha sido derrotado por el de Italia en Cantú por dos victorias a una.

Antonio Zucarelli, de Italia, venció a Giménez por 6-1 y 6-2, y Juan Gisbert se impuso a Corrado Barazzutti por 7-5 y 6-0. En dobles, la pareja italiana Zucarelli-Barazzutti venció a la española formada por Gisbert y Muñoz por 6-2, 5-7 y 6-3.

## ATLETISMO

### Nuevo récord europeo femenino de los 1.500

SOFIA, 1. (Afil.)—La búlgara Nicolina Chtereva estableció hoy aquí una nueva mejor marca europea en la prueba femenina de 1.500 metros, al cubrir la distancia en cuatro minutos diez segundos cuatro décimas.

# GRANDES REBAJAS PARA CABALLERO

CAZADORAS en tergal, desde 670 pesetas.  
CAZADORAS en Antex y Polipiel, desde 1.150.  
CAZADORAS en pana, desde 1.290

## DEPORTIVAS

Capucha y forro desmontables, muchos modelos y coloridos. Precios rebajados

## GABARDINAS

Sensacional surtido. Interesantes precios

## CHAQUETONES

En Antex, cuello y forros borreguillo acrílico, 1.590

En pana, forros borreguillo, desde 2.250.

En gabardina, forros desmontables

## ANORAK - TRENKAS - GABANES

## AMERICANAS SPORT - PANTALONES

PRENDAS PARA NIÑOS

A PRECIOS REBAJADISIMOS

# ROLDAN

TOLEDO, 54 (Metro Latina)

# Su salud bien vale un chequeo

## ESTE ES NUESTRO CHEQUEO:

- Historia clínica.
- Exploración general.
- Exploración aparato digestivo.
- Metabolismo.
- Electrocardiograma.
- Exploración cardiovascular.
- Exploración pulmonar.
- Pruebas función respiratoria.
- Análisis (28 determinaciones).
- Exploración otorrino.
- Radiología.
- Exploración ginecológica.

## EN UN SOLO DIA

# ASESORES MEDICOS

Av. Pío XII, 51. Tels. 2598645 - 458 2309

# AUXILIARES I. N. P. (Ambos sexos. Desde 18 años) (CIENTOS DE PLAZAS)

Convocatoria LIBRE del Instituto Nacional de Previsión (I. N. P.) para AUXILIARES DE SEGUNDA (oficinas). Título Bachiller Elemental (o equivalente). Exámenes y destino en MADRID y capitales de provincia. DOS SENCILLOS EJERCICIOS, que puede preparar en su casa. No se exige taquigrafía, ni contabilidad, ni idiomas. TRES próximas convocatorias en (abril, julio y octubre). ¡EXTRAORDINARIA OCASION! Sobre 330.000 pesetas anuales. Abierto plazo presentación de instancias.

ENVIENOS sus señas y este recorte (y 6 pesetas en sellos para gastos de envío). Le remitimos "Guía Informativa" gratuita y sin compromiso. ACADEMIA FUENCARRAL, calle Fuencarral, 46. MADRID-4. Teléfono 221 95 88.

# SALAMANCA

## HOY, SENSACIONAL ESTRENO

MEL BROOKS, el genial y jocosos director de "EL JOVENCITO FRANKENSTEIN", que ha realizado sólo tres películas y ya ha obtenido 2 OSCAR



## EL MISTERIO DE LAS 12 SILLAS

RON MOODY FRANK LANGELLA DOM DE LUISE  
 ESCRITA Y DIRIGIDA POR MEL BROOKS EASTMANCOLOR

Usted, que ha reído con "EL JOVENCITO FRANKENSTEIN", saboreará el humor y la comicidad de esta nueva película... y volverá a reír

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 14 AÑOS Y MENORES ACOMPAÑADOS

¡¡No lo olvide: escrita y dirigida por MEL BROOKS!!

# LA TEMPORADA TAURINA 1976

- Vista Alegre abrirá sus puertas en la última quincena de febrero o en el primer domingo de marzo, nos dice Emilio Miranda, empresario del coso de Carabanchel.
- "La temporada estará orientada principalmente a las villadas picadas, donde tendrán cabida preferentemente los jóvenes que no lleven más de dos años como novilleros."

Todo está a punto para que la temporada oficial taurina 1976 comience su andadura por toda nuestra geografía patria. Madrid, Castellón, Valencia, casi con seguridad por este orden, serán las capitales que abrirán la marcha de esos ocho meses largos, en los que las ilusiones, los sueños, las alegrías, las tristezas, las polémicas, todo, serán viajeros empedernidos a lo largo y lo ancho de las carreteras y caminos de la vieja piel de toro hispana. ¡Suerte!, ¡enhorabuena! Estas serán las palabras que, como un grito de guerra, oiremos—y diremos también nosotros, ¡por qué no!—una y mil veces en nuestro caminar taurino.

Para pulsar cómo va la actualidad taurina madrileña, en cuanto a lo que concierne a la segunda plaza de toros, la de Vista Alegre, concertamos una cita con Emilio Miranda, joven empresario y responsable máximo de la marcha del coso de Carabanchel. Puntual acudió a la cita. La entrevista, el diálogo, fue de lo más cordial. La amistad hizo que todo resultara más sencillo.

—¿Qué hay de Vista Alegre, Emilio?—Así indicamos la csaría. —Pues que ahí está Vista Alegre. Esperando que todo entre en funcionamiento. Esta plaza es perfectamente defendible. Se pueden dar más espectáculos, pero se tropieza muchas veces con la mentalidad quizá anticuada de algunos toreros y apoderados que no les gusta. Y la verdad, amigo Enrique, es que es una plaza que no quita nada y por el contrario puede y da mucho. No es el caso de traer nombres, pues ya el aficionado lo sabe, creo yo.

—¿Cuándo se va a inaugurar la temporada? —Muy posiblemente será para la última quincena de febrero o si no, para el primer domingo de marzo. Mucho depende del tiempo. Se empezará con novilladas picadas, base de toda la temporada, y se intercalarán algunas corridas, pocas desde luego, todo según se desarrolle todo.

—¿Cómo veg este año taurino, ya a las puertas? —Mira yo llevo veinte años dentro del mundo del toro y siempre se habla de cosas antes de iniciarse cada temporada. Yo la veo como una más, normal. Creo que el público seguirá acudiendo a las ferias como siempre. Quizá se acuse algo de descenso en los festejos sueltos.

—¿Habrá novedades en el coso de Carabanchel? —Aún es pronto para decirlo, pero puede haberlas. Por lo pronto, te diré que se mantendrán las localidades de 25 pesetas para los menores de diecisiete años. Que en las novilladas de promoción, con gente nueva, preferentemente se dará entrada a los jóvenes que no lleven más de dos años de novilleros. haremos una lista con muchachos que estén en estas condiciones. Así el que valga saldrá adelante. No queremos gente con muchos años de lucha. Las oportunidades todos las han tenido. También he de hacer constar que se pondrán a la venta unas localidades de general para caballeros, con la que la mujer o el niño que le acompañe entrará gratis a la plaza. Hay que promocionar Vista Alegre.

—Una última pregunta, amigo Emilio, ¿tendremos feria de San Isidro en Carabanchel? —Sí, desde luego que habrá feria de San Isidro. Al menos dos corridas, aunque todo depende de cómo vaya la temporada. Veremos alguna figura de renombre. Si te diré, aunque esto no corresponde a la pregunta, antes que terminemos la charla, es que para la inauguración ya tengo dos nombres de novilleros, apúntalos. —Venga ya, Emilio. —Pues El Niño de Aranjuez y El Niño del Camarate. Dos "niños" que pueden dar guerra.

**Toros en América**

**Mano a mano**

**Cavazos-Curro Rivera**

QUERETARO (Méjico). 1 (Efe).—La plaza de Santamaría registró un lleno. Toros de Minhuapan.

Eloy Cavazos, silencio, oreja y vuelta.

Curro Rivera, dos orejas, ovación y silencio, respectivamente.

—Pues que así sea.— Y de modo dimos por terminada la entrevista, este diálogo más de amigos. ¡Que Dios reparta suerte!

### Gabriela, sobrina de Joselito

● Hace unos días, en Sevilla y a teatro lleno, se ha efectuado un homenaje a Gabriela Gabriela Ortega, sobrina de Joselito. El público sevillano se ha volcado en ese acto que tenía, tras de su abstracción de arte, de arte flamenco una motivación práctica sentimental. Porque Gabriela Ortega, sobrina del torero más poderoso de todos los tiempos, no está en desahogada posición económica, sino todo lo contrario. Y por iniciativa—creemos—de un periodista, Blázquez, y un buen ánimo de Sevilla, se cristalizó todo en una función andalucesima, en la que se vio mucho bueno, escuchó mucho jondo y se comprobó que todavía quedan personas de genuino corazón. Pocas veces en nuestra vida vimos a Gabriela recordarnos como una mujer joven, llena de temperamento sensible a la poesía, "duende" en sus ojos y en maneras. Y su voz. Su voz que tenía todos los "duendes" gitanos de la Cava y del Monte Pirola sevillanos. Que en ella—no sé si los conservamos en estos tiempos—resolvió de los más puros tiempos gloriosos. Pero, a la vez, Gabriela poseía elegancia y señorío. La recuerdo y casi la retratar ahora recitando maravillosamente poesías de poetas andaluces más nobres: Lorca, Alberti, Machado. Tenía Gabriela dotes de soda esencial y de acmverso en sus labios poseía rra de tigre y cristal de surtidores de la Alhambra una noche en Granada. Y melancolía mora y "cañ" las sinuosas callejuelas de Córdoba en la madrugada con olor de nardos que llen a mujer.

● Gabriela Ortega en la día se alejó del alfil que es la Giralda; anduvo América... No llevaba un bagaje que su andadura dramático y su voz. Su arte de recitadora—actriz—consta que por allá, por tierras fraternas de América conquistó muchos laureos más que dinero. Pero una estupenda embajadora de España ante los más asombrados públicos de América hispana. Y mucho antes, en Sevilla, tuó sin cansancio de desinteresada en fiestas de caridad; pues además, Gabriela, sobrina de Joselito era una gran propagandista de Acción Católica y poeta de arte fino y profundo en de los demás.

● ¿Y ahora? Pues ahora por el hachazo sin caridad tiempo, es ella la que acompaña de verdaderos amigos, defensa contra la comprensión. Por eso se acaba de volcarse de ese homenaje flamenco se le ha ofrecido ahora. mitigará en cierto modo soledad y la inseguridad su existencia. Pero ¿no es posible hacer un homenaje más? Yo estoy seguro de que si se lo proponen, en Madrid puede tener una estupenda réplica ese homenaje de gloria. Y así, desde esta mañana, portante atalaya periodística que es HOJA DEL LITORAL de Madrid, nos atrevemos a lanzar la iniciativa, que de ser puesta en práctica por artistas, escritores, periodistas, andaluces residentes en Madrid. Y por los toreros también. ¿Qué mejor homenaje a la memoria de Joselito que ofrecer uno, amplio y lujoso, a su sobrina carnal, Gabriela Ortega, raposo de gran mérito, que es tan como un pedazo vivo de reo y de Sevilla?

JULIO ESTEFAN

# UNO MEJOR QUE DOS

Ciento veintitrés programas semanales mantiene TVE entre las dos cadenas. Excesivo. Forzosa y necesariamente, entre tanto título tiene que abundar lo inane. Y abunda. Para colmo lo peor está situado en la primera cadena. La segunda es más intensa y tiene mucha más calidad, máxime ahora en que han sido instaurados programas de impacto, entre ellos "A fondo", "La clave" y "Mundo pop".

Lamentablemente la extensión del segundo canal es tan ridícula que uno tiene la impresión de que esos programas—y todos los demás, por supuesto, y calificados, desde luego—se emiten para fantasmas.

Nadie piense, por favor, que nuestra postura "anti" es de ahora. Cuando se confirmó oficialmente la creación del segundo canal nos opusimos a ello en un comentario publicado en HOJA DEL LUNES, argumentando que antes de inaugurar el UHF era preciso consolidar el VHF, que dejaba mucho que desear. Eso, entonces; que ahora... Porque ahora el material ha envejecido sin que haya sido repuesto en la medida necesaria. No obstante, nació a bombo y platillo el segundo canal que, en segunda—dicho sea de paso—, se caracterizó por su eficacia, por su rigor y por su calidad indudable, hija de la inquietud de su director, don Salvador Pons, que llamó a su lado, para trabajar, a jóvenes valores del cine.

Ha pasado el tiempo y, salvo excepciones, el segundo canal mantiene su primacía cualitativa respecto al primero, donde abundan las naderías. O, si se prefiere, se ven más éstas dada la extensión horaria de su antena.

TVE atraviesa ahora un momento delicado eco-

nómicamente, de ser ciertas—que deben serlo—manifestaciones que han sido, incluso, publicadas, hasta el punto de que parece aconsejable encararse decidida, abierta y valientemente con la realidad en busca de fuentes nutricias. Mientras llegan, uno, modestamente, piensa si no sería oportuno condensar las programaciones de uno y otro canales sin perjuicio de ir extendiendo la red del segundo para retornar a la autarquía cuando la cobertura fuera digna, a nivel de audiencia. Que no lo es ahora por cantidad, aunque puede que lo sea por calidad. Suprimir de VHF programas inanes sustituyéndolos por otros buenos de UHF supone, a mi juicio, ahorrar presupuesto y, a la vez, extender la eficacia de la programación que cobraría intensidad que ahora no tiene. ¿Cuántos ven y oyen "A fondo" los miércoles, cuando en VHF se emiten, también, buenos programas? Y el domingo, ¿cuánta es la audiencia de "La clave" cuando está en acción "Las seis esposas de Enrique VIII"? Y los lunes, ¿quiénes ven "Páginas habiéndose" "Teatro", que "anula" también, por coincidencia horaria, a "Cultura 2" y "Pequeño álbum de la zarzuela"? ¿Y los miércoles, la espléndida "Revista de cine" más el adoso del filme ciclico alcanza número conector de espectadores teniendo otros programas de creación en VHF como "Los ríos" y ahora "Paisaje con figura"?

Todo esto nos parece, sencillamente, un derroche de medios en momentos de penuria económica, que obliga, necesariamente, a la penuria creativa. Unir, aunar, tener un canal nos parece ahora más honrado que tener dos compitiendo sin ventaja para nadie, excepto en contra del público y de la propia TVE, obligada a un esfuerzo doble que comporta esterilidad. O poco menos.

# Tres nombres y una realidad

"A fondo" parece haber heredado, casi al nacer, el impacto que en su día tuvo "Esta es su vida", que citamos sin afán comparativo, aunque con una idea clave en nuestro propósito: que lo que más interesa todavía es "el hombre y su circunstancia" como raíz y esencia de la televisión mejor, de la más auténtica, porque supone conversación, diálogo, descubrimiento de vivencias en una comunión efectiva, eficaz y consoladora...

El tándem Joaquín Soler Serrano-Ricardo Arias ha concebido muy bien la técnica y la táctica del programa para que pase y no pese. Y para que quede la estela. Estela que queda cada semana... No se reduce el espacio a una sola figura, que sería o podría parecer pesado; tampoco hay nada rimbombante en el escenario que podría parecer o aparecer como pretencioso. El hombre es la esencia y la presencia dominantes; por eso el "set" es simple, pero muy funcional. Todo lo demás es fruto de la inteligencia de quien avista y de la sinceridad—aunque esté envuelta en supuesta naturalidad egolátrica—del avistado. El viernes lo fueron doctor Gala, Sara Montiel y el doctor Puig-



Joaquín Soler Serrano

vert. Cada quien estuvo consigo mismo ante su interlocutor, que es la voz del espectador; una voz que quiere oír más que hablar. Eso hace Soler Serrano, quien casi se limita a "dar pie" para que su interlocutor hable, recuerde. Y hablando y recordando su alma aparece en los labios o en los ojos... Gala es la elegancia inteligente, la naturalidad sincera. Tiene reflejos rapidísimos, centelleantes, como su mirada. Sara Montiel fue el comedimiento estudiado, la naturalidad fingida, la belleza indable. Y el doctor Puigvert, la comunicación directa con base en el mundo transparente de su ciencia, de su bondad, de su vitalidad, de su magisterio. De su fama sólida, que rechaza, en cambio, con elegancia humilde, sin trasfondo ni vanidad.

Cada quien, viendo y oyendo a sendos personajes saca deducciones inevitablemente. Analiza caracteres, reafirma criterios o conoce hombres y vidas. ¿No es acaso esto más importante que ver el triunfo del bueno sobre el malo de turno en el telefilme consabido? ¿No es acaso aquella televisión la televisión que forma, informa y divierte, dejando, de paso, un poco de vivencias que cada quien administra a su gusto?...

Lamentablemente, "A fondo" coincide con otros buenos espacios en la primera cadena, y así su ámbito se reduce por partida doble; una la de la misma extensión de la red de UHF, a todas luces mínima; otra la de quienes conectan el VHF para ver otros espacios importantes en absurda competencia. Una competencia increíble y, en este caso, nefasta.

## Concluyó "Este señor de negro"



Con "Séxta" concluyó la serie de Mingote y Mercero "Este señor de negro", interpretada estelarmente por José Luis López Vázquez, con Mary Carmen Paredes en un tipo casi episódico que ella calificó con su espléndido temperamento de actriz.

Huelga decir que la serie ha supuesto un avance en la apertura de criterios respecto a temas, guionistas y actores-estrellas. Antonio Mingote es, además de observador nato y dibujante internacional, un escritor de muy positivos valores, quien puede y debe dar de sí más y mejores historias cuando los "condicionamientos" remitan, que ya parecen haber iniciado su retirada. Antonio Mercero es un director importante que ha sabido enriquecer, con su autoridad, la serie, que ha tenido tono medio brillante con destellos críticos de evidente oportunidad y espléndida factura literaria y gráfica.

Quizás uno de los capítulos que menos nos satisficieron fuera el último, evidentemente forzado, a mi juicio. Puede que haya un subtexto que yo no supiera entender y sea importante, pero no lo advertí. Y lo siento.

Parece indiscutible que Antonio Mingote es un guionista con el que es preciso contar en televisión. Con Mercero no digamos. Sus éxitos en TVE son resonantes y, hasta ahora, insuperados.

# JUAN PARDO Y EL CIRCO

Estuvo hábil, muy hábil, Fernando García de la Vega "creando" el espectáculo mejor para "arropar" a Juan Pardo en su "La hora de...". No porque Juan Pardo no sea capaz de hacer por sí mismo espectáculo, sino porque el comprimido horario del programa obliga a extender el interés a un público distinto del mero y simple aficionado a las canciones ligeras, por distinguirlas de las demás música más "cultura" digamos.

El "espectáculo más grande del mundo" sigue siéndolo. El circo aún mantiene viva y vigente su magia. García de la Vega movió muy bien el tema sobre aquella base y llenó las imágenes de atmósfera, de consecuencia, y el programa de ritmo vivo, trepidante a veces y coherente siempre, dando ocasión al lucimiento personal de Juan Pardo, como debe ser, y más en este caso, porque méritos tiene y facultades le sobran no ya como cantautor, sino también como actor.

Hubo, claro, algunas ingenuidades de truco, pero dado el carácter del espectáculo, valen. Y hubo también cosas espléndidas, como el cambio de tono hacia lo sentimental y no sensiblero en una canción propicia, muy bien ambientada en el grupo de "actores" que sensibilizaron muy bien la "situación".

Elogiemos, pues, sinceramente la hábil y plausible "astucia" de Fernando García de la Vega al concebir el programa así y elogiemos sin reserva su habilidad realizando. Para Juan Pardo el



programa ha supuesto, además, un éxito clarísimo, porque ha sabido apartarse de la línea habitual en "La hora de...", dándole, incluso, espectáculo al margen o, si se prefiere, espectáculo sobre espectáculo, en el que él fue estrella y, a la vez, servidor invaluable del programa que no pesó nunca y en el que se reafirmó su calidad de cantante, de actor y de presentador. Nada más

que todo eso y nada menos que todo eso es Juan Pardo.

## SOCIEDAD DE ENDOCRINOLOGIA

### CONVOCATORIA

Sesión científica de la Sociedad de Endocrinología de Madrid y la Española de Endocrinología Pediátrica y Malformaciones Congénitas, en el salón de actos del Consejo General de Colegios Médicos (Villanueva, 11), el jueves día 5 de febrero, a las veinte horas. Doctores T. Alonso del Olmo, N. Navarro Angulo y E. Laher Montoya: "Incidenencias de enfermos diabéticos durante el período 1973, 1974 y 1975 en el Servicio de Endocrinología de la Seguridad Social". Doctor C. Castel Aznar: "Evolución de los niveles de serotonina sérica tras la administración de tolbutamida por vía intravenosa".

## MUTUALISMO LABORAL

### TRIBUNAL DE OPOSICIONES AL CUERPO SUBALTERNO ANUNCIO

Para conocimiento general se hace público que en el tablón de anuncios de este Servicio del Mutualismo Laboral (calle Arguñosa, número 43) se halla expuesta la relación alfabética de los opositores aprobados en el primer ejercicio, a los que se convoca a examen para la práctica del segundo ejercicio el día 4 de febrero, miércoles, a las nueve treinta, en el edificio número 5 de este Servicio. Madrid, 29 de enero de 1976.—El presidente del tribunal.

## "Reseña" ha elegido "los mejores"

La sección de televisión de "Reseña", revista de literatura, arte y espectáculos que dirige Norberto Alcover Ibáñez, ha elegido, "tras detenida y discutida crítica de lo que nos ha deparado TVE en 1975, los mejores programas dentro de cada género y los peores. En la reunión selectiva estuvieron presentes los redactores de la sección de TV, Norberto Alcover, Juan de Egea, Juan Lorente, Angel Antonio Pérez Gómez y Luis Urbez.

El resultado es el siguiente: Telefilms: "Pipi Calzaslargas", seguido de "Heidi". Cinematográficos: "Revista de cine", seguido de "La edad de oro del cine cómico". Concursos: desierto. Deportivos: "Polideportivo", seguido de "Lecciones con...". Informativos: "Treinta y cinco millones de españoles", seguido de "Los reporteros". Musicales: "Señoras y señores", de Lazarov. Magazines: "Revista de toros". Dramáticos: "El picaro". Infantiles y juveniles: "¡Abrete, Sésamo!". Divulgativos: "El hombre y la tierra", seguido de "Cultura 2". Religiosos: "Última imagen", que "aunque los boletines de Prado del Rey no lo consideran un programa religioso, bien puede considerarse como una pequeña reflexión que intenta trascender, sin engolamientos, de manera breve y sencilla, la realidad de cada día".

## MINIDOSIS PERJUDICIALES



Lo malo de "Novela" es la brevedad de sus capítulos. Apenas se entra en materia aparece el "Mañana verán ustedes el siguiente capítulo de..."

Parece norma internacional que 55 minutos es el mínimo admisible para desarrollar una historia, o entretenerla si se trata de un folletón por entregas. TVE, en cambio, dedica apenas 25 a los capítulos, y de ahí que el programa dramático de sobremesa parezca más un "pasatiempo" que un espacio importante.

"Caza menor", de Elena Soriano, bien adaptada para televisión, dirigida y realizada por Gustavo Pérez Puig, quien ha reunido un grupo de intérpretes cualificados por su valía, se ha diluido en un fraccionamiento pernicioso para la tesis del relato y la peripécia, incluso, de sus criaturas. Valdría la pena reconsiderar el tiempo de antena presupuesto para este dramático que no tiene por qué ser pariente pobre, respecto a tiempo, de otros programas análogos.

Dejemos por ahora, aquí, naes-

tro comentario. Seremos más extensos al enjuiciar la obra cuando acabe esta semana.

## ANTIGÜEDADES VISITENOS

Relojes, bronce, cuadros, etc. Precios muy interesantes Avda. José Antonio, 34, 2.º, local 9 MADRID Laborables, de 11 a 2 y 5,30 a 8,30

**Peletería Villar**  
PIELES FINAS  
VEA NUESTROS MODELOS 75-76  
FACILIDADES MARQUES URQUIJO, 26  
GUZMAN EL BUENO, 2  
Tels. 2483733-2475419 - Madrid

**EMPRESA EN EXPANSION**  
necesita **ANALISTA PROGRAMADOR**  
PARA IMPLANTACION SISTEMA S-3 CON DISCOS  
Escribir "currículum vitae" al apartado 46.033 de Madrid  
Nuestros empleados conocen la publicación de este anuncio  
(M-274.469)

# TVE **tve** PROGRAMA DE LA SEMANA TELEVISION

## LUNES

- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
- 14.00. PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.31. AQUI, AHORA. C.
- 15.00. TELEDIARIO. C.
- 15.30. REVISTERO.
- 16.00. NOVELA (capítulo XVI de XX): "Caza menor", de Elena Soriano. Guión: Alberto Méndez. Realización: Gustavo Pérez Puig. Intérpretes: Andrés, Carlos Larrañaga; Ana, Ana María Vidal; Pascual, Pedro Osinaga; Emilio, Jaime Blanch; Don Luis, José Crespo; doña Julia, María Guerrero; Josefina, Cándida Losada; Don Andrés, José Nieto; Rufa, Ana María Simón; Tuerto, Félix Navarro; Magro, Fernando Sánchez Polack; Juan, Joaquín Pamplona; Pequltas, Africa Pratt; Franch, Modesto Blanch.
- 16.30. DESPEDIDA Y CIERRE.
- 18.15. CARTA DE AJUSTE.
- 18.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 18.31. AVANCE INFORMATIVO.

## Radiola

- 18.35. UN GLOBO, DOS GLOBOS, C. TRES GLOBOS. Para los Pequeños: Lenguaje (cuentos clásicos). ¡Abrete, Sésamo!: Episodio número 15. Vikie el Vikingo: "¿Somos auténticos vikingos?". (Las reacciones del grupo ante una serie de acontecimientos hacen que hasta ellos mismos duden de su auténtica condición de vikingos. El cambio de actitud, debido a la intervención de Vikie, hace que todos se ratifiquen en su identidad.) Mundo Indómito: "Los misterios del comportamiento animal".
- 20.00. REVISTA DE TOROS.
- 20.30. ESTUDIO ESTADIO.
- 21.00. TELEDIARIO. C.
- 21.30. "ESPECTROS", de Henrik Ibsen. Adaptación y realización: Alberto González Vergel. Intérpretes: Elena, Ma-

- risa de Leza; Manders, Luis Prendes; Oswaldo, Francisco Guijar; Engstrand, Manuel Díaz González; Regina, Ana María Vidal; Hombre, Marcial Zambrana; Niño, José Carlos Espinosa.
- 23.25. ULTIMAS NOTICIAS. C.
- 23.30. REFLEXION.
- 23.35. DESPEDIDA Y CIERRE.

## MARTES

- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
- 14.00. PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.31. AQUI, AHORA. C.
- 15.00. TELEDIARIO. C.
- 15.30. REVISTERO.
- 16.00. NOVELA (capítulo XVII): "Caza menor", de Elena Soriano.
- 16.30. DESPEDIDA Y CIERRE.
- 18.15. CARTA DE AJUSTE.
- 18.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 18.31. AVANCE INFORMATIVO.
- 18.35. UN GLOBO, DOS GLOBOS, C. TRES GLOBOS. Para los Pequeños. Información. ¡Abrete, Sésamo!: Episodio número 15 A. El mundo de la música. La comparsa: "Los dos claus"
- 20.00. VIAJAR.
- 20.30. CULTURAL INFORMATIVO. C. VO.
- 21.00. TELEDIARIO. C.
- 21.30. ANGELES SIN BRILLO (The tarnished angels; 1957). Guión: George Zuckermann. Dirección: Douglas Sirk. Intérpretes: Robert Stack, Rock Hudson, Dorothy Malone, Jack Carson, Alan Reed, Troy Donahue.
- 23.25. ULTIMAS NOTICIAS. C.
- 23.30. REFLEXION.
- 23.35. DESPEDIDA Y CIERRE.

## MIERCOLES

- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
- 14.00. PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.31. AQUI, AHORA. C.

- 15.00. TELEDIARIO. C.
- 15.30. REVISTERO.
- 16.00. NOVELA (capítulo XVIII): "Caza menor", de Elena Soriano.
- 16.30. OLIMPIADA DE INVIERNO. C. NO: Ceremonia de apertura. Desde la localidad de Bergisel, ceremonia de apertura de la Olimpiada de Invierno.
- 18.00. DESPEDIDA Y CIERRE.



- 18.15. CARTA DE AJUSTE.
- 18.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 18.31. AVANCE INFORMATIVO.
- 18.35. UN GLOBO, DOS GLOBOS, C. TRES GLOBOS. Para los Pequeños: "¡Abrete, Sésamo!" (episodio número 30). Terry Tooms: "La hortallaza".
- 20.00. LAS BUENAS APARIENCIAS: "Tercer episodio". Dirección: Yves-André Hubert. Intérpretes: Roger van Hool, Pierre Tonnade, Lucien Hubert, Marie France Pister, Michel Aumont.
- 21.00. TELEDIARIO. C.
- 21.30. LOS RIOS: El Alberche. C.
- 22.00. PAISAJES CON FIGURAS: C. "Francisco de Pizarro". Guión y presentación: Antonio Gala. Realización: Mario

## Radiola

- Camus. Intérpretes: Padua Ortiz de Mendivil, Modesto Blanch.
- 22.30. LA HORA DE... Juan Carlos C. Calderón. Realización: Fernando García de la Vega. Coreografía: Alberto Portillo.
- 23.25. ULTIMAS NOTICIAS. C.
- 23.30. REFLEXION.
- 23.35. DESPEDIDA Y CIERRE.

## JUEVES

- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
- 14.00. PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.31. AQUI, AHORA. C.
- 15.00. TELEDIARIO. C.
- 15.30. REVISTERO.
- 16.00. NOVELA (capítulo XIX): "Caza menor", de Elena Soriano.



- 16.30. OLIMPIADA DE INVIERNO. C. NO. Desde Innsbruck, resumen filmado de la Olimpiada de Invierno.

- 17.00. OLIMPIADA DE INVIERNO. C. NO. Desde la localidad de Patscher, descenso cabaleros.
- 18.30. AVANCE INFORMATIVO.
- 18.35. UN GLOBO, DOS GLOBOS, C. TRES GLOBOS. Para los Pequeños: Musical. "¡Abrete, sésamo!" (episodio número 30 A). Las aventuras del hada Rebeca: "Rebeca y la pipa de espuma de mar". Protagonistas: Conchita Goyanes, Gabriel Jiménez, Pilar Muñoz, Luis Barbero, Diana Salcedo y Emillano Redondo. Coreografía: Ana Lázaro. Música: Antonio Pérez Olea. Ambientación: Roberto Carpio. Dirección y realización: Miguel Picazo. El taller de los inventos.

- encuentro de tenis pendiente a esta semana.
- 18.30. AVANCE INFORMATIVO.
- 18.35. UN GLOBO, DOS GLOBOS, C. TRES GLOBOS. Para los Pequeños. Plástica. Episodio

## Radiola

- de la serie Visión On...
- granja de Folly Foot...
- caballo de cien libras...
- 20.00. EN RUTA: "Juegos". Dirección: Charles S. Dubin. Intérpretes: Claude Akins, Fry Luckwood, Frank Conroy, Joe Kapp.
- 21.00. TELEDIARIO. C.
- 21.30. INFORMATIVO.



# Radiola

Imagen y Sonido

distribuidor:

# alamo

general ricardos, 19 - madrid-19  
teléf. 471 09 06

frigoríficos • lavadoras • lavavajillas • cocinas

- 20.00. EL CAMPO.
- 20.30. BALLET: "El corsario", Drigo. "La bella durmiente del bosque", Tchaikowsky. "Don Quijote", L. Minkus. Realización: Enrique Martí Maqueda.
- 21.00. TELEDIARIO. C.
- 21.30. "LA VISITA DEL RENCOR" ("The visit") (1964). Guión: Ben Barzman. Dirección: Bernhard Wicki. Intérpretes: Ingrid Bergman, Anthony Quinn, Romolo Valli, Claude Dauphin, Irina Demick.
- 23.25. ULTIMAS NOTICIAS. C.
- 23.30. REFLEXION.
- 23.35. DESPEDIDA Y CIERRE.

## VIERNES

- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
- 14.00. PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14.30. APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.31. AQUI, AHORA. C.
- 15.00. TELEDIARIO. C.
- 15.30. REVISTERO.
- 16.00. NOVELA (cap. XX y último): "Caza menor", de Elena Soriano.
- 16.30. OLIMPIADA DE INVIERNO: Desde Innsbruck, resumen filmado de la Olimpiada de Invierno.
- 17.00. TENIS: Semifinal del Torneo W. C. T. Desde el Palau Blau Grana, de Barcelona,

- 22.00. EL HOMBRE Y LA TIERRA. C. RRA: "Taiga, el azor".
- 22.30. CUENTOS Y LEYENDAS. C. "Desde mi celda", de Gerardo Adolfo Bécquer. Guión: Rafael J. Salvia y Luis S. Ciso. Realización: Luis S. Ciso. Intérpretes: Begoña Julián Mateos; mención: Deborah Colette; cura, Pedro del Río; vieja, Adela Bastién; Marcel, José Remolero; escudero, Francisco S. Moza; Guadalupe G. Gilman; Jacques, José Riesgo; Gu-



- 23.25. ULTIMAS NOTICIAS. C.
- 23.30. REFLEXION.
- 23.35. DESPEDIDA Y CIERRE.

## SABADO

- 11.45. CARTA DE AJUSTE.
- 12.00. APERTURA Y PRESENTACION.
- 12.01. LA GUAGUA. Guión general: Pedro Ubeda del Aguado. Realización general: Pedro Ruiz. Intérpretes: Pedro Gardoqui, Raquel Roca, Ferrbruno, Manuel de la...

Los programas marcados con C se emitirán, posiblemente, en color

# RADIOLA TIENE COLOR

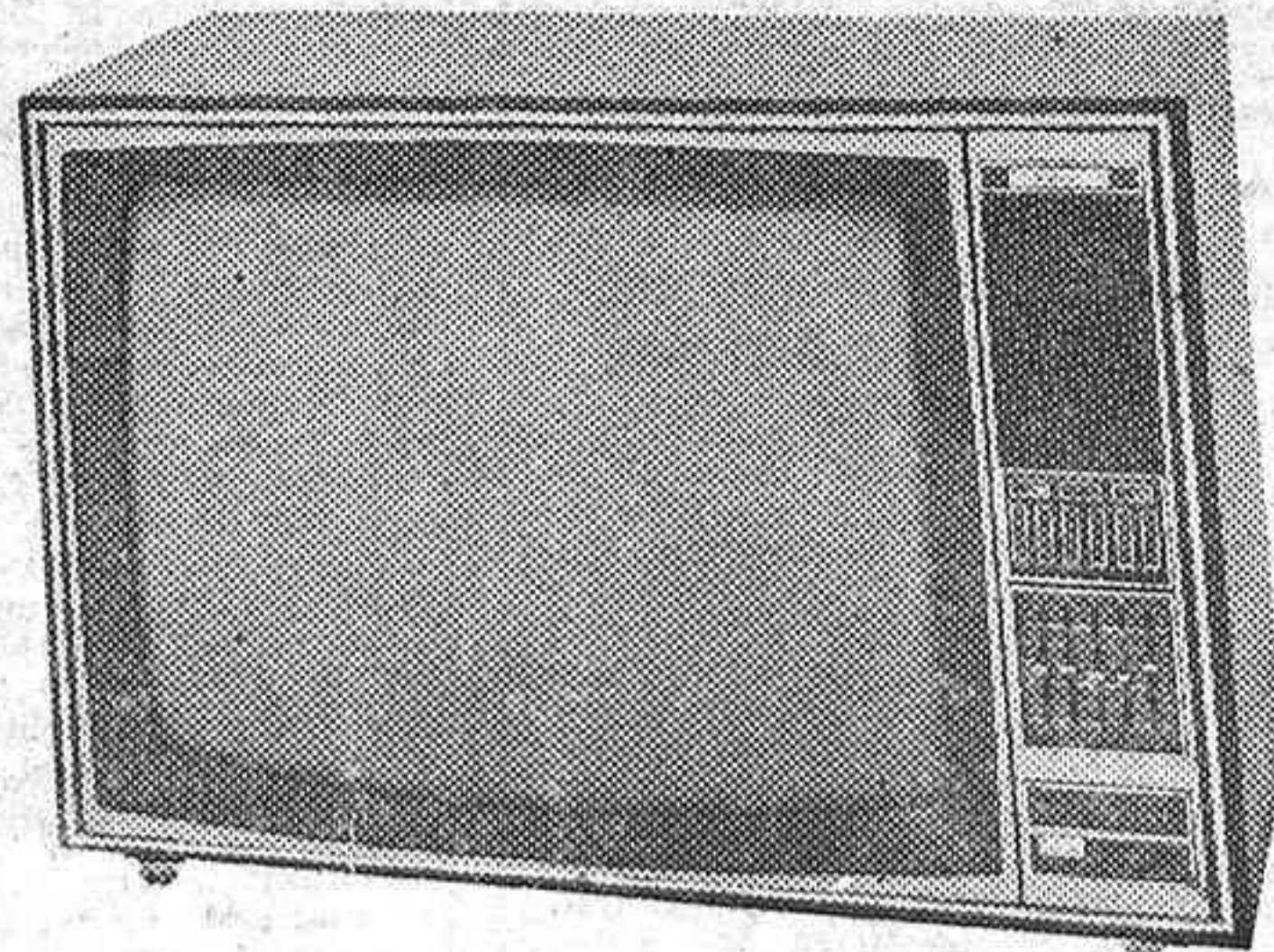
Nuevo televisor Radiola con el más avanzado sistema para equipo de color.

- Nuevo televisor Radiola en color:
- Equipado con tubo de 110"
- Totalmente transistorizado
- Estabilización automática
- Dos altavoces frontales
- Cambio de canales por control digital
- Mínimo consumo
- Un solo control adicional para ajuste de color.



# Radiola

Imagen y Sonido



distribuidor:

# TVE **PROGRAMA DE LA SEMANA TELEVISION**

## SEGUNDO PROGRAMA

sa. Los Vaqueros: "También mueren los buenos caballos". Los Juegos. Guión y realización: Manuel Garrido-Palacios. Actuación de grupos infantiles. Misión Rescate. Guión: Anibal Arias. Realización: Miguel Lluch. Tienda libre. Guión: José Villego Llamas. Presentación: José Miguel Flores. Realización: Miguel Lluch. Pasarratos. Idea y dirección: Guillermo Summers.

14.25. AVANCE INFORMATIVO. POR LAS RUTAS DE SAN PABLO: "Los prisioneros de Jerusalén" Guión, dirección y presentación: Salvador Muñoz Iglesias. Realización: Enrique Fernández Porras. Intérprete: Armando Navarro.

15.00. TELEDIARIO.

15.30. HEIDI: "El cabritillo".

16.00. PRIMERA SESION: "Vidas heroicas" ("Disputed Passage"; 1939). Guión: Anthony Veller. Dirección: Frank Borzage. Intérpretes: Dorothy Lamour, Akim Tamiroff, John Howard, Judith Barrett.

feet"). Dirección: Jeanne Swart. Intérpretes: Telly Savalas, Dan Frazer, Kevin Dobson, Demosthenes, Malachi Trone.

00.25. ULTIMAS NOTICIAS. C.

00.30. REFLEXION. DESPEDIDA Y CIERRE. C.

**DOMINGO**

10.15. CARTA DE AJUSTE. APERTURA Y PRESENTACION.

10.30. EL DIA DEL SEÑOR. CONCIERTO: "Concierto en re mayor" (Londres). Haydn. Realización: Javier Gavilán.

11.15. GENTE JOVEN. Guión y dirección: Fernando Juan Santos. Realización: Eugenio García Toledano. Presentación: Antolín García.

12.30. SOBRE EL TERRENO. Dirección: Luis López. Otros colaboradores: H. Quiroga, S. Peláez, Hernández, García.

14.10. CRONICA DE SIETE DIAS. Editor: Luis Losada. Realizador: Pedro Rozas.

15.00. NOTICIAS DEL DOMINGO.

15.15. LA CASA DE LA PRADEIRA: "Ver mundo" ("To see the world"). Dirección: Michael Landon. Intérpretes:

**LUNES**

19.30. CARTA DE AJUSTE.

20.00. PRESENTACION Y AVANCES.

20.01. HAWAI 5-0: "Se alquila un asesino". Guión: Martin Rogers. Dirección: Joseph Peyner. Intérpretes: Jack Lord, James McArthur, Kam Fong, Jermeiah Pershof y Tommy Sand.

21.00. JAZZ VIVO: Charlie Mingus (I).

21.30. NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.

21.30. NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.

22.00. CINECLUB. CICLO: GENERACION PERDIDA: "El buscavidas" ("The Hustler")

23.30. ULTIMA IMAGEN.

rrano. Realización: Ricardo Arias.

23.30. ULTIMA IMAGEN.

**SABADO**

18.45. CARTA DE AJUSTE.

19.15. PRESENTACION Y AVANCES.

19.16. OLIMPIADA DE INVIERNO. Resumen filmado.

20.00. VOLEIBOL. Recopa de Europa: Real Madrid-Partizan. Realización: Terán. Comentarista: Joaquín Pérez Díaz Palacios.

21.30. NOTICIAS.

21.35. OPINION.

22.00. CONCIERTO. Realización: José María Quero. Desde el teatro Real, transmisión del



(1961). Guión: R. Rossen y Sidney Carroll. Dirección: Robert Rossen. Intérpretes: Paul Newman, Piper Laurie, George C. Scott y Jackie Gleason.

24.00. ULTIMA IMAGEN.



**JUEVES**

19.30. CARTA DE AJUSTE.

20.00. PRESENTACION Y AVANCES.

20.01. PLANETA VIVO: "Africa" C. (I). Nadie puede describir adecuadamente Africa a los que nunca han estado allí.

21.00. MAS ALLA: "Telepatía". Guión: Doctor Jiménez del Oso y Hugo Stiven. Dirección y presentación: Doctor Jiménez del Oso. Realización: Eugenio García Toledano.

22.00. CULTURA 2: "Número 61". C.

22.30. PEQUEÑO ALBUM DE ZARZUELA: "La del Soto del Parral". En este programa participan Sergio de Sallas (baritono), Pilar Alvarez (tiple), Manuel Gómez Bur (actor), Carmen Soutullo, Nieves Fernández de Sevilla, Fernando Aranda (tenor), Amparo Madrigal (tiple), La Compañía (conjunto musical-vocal).

23.00. PAGINA DEL LUNES.

23.30. ULTIMA IMAGEN.



**VIERNES**

19.30. CARTA DE AJUSTE.

20.00. PRESENTACION Y AVANCES.

20.01. VIAJE A LA AVENTURA: C. "Las joyas del séptimo continente: el abanico de Venus".

20.30. PAGINA DEL VIERNES.

21.30. NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.

22.00. A FONDO. Dirección y presentación: Joaquín Soler S.



concierto ofrecido por la Orquesta Sinfónica de la RTVE bajo la dirección de Odón Alonso.

23.45. ULTIMA IMAGEN.



**VIERNES**

19.30. CARTA DE AJUSTE.

20.00. PRESENTACION Y AVANCES.

20.01. VIAJE A LA AVENTURA: C. "Las joyas del séptimo continente: el abanico de Venus".

20.30. PAGINA DEL VIERNES.

21.30. NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.

22.00. A FONDO. Dirección y presentación: Joaquín Soler S.

**DOMINGO**

18.30. CARTA DE AJUSTE.

19.00. PRESENTACION Y AVANCES.

19.01. DISNEYLANDIA: "Boomerang, un perro casi humano" (II).

20.00. LAS CALLES DE SAN FRANCISCO: "La plaga calibre 25" ("The 25 caliber plague"). Dirección: Virgil W. Vogel. Intérpretes: Karl Malden, Michael Douglas, Robert Webber, Jonathan Lippe, Lee H. Montgomery.

21.00. NOTICIAS. Resumen informativo.

21.05. LA CLAVE: "Los extraterrestres". Guión, presentación y dirección: José Luis Balbín. Realización: Pedro Rozas. Espacio de Televisión Española cuyo contenido girará en torno a un tema monográfico de interés y actualidad.

23.30. ULTIMA IMAGEN.



### Radiola

Imagen y Sonido

ARTICULOS DE REGALO **distribuidor:**



Venta y reparación de aparatos eléctricos, radio y televisión

C/. DE LA IGLESIA - Teléf. 854 07 09 - GUADARRAMA

17.40. DIBUJOS ANIMADOS.

18.00. EL CIRCO DE TV.

19.00. AVANCE INFORMATIVO.

19.05. TORNEO. Guión: Daniel Vindel, José L. Martínez. Realización: Leopoldo Gutiérrez. Presentación: Daniel Vindel. Atletismo.

20.00. PORTAVOZ: "La lotería". Guión: Francisco Summers. Dirección y presentación:

20.30. LA RUTA DE LOS DESCUBRIDORES ESPAÑOLES: "La flor de los dioses: orquídeas del Brasil". Guión y dirección: José Manuel Reverte. Realización: Francisco Colombo González.

21.00. INFORME SEMANAL. Presentadora: Rosa María Mateo. Realizador: Carlos Amann. Director: Pedro Erquicia.

22.00. DIRECTISIMO. Dirección y presentación: José María Inigo. Realización: Fernando Navarrete.

23.30. KOJAK: "Se reía de la muerte" ("Dead on his

Michael Landon, Karen Grassle, Melissa Gilbert, Melissa Sue Anderson, Victor French, Mitch Vogel.

16.15. LA BANDA DEL MIRLITON. Dirección: Ismael. Realización: Miguel de la Hoz.

16.45. ¡ABRETE, SESAMO! Episodios números 1 y 1A.

17.15. VOCES A 45: "Hacia el Eurofestival 76".

18.00. EL MUNDO DE LA TV Presenta: Santiago Vázquez. Realización: Mary Carmen Blanco González.

18.30. DUELO EN UNA CIUDAD DE PERROS (Shootout in a one dog town). Guión: Larry Cohen. Dirección: Burt Kennedy. Intérpretes: Richard Crenna, Jack Elam, Stefanie Powers, Gene Evans.

20.00. FUTBOL: Valencia-Las Palmas. Realización: E. Casanova. Comentarista: José Félix Pons. Partido de Liga Valencia-Las Palmas, desde el estadio Luis Casanova, de Valencia.

22.00. NOTICIAS DEL DOMINGO.

22.15. LAS SEIS ESPOSAS DE ENRIQUE VIII: "Juana Seymour". Guión: Ian Thorne. Dirección: John Glenister. Intérpretes: Anne Stallybrass, Keith Michell.

24.00. DESPEDIDA Y CIERRE.



**MARTES**

19.30. CARTA DE AJUSTE.

20.00. PRESENTACION Y AVANCES.

20.01. POLIDEPORTIVO.

21.30. NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.

23.00. RECITAL: Christian Ferras (II).

23.30. OPERA: "La Traviata", de C. Verdi. Realización: José L. Mendizábal. En directo desde el teatro del Liceo de Barcelona, retransmisión de frag-



mentos de la ópera de Giuseppe Verdi "La Traviata".

23.30. ULTIMA IMAGEN.

**MIERCOLES**

19.30. CARTA DE AJUSTE.

20.00. PRESENTACION Y AVANCES.

20.01. REVISTA DE CINE: Realización: Carlos Manuel Lemos. Presentación: Alfonso Eduardo.



### Radiola

Imagen y Sonido

**distribuidor:**



COMERCIAL APARICIO

ELECTRICIDAD APARATOS PARA RADIO, TELEVISION EL HOGAR

FACILIDADES DE PAGO

FUENCARRAL, 77 (Tienda n.º 3) • TELEF. 232 49 86 • MADRID-4

## RADIOLA TIENE COLOR

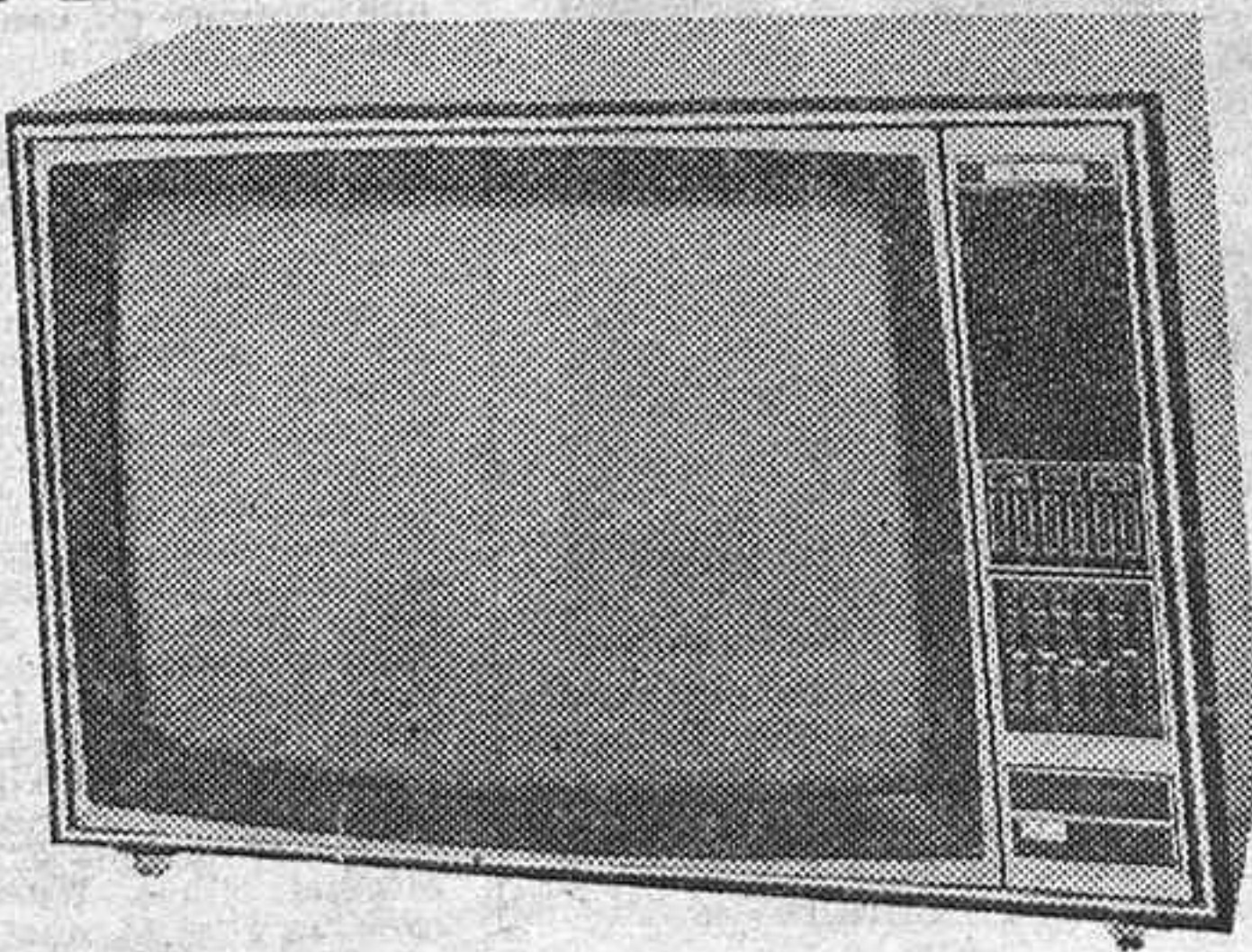
Nuevo televisor Radiola con el más avanzado sistema para equipo de color.

- Nuevo televisor Radiola en color:
- Equipado con tubo de 110"
- Totalmente transistorizado
- Estabilización automática
- Dos altavoces frontales
- Cambio de canales por control digital
- Mínimo consumo
- Un solo control adicional para ajuste de color.



### Radiola

Imagen y Sonido



**distribuidor:**



# Esperando a Aurora Bautista

Por Andrés MONCAYO

Nos hemos ocupado frecuentemente, en los últimos tiempos, de Aurora Bautista. Son frecuentes los rumores acerca de su reaparición, de sus proyectos para España y para América, y esperamos verla pronto en un teatro madrileño. Todos estos proyectos de la gran actriz, o los rumores en torno a su reaparición, tienen un punto común: el del teatro de calidad. Lo ha hecho siempre—como en el cine—y sólo puede esperarse de ella una superación más en una carrera que ha sido siempre brillante.

Aurora Bautista parte de tres años de aprendizaje en el Instituto de Teatro de Barcelona, que dirigía Guillermo Díaz-Plaja, directamente con la profesora doña Marta Grau; a partir de entonces fue contratada por Cayetano Luca de Tena para formar parte de la compañía del teatro Español, de Madrid—la compañía y el escenario de mayor prestigio en su época—donde empezó con "El sueño de una noche de verano", de Shakespeare, y en la misma temporada, "Muria Tudor", de Víctor Hugo; "Ricardo III", también de Shakespeare, y "La conjuración de Fiesco", de Schiller. Fue su papel en esta obra el que inspiró a Juan de Orduña la idea de contratarla para la película "Locura de amor", cuyo éxito aún se recuerda. Aurora, desde su principio, hizo un teatro y un cine de primerísima calidad. Sus siete años de cine no la apartaron del teatro, que siguió haciendo por vocación en sesiones de cámara—recordemos "Antígona", "El águila de dos cabezas"—; volvió luego al teatro para dos obras importantes: "Réquiem por una monja", de Faulkner, y "La gata sobre el tejado de cinc caliente", de Tennessee Williams—la primera obra del gran autor que se estrenaba en España—; Bardem la llamó de nuevo al cine para "Donatas", sobre la obra de Valle Inclán, y de nuevo volvió al teatro para la gran ocasión, "Yerma", de García Lorca. Fue después a Méjico, donde se casó. Al regresar a España hizo "La tía Tula", que dirigió Miguel Picazo, la película que ella considera la mejor de las suyas, por la que

fue nominada como la mejor película extranjera por la Academia de Arte de Hollywood (la que da los Oscar). En 1965 nació su hijo, y Aurora Bautista volvió definitivamente a Madrid. Hizo la película "Pepa Doncel" con Luis Lucía, y la comedia "El anuncio", de Natalia Ginzburg. Después ha hecho las películas "Una vela para el diablo" y "Las pasajeras".

Lo que prepara Aurora Bautista en estos momentos es, además de una película con José A. Barrero, "Se acabaron las rosas", el estreno de una obra de Francisco Nieva, "Los españoles bajo tierra". Nieva es el gran escenógrafo y pintor que desde hace tiempo escribe teatro, según todas las noticias excepcionales y novísimas, pero que ha estado sin poderse estrenar. Aurora Bautista ha tenido un gran acierto con esta elección. No veíamos a Aurora Bautista en el teatro desde que hizo "Lisistrata", dirigida por José Luis Gómez: su reaparición con la obra de Nieva se espera con verdadera impaciencia. Puede ser un auténtico acontecimiento teatral, por el autor y por la calidad de su intérprete.

## "La Celestina", ópera de Soriano Torres

Manuel Soriano Torres ha terminado un libreto de ópera en cuatro actos titulado "Celestina la de la cuchillada"; es una versión lírica de la célebre tragedia de Francisco de Rojas "La Celestina", considerada como una de las obras más trascendentales del teatro español y universal. Soriano Torres ha entregado este libreto a uno de los más relevantes compositores de la lírica española.

## Carmen de la Maza y Juan Sala ensayan

Han comenzado ya los ensayos de "Las cuatro estaciones", de Arnold Wesker, a cargo de dos grandes intérpretes: Carmen de la Maza y Juan Sala. Estarán dirigidos por José Díez. Todavía no se sabe en qué teatro van a presentarse; muy probablemente en el Alfíl, que cuida siempre la calidad intelectual de sus espectáculos.

## CUADRO DE LA SEMANA

Esta noche, en el Ateneo, comienza el ciclo de directores en el Aula de Teatro, que dirige Basilio Gassent. Disertaciones: hoy, Cayetano Luca de Tena, sobre "Legitimidad del director de escena"; mañana, Alberto González Vergel, sobre "Puesta en escena y política de autor", y el miércoles 4, Jaime Azpilicueta sobre "Problemas actuales de la labor de director". Esta tarde, a las 7,30, la compañía de Roy Hart se presenta en el Alfíl con "L'économiste". Mañana martes, en el Club de Arte, a las 7,30, "Crónica hablada 128", por Manolo Tovar. El miércoles 4, en el Bellas Artes, la centenaria comedia "Una vez al año", procedente del teatro Esclava. Intérprete, Irene Gutiérrez Caba. El 5, Paco Martínez Soria ocupa el Esclava para su temporada con "¡Que se deja usted el paraguas!", de José de Lucio, versión de Dionisio Ramos. El viernes reaparecen Zori y Santos en el Alcázar, con el espectáculo de Paso y Morcillo "Los sinvergüenzas tienen... eso". El miércoles 4 se celebrará el homenaje de la Peña Valentin a Arturo Serrano con motivo de sus bodas de oro con el teatro. Estaba anunciado para el lunes 2, pero la fecha definitiva es el miércoles.

## La reaparición de Carmen Sevilla

En el mes de junio reaparecerá en España Carmen Sevilla (tiene ya un empleo recorrido de galas de verano), acompañada de un conjunto de palmeros, bailarines modernos etc. Otra reaparición, también a cargo de José Vaquero, como la de Carmen Sevilla, es la de la revelación femenina de 1976. Lolita, que comenzará sus galas en mayo, acompañada de su conjunto.

## Premio

### a Alonso Alcalde

Manuel Alonso Alcalde ha obtenido el premio de teatro Ciudad de Barcelona; es la segunda vez que dicho galardón corresponde al ilustre escritor y poeta. Tiene también Alonso Alcalde el premio Lope de Vega, pero su obra no pudo estrenarse por causas ajenas a su voluntad y a la de la convocatoria del premio. Por cierto que no sabemos aún cuando podrá estrenarse "Siete mil gallinas y un camello", otro premio Lope de Vega que estaba en ensayo en el Español cuando sobrevino el incendio. Lo cual no impide que sea estrenado en otro teatro nacional, cumpliendo así las claras y estrictas bases fundacionales del premio.

## "Lo que vio el mayordomo", en el Arlequín

El teatro Arlequín cambiará su cartelera el 15 de marzo. Está previsto para esa fecha el estreno de "Lo que vio el mayordomo", de Joe Orton (el mismo autor de "El realquilado"); la interpretación estará a cargo de Juanito Navarro y María Luisa Ponte, y la dirección es de Gil Carretero.

## El Roy Hart, en el Alfíl

La compañía Morgan de Teatro, que dirige Angel García Moreno, ha conseguido presentar en Madrid al teatro de Roy Hart, uno de los elencos de mayor fama en todo el mundo, con su obra "L'économiste". Habrá funciones hoy, tarde y noche, y mañana martes; pero se intenta prorrogar su actuación hasta el próximo domingo. Otros proyectos de García Moreno: traerse aquí al Living Theatre, de Nueva York, y ofrecer un ciclo de recitales que comenzará con Hilario Camacho y con Lola y Manuel.

## El homenaje a Angel de Andrés

Especial ambiente de emoción y simpatía en el homenaje a Angel de Andrés ofrecido por el Club de Arte de Madrid. El popularísimo cómico recibió la adhesión de amigos y admiradores. Presidieron con él donña Pilar Franco, don José Manuel Villar, el general Gotarredona, don Enrique de la Mata, don Ezequiel Puig Maestro-Amado, don Jaime Fraga, don Pablo López Mendizábal, don Ramiro Calle, don Luis Sánchez Rubio y don Gabriel Cisneros en nombre del vicepresidente del Gobierno don Manuel Fraga Iribarne. Hablaron don José Manuel Villar, doña

# Homenaje de la Peña Valentin a los veteranos



Foto Santos Yubero

El primero de los homenajes dedicados por la Peña Valentin a los veteranos del teatro reunió tres excepcionales figuras: Carmen Carbonell, Julia Caba Alba y Mariano Ozores. Fue necesario habilitar mesas fuera del salón para que los que acudieron a este acto pudieran acomodarse. Vimos en la presidencia, junto a los tres grandes intérpretes, al duque de Cádiz, a don Gabriel Peña Aranda y a don Mariano Zúmel, y entre los asistentes, el conde de los Andes, el marqués de Vargas, Renato Cottet, José García Nieto, la marquesa de Quintanar y una infinidad de actores, autores, escritores...

... las adhesiones, que leyó el ministro Martín Gámero, don Antón Paz, Carlos Semblán, don Calvo Sotelo, Radio Pío de Bilbao... Y una, anónima, pedía que otros homenajes fueran dedicados a Josefina Díaz, María Custodio María, Félix Fernández ofreció a los menajeados un álbum de bellas fotografías de Gyeses, tomado por todos los integrantes de la Peña, y les impulsó a la dala de los setenta y cinco años de la fundación de Valentin. Entre los oradores recordamos bellas palabras de Conchita Montes, Luis Escobar, Vizcaino, López Sancho, Gabriel Peña Aranda y el doctor Zúmel... anunció la solicitud de las llaves de Trabajo—, y, naturalmente, las cálidas palabras de agradecimiento de Carmen Carbonell, Julia Caba Alba y Mariano Ozores, recibidas con ovación entusiasta.

## Recital de María Ostiz en el Palacio de Exposiciones y Congresos

Ha reaparecido en Madrid María Ostiz, en el auditorio del Palacio de Congresos y Exposiciones. La calidad de su voz, suave y expresiva, no ha disminuido en este tiempo de ausencia, y sus dotes de compositora y letrada se han acrecentado. Todas las canciones que interpretó son de su propia creación: ha preparado el recital con mucha inteligencia y mucha sensibilidad. María Ostiz recibió merecidos aplausos, que se convirtieron en ovación al llegar a un final que el público quería prorrogar con nuevas interpretaciones.

## Noticario breve

Marsillach prepara un programa de televisión en Barcelona; quizá pronto conozcamos sus planes de teatro. "Enseñar a un sinvergüenza".

## Murió la madre de María

### Fernanda d'Ocón

Tras grave enfermedad, sufrida de una operación, ha fallecido la madre de la primera actriz de la compañía titular del teatro nacional María Guerrero, Fernanda d'Ocón, la cual no tiene un momento de cumplir con sus obligaciones profesionales. Todo ella como su esposo, el director general de Teatro, don Antón, están recibiendo numerosos testimonios de sentimientos y condolencia.

## ENTREGA DE PREMIOS



Con motivo de la festividad de San Juan Bosco fueron entregados los Premios Sindicales de Cinematografía 1975. Asunción Balaguer recibió del ministro de Información y Turismo, señor Martín Gámero, el concedido a la hija de aquella, Teresa Rabal, y el de Relaciones Sindicales, don Rodolfo Martín Villa, entregó a Carmen Sevilla el que le fue concedido. (Fotos Cifra.)

# ELECTRONICA

CURSOS ACELERADOS EN 5 MESES

- TV - NORMAL y COLOR
- ELECTRONICA INDUSTRIAL
- TRANSISTORES

Clases TEORICO-PRACTICAS a partir 1 marzo

CENTRO ESTUDIOS TELEVISION

BARCELONA  
Teléfono 4111

# TURISMO Y FUTBOL

CARNAVAL EN COLONIA BORUSSIA-REAL MADRID

2 ACONTECIMIENTOS, para los cuales hemos preparado 3 itinerarios diferentes en avión de línea regular

PRECIO DESDE 11.500 PESETAS

Incluyendo avión, hotel, traslados, visita ciudad, etc. y poder vivir los alegres CARNAVALES DE COLONIA (Plazas limitadas)

INFORMES E INSCRIPCIONES:

(G. A. T. 210)

# viajes calatrava

Rodríguez S. Pedro, 8. Tels. 4475038/51-38/51-48. Madrid  
Cea Bermúdez, 72. Tels. 4494797/46-20. Madrid  
Ramón y Cajal, 4. Tels. 8892810/32-43. Alcalá de Henares (Madrid)

TEATRO

LAS CRONICAS DE ANTONIO VALENCIA

"La doble historia del doctor Valmy",

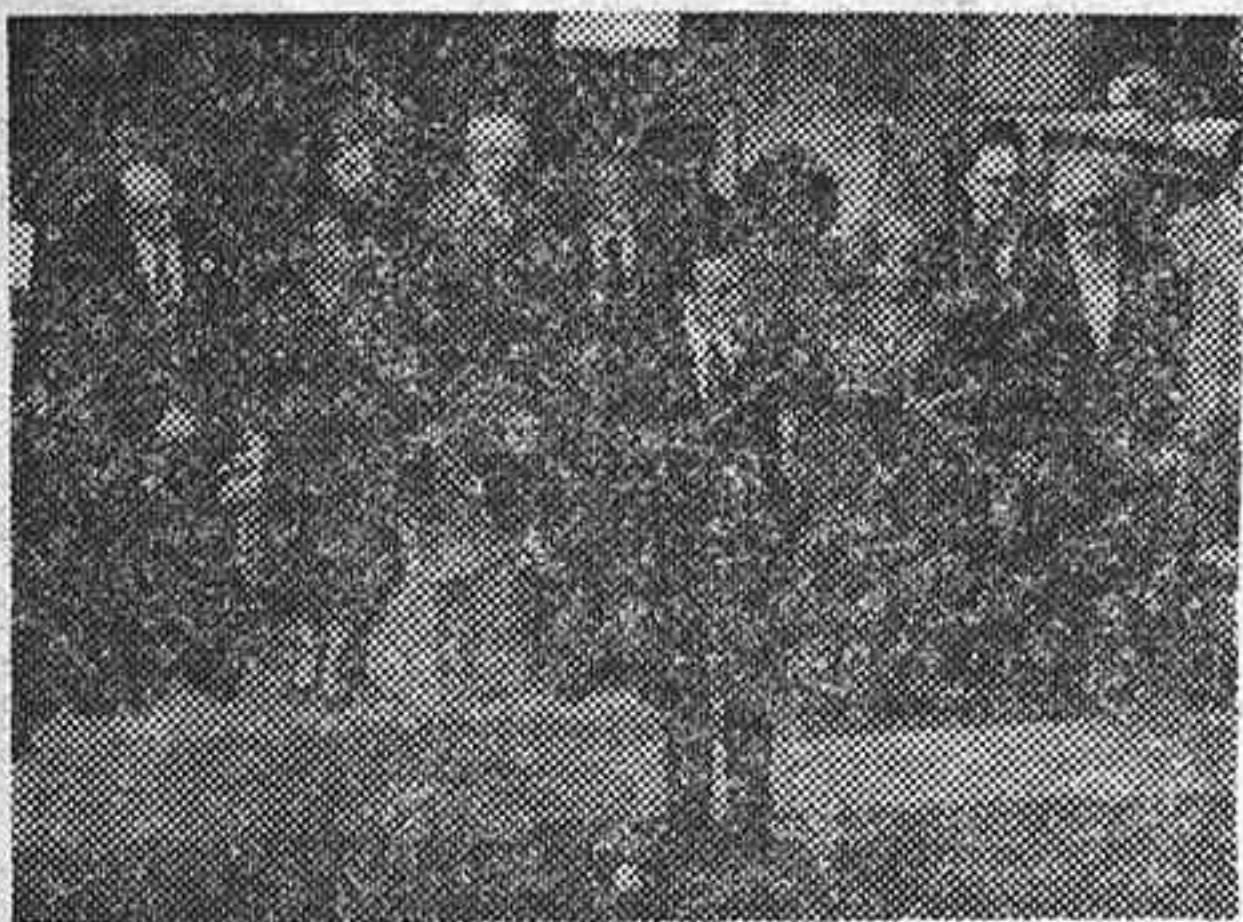
"La doble historia del doctor Valmy" fue escrita por Antonio Buero Vallejo, el primero de nuestros autores teatrales, en 1963. La censura teatral se opuso a ciertas porciones de su texto y el autor no aceptó amputaciones que desvirtuaban su obra. Por ello no fue estrenada sino en el extranjero, en Londres y en algunas universidades americanas hasta que ha sido posible conocer su versión íntegra en España, el jueves pasado en el teatro Benavente, con un éxito tan firme, decidido y seguro que prueba la valía de una obra a la que una hibernación de trece años no la ha hecho desmerecer en un punto de su valor. La prueba del tiempo es irresistible para muchas obras teatrales.

En Buero, no. Buero desdén actualidad y moda y eleva su mira sobre ellas y por ello su teatro tiene una indudable nobleza que le garantiza su desahucio de factores circunstanciales y su procura sólo una temporalidad fundamental o básica. Por ejemplo, "La doble historia del doctor Valmy" se escribe, según confesión, en 1963, y "Llegada de los dioses" se estrena ocho años más tarde, en 1971. Es una construcción teatral más amplia y compleja, pero en ella aparece—reaparece—podemos ahora decir—entre sus temas y motivos básicos el de la tortura humana como integrante de la lucha política y sus efectos degradantes, además de sobre los torturados, que son obvios, sobre los torturadores. Sobre los que rebota en "La fundación" se alude a otro aspecto de la misma idea, según la que no hay que establecer demasiadas ilusiones en que los torturados no puedan llegar a ser torturadores, porque dentro de un progreso común de inhumanidad son como el haz y el envés de la misma moneda o pueden serlo y lo son si llega al caso.

Con ello no queremos recordar sino la profunda coherencia del teatro de Buero y las ideas morales que le integran y su resistencia a la cronología, madre de tantos oportunismos. En la obra estrenada el jueves en el Benavente aparece tratado directa, linealmente, el problema que se nos antoja como la almendra de los desenvolvimientos posteriores que hemos indicado y vemos como todo ser vertebral en un sistema de ideas. "La doble historia del doctor Valmy" era como un eslabón que se había perdido y que se restituye en su desarrollo lineal preciso, en sus personificaciones directas, ceñidas por el doble comentario, el humano del doctor Valmy, representante del idealismo que caracteriza como norte hacia un mundo mejor, y el escapismo minimizante, burgués, de quien no quiere enterarse (en la práctica "lagers" y "gulags" se han ignorado de esta suerte por grandes masas) o por la madre del policía torturador y atormentado a la vez, que "no quiere oír" lo que sospecha y teme o sabe.

La obra, con todo, se halla en el problema central del matrimonio Barnes y su toma de conciencia de la verdad. La tortura es torturadora también de quienes la infligen y devuelve sus efectos como un "boomerang". Las tres figuras del drama, el matrimonio y la madre, están admirablemente trazadas y pueden figurar entre las mejores del teatro de Buero. Su drama amargo, distanciado desde la mirada del doctor que lo descubre, que no es indiferente, sino compasivo y dolorido espectador, quizás transcurra con un ritmo demasiado rápido, como si el autor hubiese sinopado sus etapas fundamentales en los "trazos" o jalones significantes que ahí quedan y que configuran una obra dramática ceñida, precisa, directa, tanto en ello como en la siniestra zona sombría en que se apoya el drama. Así en las apariciones duras del personaje clave que es Lucila Marty o en el comisario jefe—subordinado temeroso a la vez—por el que se manifiesta en tono cínico la inevitabilidad reversible de la tortura y su relativismo dentro de una consideración pesimista de amplias zonas de la humanidad actual y sus monstruosos egoísmos. El descubrimiento de la relación que unió al comisario y la madre—en el teatro de Buero nada es casual—, descubre mucho de esta zona en el aspecto personal.

Sobre este fondo se recorta el nudo del drama, la ruina del matrimonio destruido por el reflejo de la tortura que ejecutó el esposo en su siniestro



Buero Vallejo agradece al público la triunfal acogida de su obra. (Foto Santos Yubero.)

oficio policíaco al que fue arrastrado en el fondo del tiempo, por una venganza, y en la práctica por el resbalamiento del hábito. Sobre la esposa y su papel central recae todo el eje de giro de los acontecimientos con un carácter dramático subrayado en una transformación radical, forzada, irreversible hacia el enloquecimiento liberador recorrido a grandes trancos galopantes. La nobleza ideológica, el rigor formal, es lo que preserva siempre a Buero (lo hemos vuelto a recordar, al leer la crítica que escribimos a "Llegada de los dioses"), al emplear con decoro trágico materiales que podrían resultar melodramáticos. En "La doble historia del doctor Valmy" podríamos señalar la manía vilosa del policía secundario o la velocidad y ritmo de los acontecimientos. Pero la calidad resultante del teatro de Buero no sólo lo soporta, sino que lo diluye, como el riesgo de las construcciones simbólicas u oníricas y hasta el distanciamiento, que resulta un contrapunto bien positivo, de la posición del doctor.

No hace falta decir que la obra está dialogada con la precisión a que acostumbra el autor, su rigor eficaz, su belleza simple y horra de artificios. (Y decimos esto porque la belleza del lenguaje y del diálogo teatral se identifica muchas veces con ringorringos y flores de trazo y brillos charolados y extemporáneos). Buero es el autor que, además, dialoga mejor de todo el teatro contemporáneo español. Con todo ello no hay que extrañar que la representación del estreno fuese seguida con enorme interés y sancionada con el aplauso en todo momento y sazón, aplauso que se hizo estruendoso al final de la obra.

La labor positiva de González Vergel se advirtió en la explicitación directiva del texto del drama, tanto en su exposición suficiente desde un escenario harto reducido, dividido en los tres planos necesarios, como en la labor de los intérpretes. Marisa de Leza llegó a tal justeza y precisión dramática que no se le pudo pedir más, revelando cuando no recordando que se trata de una auténtica actriz en voz, en gesto, en tensión dramática. No sé si, aparte algunos alejamientos, ha sido enteramente aprovechada para el teatro español en su valía real de la que la obra de Buero fue prueba decisiva. Julio Núñez también volvió a dar prueba de la condición eminente de actor sobrio y preciso que lleva encima. No hay que hablar de la enorme calidad que emana de Carmen Carbonell y la sabiduría de sus inflexiones para subrayar un papel. Andrés Mejuto dio una vez más la nota de su humanidad representativa. Un gran cuarteto que podemos ampliar por la seguridad con que expresó su papel más anecdótico y breve, pero decisivo, con Ana Marzoa. Carlos Oller tuvo también intervenciones de mérito. Y con ellos, José Albiach, Carmen Guardón, María Abelenda, Guillermo Carmona y el resto del reparto trabajó con la eficacia requerida. Todos fueron muchas veces aplaudidos y, al final, Buero Vallejo, ovacionadísimo, expresó su gratitud a todos sus colaboradores y al público

LA MUSICA EN EL MUNDO

CONCIERTOS EN MADRID

Por Federico SOPEÑA IBÁÑEZ

Me he referido varias veces a la poca frecuencia de "recitales" de gran altura en la vida musical madrileña. Los signos parecen ahora algo más positivos y los recojo con gusto. La Asociación de Amigos del Real ha conseguido su primer gran lleno en un clima de fervoroso y merecidísimo entusiasmo en torno a uno de nuestros "grandes" internacionales: Narciso Yepes, tan buen guardián de las esencias del repertorio como inquieto buscador de lo actual. El esfuerzo ejemplar de Ibermúsica se vio también premiado con la apoteosis en torno a Weissenberg. Sentimos que no haya habido recital para Alicia de Larrocha, triunfante gladiadora para ese difícilísimo, estrepitoso concierto de Surinach, "flamenco" a su manera; tampoco para Cristian Esenbach, que supo juntar en su actuación con la orquesta de la Radiotelevisión la gracia de Mozart y el ingenio de Stravinsky. En esta línea deseo señalar cómo solistas de las orquestas avanzan hasta la primera línea: Matéu, viola en el concierto de J. C. Bach, y Antón, Corvino y Asiaín, en el triple de Vivaldi, con la Nacional, recibieron muy palpables muestras de cariño por parte de sus compañeros y del público.

Merece párrafo aparte en la crónica y largo ensayo mañana el ciclo que está realizando la Fundación March en torno a su flamante órgano, ciclo asistido desde el comienzo no por asistencia numerosa, sino por ordenada avalancha. Amezcua, Montserrat Torrens, Argaya, Chapelet y Rada presentan una espléndida antología de la historia del órgano español. El concierto inaugural fue de los inolvidables, porque entre delicias y honduras de Soto, Cabezón y Cabanilles, llegamos a una de las cumbres de la música española: los quintetos, con órgano del padre Soler. Amezcua, creando con la registración un ambiente de "órgano-clave", y el cuarteto de la Radiotelevisión, despertaron el entusiasmo que exige esta música, europea por la forma, pero con un gracioso, garboso y yo diría que "tonadillero" acento de fondo, que es el mejor símbolo de ese Escorial borbónico evocado por Galdós.

Nuestras dos orquestas han sonado muy bien en los últimos conciertos: Inbal, con Dvorak, y Rossi, con la cuarta sinfonía de Beethoven. En la primera parte del concierto de Rossi, después de Vivaldi, oímos el "Magnificat" de Monteverdi: ampliamos el comentario a la obra en la otra sección, pero obligado es destacar como el Coro Nacional acertó plenamente en esta difícilísima obra—premio especial para los tenores—, donde las voces están como al aire, sin una sola nota de relleno, "esenciales" esas notas para el sentido de cada palabra, y que sólo pueden cantarse así, con la doble seguridad del instinto para el estilo y la retaguardia del muchísimo ensayo.

LA ACTUALIDAD DEL DISCO

GABRIELI Y MONTEVERDI

La peor injusticia e ingratitud es la del olvido: escribo esto porque hace ya años que Odón Alonso montó con mucho entusiasmo las "Visperas de Nuestra Señora", de Claudio Monteverdi. La reciente audición del segundo "Magnificat" nos lleva, lógicamente, el álbum de Columbia que recoge la obra completa, obra "monumental", si, pero bien viva y actual. En el melodrama, Monteverdi humaniza al máximo la mitología y logra que las estatuas pasen del mármol a la carne: gran triunfo para que el barroco musical no deje de ser humanismo. En la música eclesiástica, Monteverdi, sin llegar a la asepsia, se mantiene, sí, en una cierta y solemne objetividad que el contemporáneo admiró, pero pidiendo más: la adaptación del "Lamento de Ariadna", para ser el canto de la soledad de Nuestra Señora es todo un signo. En las "Visperas", precisamente por la

libertad en el manejo de los textos litúrgicos, Monteverdi tensa la expresividad, recoge, espiritualizándolas, las técnicas vocales más acentuadas del melodrama. No es el exacto paralelo a la casi locura de la "Transverberación" del Bernini, porque el tema mariano impone una singular dulzura, pero toda la obra, larguísima pero nunca pasada, está llena de ardiente vitalidad. Recordemos ese "esplendor límite" señalado por Valéry como criterio estético: un poco más, y estas "Visperas" serían música profana; un poco menos y sería música bella, pero "de oficio". En el medio está la auténtica música "religiosa", equidistante entre la profana y la eclesiástica.

Ahora podemos oír, estudiar, analizar, repasar ese gran monumento porque la versión que dirige Harnoncourt con el "Concentus Musicus" de Viena es realmente sugestiva, pues sabe juntar un muy riguroso criterio histórico de autenticidad con una muy clara personalidad en la expresión. Sabidas son las polémicas sobre la disposición instrumental en estas obras: en esto, como en todo, lo erudito echa abajo la esencia si no hay el agudón del instinto artístico. Una versión, muy fiel en apariencia, puede ser inerte, fósil. En ésta, Monteverdi no es historia, no es documento, sino auténtica música viva. Por favor, oiganla después de paladear el disco de "Arión", con las obras de los Gabrieli, y de esa manera la evocación mágica de Venecia no se limitará al paisaje y a la pintura, sino que añadirá como esencial esas músicas, o posibles en aquel ambiente, con su típica religiosidad, que sólo reza bien a través de un "esplendor" donde la ostentación y el lujo se elevan a un resuelto plano de trascendencia.

F. S.

Concierto de canto y órgano en la parroquia de los Dolores

Mañana martes, 3, a las ocho, tendrá lugar un concierto de canto y órgano en el salón-capilla del Cristo del Amparo, de la parroquia de los Dolores (entrada por el pasaje de San Bernardo, 99), correspondiente al segundo ciclo anual 1975-76. Intervendrán María de los Angeles Garcerán, como soprano solista, y Maite Iriarte, al órgano, con obras de Emmanuel Gonima y Pussalgues. La primera parte del concierto ofrece verdaderas joyas de la música española del siglo XVIII, que, habiendo sido estrenadas en su época, han dormido en los archivos de la catedral de Gerona hasta su transcripción actual por el maestro Civil Castellón y que por primera vez se interpretan en Madrid. Son las siguientes: "Jubilate Deo", "Circuivi et imsolavi", "Ecce quem bonum", "In omni terram" y "Hodie Christus natus est".

En la segunda parte, Maite Iriarte interpretará "Glacona", de J. Pachelbel; "Fantasia y fuga en sol m.", de J. S. Bach; "Final", de César Franck, y "Letanías", de J. Alain.

Como siempre, la entrada al concierto es gratuita.

**"SMÖRGÅSBORD"**  
 AHORA, DE LUNES A VIERNES,  
 AL MEDIODÍA Y POR LA NOCHE  
 RESTAURANTE BELLMAN  
 (HOTEL SUECIA)  
 MARQUES DE CASA RIERA, 4  
 Teléfono 231 69 00

Yehudi Menuhin actuará en favor de la Asociación contra la polio...

LA REINA DE ESPAÑA PRESIDIRÁ EL RECITAL

Presidido por Su Majestad la Reina de España, doña Sofía, se celebrará el próximo día 12, a las ocho de la tarde, en el Teatro Real, un recital extraordinario, con la actuación del célebre violinista mundial Yehudi Menuhin, en favor de los fines asistenciales de la Asociación Española de la Lucha contra la Poliomielititis. Información para asistir al recital, en José Ortega y Gasset, 63, y localidades en taquilla o llamando al teléfono 401 49 81.

TEATRO JACINTO BENAVENTE

DIRECCION: A. SANZ PASCUAL

Producciones

GODELABOR

Director: Francisco Javier Banegas

Presenta

MARISA DE LEZA  
 JULIO NUNEZ  
 en

LA DOBLE HISTORIA DEL DOCTOR VALMY

de ANTONIO BUERO VALLEJO

con

ANDRES MEJUTO  
 (en el Dr. Valmy)

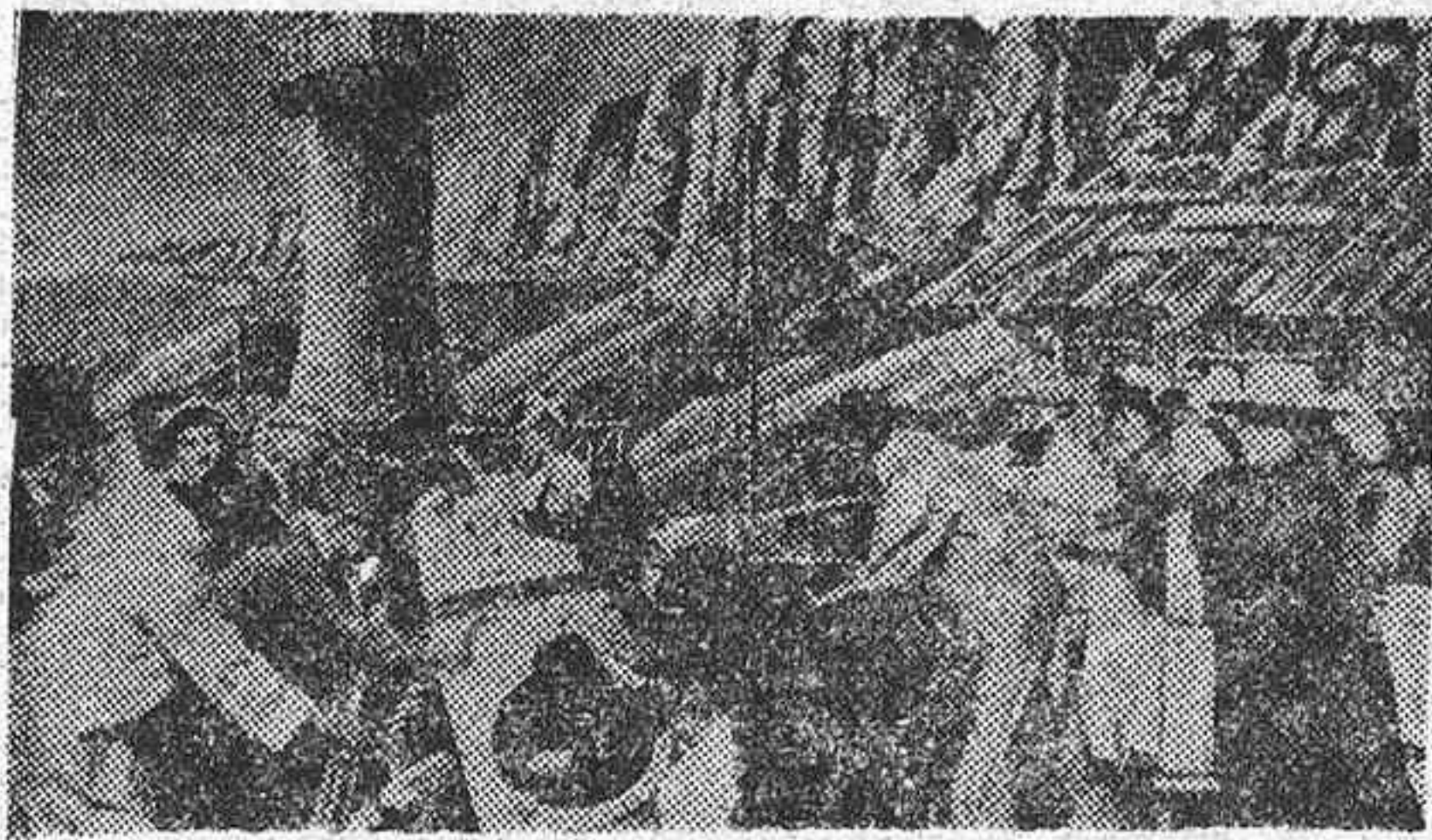
Y la colaboración extraordinaria de  
 CARMEN CARBONELL

Dirección:

Alberto Gonzalez Vergel

7-10,30 • ¡¡EXITO ARROLLADOR!!

# Agenda de la semana TIEMPO DE PREMIOS



Una escena de "Viaje a través de lo imposible", película de ciencia-ficción realizada por Georges Méliès en 1904

En cine, como en teatro, rige la temporada: de septiembre a junio. Sin embargo, para premios y resúmenes se adopta el año natural. Aceptémoslo por ser costumbre. Abundan los premios. En la misma noche fallaron los suyos el Sindicato Nacional del Espectáculo y el CEC. Sólo coincidieron en "Furtivos". La película de José Luis Borau se alza como la gran triunfadora del año. Ya son conocidos estos premios. Anotaré los dos que el Sindicato concede a las mejores labores a lo largo de una carrera. El femenino fue otorgado a Marta Flores, y el masculino, a Miguel del Castillo. Dos elogiados casos de veteranía, vocación y profesionalidad. Marta Flores comenzó en 1939. Luego ha sido protagonista de muchas películas: "Julietta y Romeo", "Melodías prohibidas", "Cuándo pasa el amor"... Todavía sigue ante las cámaras. Ahora interpreta papeles secundarios. Miguel del Castillo hizo su primera película en 1922: "Carceleas". En más de cincuenta años de carrera ha intervenido en numerosas películas españolas e italianas. Todavía sigue en la brecha.

Otro caso admirable. Amparo Soler Leal es primerísima actriz en el teatro y en la pantalla. Hace poco se estrenaron dos películas suyas: "La adúltera" y "Jo, papá". En la primera es la protagonista. En "Jo, papá" interpreta un papel de reparto, por el que ha recibido el premio del CEC. Una actriz de casta triunfa en cualquier clase de papel, sin importar su dimensión. Ingrid Bergman ha ganado dos Oscar a la mejor actriz del año. En el pasado le dieron el destinado a la mejor actriz de reparto por su labor en "Asesinato en el Orient Express". Lo aceptó. He aquí dos actrices que dan categoría a un premio y no al contrario.

El equipo de "Reseña" ha elegido los mejores filmes del año en las distintas especialidades. Resultaron premiados "Amarcord", de Fellini (mejor extranjero); "Furtivos", de Borau (español); "Lancelot du Lac", de Bresson (religioso y progreso lingüístico); "Lacombe Lucien", de Malle (político); "Los emigrantes", de Troell (valores sociales); "El fantasma de la libertad", de Buñuel (humor); "Dillinger", de Millius (acción, aventura); "El fantasma del paraíso", de B. de Palma (fantástico); "El verdugo", de Berlanga (reposición); "En un país imaginario", de F. Colomo (cortometrajes). Menciones especiales a Lola Gaos, colección Zoom, de Ediciones Sigueme, y revista "Dirigido por..."

En cambio, en el Festival de Cine Fantástico de Avoriaz se declaró desierto el gran premio. La última sesión fue borrasca. Se concedieron dos premios especiales a "The bed sitting", de Ricard Lester, y "Les décimales du futur", de Robert Fuest. El premio de la crítica fue para "Masaacre à la tronçonneuse", de Tobe Hooper, película de extraordinaria violencia.

## Cine y ciencia-ficción

Luis Gasca es uno de nuestros más acreditados tratadistas cinematográficos. Sus libros sobre los "comics" y la animación son extraordinarios. Ahora aparece la segunda edición de "Cine y ciencia-ficción", ganador del premio del CEC al mejor libro del año y del concedido a esta especialidad por el Festival de Sitges. Esta nueva edición lleva un oportuno prólogo de Ricardo Muñoz Suay. Luis Gasca hace un completo estudio histórico-crítico de todas las etapas del cine de ciencia-ficción desde Méliès a 1978. En los comienzos de la ciencia-ficción ya nos en-

contramos con los viajes a la Luna y otros planetas. Hoy, esas películas son una anticipación próxima. Recuerden "Año 2001: una odisea del espacio" de Kubrick.

Hay toda una variada serie de hombres artificiales, monstruos y bestiarios. Ninguno de los aspectos de la ciencia-ficción queda fuera del experto estudio de Luis Gasca. Su libro es imprescindible para los buenos aficionados, e incluso para el público en general por sus datos y su amena lectura.

## A toda velocidad

Tras superar sus dificultades con la censura, hoy comienza Antonio Giménez Rico el rodaje de "Retrato de familia", título definitivo que lleva la versión de la novela de Miguel Delibes "Mi idolatrado hijo Sisi". Capitanean el reparto Amparo Soler Leal, Mónica Randall, Antonio Ferrandis y Miguel Bosé. Moreno de Alba prepara una película sobre "Mariana Pineda", de García Lorca. Se habla de Raquel Welch y Burt Lancaster para los papeles principales. Choca la elección de Raquel Welch para el personaje de Mariana Pineda. La guapa actriz hace ahora "shows" teatrales. Esta semana debuta en París. Resuelta la querrela entre Fellini y su productor, podrá terminarse "Casanova". Entre unas cosas y otras, el presupuesto de la película se eleva a más de nueve millones de dólares. El aula la Chicor para Gijón, que dirige María Pilar Mur, ha organizado un ciclo especial para educadores sobre el enunciado "El amor en el cine". Comenzó el pasado viernes con la proyección de "La femme de Jean", de Yannick Bellon.

ITO

# ANA TORRENT, inspiradora de Saura

● SIN ESTA NIÑA NO SE HABRÍA RODADO "CRIA CUERVOS..."

Se ha estrenado la película número diez de Carlos Saura, en la que concurren varias circunstancias singulares. Es la primera totalmente salida de sus manos, desde la idea, el guión y los diálogos, hasta la dirección; también cuenta con una protagonista infantil, caso que no se había producido antes.

El realizador oscense, de cuarenta años, cuya carrera cinematográfica tiene antecedentes en la fotografía y dedicación preferente en el análisis de los comportamientos humanos, se refiere a estas dos circunstancias de su última obra:

—Desde "La madriguera" había trabajado todos mis guiones en colaboración con Rafael Azcona. En la preparación de "La prima Angélica" empezamos a discrepar y esta vez me he arriesgado a controlar yo solo la construcción de mi filme "Cria cuervos...". Me atemorizaba hacerlo porque no sabía si sería capaz de acabarlo absolutamente todo con fortuna. Pero me sentía con deseos de ello, aunque también sea más angustioso, porque quedas completamente desamparado.

—¿Pensaste en el tema y lo convertiste en película en función de tu pequeña actriz, de Ana Torrent?

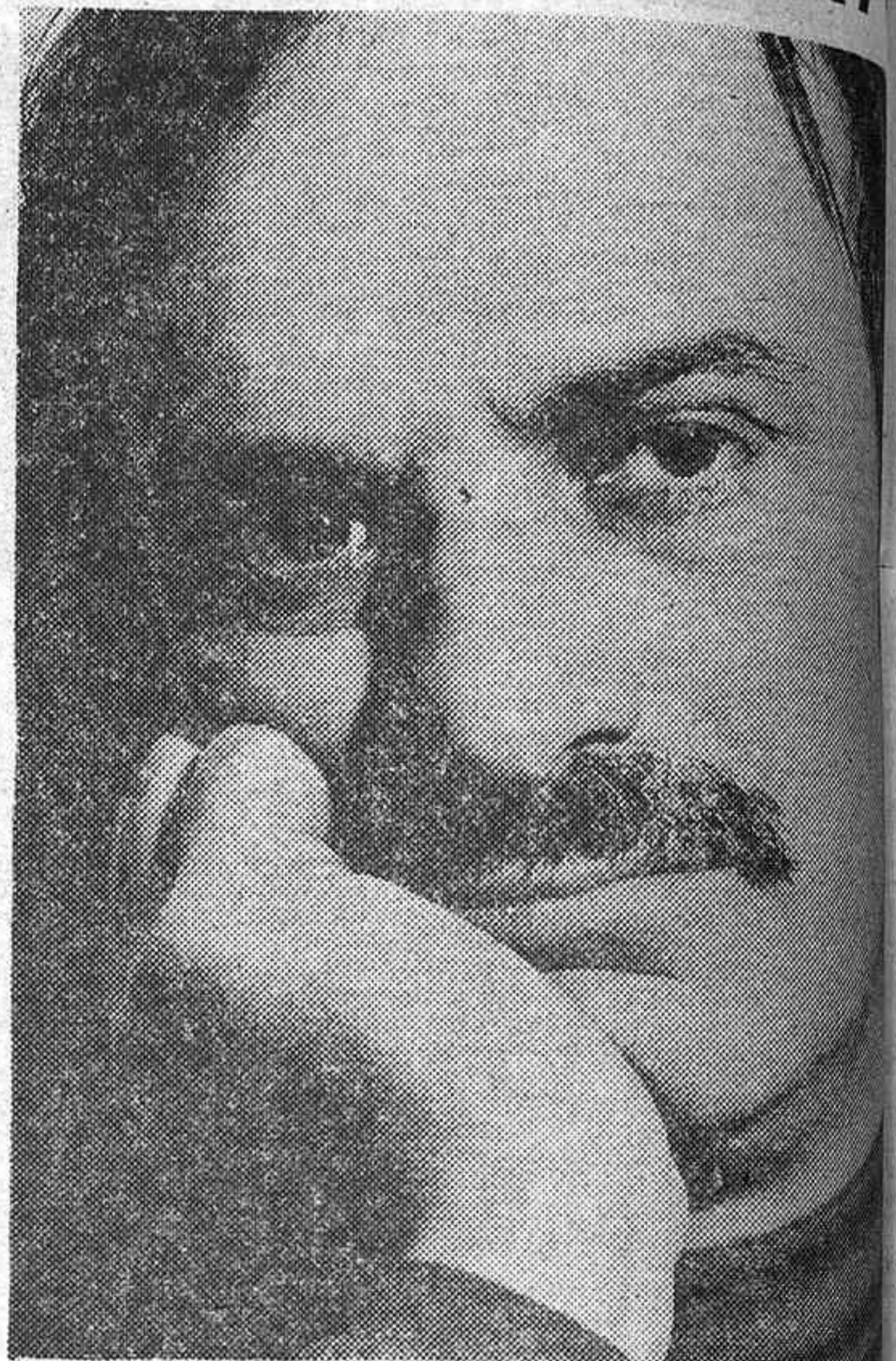
—Así es. De tal manera que era mi condición "sine qua non", imprescindible. La había visto en "El espíritu de la colmena", que me gustó mucho. La niña posee

# QUIEN ES QUIEN CARLOS SAURA

Es nuestro Bergman. Un Bergman nacido en Huesca, donde pasó la época de la posguerra —no sé muy bien lo que hacían mis padres, yo estaba con mis tías, con mi abuela— antes de venir a Madrid a estudiar ingeniería industrial que dejó por esa cosa absurda que él mismo no sabría definir llamada cine. El no sabe cómo es (es grande, tímido, despistado, con gafas) ni sabía tampoco muy bien lo que quería hacer hasta que encontró a Luis Buñuel. Fue en el Festival de Montpellier: "Sí, pues me parece que esto..." Y eso fue Los golfos, una película que salió a medias bien por culpa de la censura—lo que salió a medias fue que luego estuvo tres, cuatro años sin trabajar—, y Llanto por un bandido, en la que Luis Buñuel —ellos hicieron venir a España a Luis Buñuel—hacía de verdugo: "Una escena bellísima, montada con todo rigor. Luis llevaba a cabo siete ejecuciones." Amable, sí, porque se prestó a hacer el papel, "y él era sólo verdugo como actor". La cortó la censura, a pesar de que era "esencial para la película", y lo malo es que se perdió el negativo. Se destruyó, se perdió. No tuvieron la precaución de enterrarlo. "Una escena que hubiera podido quedar ahí, por la presencia de Buñuel, en la historia del cine..."

"En este país, durante cuarenta años no se ha podido ser más que franquista o comunista. Y fijate la cantidad de matices que hay entre una y otra cosa, la cantidad de matices en que se puede ser moderado, liberal..." Excusándose. Tartamudeando. Excusándose por tomar un güisqui. Por coger el teléfono. Por existir. Tiene la crueldad (el sentido de la crueldad) de los moderados, de los tontos. Es el Dickens de Elías Querejeta, su productor, el hombre que le permite vivir con su filosofía y su tartamudeo (sus "flash-backs", sus interpolaciones geniales en la pantalla sin perder el hilo de la historia), su amor a la vida, su tristeza, su vaso de güisqui, sus zuecos, escondido en un ático en pleno centro de Madrid, la calle ululante y una bendita terraza que corta los ecos con su dulzura inenarrable, su ternura, escondido detrás de sus gafas (y, ¡ay!, su pupila... fue fotógrafo profesional). "Es una estupidez, puedes decirlo, pero es una de las cosas maravillosas y misteriosas de la vida; no somos lúcidos, las cosas que uno ha visto... lo que no puede uno olvidar... el carácter no lo hacemos nosotros, sin saber tú te lo estás marcando..."

Y así, con sus recuerdos, tras-



poniéndolos a veces de hombre a mujer, de mujer a niño, de una época en otra, de una zona a otra de la guerra... La dichosa guerra. La prima Angélica tan discutida, tan vociferante, tenía escenas cambiadas (vivió la guerra civil en la zona "roja", el bombardeo de la escuela), escenas que habían pasado en una zona las hizo pasar en la otra.

"Todas las guerras son iguales, la gente muere y sufre." Y esta última película (Cria cuervos...) es exclusivamente suya, no tuvo ni siquiera en el guión colaboradores. La "administración" (como él dice) la retuvo seis meses. Siete, El jardín de las delicias, una catástrofe para el productor, y al final salió "milagrosamente a flote porque Querejeta la envió a un festival de Nueva York y aquí pensaron que la cosa no era tan grave". Aun así, mutilada, todo lo republicano, las banderas, una escena de un italiano y otra en que una criada enseña el pecho a López Vázquez. "Nada; una tontada, una especie de juego, algo muy leve." "La escena está en Cria cuervos... El muy ladino..." Y eso después de luchar porque se quería cortar más. Ana y los lobos, ya fue con el guión seis, siete veces esperando "y sucesivamente, para qué te voy a contar, a mí me molesta hablar de eso, no soy masoquista. Pero acuérdate que hubo una época en que no se podía hablar de Unamuno ni de Baroja; por supuesto, de

Alberti y Lorca ni hablar, un amigo mío que estuvo en cárcel, nada, un mes en ella y le registraron la casa, los libros, y el comisario le decía: es que usted es uno de los que leen a Kafka, ¿no?"

"Sin odios me acuerdo de que he pasado porque lo he pasado, y a cualquiera que diga no ha tenido influencia la censura sobre nuestro cine le diré a que me demuestre lo contrario. Económico no; nunca he preocupado, nunca he producido, no puedo presionar, haber pasado angustias, pero moral a compañeros, a los que a cambiar de trayectoria para poder sobrevivir porque arte el darwinismo es al fin los más débiles suelen ser mejores, y puede que se quedado alguno en el camino. ¿Publicidad? No digo que se sea, pero si digo que se sea con sangre, con fatigas, siempre tienes el samburo la prohibición total, y te cuenta que lo que se ha levantado ahora es sólo la censura por y esa la tenemos ya sobre a fuerza de trucos. ¿Qué se iba el guión? Lo modificaron (La Administración tiene la obligación de decirnos, la teníamos últimamente, lo que se iba.) Y luego hacíamos la película que yo quería. Porque guión es un "guión", así, con comillas, y no voy a obligar yo a hacer algo que me ha puesto a mí mismo. Lo que se puede..."

Lola AGUIAR

## CAFE DE CHINITAS

Restaurante-Tablao Flamenco

Victor Monge

### SERRANITO

### TOMAS DE MADRID

### DOLORES AMAYA

CUADRO CAFE DE CHINITAS

Toriya, 7 Reserva de mesas: 248 51 35  
247 50 11

Mary

# UN PERNICIOSO TRAMITE QUE DESAPARECE

Por Alfonso SANCHEZ

En su discurso ante el Consejo Superior de Cinematografía el ministro de Información y Turismo, señor Martín Gámero, anunció dos medidas de inmediata publicación en el "Boletín Oficial". Una, por la que desaparecerá la censura previa de guiones, y otra, por la que se modifica la ordenación de las salas especiales. Ante la primera es preciso exclamar: ¡Ya era hora! No se comprende la permanencia de un trámite tan inútil y que ha supuesto, por diversas causas, un grave condicionamiento a la creación.

El trámite es inútil, porque la lectura del guión sólo da una idea aproximada de lo que será la película. El cine actual no se limita a contar una historia, sino a mostrar un mundo y sus personajes, con sus conflictos. La diferencia entre "contar" y "mostrar" es la clave del cine moderno. Pero aun en la narración clásica existen variaciones según el realizador que la relate en imágenes. La misma escena prevista en un guión, sin variar una coma, puede ser rechazable manejada por un realizador e irreprochable realizada por otro. La monstruosidad de la censura previa de guiones es que se juzgan intenciones y no hechos. El censor, porque está en la naturaleza de su oficio, siempre se pone en la peor intención, en la que cualquiera ha pensado el realizador. Va contra toda norma jurídica y moral juzgar por una suposición de intenciones. Así se ha rechazado o impuesto la modificación de guiones que habrían promovido películas muy distintas a la imaginada por los recelos del censor. Bastantes buenas películas se han malogrado en este trámite. La imagen y la música, o en un efecto de la banda sonora, pueden variar por completo el significado de la escena prevista en el guión. Se recordará el caso de "Viridiana". Aun con los rígidos criterios que aplicaba la censura en 1961, el guión fue aprobado. Su lectura no sugería profanidad. A la astucia de Buñuel le bastó la composición de la imagen y una puntuación musical para convertir en agresivas unas escenas inocuas en la lectura. Hitchcock nos contó el caso contrario. Sometió voluntariamente a la censura católica el guión de su película "De entre los muertos", pues debía rodar muchas escenas en una misión católica de California. Los censores vieron la película, las aprobaron y recomendaron la película a sus feligreses. Confesaron a Hitchcock que las habían imaginado de otro modo. El censor no puede suplir las intenciones del realizador. La película "no es" hasta que ha sido realizada. No se justifica la tenacidad de mantener este trámite desde el momento en que la censura, como aquí ocurre todavía, tiene el control de la película terminada. Entonces no juzga intenciones, sino hechos.

Si el trámite de la censura previa de guiones no tiene justificación, tiene explicación. Sobre nuestro cine se ejerce una implacable burocracia. Ahora tiende a desaparecer o, al menos, a ser más flexible. Esa burocracia no ha dejado al realizador un margen para realizar el guión prohibido o adulterado y juzgar después. Si el realizador se permitía la más mínima libertad, aunque fuera para bien, la película era automáticamente prohibida o las escenas cortadas, sin atender a más razones. El cine es una tarea de creación. El realizador debe tener libertad para modificarla mientras la realiza con arreglo a su repentina inspiración. Con esa censura previa le era imposible, pues debía someterse a la partitura aprobada. Si algún realizador se hubiera tomado esa libertad para dar la batalla después, el productor no se lo habría tolerado. Nuestros productores han sido dóciles a un paternalismo casi siempre solicitado. Sin embargo, hay casos de batallas ganadas con esfuerzo, sudor y riesgos. Pero había que plantearlas. La Administración no siempre es tan cerril como se supone. El conformismo generó la falta de responsabilidad. De otro modo, seguro que se habrían avanzado fronteras. Por estas causas, un trámite inútil y que podía superarse en la fase de realización se convertía en un monstruoso condicionamiento a la creación. Algo incomprensible para las mentes lúcidas. Ya el trámite, al fin, desaparece. Repitamos con satisfacción, "¡Ya era hora!"

La medida es eficaz y oportuna, pero mi optimismo sobre su influencia en nuestro cine es moderado. La Administración reitera sus pruebas de buena voluntad. El Fondo de Protección funciona sin baches, hay cierta apertura, las películas españolas obtienen excelentes recaudaciones en taquilla. Todo parece mejor dispuesto que antes. La otra cara es que, pese a todo eso, el cine español actual es malo; peor aún, es lamentable. El trance de votar los premios a la producción de 1975 me ha obligado a profundizar en el análisis. El panorama era desolador. No es extraño que "Furtivos" se haya alzado con todos los primeros premios. A su excepcional calidad se añade la ausencia de rival. Entre una producción nacional de unos 60 títulos, no más de seis podían ser retenidos. La apertura no ha pasado de los escotes, sin llegar todavía a los cerebros. En San Sebastián estuvo "Furtivos", esa película excepcional que nuestro cine da cada tres o cuatro años por el acierto de un realizador. En los demás festivales internacionales el papel del cine español ha sido nulo. En estos certámenes el cine español ha perdido el prestigio antes conquistado. En el mercado europeo no han entrado apenas películas españolas. Algunas con cantante en los países del Este, alguna coproducción infima colocada por manos italianas. Salvo esto, ciertos títulos de Carlos Saura y el terror de Jesús Franco (con seudónimo). Triste balance. Es la consecuencia del "desape" del risible desnudo. Los mercaderes saben negociar el apetito insano de un público al que se han degradado sus gustos. Cuando todo da la impresión de estar a favor de la calidad, el cine español alcanza sus cotas más bajas. No recuerdo un año de balance tan negativo en la pantalla como el de 1975.

La actitud del Estado para con el cine, en palabras del ministro, es ver en él no sólo una industria, sino, sobre todo, un arte, una forma de cultura y un medio de comunicación. Con arreglo a esa visión justa, adelanta criterios de libertad e intensificación de la ayuda. Gusta escuchar esas palabras. También la demanda, en contrapartida, de responsabilidad y de mayor preparación. Mi falta de optimismo se basa en que muchos opinan que los problemas terminan con la supresión de la censura. Yo, en cambio, creo que ese no es el final, sino el punto de partida. Y el que 1975 haya sido un año negro para el cine español, aunque haya sido brillante en las cuentas corrientes de su industria.

# La película de la semana "CRIA CUERVOS...", DE SAURA

Nunca Saura ha ejercido con tanto rigor su inteligencia. "Cria cuervos..." es una obra depurada, sensible, armoniosa. La hondura de su carga dramática halla expresión en un lenguaje propio, afinado, sereno, donde la belleza formal se hace sutil escritura. Saura va más allá que en "La prima Angélica" al indagar las antiguas motivaciones que atormentan y condicionan el libre transcurrir de una vida. Saura intenta disipar los viejos fantasmas acumulados en la infancia. En su exploración sólo anota, al pasar, el peso de ideologías para centrarla en causas determinadas por la naturaleza humana.

Ana es una niña de siete años, la edad más difícil para separar alucinaciones y realidad. Ambas se confunden en la mente de Ana y motivan su drama. Ha sido mudo testigo de sucesos ocurridos en su hogar. El egotismo del padre, su carácter autoritario y sus frivolidades sexuales han ocasionado sufrimientos a la madre. Ana ha presenciado la muerte repentina del padre mientras la amante huía y la desgarrada muerte de la madre. En sus recientes recuerdos, Ana magnifica la figura de la madre y se identifica con ella. Todo sucede en un hogar burgués durante el breve tiempo de las vacaciones escolares. Ana y sus dos hermanas quedan a cargo de una tía aceptada con recelo. La abuela, inmóvil y muda en su sillón de ruedas, sugiere con las miradas el secreto y lejano drama de días pasados. Completa este pequeño mundo una criada habladora, cuya madurez carnal tentó al padre. Los personajes de este pequeño mundo clausurado tienen su preciso significado moral y aun político, aunque esta última vertiente queda sólo sugerida. Ana mujer, veinte años después, hará sus reflexiones sobre estos días infelices. Encerrada en su intimidad, la pequeña Ana acusa la amarga desolación del mundo que la rodea. Cada escena renueva sus recuerdos. Sólo el consuelo de forzar en la noche las apariciones de la madre. El personaje de Ana, con su desdoblamiento en una edad posterior, es un prodigio de observación. Saura acierta a matizar los más íntimos rincones de este espíritu que sólo aflora al exterior en una mirada patética e impresionante. La obra está construida en un círculo aislado del exterior. La simultaneidad de tiempos exige una estructura constructiva muy difícil, resuelta por Saura con una claridad y aparente sencillez que revelan la maestría en el dominio expresivo.

Saura ha calculado con exactitud el ángulo de enfoque para que no tomemos partido por Ana y podamos adoptar su misma mirada. Es una distancia que permite participar con Ana en una acción subjetivada por sus pesadillas, sus juegos con la muerte, sus confusas reacciones que dejarán huella en su ánimo. Al remitirnos al futuro, se advertirá hasta qué punto esa huella marcará un carácter. Una vez más, Carlos Saura es pesimista y expresa sus dudas sobre una sociedad poco favorable a liberar los fantasmas.



La fuerza del tema rompe las zonas herméticas y aparecen claramente sus múltiples connotaciones íntimas y la penetración del pensamiento de Saura. Para conseguirlo, Saura ha debido re-

solver muy complejos problemas cinematográficos. No es menor cargar de significados esos tiempos muertos propios de la infancia, otra prueba de que su talento se halla en la plenitud.

Ana Torrent es un portento de expresividad, siempre recomendada a unos ojos conmovedores, que bajo la sabia dirección de Saura crea un personaje de intensa humanidad. Mónica Randall, Geraldine Chaplin, Florinda Chico, las otras dos niñas y los que intervienen brevemente pulsan sus notas con afinamiento, sin una disonancia en el conjunto.

"Cria cuervos..." es la "obra maestra" de un gran creador.

A. S.

**Pintamos carteles de gran tamaño**  
STAND DE EXPOSICIONES  
Teléfono 255 36 88

## ¡ATENCIÓN! "PAPILLON" número 2 Y "EL PAPUS"

de esta semana están ya a la venta, habiendo sido levantado el secuestro de ambas

**COMPRELAS EN SU QUIOSCO**

# TEATRO ALCAZAR ZORI-SANTOS

**PROXIMO VIERNES, ESTRENO**

PRESENTAN su gran compañía de revistas con el ESTRENO

## LOS SINVERGÜENZAS TIENEN ESO...

Original de Alfonso Paso  
Música de Fernando García Morcillo, con

# MARIA SILVA

TANIA BALLESTER

La presentación en España de

CLARA URBINA • ROSANA DIPRE

ACTRIZ INVITADA

MARIA KOSTY



ACTUACION ESPECIAL DEL NUEVO BALLET DE "MISS BARON"

Figurines y boceto de MONCHO AGUIRRE

## Pabellón de Deportes del Real Madrid

Avenida Generalísimo, 175

# RAIMON

Recitales: Domingo día 8 de febrero, a las 20 horas. Lunes día 9 de febrero, a las 22,30 horas.

Venta anticipada de localidades en taquillas interiores estadio Bernabéu, puerta 42, de 11 a 2 y de 6 a 9.

Taquillas Pabellón de Deportes del Real Madrid, de 11 a 1 y de 6 a 8,30.

**Cine**  
**ALFAFOX**  
EL MEJOR LOCAL DE EUROPA  
CON LOS MAXIMOS ADELANTOS DEL CINE MODERNO

**2.ª SEMANA  
GRAN EXITO**

**HORARIOS:**  
Laborables: 4,30, 7 y 10  
Festivos: 4,30, 7 y 10  
Vísperas de festivos: 4,30, 7 y 10  
PARA MAYORES DE 18 AÑOS

EL JET-SET INTERNACIONAL VISTE SUS MEJORES GALAS EN UN DERRROCHE DE INUSITADA OPULENCIA! LA RIVIERA, ROMA, PARIS, MARBELLA Y NEW YORK!

**UN FILME...!  
CONMOVEDOR...!  
ATREVIDO...!  
EMOCIONANTE...!**

PARAMOUNT PICTURES presenta  
Una producción HOWARD W. KOCH  
Basada en la novela de

**Jacqueline Susann  
"Una Vez No Basta"**

Kirk Douglas · Alexis Smith · David Janssen · George Hamilton  
Melina Mercouri · Gary Conway · Brenda Vaccaro · Deborah Raffin

MUSICA DE HENRY MANCINI · PRODUCTOR EJECUTIVO IRVING MANSFIELD · BASADA EN LA NOVELA DE JULIUS J. EPSTEIN · PRODUCCION POR HOWARD W. KOCH · DISTRIBUIDA POR: CINEMA INTERNATIONAL CORPORATION

**CARTELERA DE ESPECTACULO**

**GACETILLAS**

**ORQUESTA NACIONAL. TEATRO REAL. «SYMPHONIAE SACRAE»**, Gabrieli; «Concerto violoncello», C. Halffter; «Primera Sinfonía», Penderecki. Solista: Siegfried Palm. Director: Cristóbal Halffter. Viernes y sábado, 19 horas. Domingo, 11,30. Localidades taquillas calle Carlos III, jueves, de 9 a 13,30 y de 17 a 19. Carnet estudiantil y juvenil música: cupones 25, 26 y 27.

**TEATRO REAL. YEHUDI MENUHIN, 12 FEBRERO**, 8 tarde, única actuación del célebre violinista Yehudi Menuhin con obras de Bach. Recital extraordinario, presidido por Su Majestad la Reina de España, pro Asociación Española Lucha contra la Polio. Reserva anticipada localidades: teléfono 4014981. Entrada especial para estudiantes.

**TEATRO REAL. YEHUDI MENUHIN, 12 FEBRERO**, 8 tarde. Recital extraordinario, presidido por Su Majestad la Reina de España, pro Asociación Española Lucha contra la Polio, con la actuación del célebre violinista mundial Yehudi Menuhin, con obras de Bach. Venta localidades taquillas a partir del día 9, reserva anticipada teléfono 4014981. Entrada especial para estudiantes.

**JOSE RUBIO. ¡RABIOSAMENTE SIMPATICO! ¡SALVAJEMENTE DIVERTIDO! ¡ESCANDALOSAMENTE ATREVIDO!** En el exitazo cómico «Enseñar a un sinvergüenza», de Alfonso Paso. ¡Más de 2.000 representaciones!

**«ENSEÑAR A UN SINVERGÜENZA»**, JOSE RUBIO le invita a pasar dos horas frívolas y divertidas en el teatro Figaro.

**ORQUESTA SINFONICA DE RTV ESPAÑOLA**. Director: Odón Alonso. Programa: Marco, «Escorial»; Bartok, «Concierto n.º 3 para piano y orquesta» (solista: Philippe Entremont); Schubert, «Sinfonía n.º 9». Teatro Real. Sábado 7, 10 noche, y domingo 8, 7 tarde. Localidades: taquillas Teatro Real desde jueves. Horario de costumbre.

**LA RISA MAS FRESCA DE MADRID. EN EL TEATRO ARNICHES**, todos los días, 7 y 11 noche, «Un sereno debajo de la cama», por su creador, Cecilio de Valcárcel. Hoy lunes duerme el sereno, pero mañana actuará de nuevo, con su chuzo.

**TEATROS**

**ALCALA PALACE**.—(Alcalá, 90. Teléfono 2254608.) Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,30: ¡Por fin en teatro la ópera rock cantada en español! Jesucristo Superstar. Texto, Tim Rice; música, Andrew Lloyd Webber; versión española, Artime y Azpilicueta; con Camilo Sesto, Teddy Bautista, Angela Carrasco y más de 70 cantantes, actores, bailarines y músicos en directo. Y la espectacularidad del sonido cuadrifónico. Dirección, Jaime Azpilicueta. Venta localidades con tres días antelación sin recargo.

**ALCAZAR**.—Viernes 6 de febrero, 10,45 noche: Presentación de la compañía de revistas Zori-Santos con el estreno Los sinvergüenzas tienen eso... (de Alfonso Paso y G. Morello; con María Silva, Tania Ballester, Clara Urbina, Rosana Dipre; actriz invitada, María Kosty; y el nuevo ballet de Miss Baron).

**ALFIL**.—7, 10,30. ¡Dos únicos días! La compañía Morgan de teatro presenta al Roy Hart Theatre en L'Économiste. ¡Recomendado por toda la crítica y el público de Europa!

**ARLEQUIN**.—(San Bernardo, 5.) 7, 10,45: Julia Martínez, Rafael Alonso, Francisco Piquer, Carmen de la Maza en Buenas noches, Sabina (de Victor Ruiz Iriarte). Más de 250 representaciones. Última semana.

**ARNICHES**.—(Cedaceros, 7. Metro Sevilla.) Hoy, 7 y 11 noche: Presentación compañía cómica Cecilio Valcárcel con su milenario éxito Un sereno debajo de la cama (de Valserra, sobre una obra de Muñoz Seca y Pérez Fernández). Sexto teatro de Madrid. ¡Un record mundial! Lunes, descanso.

**BARCELÓ**.—7 y 10,30: Revistas Lina Morgan en Pura, metalúrgica (con Florinda Chico y Arturo López). Localidades con cinco días.

**BEATRIZ**.—(Tel. 2264626.) Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,30 noche, Compañía Arturo Fernández en Sencillamente un burgués (de Françoise Dorin; versión española de Juan José de Arceche).

**BELLAS ARTES**.—Miércoles, 7 y 10,30 noche: ¡Sexto mes de éxito! Compañía Irene Gutiérrez Caba, con Carlos Estrada, en Una vez al año (de Bernard Slade; adaptación, Artime y Azpilicueta; dirección, Luis Escobar). ¡Emocionante! ¡Divertidísima!

**BENAVENTE**.—(Plaza Vázquez de Mella, Tel. 2221864.) Hoy, 7 y 10,30: Producciones Godelabor presenta Marisa de Leza y Julio Núñez en La doble historia del doctor Valmy (de Antonio Buero Vallejo, con Andrés Mejuto en el doctor Valmy y la colaboración extraordinaria de Carmen Carbonell). ¡Por fin en su integridad el más violento alegato dramático de Buero Vallejo! Dirección, Alberto González Vergel. Miércoles, descanso.

**CALDERON**.—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7, 10,30: Juan Ruiz Navarro presenta la gran compañía de re-

vistas de Andrés Pajares en el superespectáculo Del coro al caño (con la famosísima supervedette Gogó Rojo, el ballet internacional Guys and Dolls y las primeras figuras Luis Barbero, Rossy Luzelly y Carlos Ruiz y la sorprendente actuación The Magic Ballon). Fantástico montaje y coreografía del creador Ricardo Ferrante. Un espectáculo fascinante, pleno de gracia y belleza.

**CLUB**.—(Avda. José Antonio, 35. Bajos Palacio Música.) Hoy, descanso. Mañana, 7,15 y 10,45 noche. Cuatro años de Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La sopera (versión española de J. J. Arceche). El mayor éxito cómico de todos los tiempos. Sábados y vísperas, 7,15 y 11. Últimas semanas.

**COMEDIA**.—7 y 10,15: Manuel Collado presenta a José Luis López Vázquez en Equus (de Peter Shaffer; con Margot Cottens, Luis Peña, Manuel Sierra, la colaboración especial de Ana Diosdado y María José Goyanes, y en el papel de Alan, Manuel Ángel Egea. Escenografía, Antonio Cortés. Dirección, Manuel Collado). Se ruega puntualidad.

**COMICO**.—(2274537.) Paseo Delicias, 41. Metro Palos de Moguer.) Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7, 10,30: ¡Vuelve en su quinto año de éxito! Compañía María Luisa Merlo y Carlos Larrañaga en Pato a la naranja.

¡Arrolladoramente divertida! ¡Dos mil representaciones en Madrid!

**ESLAVA**.—(2665440.) Jueves, 11 noche: Compañía Paco Martínez Soria presenta la comedia cómica ¡Que se deja usted el paraguas! (de José Lucio, adaptada por Dionisio Ramos). ¡Éxito cómico! Mayores 14 años.

**FIGARO**.—(Teléf. 2391645.) 7 y 10,45: Cia. José Rubio en la comedia más escandalosamente divertida de los diez últimos años: Enseñar a un sinvergüenza (de Alfonso Paso). Más de 2.000 representaciones. Presentación teatral de María Garralón, José Montijano, Esther Gala y la colaboración de Mary Delgado. («Las carcajadas brotan desde la primera escena y se mantienen hasta el final»). Gracia Rico, en «Pueblo»). Los jueves, descanso.

**INFANTA ISABEL**.—(2214778. Metro Banco, salida Barquillo.) Temporada bodas de oro empresa y dirección Arturo Serrano, 7 tarde y 11 noche: ¡Acontecimiento cómico! Juanjo Menéndez en ¡Qué país...! (en adaptación de Natividad Zaro y Juan J. Alonso Millán; con Paco Racionero, Miguel Ayonesy, Loretta Tovar; actriz invitada, Lina Canalejas; dirección, Alonso Millán). ¡Un auténtico éxito cómico mundial! Los miércoles, descanso.

**LARA**.—(2211631.) Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,30: La resistible ascensión de Arturo UI (de Bertolt

OTRA EXCLUSIVA DEL CINE

**AMAYA 22**

SEMANAS DE EXITO

Jose Esteban Alenda / distribución PRESENTA

**FUTIVOS**

UN FILM DE Jose Luis BORAU

UNA PRODUCCION EL IMAN

MAYORES 18 AÑOS

Premios Sindicato Nacional de Espectáculo: Gran premio a mejor película. Premio al mejor equipo artístico. Premios Circulo Escritores Cinematográficos: A la mejor película. Al mejor director. Al mejor actor. Al mejor guión. Premio «Reseña»: A la mejor película, y mención especial a la actriz Lola Gao.

CON Lola GAOS Ovidi MONTLLOR Alicia SANCHEZ

**GAYARRE ♦ TIVOLI**

¡HOY, ESTRENO!

DOS BANDAS DE DELINCUENTES POR UNA MUJER SEQUESTRADA MEDIO MILLON DE DOLARES POR SU LIBERTAD

**ORNELLA MUTI** en **DESTINO AVENTURERA**

PINO ALF. LUCIANO CHRISTA Colizzi-Thunder-Catenacci-Linder

DIRECTOR: ALFIO CALTABIANO

MUSICA DE GUIDO MAURIZIO DE ANGELIS

PRODUCCION: OCEANIA P.I.C.-ROMA

MAYORES 18 AÑOS Y 14 ACOMPAÑADOS

**APOLO • GRANADA • BAHIA ¡¡A PARTIR DE HOY!!**

**SAINZ DE BARANDA**

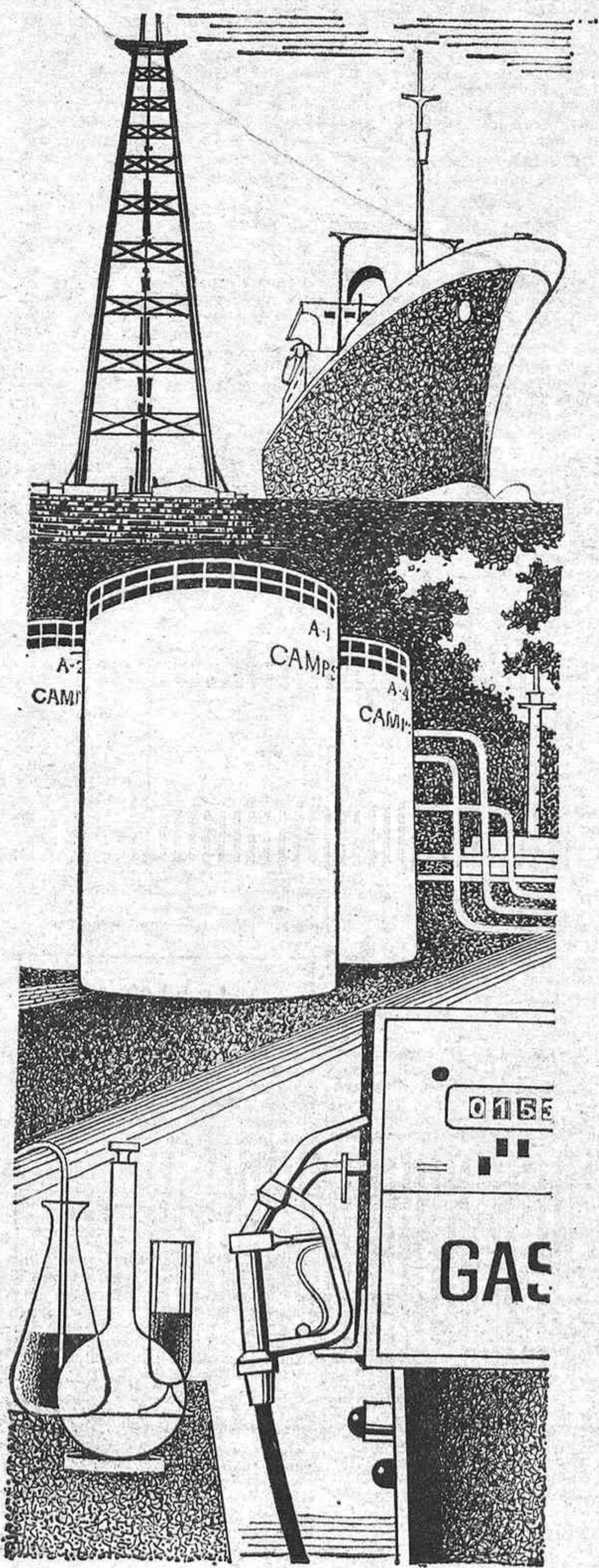
PRESENTA **BRUCE LEE** en **EL FLOR DEL DRAGON**

MAYORES 18 AÑOS Y 14 ACOMPAÑADOS

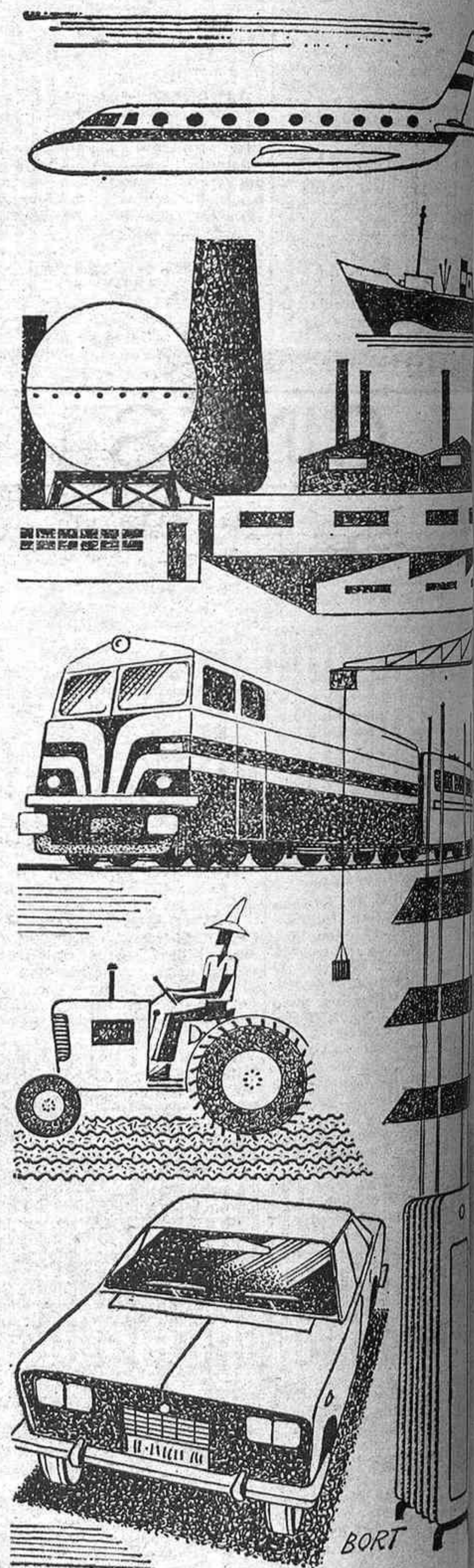


# CAMPESA

## AL SERVICIO DE



LA  
AGRICULTURA  
LA  
INDUSTRIA  
Y  
LOS  
TRANSPORTES



BORT